HORI-san and
Miyamura-kun

# HORIMIYA

17

A Piece of Memories

HERO × DAISUKE HAGIWARA

HORI-san and
MIYAMURA-kun

# HORIMIYA

## A Piece of Memories

17

HERO
×
DAISUKE
HAGIWARA

HORI-san and
MIYamura-KUN

# HORIMIYA

## A Piece of Memories 17

## CONTENTS ★

Prologue 3

Piece・1 Bonus 9

Piece・2 Bonus 35

Piece・3 From *Horimiya Official Fanbook 10.5* 49

Piece・4 From *Horimiya Memorial Book Page.100 (revised)* 63

Piece・5 Bonus 75

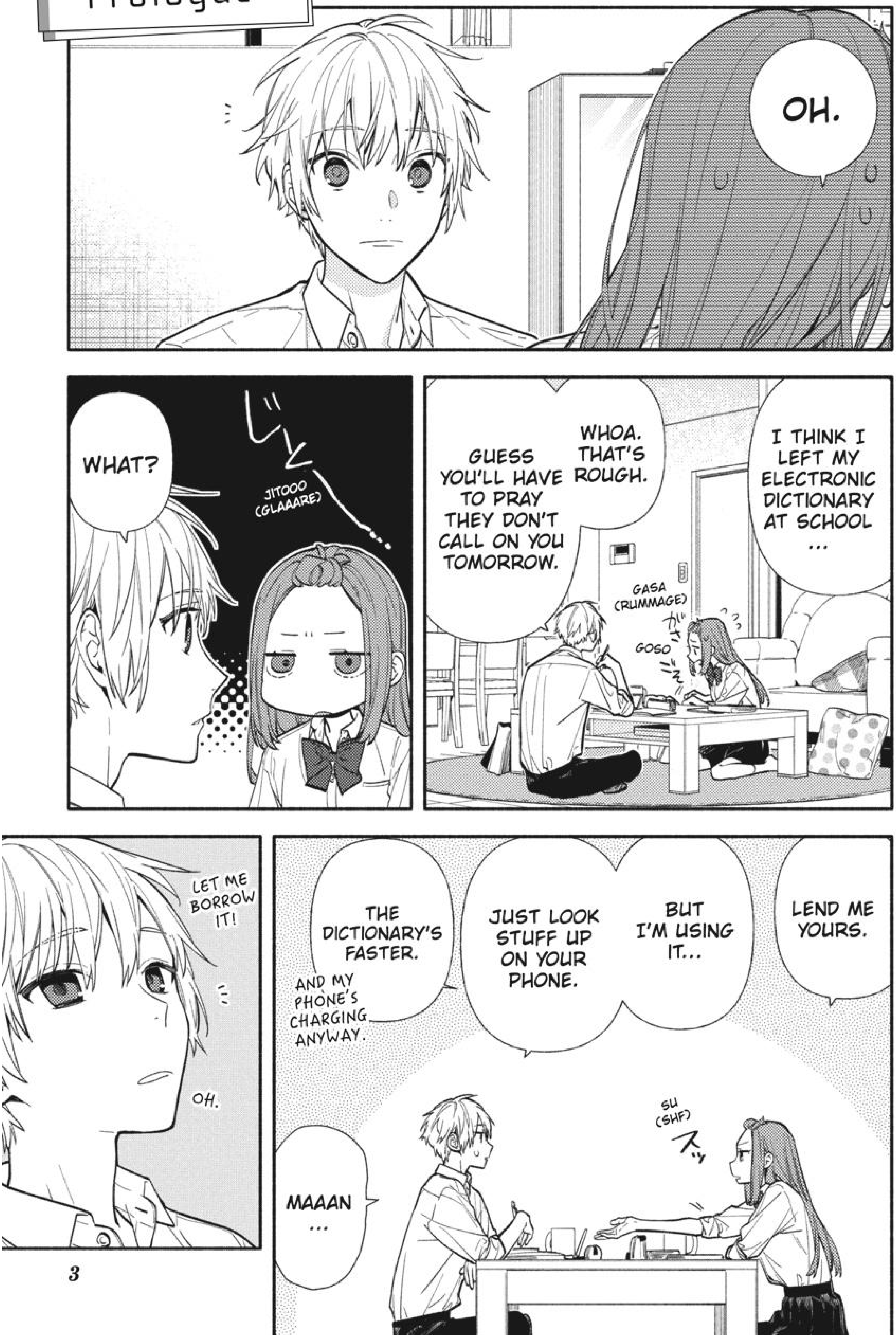
Piece・6 From *The Horimiya Exhibition Official Illustrated Record* 108

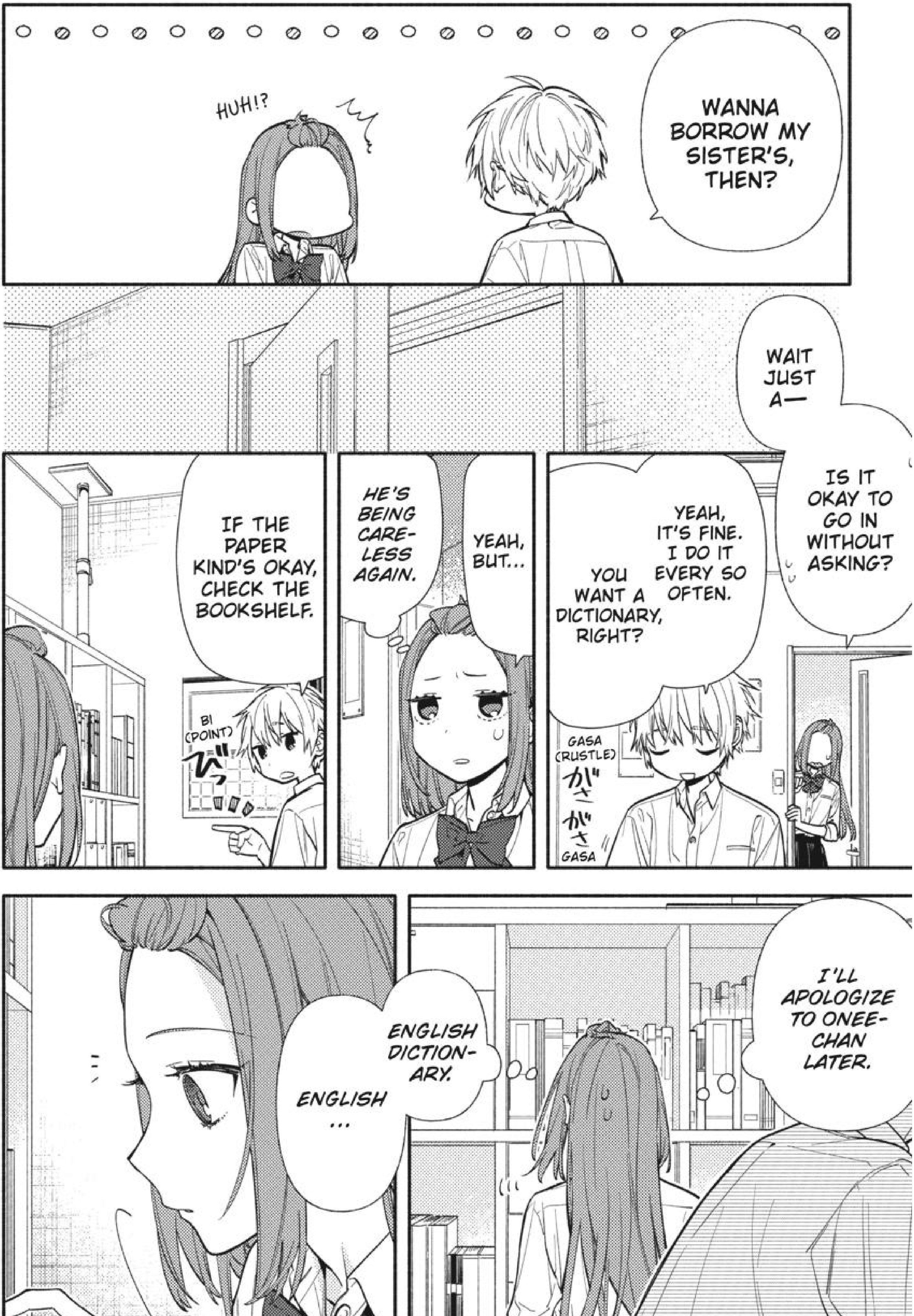
Piece・7 Bonus: "A Day That May Have Happened" 117

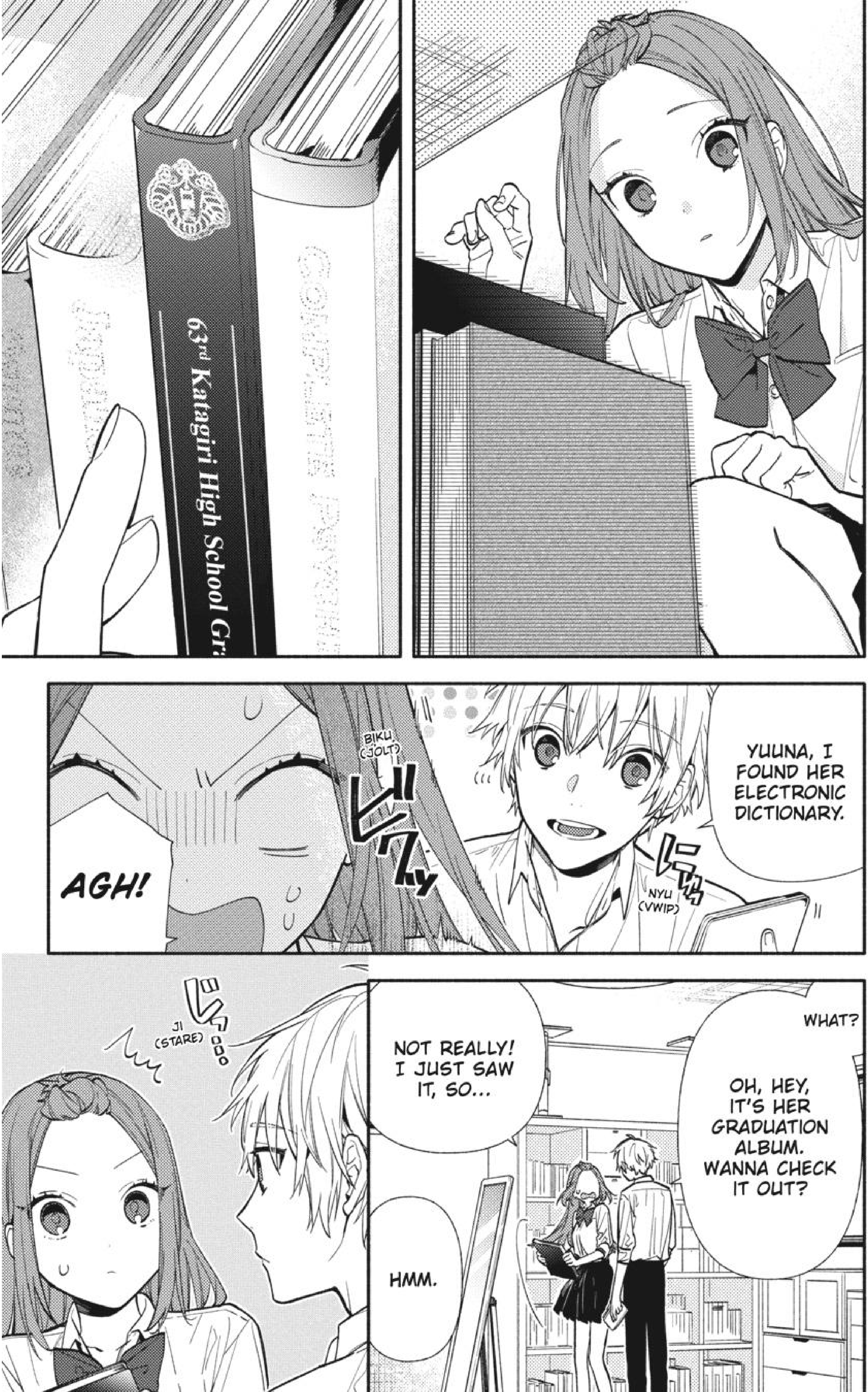
Piece・8 From *Horimiya, Vol. 16* and *The Horimiya Exhibition Official Illustrated Record (revised)* 133

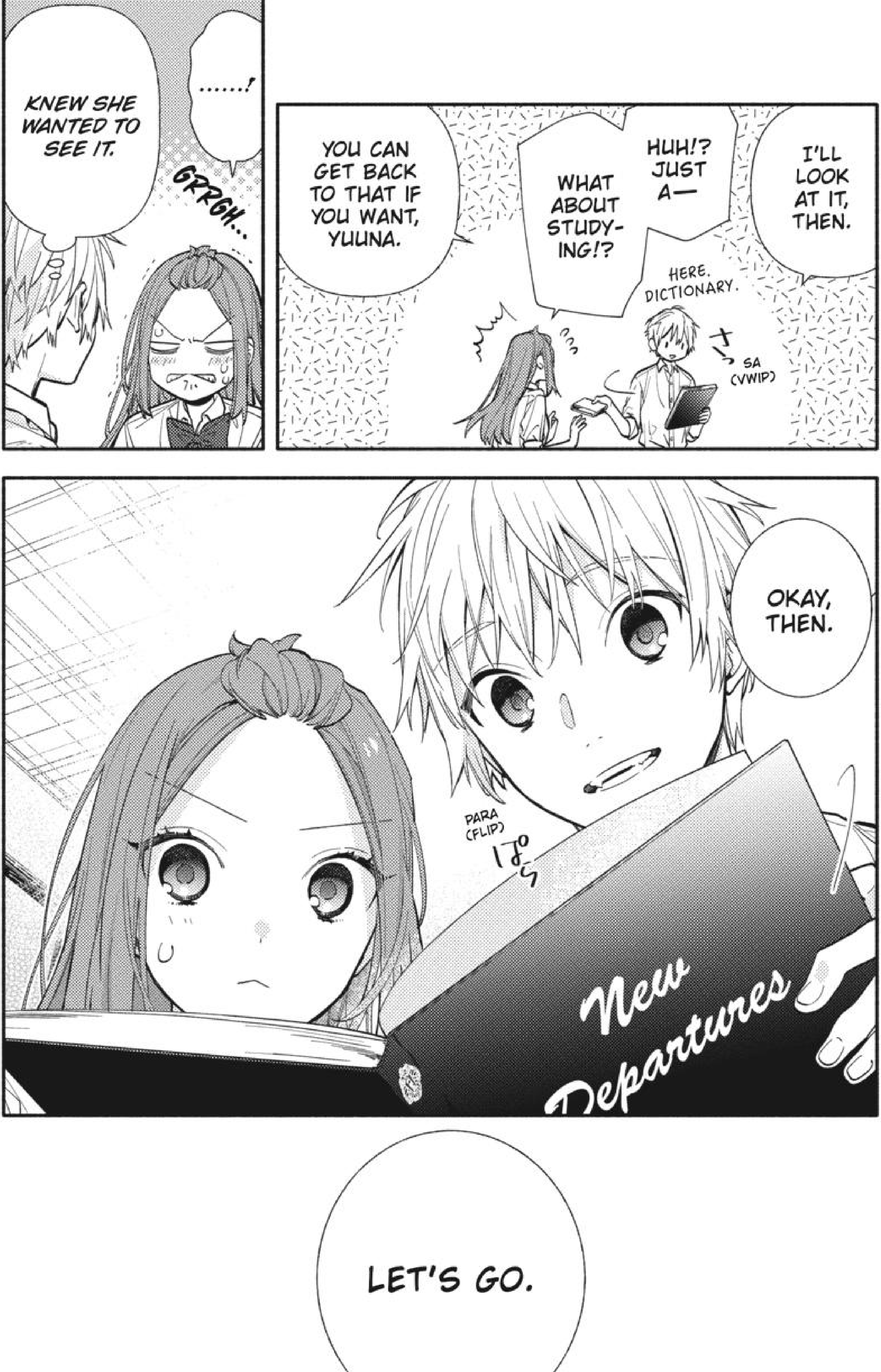
Epilogue 179

# Prologue


OH.
I THINK I LEFT MY ELECTRONIC DICTIONARY AT SCHOOL...
ガサ
GASA (RUMMAGE)
ゴソ
GOSO
WHOA. THAT'S ROUGH.
GUESS YOU'LL HAVE TO PRAY THEY DON'T CALL ON YOU TOMORROW.
じとー
JITOOO (GLAAARE)
WHAT?
LEND ME YOURS.
BUT I'M USING IT...
JUST LOOK STUFF UP ON YOUR PHONE.
THE DICTIONARY'S FASTER.
AND MY PHONE'S CHARGING ANYWAY.
スッ
SU (SHF)
MAAAN...
LET ME BORROW IT!
OH.


WANNA BORROW MY SISTER'S, THEN?
HUH!?
WAIT JUST A—
IS IT OKAY TO GO IN WITHOUT ASKING?
YEAH, IT'S FINE. I DO IT EVERY SO OFTEN.
YOU WANT A DICTIONARY, RIGHT?
GASA (RUSTLE) がさ がさ GASA
YEAH, BUT...
HE'S BEING CARELESS AGAIN.
IF THE PAPER KIND'S OKAY, CHECK THE BOOKSHELF.
BI (POINT) びっ
I'LL APOLOGIZE TO ONEE-CHAN LATER.
ENGLISH DICTIONARY.
ENGLISH...


63rd Katagiri High School Gr
COMPLETE PSYCH
YUUNA, I FOUND HER ELECTRONIC DICTIONARY.
NYU (VWIP)
BIKU (JOLT)
AGH!
WHAT?
OH, HEY, IT'S HER GRADUATION ALBUM. WANNA CHECK IT OUT?
NOT REALLY! I JUST SAW IT, SO...
HMM.
JI (STARE)


......!
KNEW SHE WANTED TO SEE IT.
GRRGH...
I'LL LOOK AT IT, THEN.
HUH!? JUST A—
WHAT ABOUT STUDYING!?
HERE. DICTIONARY.
SA (VWIP)
YOU CAN GET BACK TO THAT IF YOU WANT, YUUNA.
OKAY, THEN.
PARA (FLIP)
New Departures
LET'S GO.

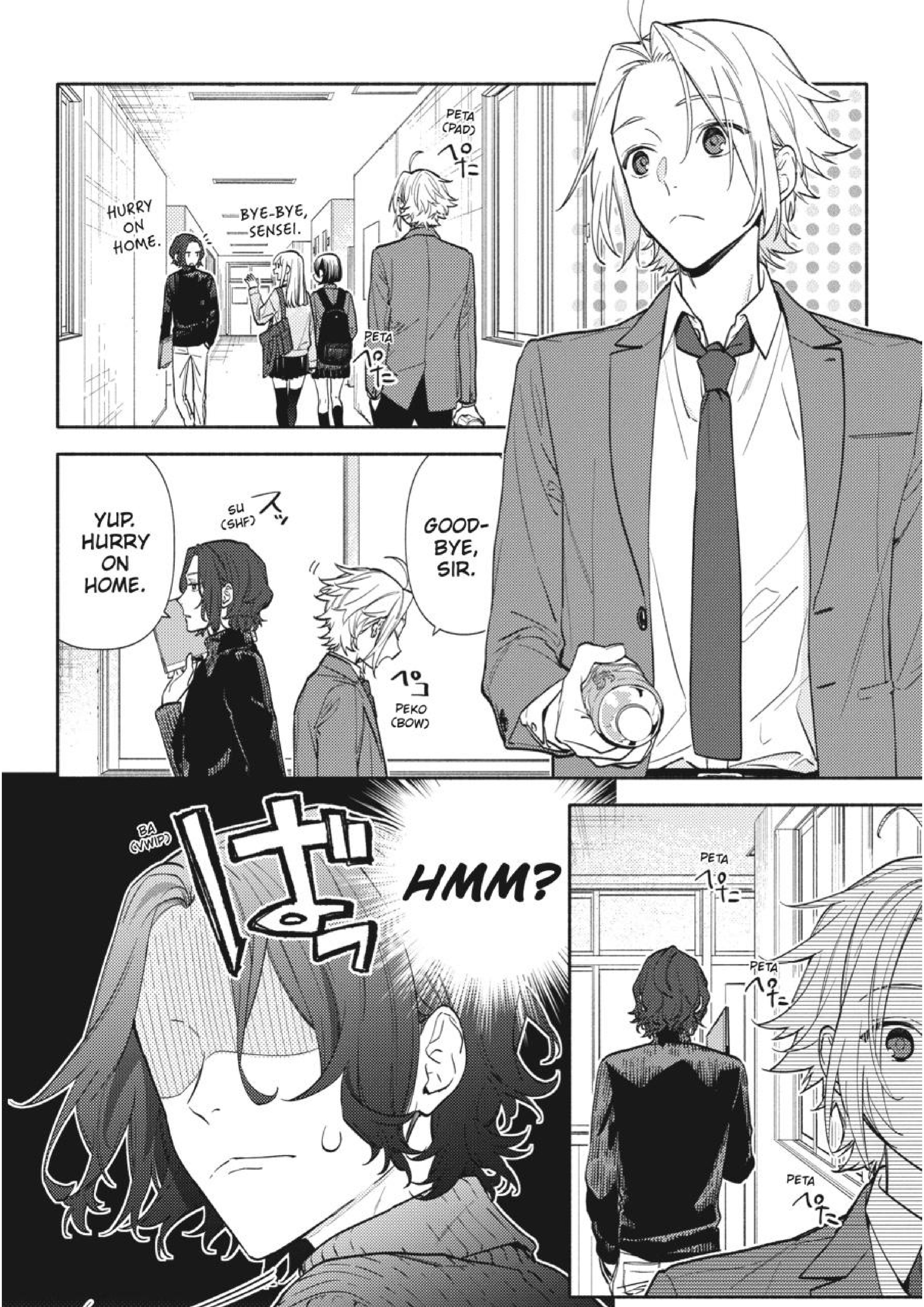
# HORIMIYA

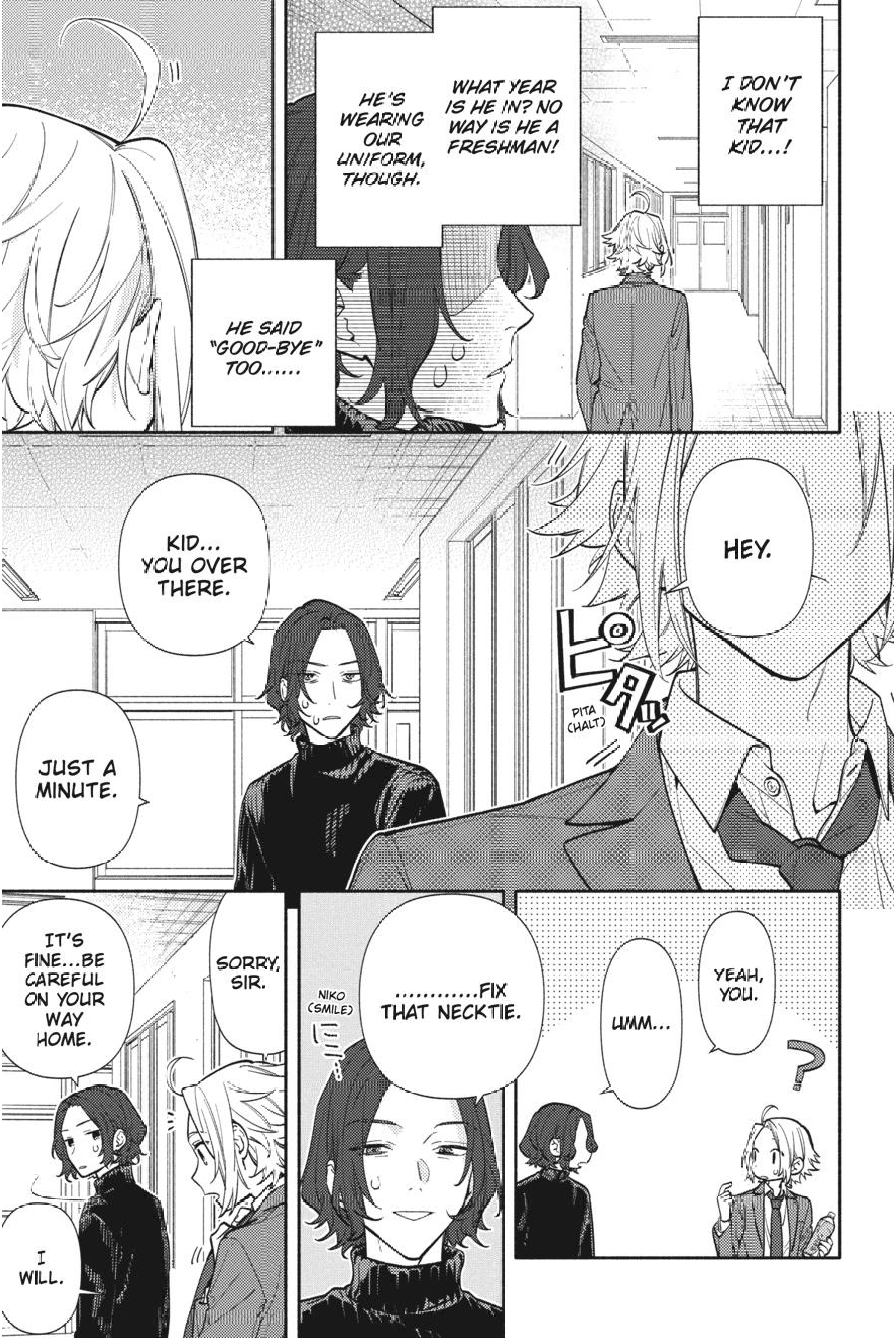
A Piece of Memories

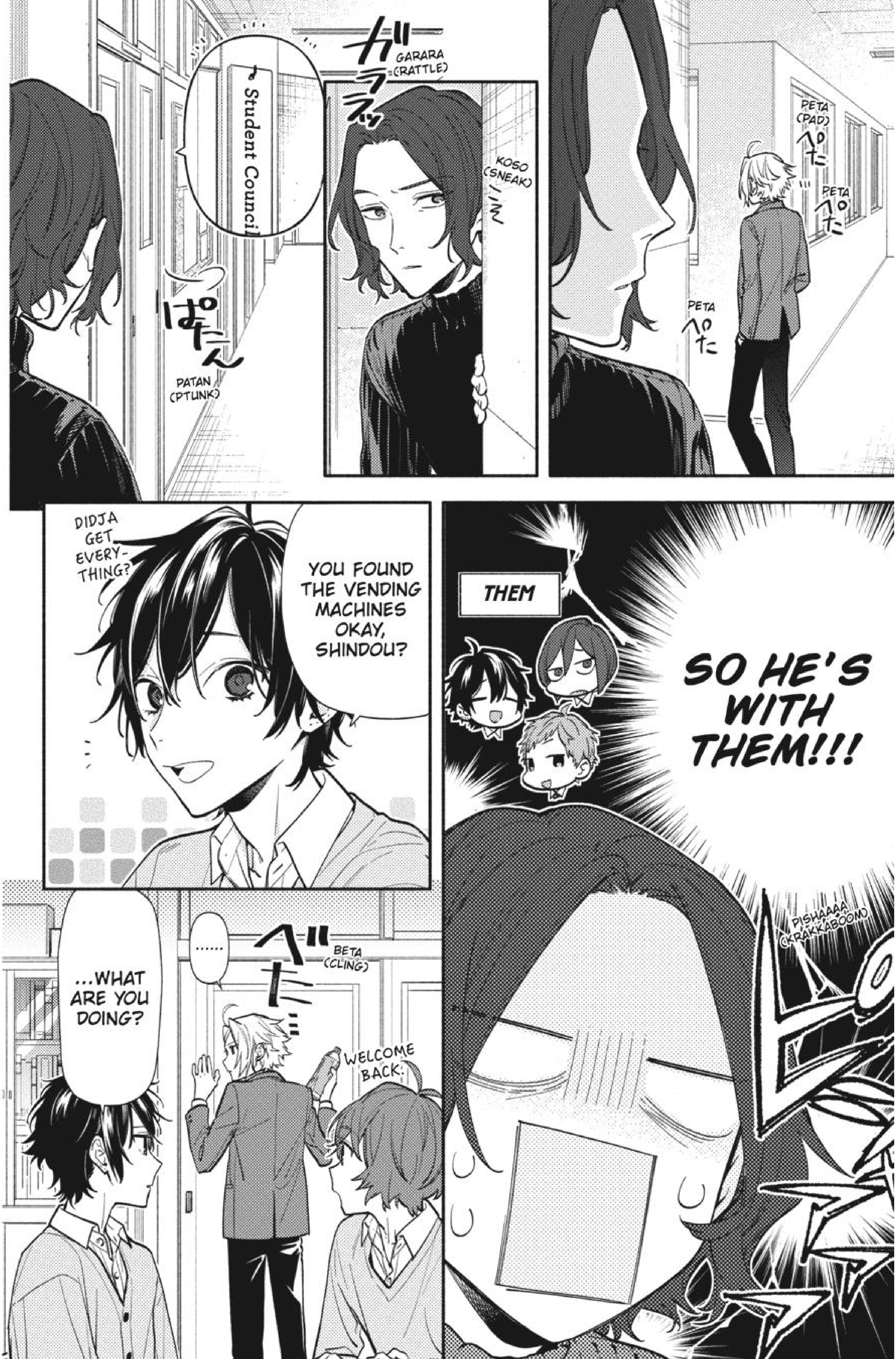
# HORIMIYA

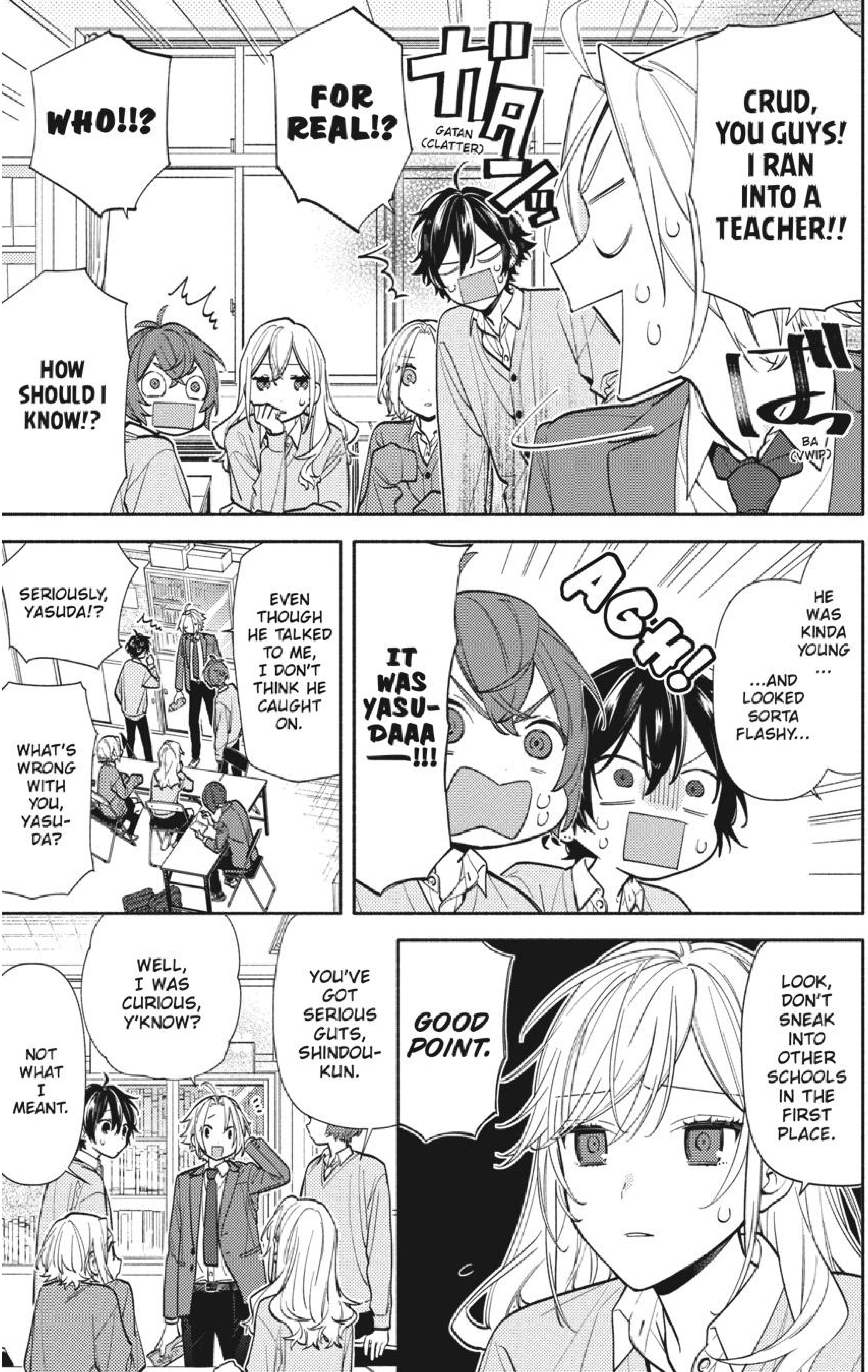
A Piece of Memories

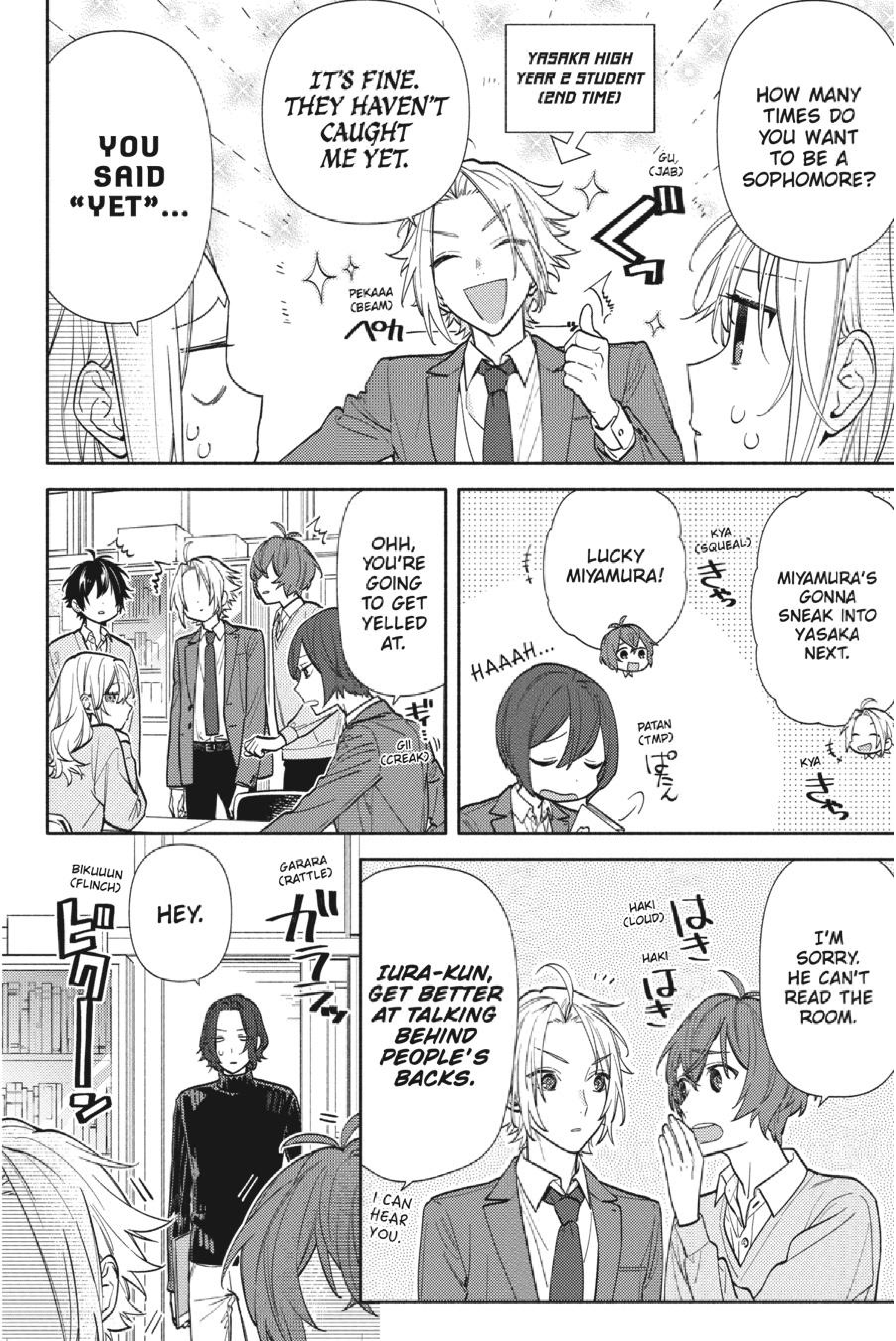
Piece・1

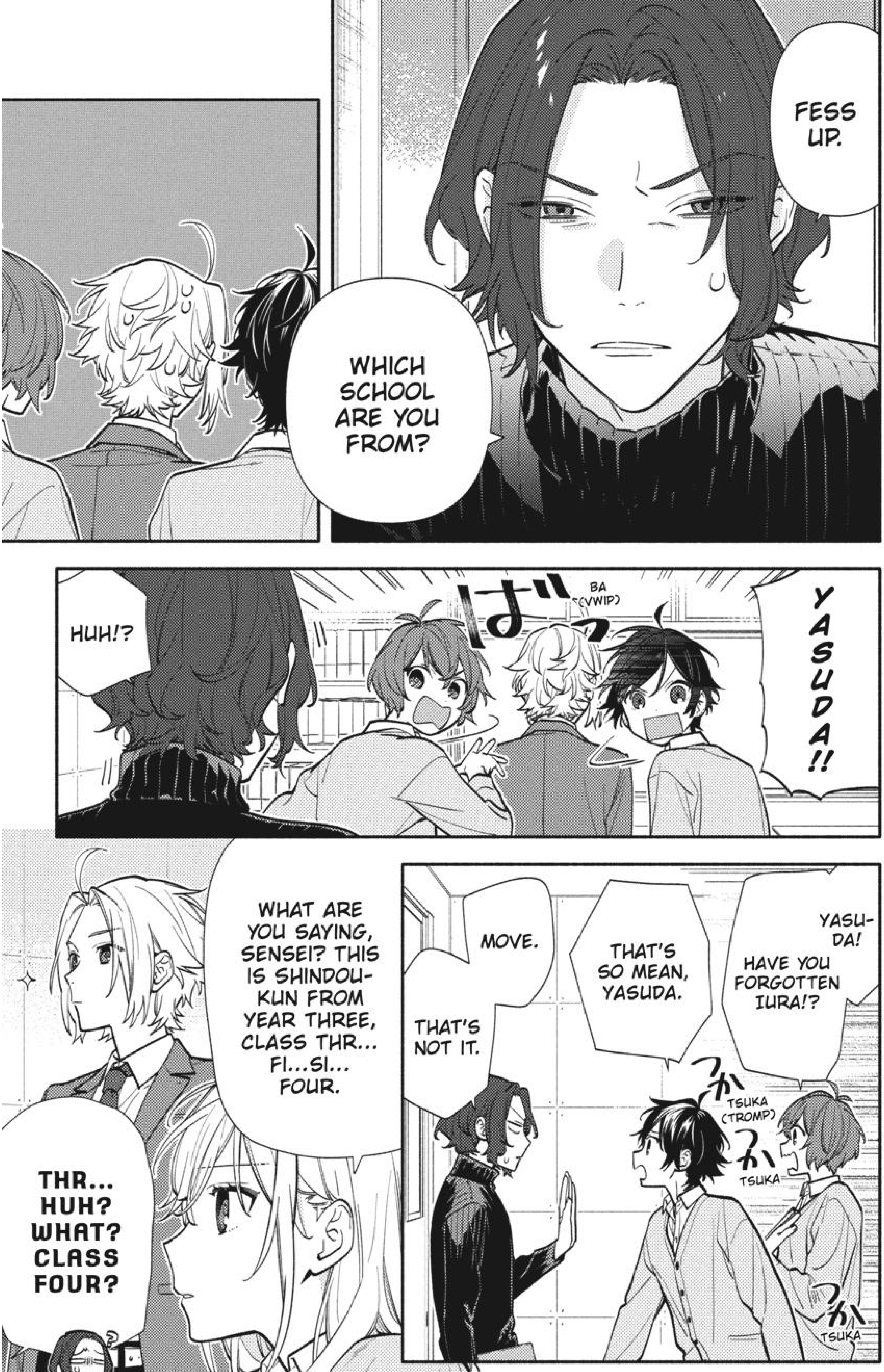

PETA (PAD) ぺた
BYE-BYE, SENSEI.
HURRY ON HOME.
PETA ぺた
GOOD-BYE, SIR.
PEKO (BOW) ぺこ
SU (SHF) スッ
YUP. HURRY ON HOME.
PETA ぺた
PETA ぺた
PETA ぺた
HMM?
BA (VWIP) ばっ

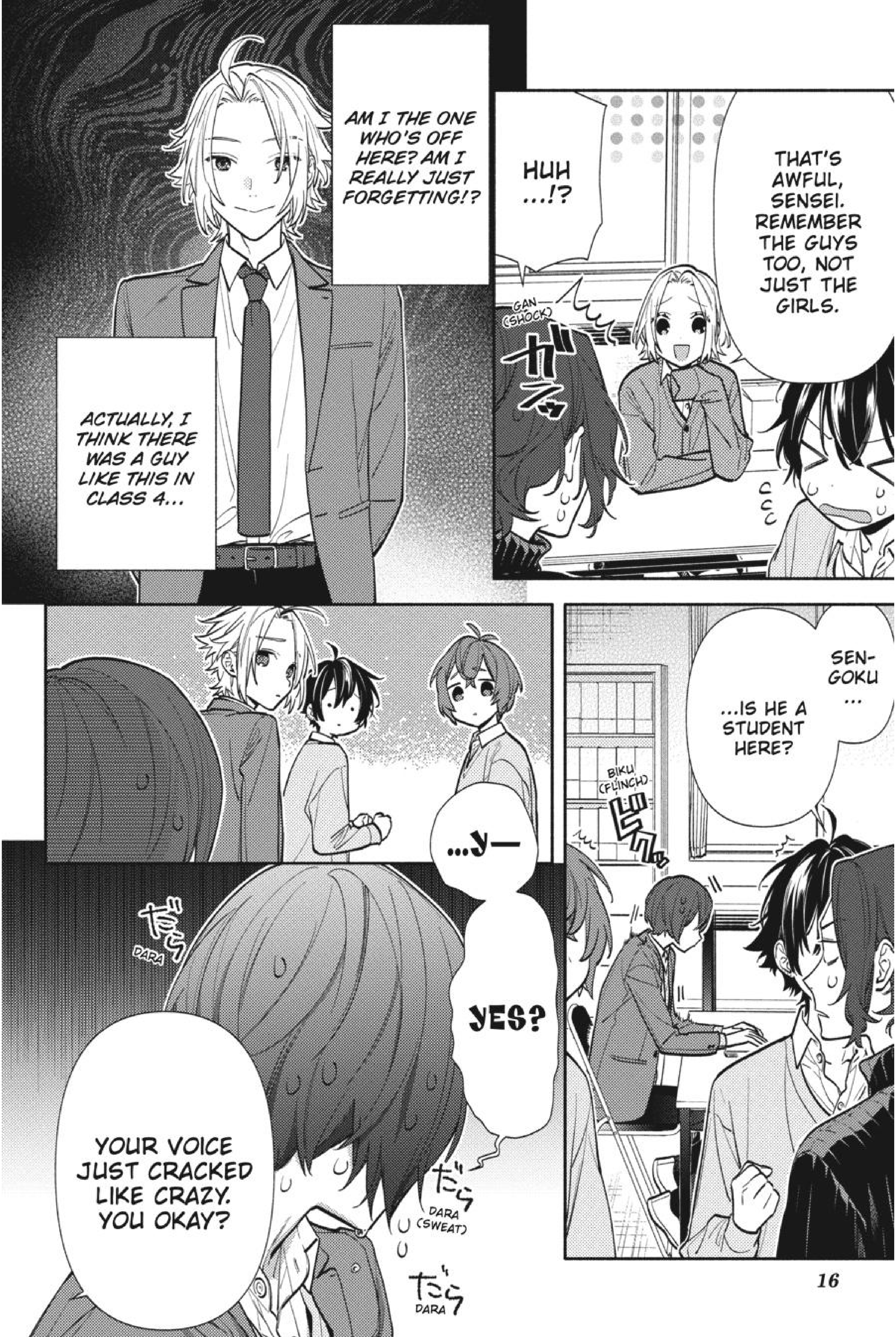

I DON'T KNOW THAT KID...!
WHAT YEAR IS HE IN? NO WAY IS HE A FRESHMAN!
HE'S WEARING OUR UNIFORM, THOUGH.
HE SAID "GOOD-BYE" TOO......
HEY.
ピタッ
PITA (HALT)
KID... YOU OVER THERE.
JUST A MINUTE.
YEAH, YOU.
?
UMM...
............FIX THAT NECKTIE.
ニコ…
NIKO (SMILE)
SORRY, SIR.
IT'S FINE...BE CAREFUL ON YOUR WAY HOME.
I WILL.

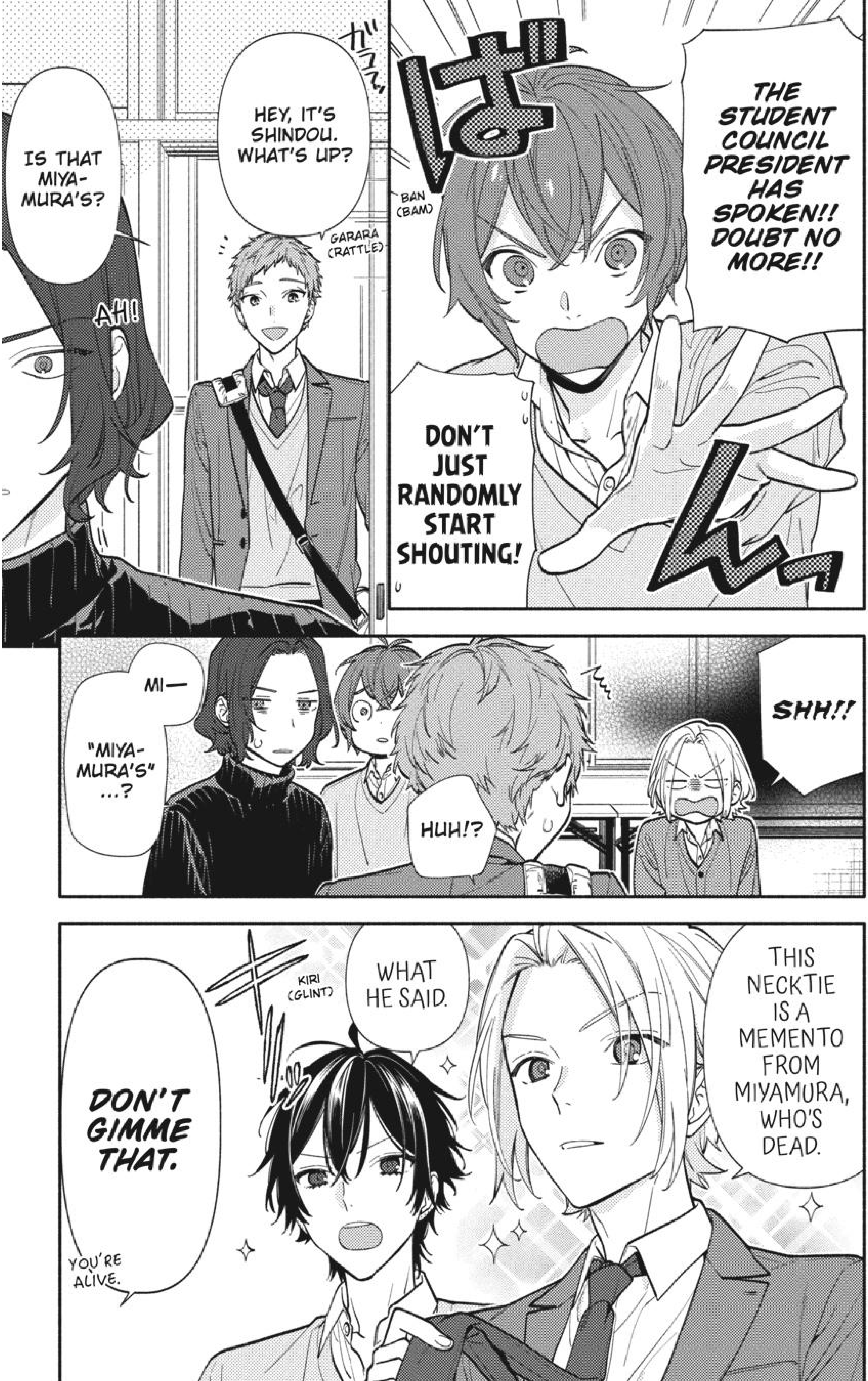

ぺた PETA (PAD)
ぺた PETA
ぺた PETA
ガラッ GARARA (RATTLE)
こそ KOSO (SNEAK)
♪ Student Council
ぱたん PATAN (PTUNK)
THEM
SO HE'S WITH THEM!!!
PISHAAAA (KRAKKABOOM)
YOU FOUND THE VENDING MACHINES OKAY, SHINDOU?
DIDJA GET EVERY-THING?
...WHAT ARE YOU DOING?
......
べー BETA (CLING)
WELCOME BACK.

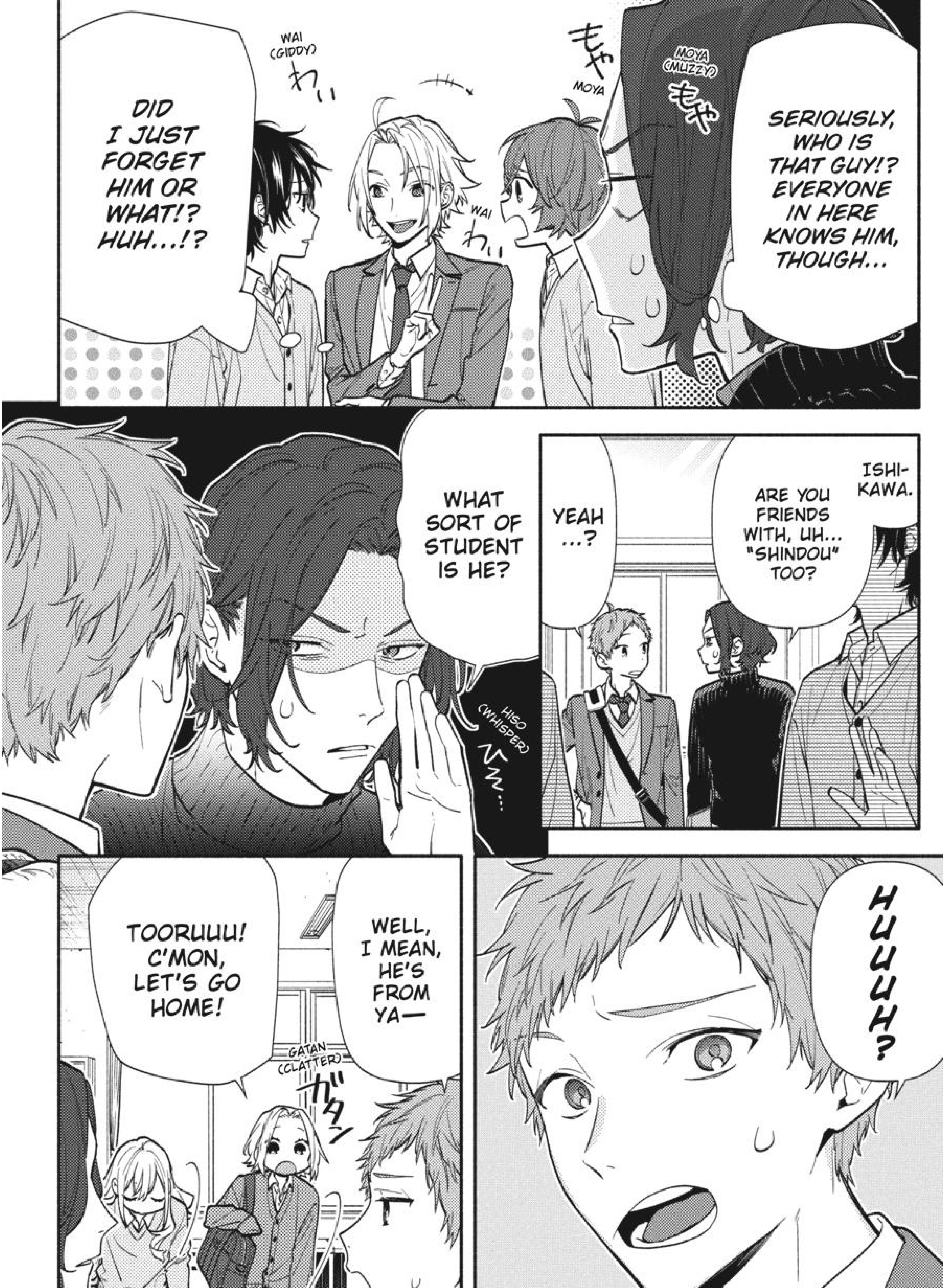

CRUD, YOU GUYS! I RAN INTO A TEACHER!!
ガタンッ
GATAN (CLATTER)
FOR REAL!?
WHO!!?
HOW SHOULD I KNOW!?
ばっ
BA! (VWIP)
HE WAS KINDA YOUNG ...
...AND LOOKED SORTA FLASHY...
ACK!!
IT WAS YASUDAAA—!!!
EVEN THOUGH HE TALKED TO ME, I DON'T THINK HE CAUGHT ON.
SERIOUSLY, YASUDA!?
WHAT'S WRONG WITH YOU, YASUDA?
LOOK, DON'T SNEAK INTO OTHER SCHOOLS IN THE FIRST PLACE.
GOOD POINT.
YOU'VE GOT SERIOUS GUTS, SHINDOU-KUN.
WELL, I WAS CURIOUS, Y'KNOW?
NOT WHAT I MEANT.

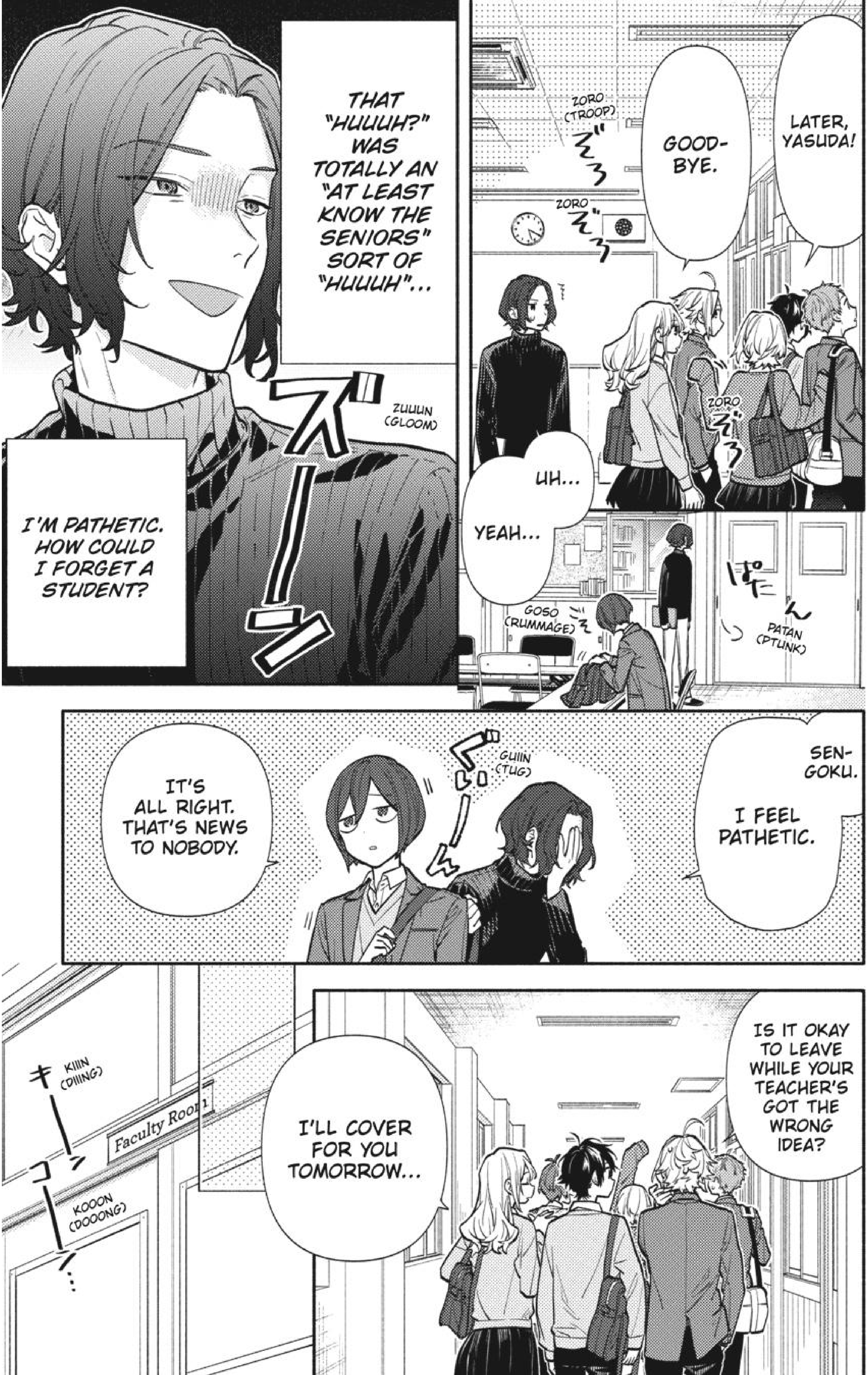

HOW MANY TIMES DO YOU WANT TO BE A SOPHOMORE?
GU, (JAB)
YASAKA HIGH YEAR 2 STUDENT (2ND TIME)
IT'S FINE. THEY HAVEN'T CAUGHT ME YET.
PEKAAA (BEAM)
ペカー
YOU SAID "YET"...
MIYAMURA'S GONNA SNEAK INTO YASAKA NEXT.
KYA (SQUEAL)
きゃ
LUCKY MIYAMURA!
KYA
きゃ
HAAAH...
PATAN (TMP)
ぱたん
OHH, YOU'RE GOING TO GET YELLED AT.
GII (CREAK)
ギィ
I'M SORRY. HE CAN'T READ THE ROOM.
HAKI (LOUD)
はき
HAKI
はき
IURA-KUN, GET BETTER AT TALKING BEHIND PEOPLE'S BACKS.
I CAN HEAR YOU.
GARARA (RATTLE)
ガラッ
HEY.
BIKUUUN (FLINCH)
ビクーン

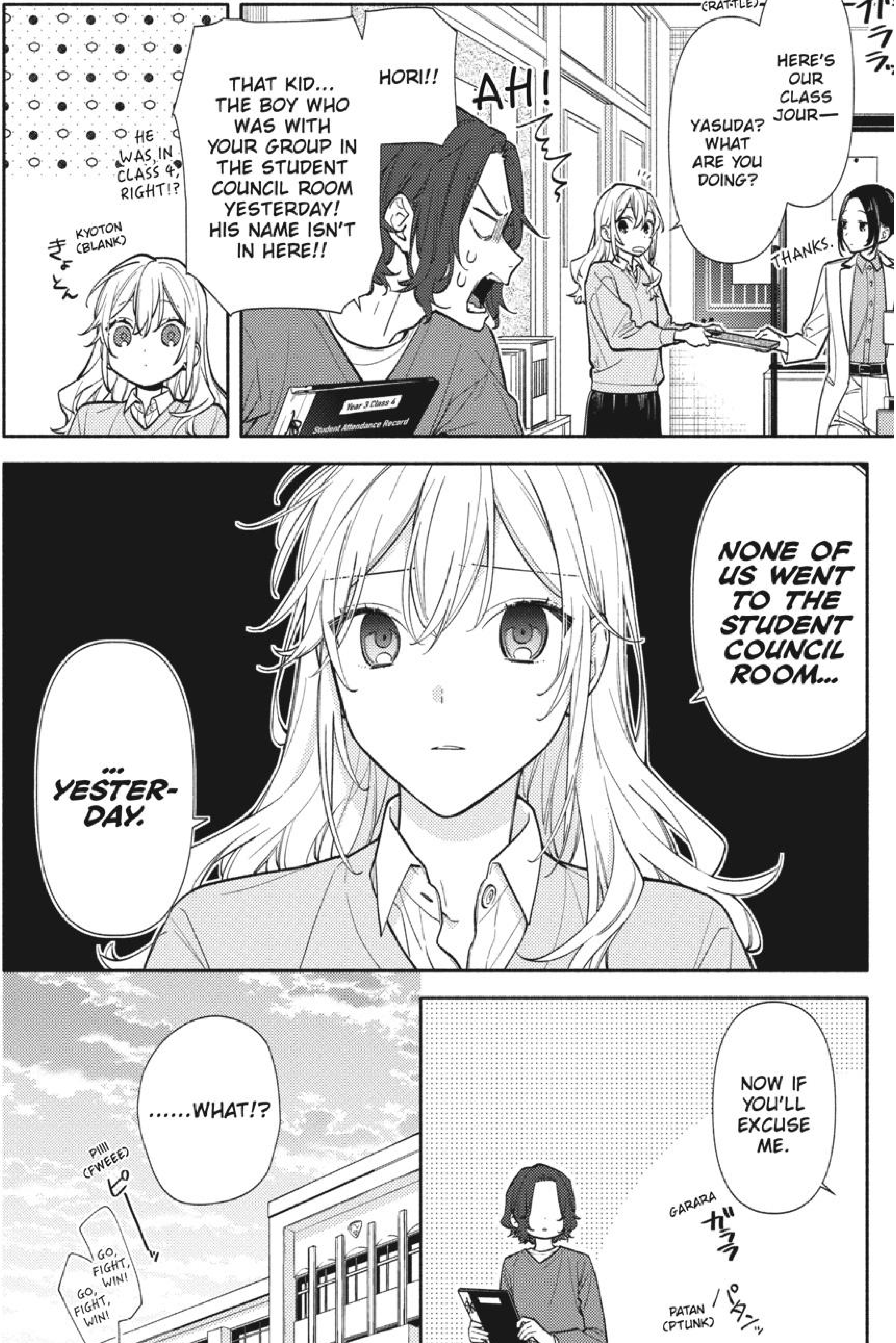

FESS UP.
WHICH SCHOOL ARE YOU FROM?
YASUDA!!
ばっ
BA (VWIP)
HUH!?
YASU-DA! HAVE YOU FORGOTTEN IURA!?
THAT'S SO MEAN, YASUDA.
MOVE.
THAT'S NOT IT.
つか
TSUKA (TROMP)
つか
TSUKA
つか
TSUKA
WHAT ARE YOU SAYING, SENSEI? THIS IS SHINDOU-KUN FROM YEAR THREE, CLASS THR... FI...SI... FOUR.
THR... HUH? WHAT? CLASS FOUR?

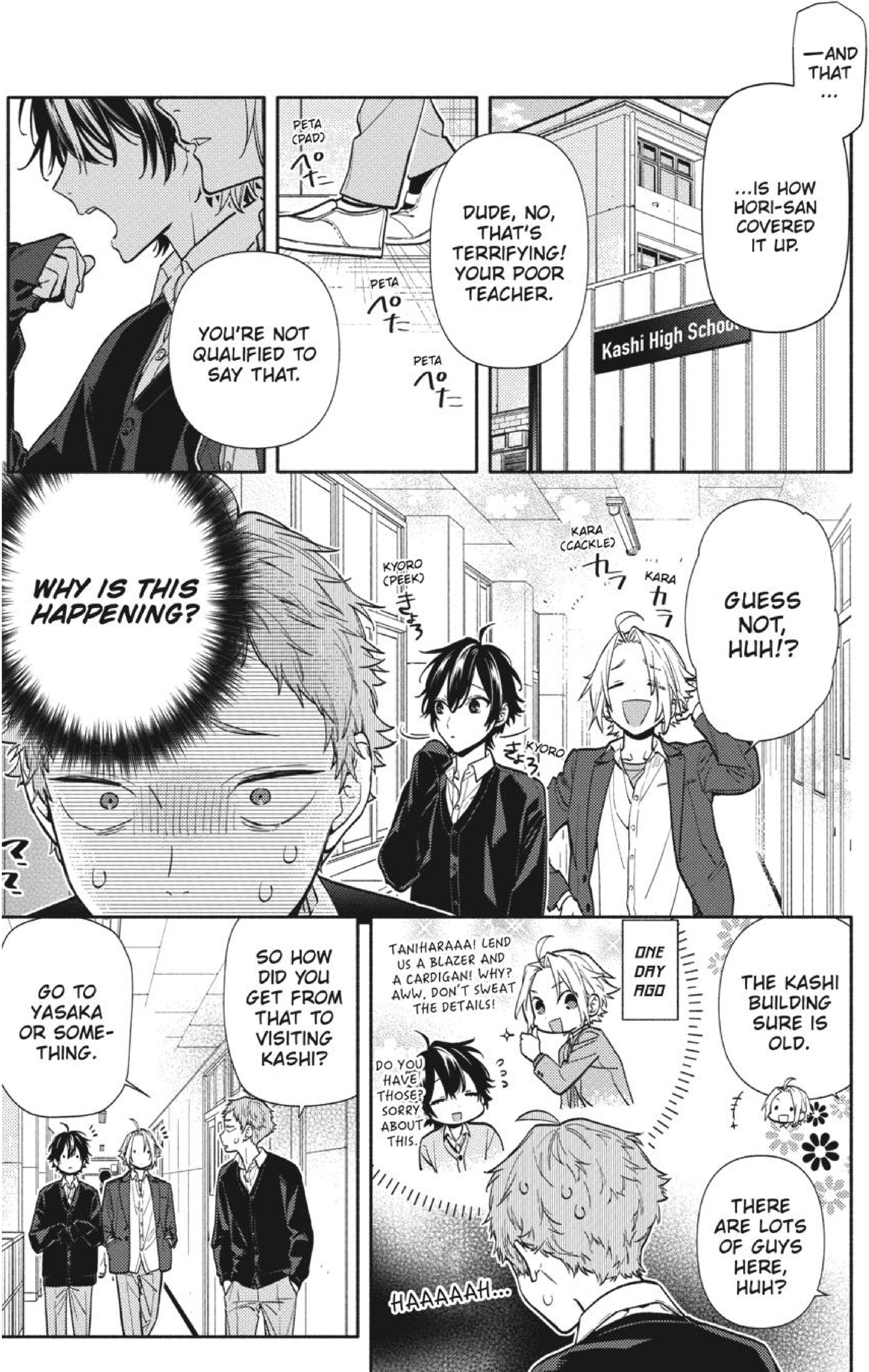

THAT'S AWFUL, SENSEI. REMEMBER THE GUYS TOO, NOT JUST THE GIRLS.
HUH ...!?
GAN (SHOCK)
ガーン
AM I THE ONE WHO'S OFF HERE? AM I REALLY JUST FORGETTING!?
ACTUALLY, I THINK THERE WAS A GUY LIKE THIS IN CLASS 4...
SEN-GOKU ...
...IS HE A STUDENT HERE?
BIKU (FLINCH)
ビクッ
...Y—
YES?
YOUR VOICE JUST CRACKED LIKE CRAZY. YOU OKAY?
だら
DARA
だら
DARA (SWEAT)
だら
DARA

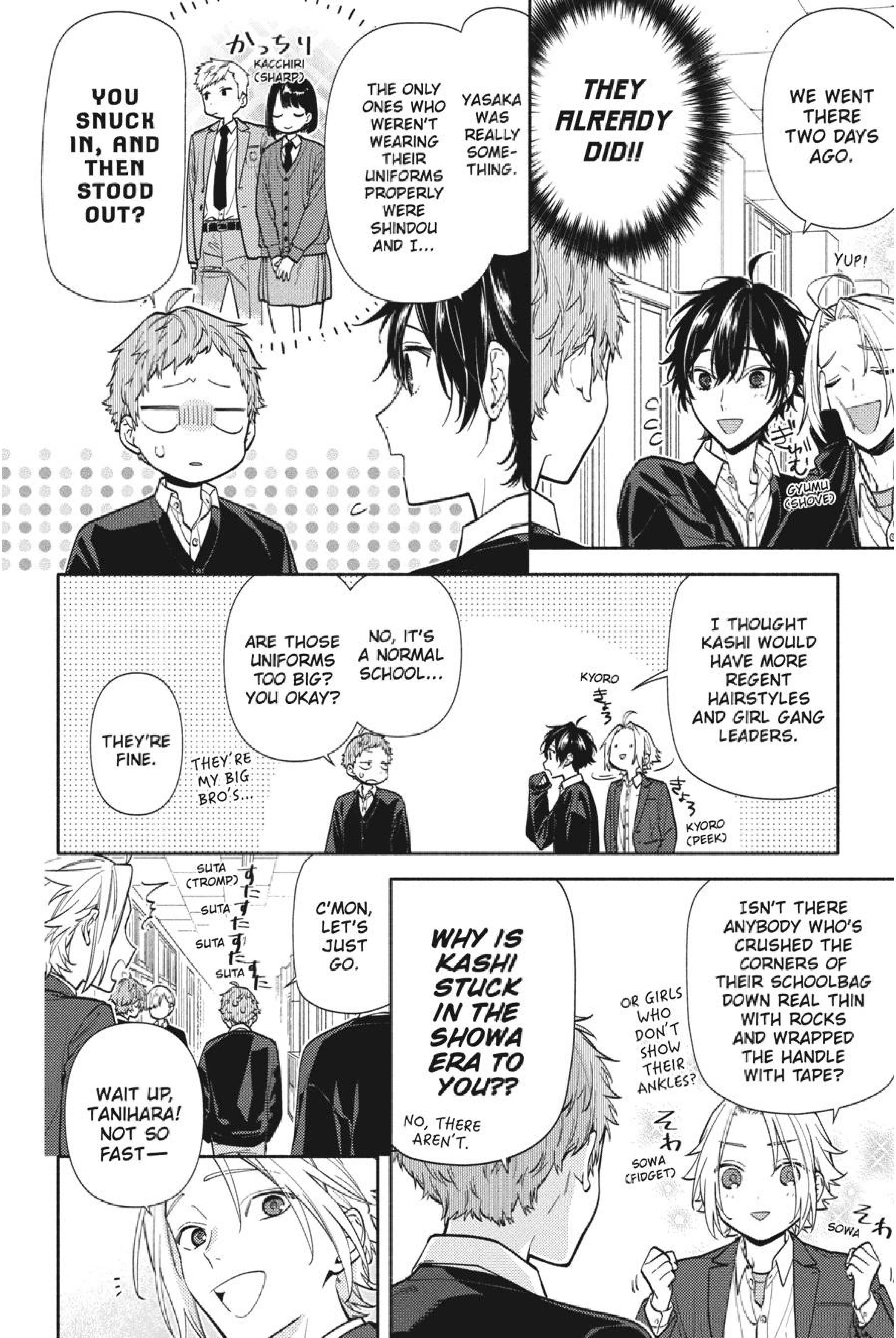

ばん
BAN (BAM)
THE STUDENT COUNCIL PRESIDENT HAS SPOKEN!! DOUBT NO MORE!!
DON'T JUST RANDOMLY START SHOUTING!
ガラララ
GARARA (RATTLE)
HEY, IT'S SHINDOU. WHAT'S UP?
IS THAT MIYA-MURA'S?
AH!
SHH!!
HUH!?
MI—
"MIYA-MURA'S" ...?
THIS NECKTIE IS A MEMENTO FROM MIYAMURA, WHO'S DEAD.
WHAT HE SAID.
KIRI (GLINT)
DON'T GIMME THAT.
YOU'RE ALIVE.

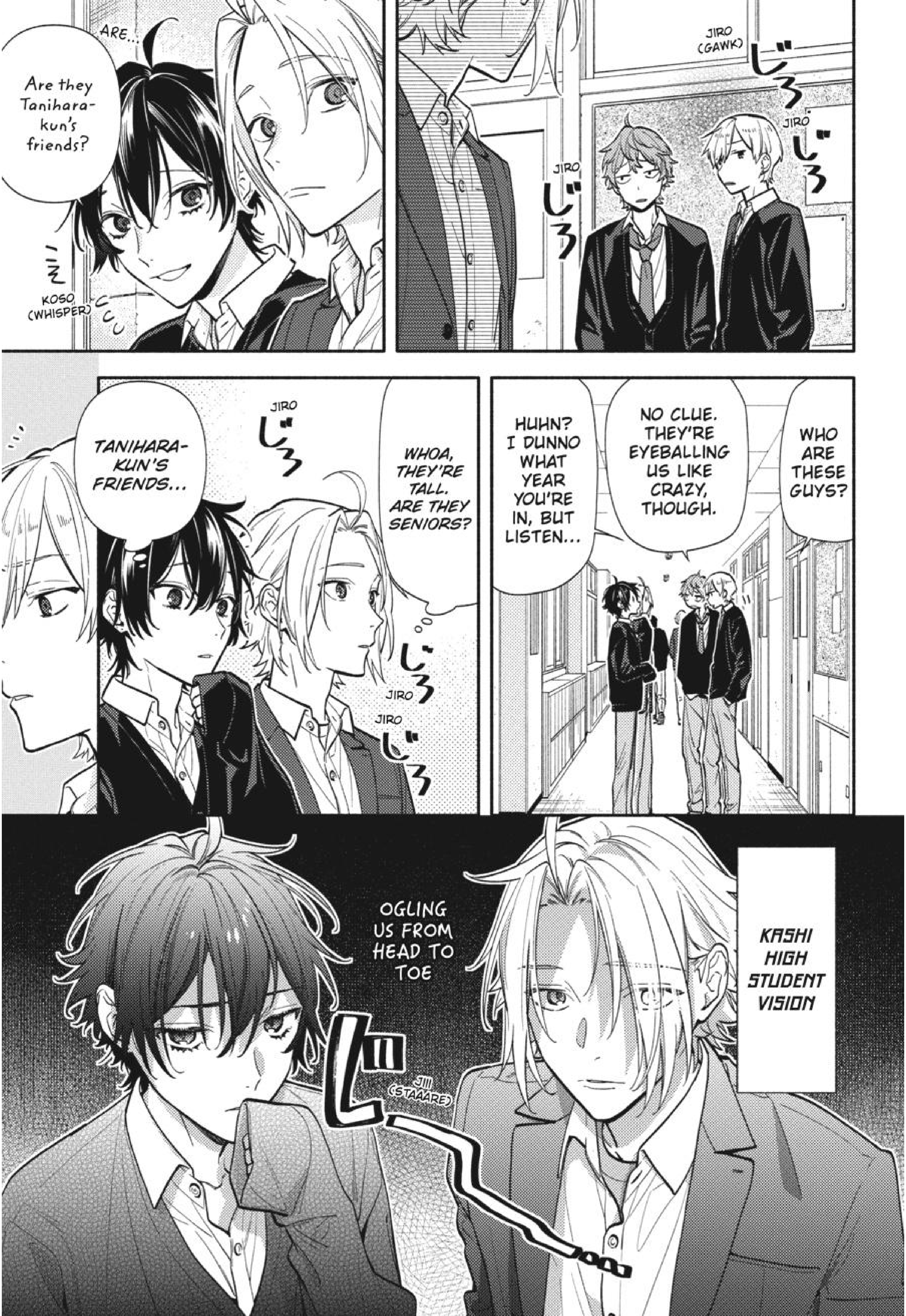

SERIOUSLY, WHO IS THAT GUY!? EVERYONE IN HERE KNOWS HIM, THOUGH...
MOYA (MUZZY) もや
もや MOYA
WAI わい
WAI (GIDDY) わい
DID I JUST FORGET HIM OR WHAT!? HUH...!?
ISHI-KAWA.
ARE YOU FRIENDS WITH, UH... "SHINDOU" TOO?
YEAH ...?
WHAT SORT OF STUDENT IS HE?
HISO (WHISPER) ひそ...
HUUUH?
WELL, I MEAN, HE'S FROM YA—
TOORUUU! C'MON, LET'S GO HOME!
GATAN (CLATTER) ガタン

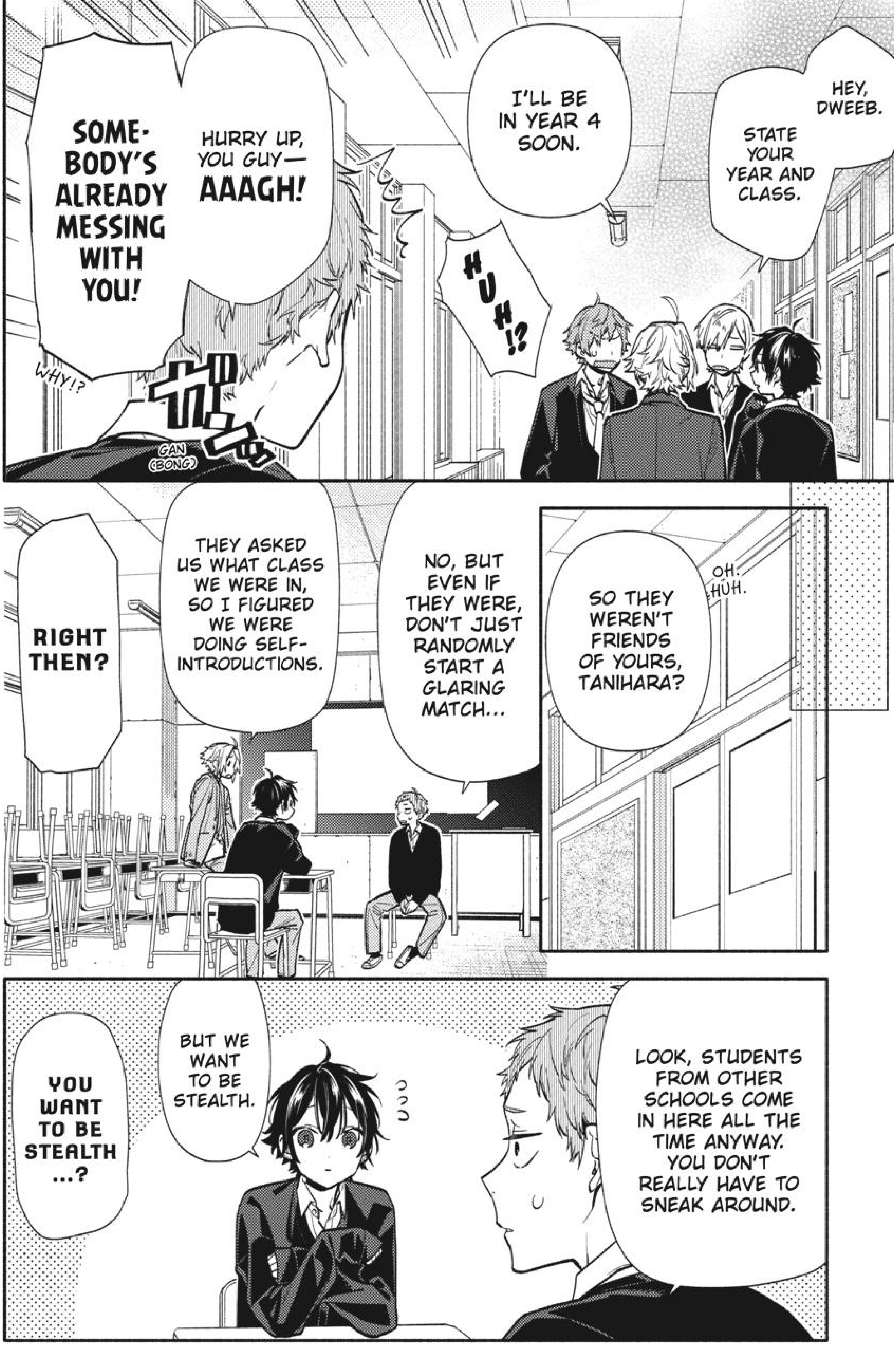

LATER, YASUDA!
GOOD-BYE.
ZORO (TROOP)
ZORO
ZORO
UH... YEAH...
THAT "HUUUH?" WAS TOTALLY AN "AT LEAST KNOW THE SENIORS" SORT OF "HUUUH"...
ZUUUN (GLOOM)
I'M PATHETIC. HOW COULD I FORGET A STUDENT?
PATAN (PTUNK)
GOSO (RUMMAGE)
SEN-GOKU.
I FEEL PATHETIC.
GUIIN (TUG)
IT'S ALL RIGHT. THAT'S NEWS TO NOBODY.
IS IT OKAY TO LEAVE WHILE YOUR TEACHER'S GOT THE WRONG IDEA?
I'LL COVER FOR YOU TOMORROW...
KIIIN (DIIING)
Faculty Room
KOOON (DOOONG)

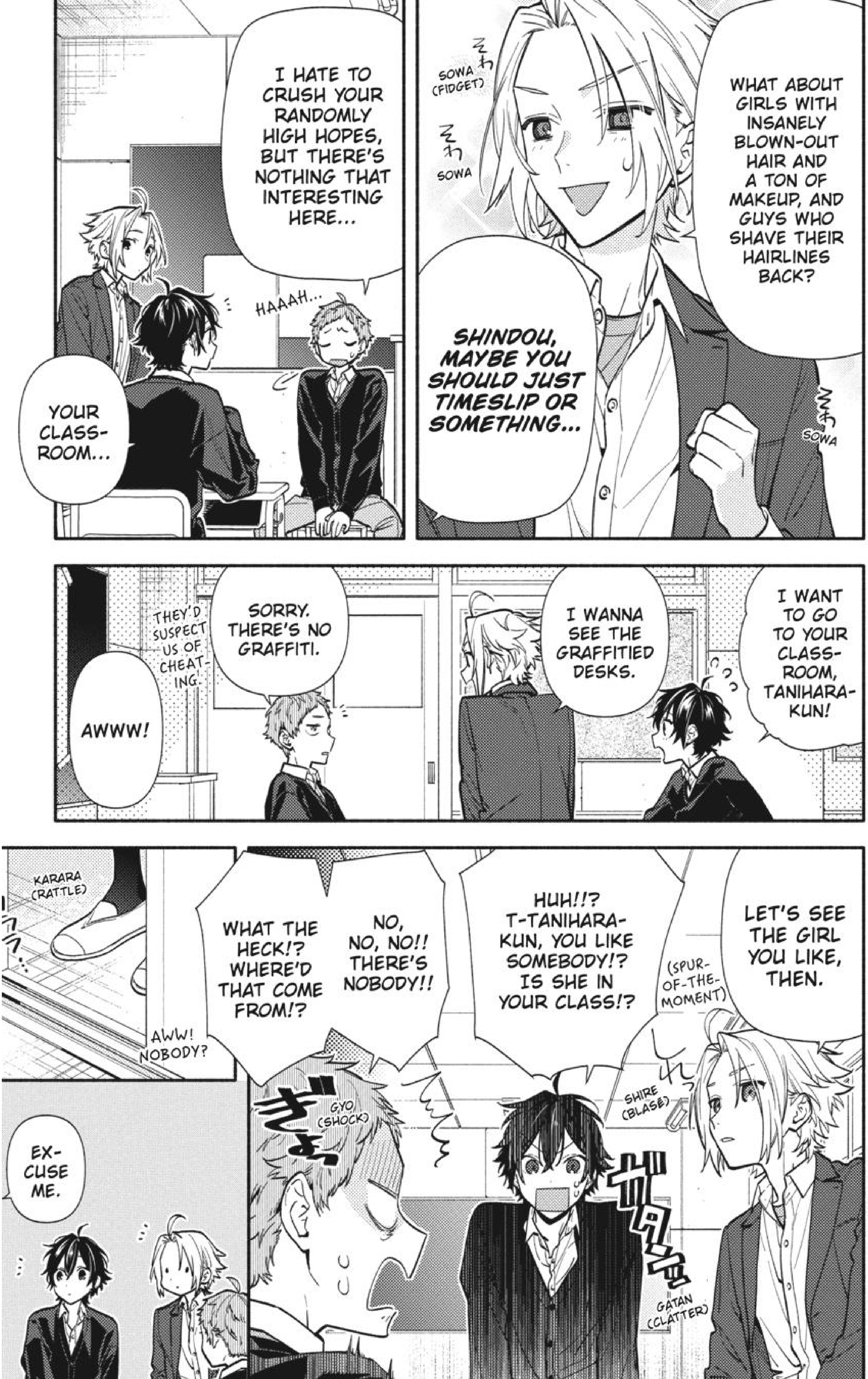

GARARA (RATTLE)
ガラララッ
HERE'S OUR CLASS JOUR—
YASUDA? WHAT ARE YOU DOING?
THANKS.
AH!
HORI!!
THAT KID... THE BOY WHO WAS WITH YOUR GROUP IN THE STUDENT COUNCIL ROOM YESTERDAY! HIS NAME ISN'T IN HERE!!
Year 3 Class 4
Student Attendance Record
HE WAS IN CLASS 4, RIGHT!?
KYOTON (BLANK)
きょとん
NONE OF US WENT TO THE STUDENT COUNCIL ROOM...
... YESTERDAY.
NOW IF YOU'LL EXCUSE ME.
GARARA
ガララ
PATAN (PTUNK)
パタンッ
......WHAT!?
PIIII (FWEEE)
ピー
GO, FIGHT, WIN! GO, FIGHT, WIN!

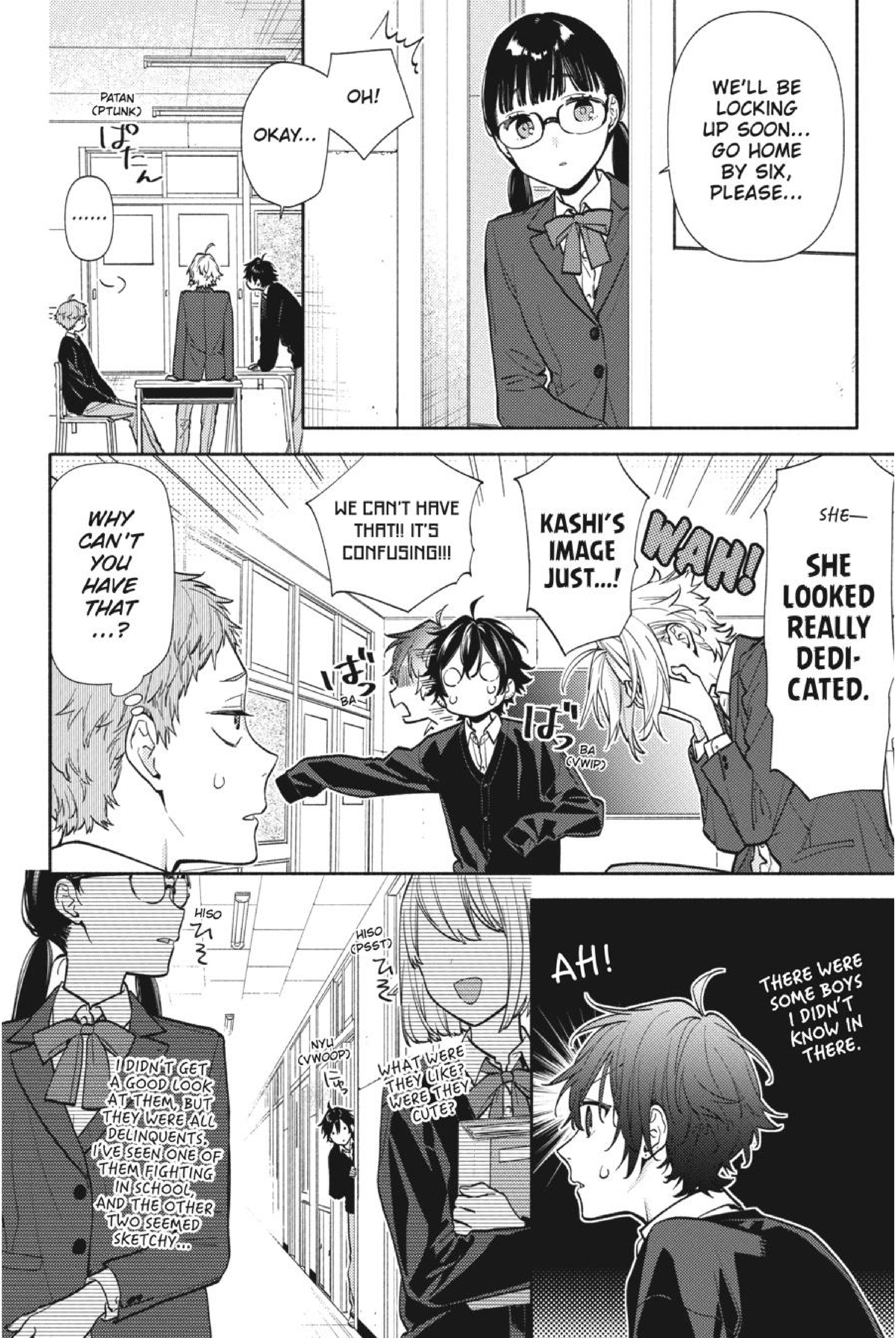

—AND THAT ...
...IS HOW HORI-SAN COVERED IT UP.
Kashi High School
DUDE, NO, THAT'S TERRIFYING! YOUR POOR TEACHER.
PETA (PAD) ぺた
PETA ぺた
PETA ぺた
YOU'RE NOT QUALIFIED TO SAY THAT.
GUESS NOT, HUH!?
KARA (CACKLE) カラ
KARA カラ
KYORO (PEEK) きょろ
KYORO きょろ
WHY IS THIS HAPPENING?
THE KASHI BUILDING SURE IS OLD.
THERE ARE LOTS OF GUYS HERE, HUH?
ONE DAY AGO
TANIHARAAA! LEND US A BLAZER AND A CARDIGAN! WHY? AWW, DON'T SWEAT THE DETAILS!
DO YOU HAVE THOSE? SORRY ABOUT THIS.
HAAAAAH...
SO HOW DID YOU GET FROM THAT TO VISITING KASHI?
GO TO YASAKA OR SOMETHING.

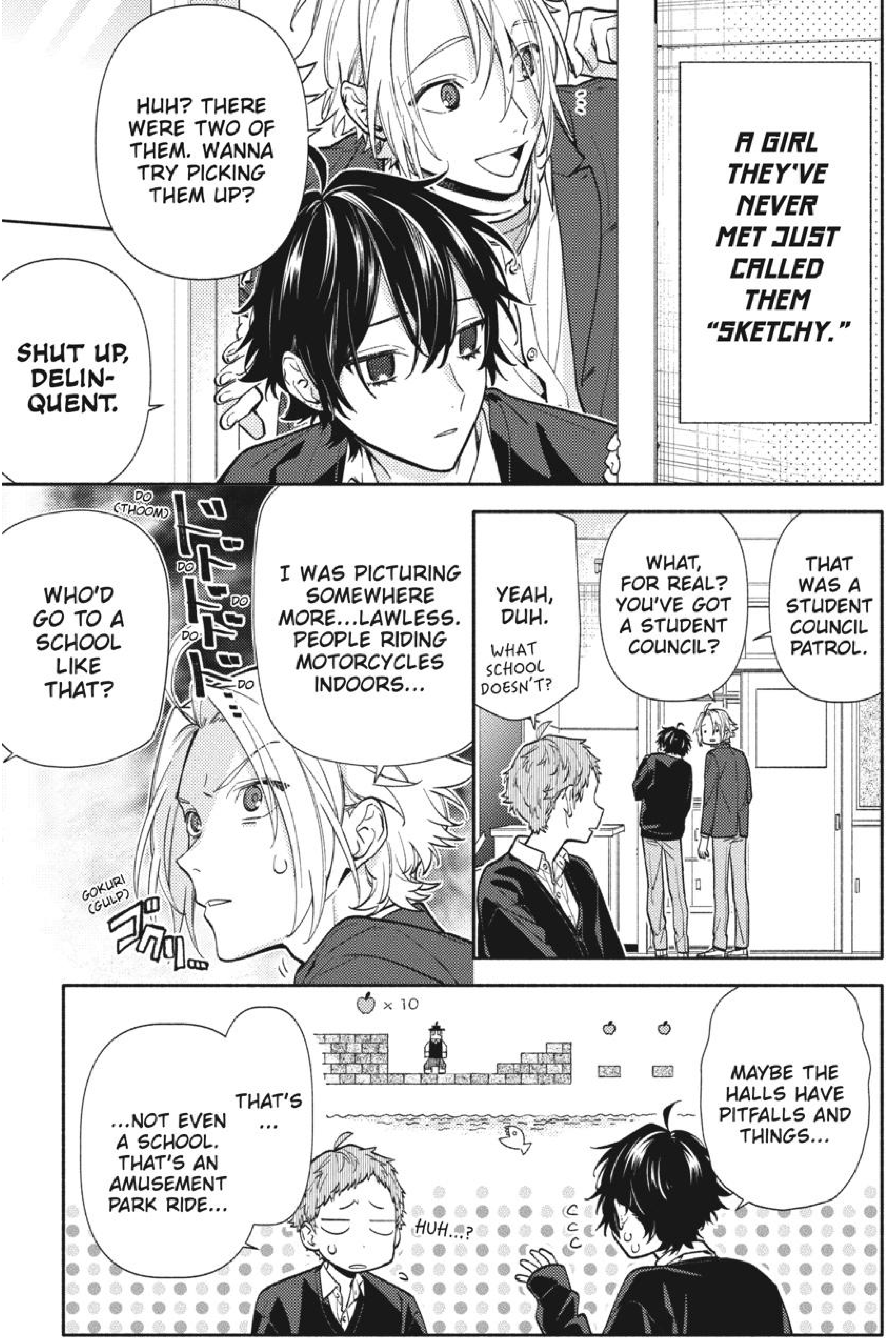

WE WENT THERE TWO DAYS AGO.
YUP!
THEY ALREADY DID!!
ぎゅむ
GYUMU (SHOVE)
YASAKA WAS REALLY SOME-THING.
THE ONLY ONES WHO WEREN'T WEARING THEIR UNIFORMS PROPERLY WERE SHINDOU AND I...
かっちり
KACCHIRI (SHARP)
YOU SNUCK IN, AND THEN STOOD OUT?
I THOUGHT KASHI WOULD HAVE MORE REGENT HAIRSTYLES AND GIRL GANG LEADERS.
きょろ
KYORO
きょろ
KYORO (PEEK)
NO, IT'S A NORMAL SCHOOL...
ARE THOSE UNIFORMS TOO BIG? YOU OKAY?
THEY'RE FINE.
THEY'RE MY BIG BRO'S...
ISN'T THERE ANYBODY WHO'S CRUSHED THE CORNERS OF THEIR SCHOOLBAG DOWN REAL THIN WITH ROCKS AND WRAPPED THE HANDLE WITH TAPE?
OR GIRLS WHO DON'T SHOW THEIR ANKLES?
そわ
SOWA (FIDGET)
そわ
SOWA
WHY IS KASHI STUCK IN THE SHOWA ERA TO YOU??
NO, THERE AREN'T.
C'MON, LET'S JUST GO.
すた
SUTA (TROMP)
すた
SUTA
すた
SUTA
すた
SUTA
WAIT UP, TANIHARA! NOT SO FAST—

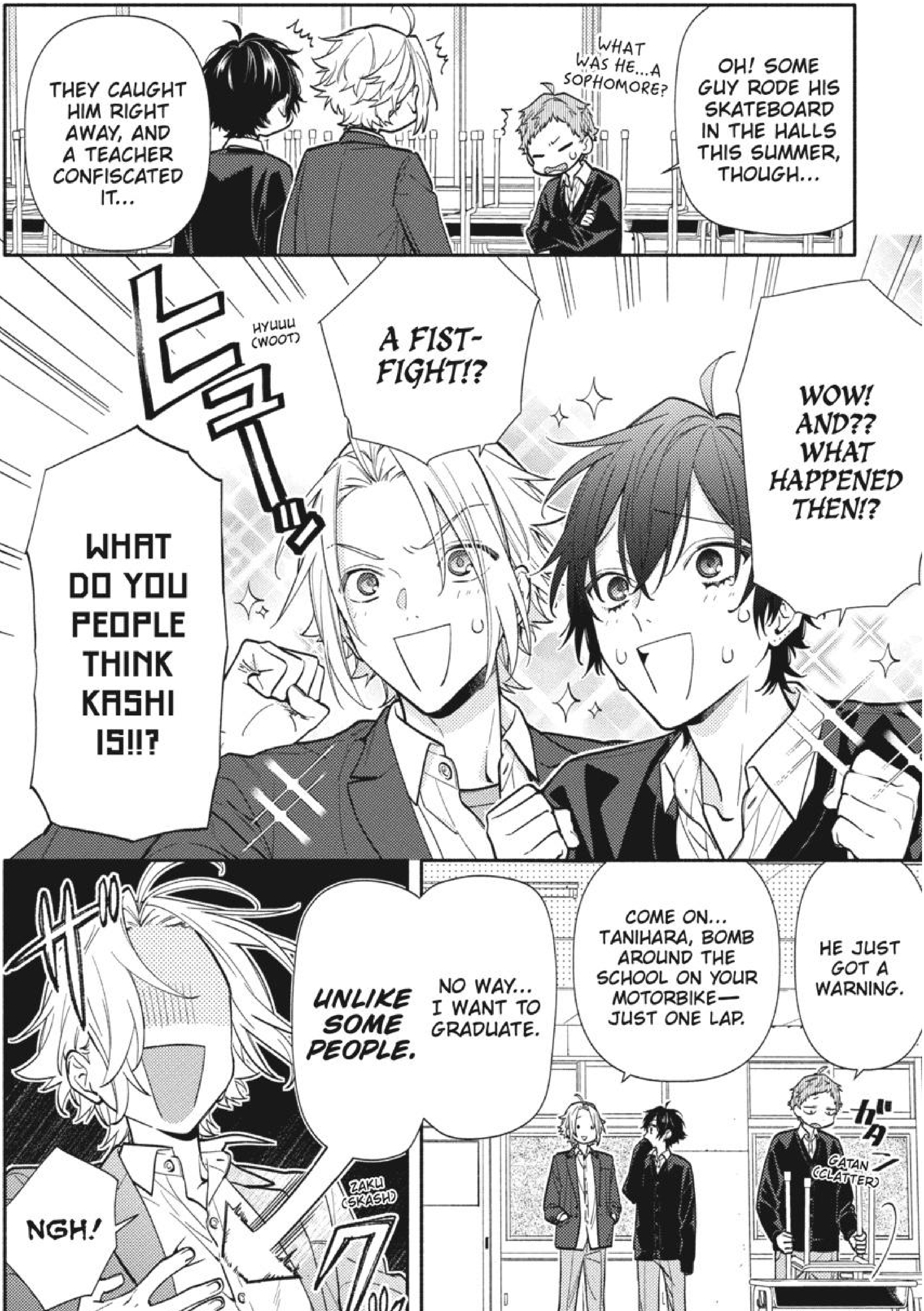

JIRO (GAWK) じろ
JIRO じろ
JIRO じろ
ARE...
Are they Tanihara-kun's friends?
KOSO (WHISPER) こそ
WHO ARE THESE GUYS?
NO CLUE. THEY'RE EYEBALLING US LIKE CRAZY, THOUGH.
HUHN? I DUNNO WHAT YEAR YOU'RE IN, BUT LISTEN...
WHOA, THEY'RE TALL. ARE THEY SENIORS?
JIRO じろ
JIRO じろ
JIRO じろ
TANIHARA-KUN'S FRIENDS...
KASHI HIGH STUDENT VISION
OGLING US FROM HEAD TO TOE
JIII (STAAARE) じーーー

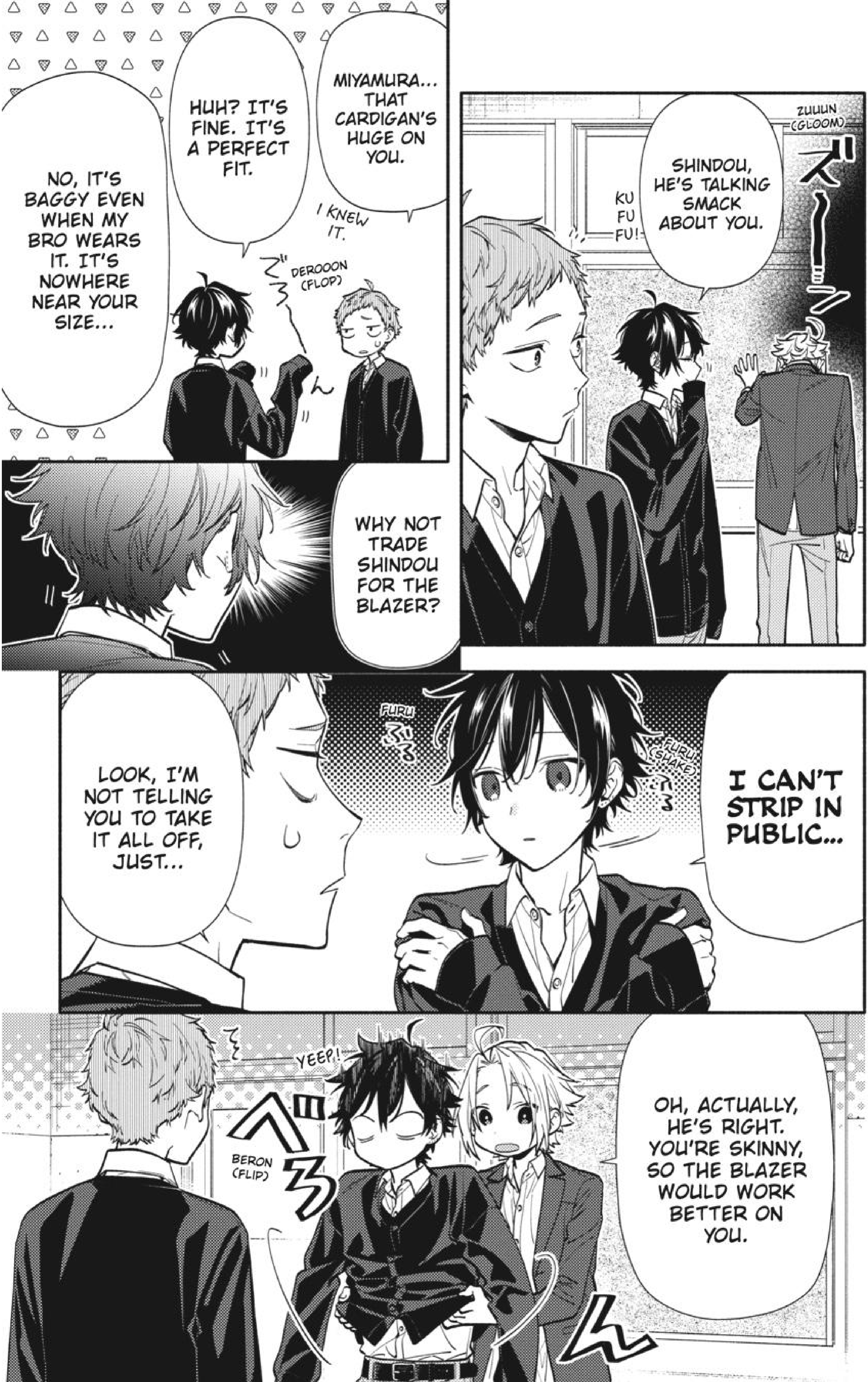

HEY, DWEEB.
STATE YOUR YEAR AND CLASS.
I'LL BE IN YEAR 4 SOON.
HUH!?
HURRY UP, YOU GUY— AAAGH!
SOMEBODY'S ALREADY MESSING WITH YOU!
WHY!?
GAN (BONG)
OH. HUH.
SO THEY WEREN'T FRIENDS OF YOURS, TANIHARA?
NO, BUT EVEN IF THEY WERE, DON'T JUST RANDOMLY START A GLARING MATCH...
THEY ASKED US WHAT CLASS WE WERE IN, SO I FIGURED WE WERE DOING SELF-INTRODUCTIONS.
RIGHT THEN?
LOOK, STUDENTS FROM OTHER SCHOOLS COME IN HERE ALL THE TIME ANYWAY. YOU DON'T REALLY HAVE TO SNEAK AROUND.
BUT WE WANT TO BE STEALTH.
YOU WANT TO BE STEALTH...?

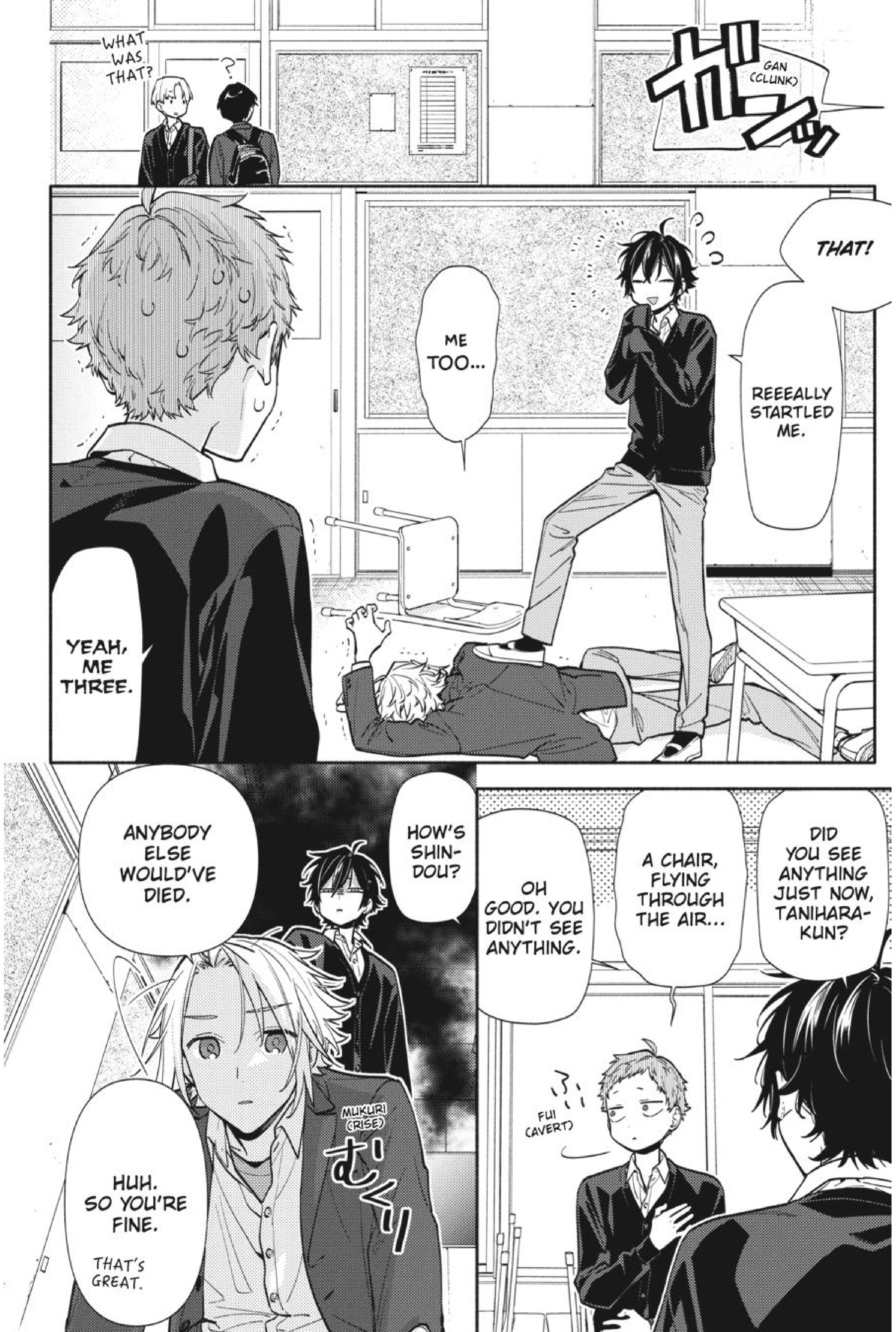

SOWA (FIDGET)
SOWA
WHAT ABOUT GIRLS WITH INSANELY BLOWN-OUT HAIR AND A TON OF MAKEUP, AND GUYS WHO SHAVE THEIR HAIRLINES BACK?
SOWA
SHINDOU, MAYBE YOU SHOULD JUST TIMESLIP OR SOMETHING...
I HATE TO CRUSH YOUR RANDOMLY HIGH HOPES, BUT THERE'S NOTHING THAT INTERESTING HERE...
HAAAH...
YOUR CLASSROOM...
I WANT TO GO TO YOUR CLASSROOM, TANIHARA-KUN!
I WANNA SEE THE GRAFFITIED DESKS.
SORRY. THERE'S NO GRAFFITI.
THEY'D SUSPECT US OF CHEATING.
AWWW!
LET'S SEE THE GIRL YOU LIKE, THEN.
(SPUR-OF-THE-MOMENT)
SHIRE (BLASÉ)
HUH!!? T-TANIHARA-KUN, YOU LIKE SOMEBODY!? IS SHE IN YOUR CLASS!?
GATAN (CLATTER)
NO, NO, NO!! THERE'S NOBODY!!
GYO (SHOCK)
WHAT THE HECK!? WHERE'D THAT COME FROM!?
AWW! NOBODY?
KARARA (RATTLE)
EXCUSE ME.

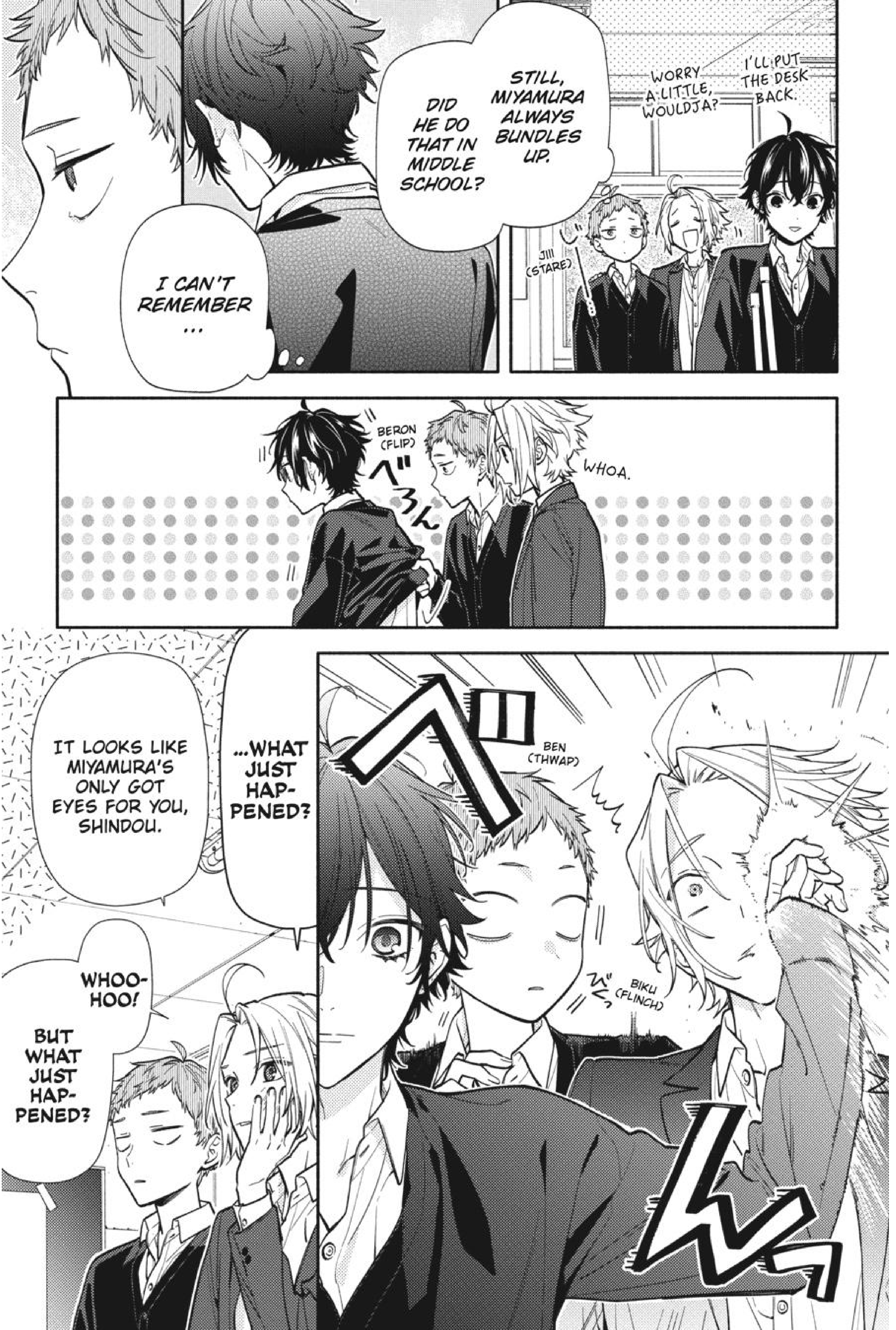

WE'LL BE LOCKING UP SOON... GO HOME BY SIX, PLEASE...
OH!
OKAY...
PATAN (PTUNK)
ぱたん
......
SHE—
SHE LOOKED REALLY DEDI-CATED.
WAH!
KASHI'S IMAGE JUST...!
ばっ
BA (VWIP)
ばっ
BA
WE CAN'T HAVE THAT!! IT'S CONFUSING!!!
WHY CAN'T YOU HAVE THAT...?
AH!
THERE WERE SOME BOYS I DIDN'T KNOW IN THERE.
HISO (PSST)
ひそ
WHAT WERE THEY LIKE? WERE THEY CUTE?
NYU (VWOOP)
にゅっ
HISO
ひそ
I DIDN'T GET A GOOD LOOK AT THEM, BUT THEY WERE ALL DELINQUENTS. I'VE SEEN ONE OF THEM FIGHTING IN SCHOOL, AND THE OTHER TWO SEEMED SKETCHY...

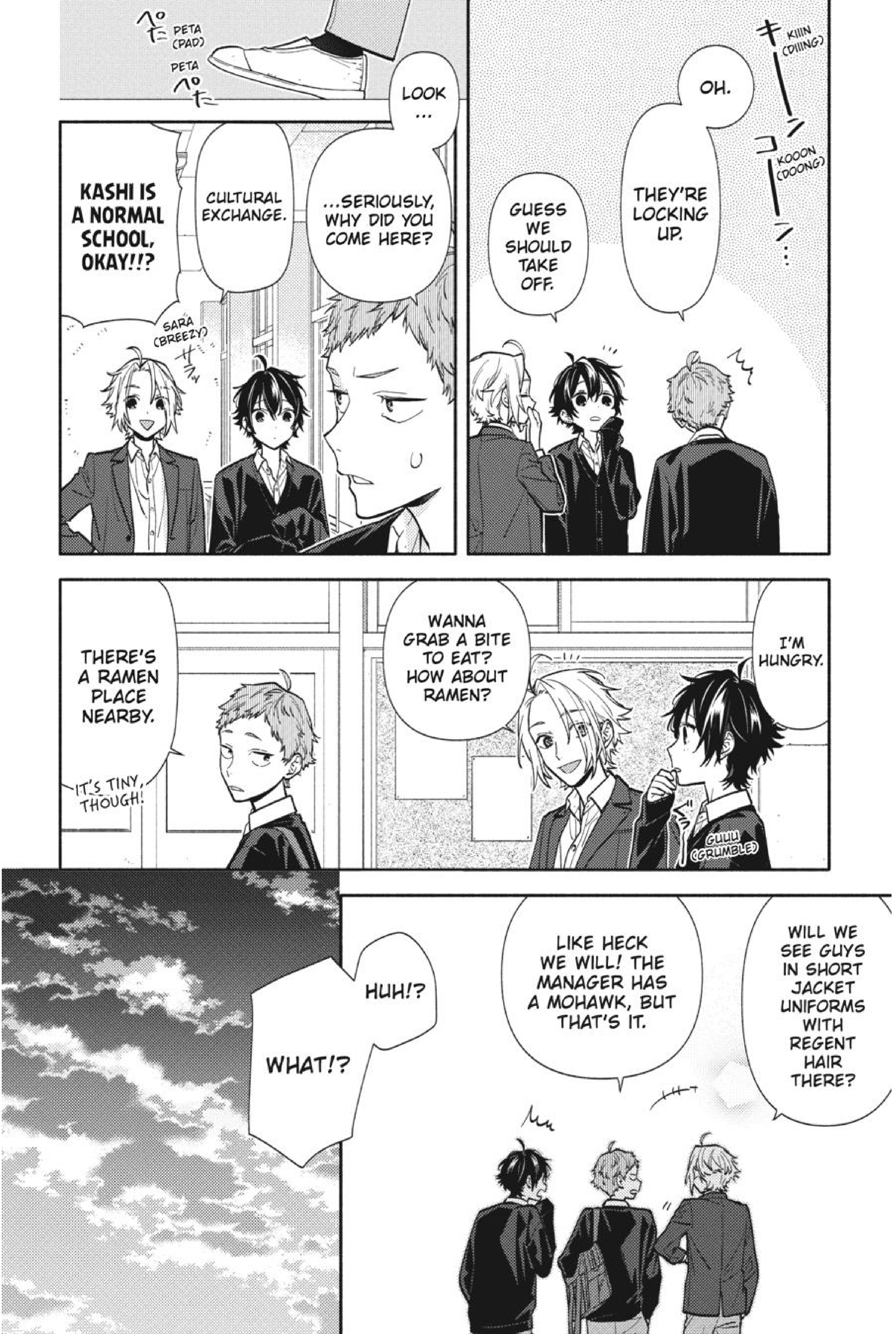

A GIRL THEY'VE NEVER MET JUST CALLED THEM "SKETCHY."
HUH? THERE WERE TWO OF THEM. WANNA TRY PICKING THEM UP?
SHUT UP, DELINQUENT.
THAT WAS A STUDENT COUNCIL PATROL.
WHAT, FOR REAL? YOU'VE GOT A STUDENT COUNCIL?
YEAH, DUH.
WHAT SCHOOL DOESN'T?
DO (THOOM)
DO DO DO DO
I WAS PICTURING SOMEWHERE MORE...LAWLESS. PEOPLE RIDING MOTORCYCLES INDOORS...
WHO'D GO TO A SCHOOL LIKE THAT?
GOKURI (GULP)
× 10
MAYBE THE HALLS HAVE PITFALLS AND THINGS...
HUH...?
THAT'S ...
...NOT EVEN A SCHOOL. THAT'S AN AMUSEMENT PARK RIDE...


OH! SOME GUY RODE HIS SKATEBOARD IN THE HALLS THIS SUMMER, THOUGH...
WHAT WAS HE...A SOPHOMORE?
THEY CAUGHT HIM RIGHT AWAY, AND A TEACHER CONFISCATED IT...
WOW! AND?? WHAT HAPPENED THEN!?
A FIST-FIGHT!?
HYUUU (WOOT)
WHAT DO YOU PEOPLE THINK KASHI IS!!?
HE JUST GOT A WARNING.
GATAN (CLATTER)
COME ON... TANIHARA, BOMB AROUND THE SCHOOL ON YOUR MOTORBIKE— JUST ONE LAP.
NO WAY... I WANT TO GRADUATE.
UNLIKE SOME PEOPLE.
ZAKU (SKASH)
NGH!


MIYAMURA... THAT CARDIGAN'S HUGE ON YOU.
HUH? IT'S FINE. IT'S A PERFECT FIT.
NO, IT'S BAGGY EVEN WHEN MY BRO WEARS IT. IT'S NOWHERE NEAR YOUR SIZE...
I KNEW IT.
DEROOON (FLOP)
ZUUUN (GLOOM)
SHINDOU, HE'S TALKING SMACK ABOUT YOU.
KU FU FU!
WHY NOT TRADE SHINDOU FOR THE BLAZER?
I CAN'T STRIP IN PUBLIC...
FURU (SHAKE)
FURU
LOOK, I'M NOT TELLING YOU TO TAKE IT ALL OFF, JUST...
OH, ACTUALLY, HE'S RIGHT. YOU'RE SKINNY, SO THE BLAZER WOULD WORK BETTER ON YOU.
YEEP!
BERON (FLIP)


ガンッ
GAN (CLUNK)
WHAT WAS THAT?
?
THAT!
REEEALLY STARTLED ME.
ME TOO...
YEAH, ME THREE.
DID YOU SEE ANYTHING JUST NOW, TANIHARA-KUN?
A CHAIR, FLYING THROUGH THE AIR...
OH GOOD. YOU DIDN'T SEE ANYTHING.
ふい
FUI (AVERT)
HOW'S SHINDOU?
ANYBODY ELSE WOULD'VE DIED.
むくり
MUKURI (RISE)
HUH. SO YOU'RE FINE.
THAT'S GREAT.


I'LL PUT THE DESK BACK.
WORRY A LITTLE, WOULDJA?
じー
JIII (STARE)
STILL, MIYAMURA ALWAYS BUNDLES UP.
DID HE DO THAT IN MIDDLE SCHOOL?
I CAN'T REMEMBER...
WHOA.
べろん
BERON (FLIP)
べん
BEN (THWAP)
びくっ
BIKU (FLINCH)
...WHAT JUST HAPPENED?
IT LOOKS LIKE MIYAMURA'S ONLY GOT EYES FOR YOU, SHINDOU.
WHOO-HOO!
BUT WHAT JUST HAPPENED?


キーンコーン…
KIIIN (DIIING)
KOOON (DOONG)
OH.
THEY'RE LOCKING UP.
GUESS WE SHOULD TAKE OFF.
ぺた PETA (PAD)
PETA ぺた
LOOK ...
...SERIOUSLY, WHY DID YOU COME HERE?
CULTURAL EXCHANGE.
SARA (BREEZY)
KASHI IS A NORMAL SCHOOL, OKAY!!?
I'M HUNGRY.
GUUU (GRUMBLE)
WANNA GRAB A BITE TO EAT? HOW ABOUT RAMEN?
THERE'S A RAMEN PLACE NEARBY.
IT'S TINY, THOUGH!
WILL WE SEE GUYS IN SHORT JACKET UNIFORMS WITH REGENT HAIR THERE?
LIKE HECK WE WILL! THE MANAGER HAS A MOHAWK, BUT THAT'S IT.
HUH!?
WHAT!?

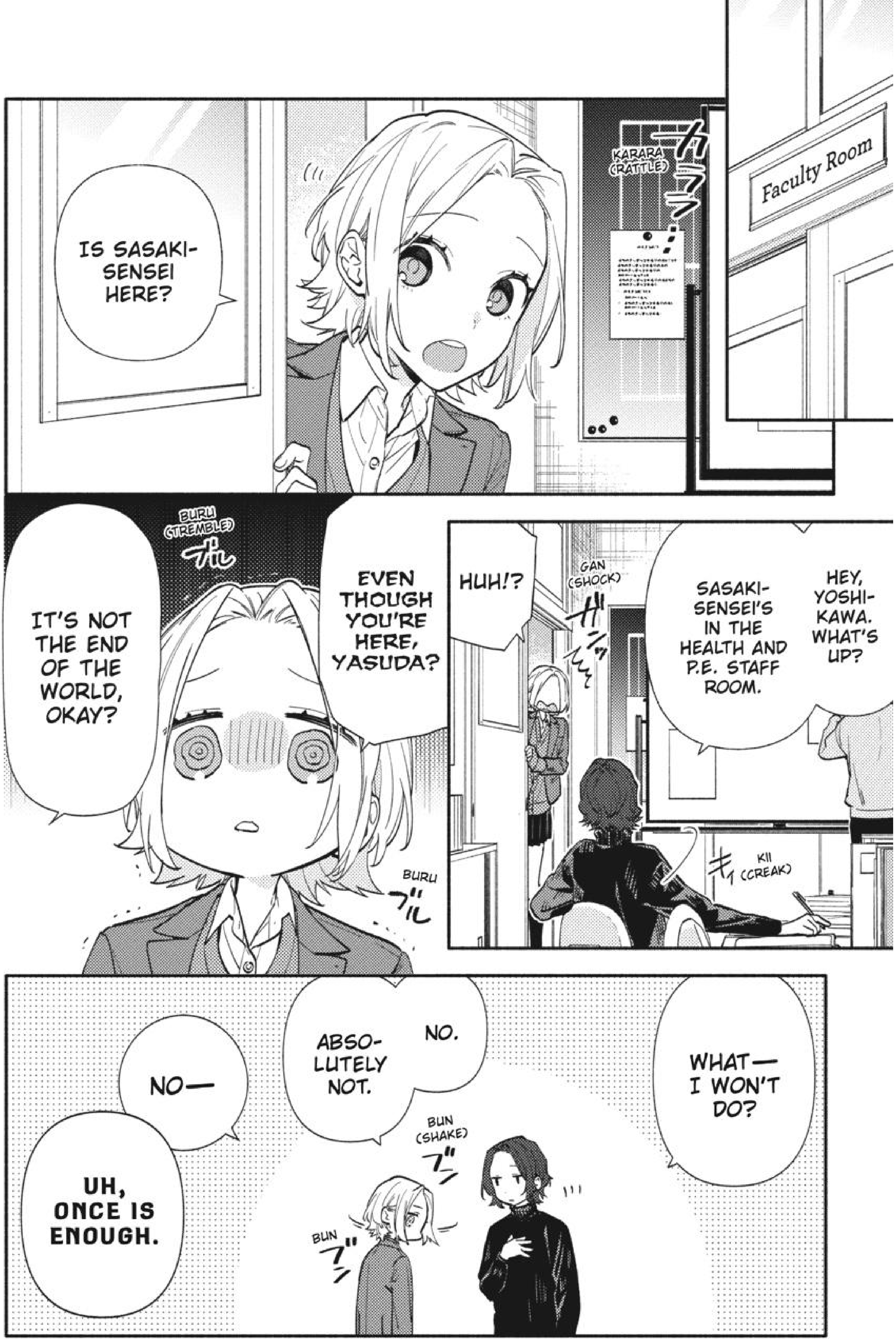
HORIMIYA

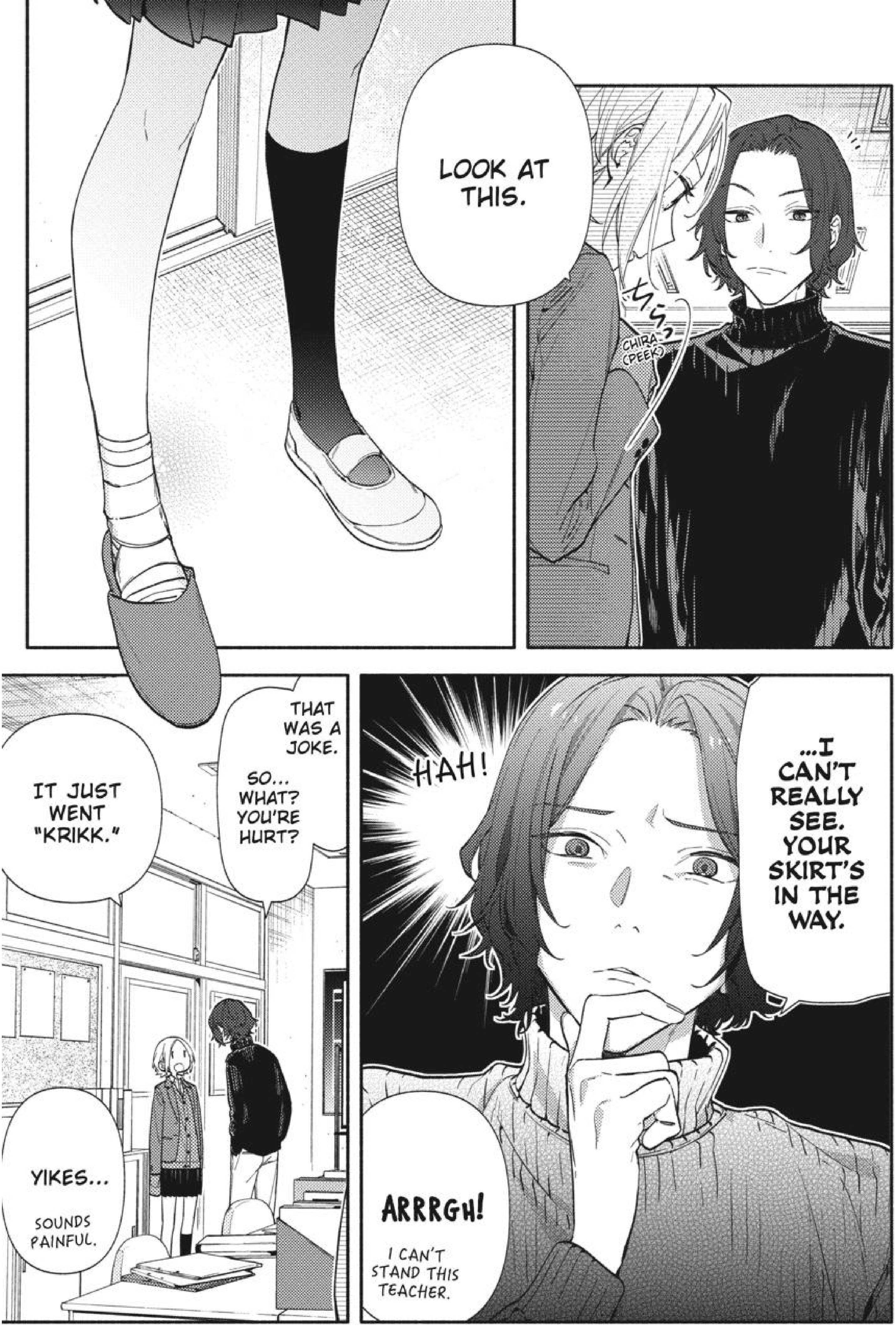
A Piece of Memories

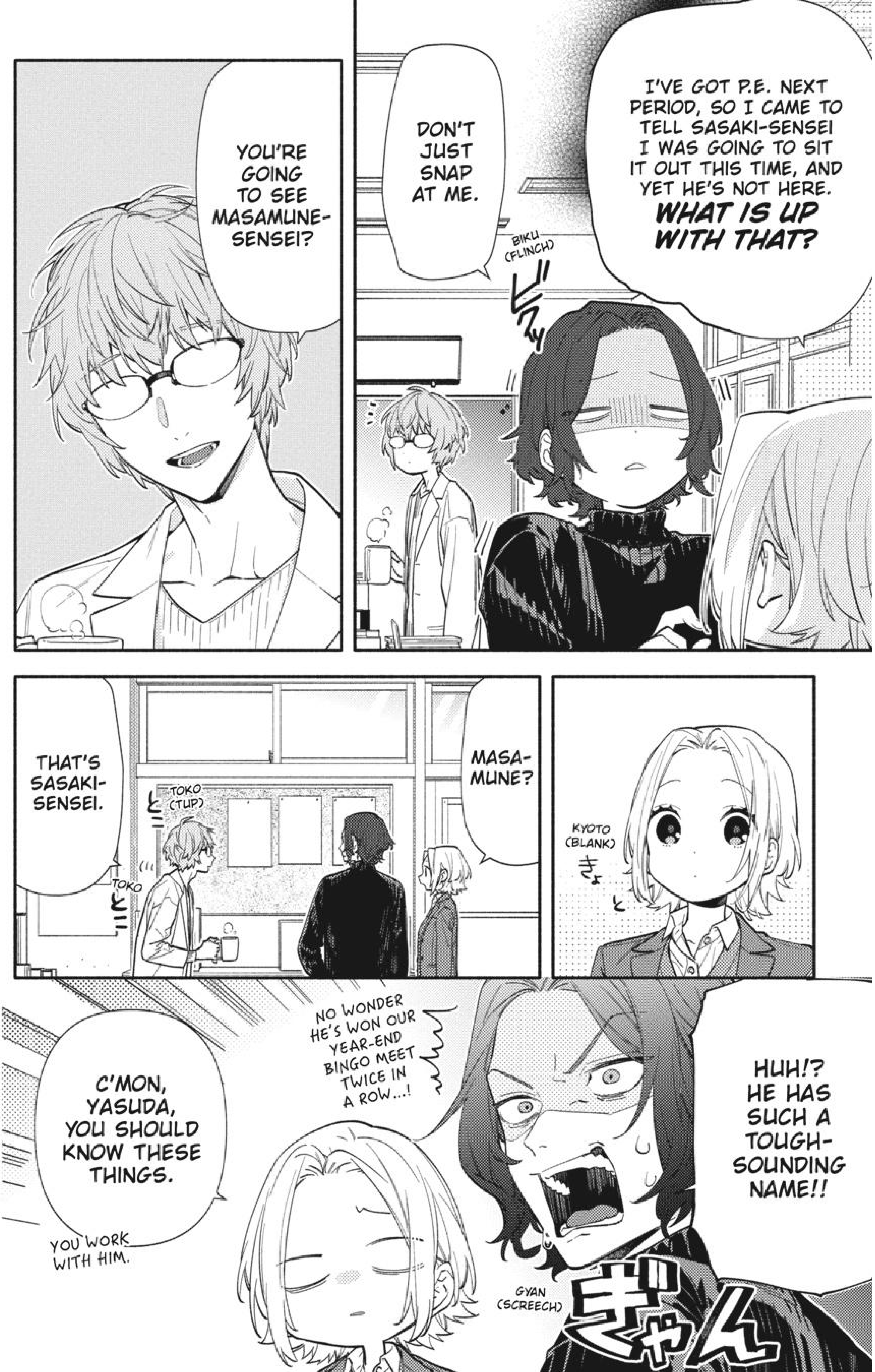
# HORIMIYA

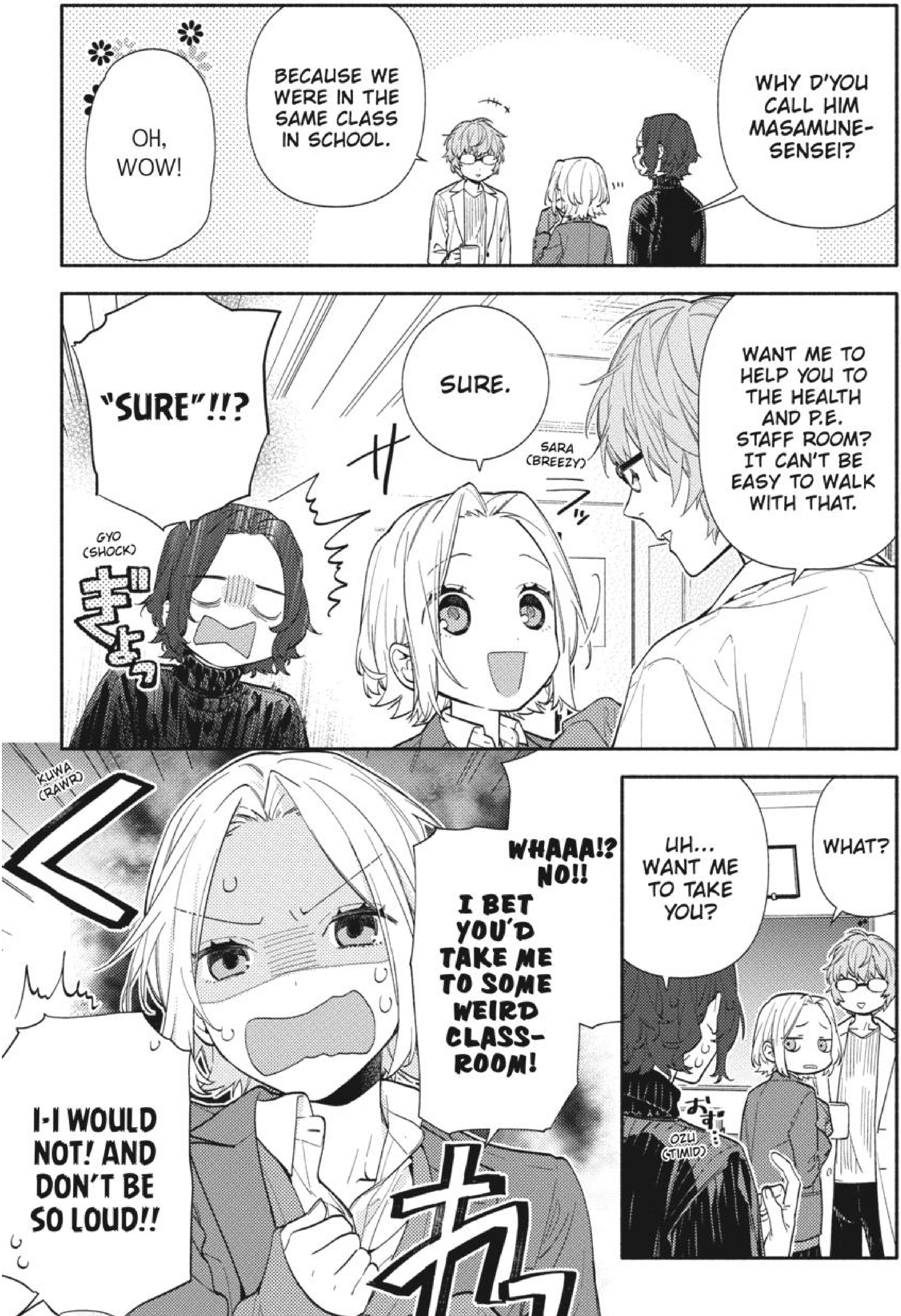
A Piece of Memories

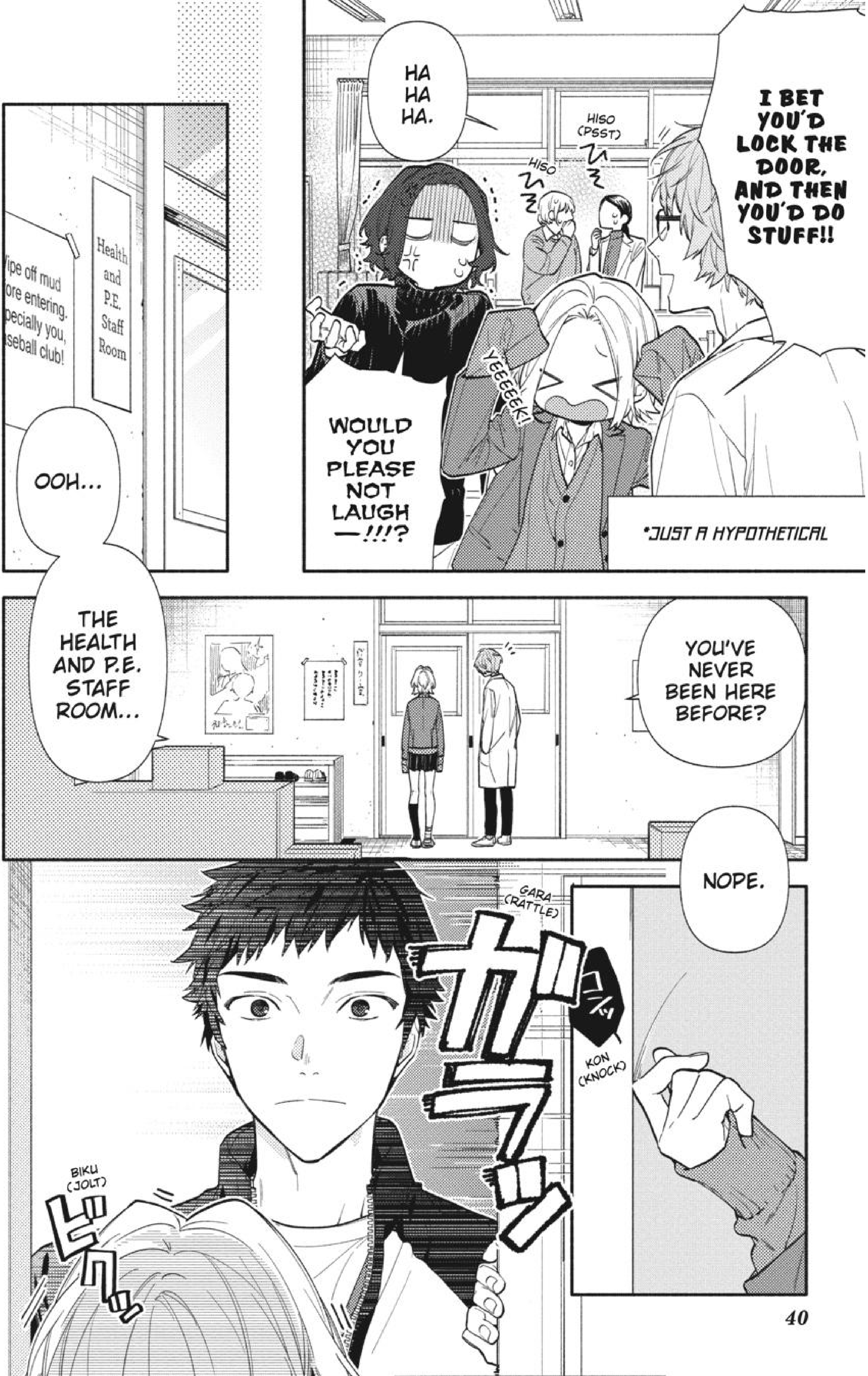
Piece・2

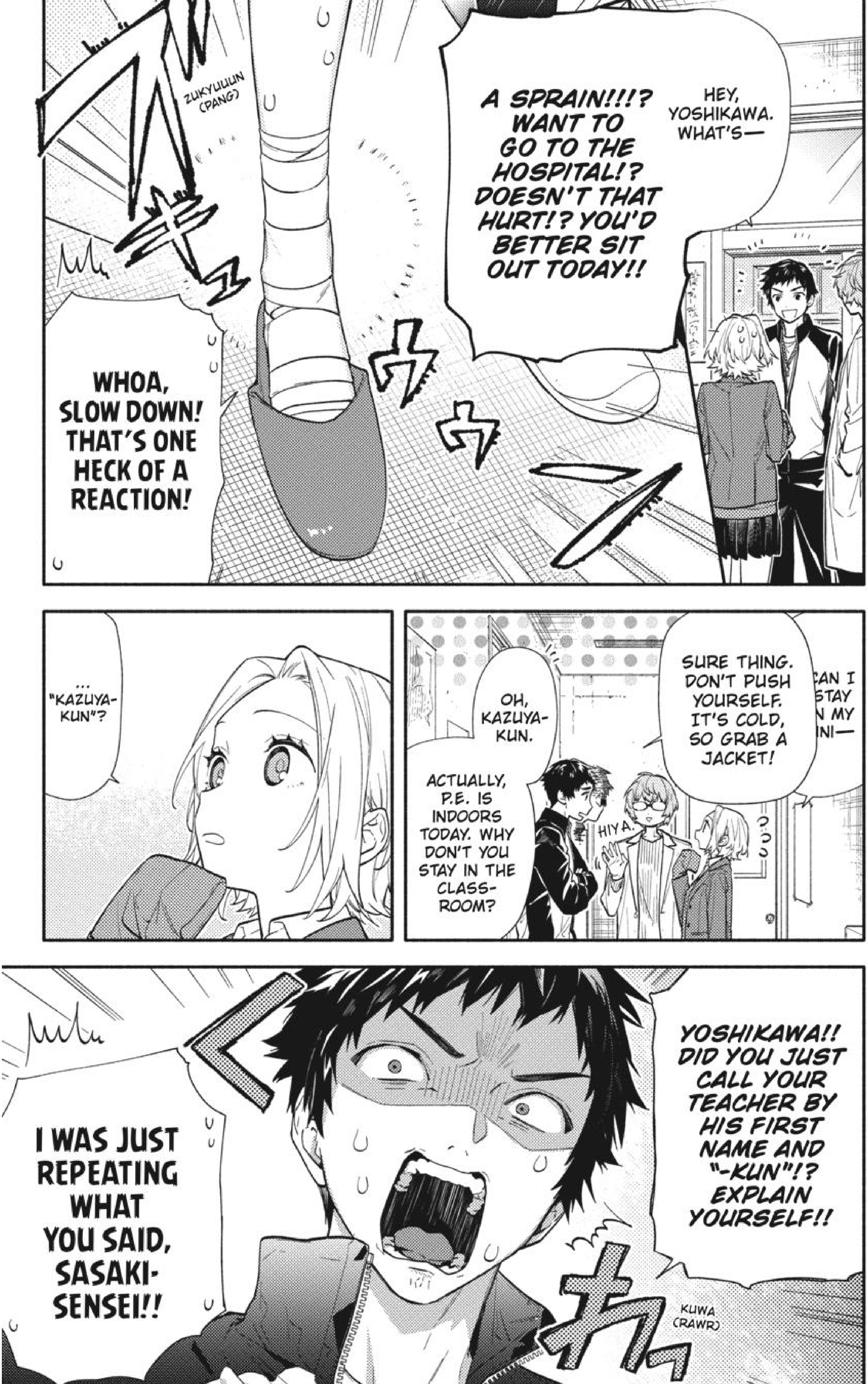

Faculty Room
KARARA (RATTLE)
IS SASAKI-SENSEI HERE?
HEY, YOSHIKAWA. WHAT'S UP?
SASAKI-SENSEI'S IN THE HEALTH AND P.E. STAFF ROOM.
GAN (SHOCK)
KII (CREAK)
HUH!?
EVEN THOUGH YOU'RE HERE, YASUDA?
BURU (TREMBLE)
IT'S NOT THE END OF THE WORLD, OKAY?
BURU
WHAT— I WON'T DO?
NO.
ABSOLUTELY NOT.
BUN (SHAKE)
NO—
BUN
UH, ONCE IS ENOUGH.

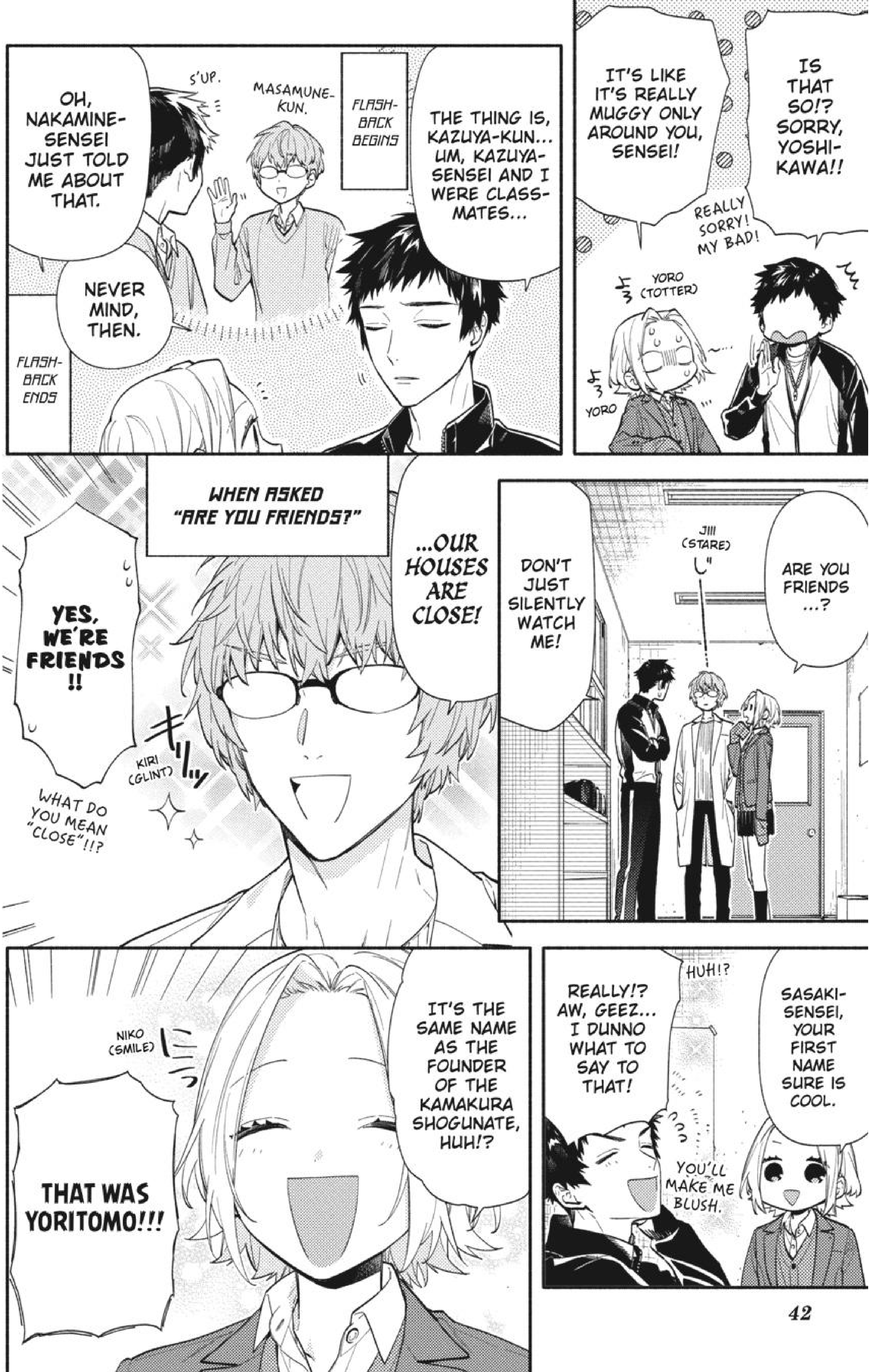

LOOK AT THIS.
CHIRA (PEEK)
HAH!
...I CAN'T REALLY SEE. YOUR SKIRT'S IN THE WAY.
ARRRGH!
I CAN'T STAND THIS TEACHER.
THAT WAS A JOKE.
SO... WHAT? YOU'RE HURT?
IT JUST WENT "KRIKK."
YIKES...
SOUNDS PAINFUL.

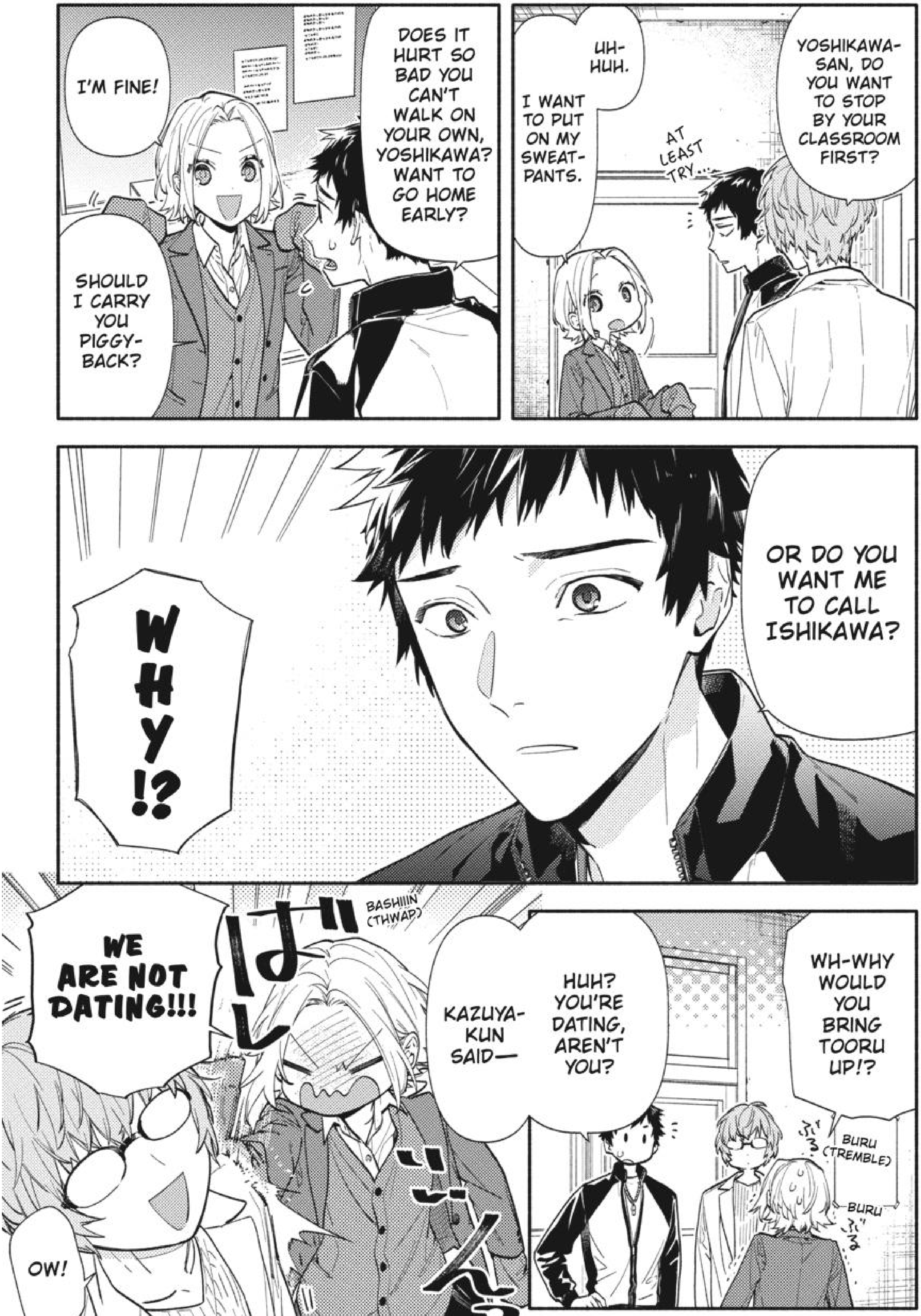

I'VE GOT P.E. NEXT PERIOD, SO I CAME TO TELL SASAKI-SENSEI I WAS GOING TO SIT IT OUT THIS TIME, AND YET HE'S NOT HERE. ***WHAT IS UP WITH THAT?***
DON'T JUST SNAP AT ME.
BIKU (FLINCH)
YOU'RE GOING TO SEE MASAMUNE-SENSEI?
KYOTO (BLANK)
MASAMUNE?
THAT'S SASAKI-SENSEI.
TOKO (TUP)
TOKO
HUH!? HE HAS SUCH A TOUGH-SOUNDING NAME!!
GYAN (SCREECH)
ぎゃん
NO WONDER HE'S WON OUR YEAR-END BINGO MEET TWICE IN A ROW...!
C'MON, YASUDA, YOU SHOULD KNOW THESE THINGS.
YOU WORK WITH HIM.

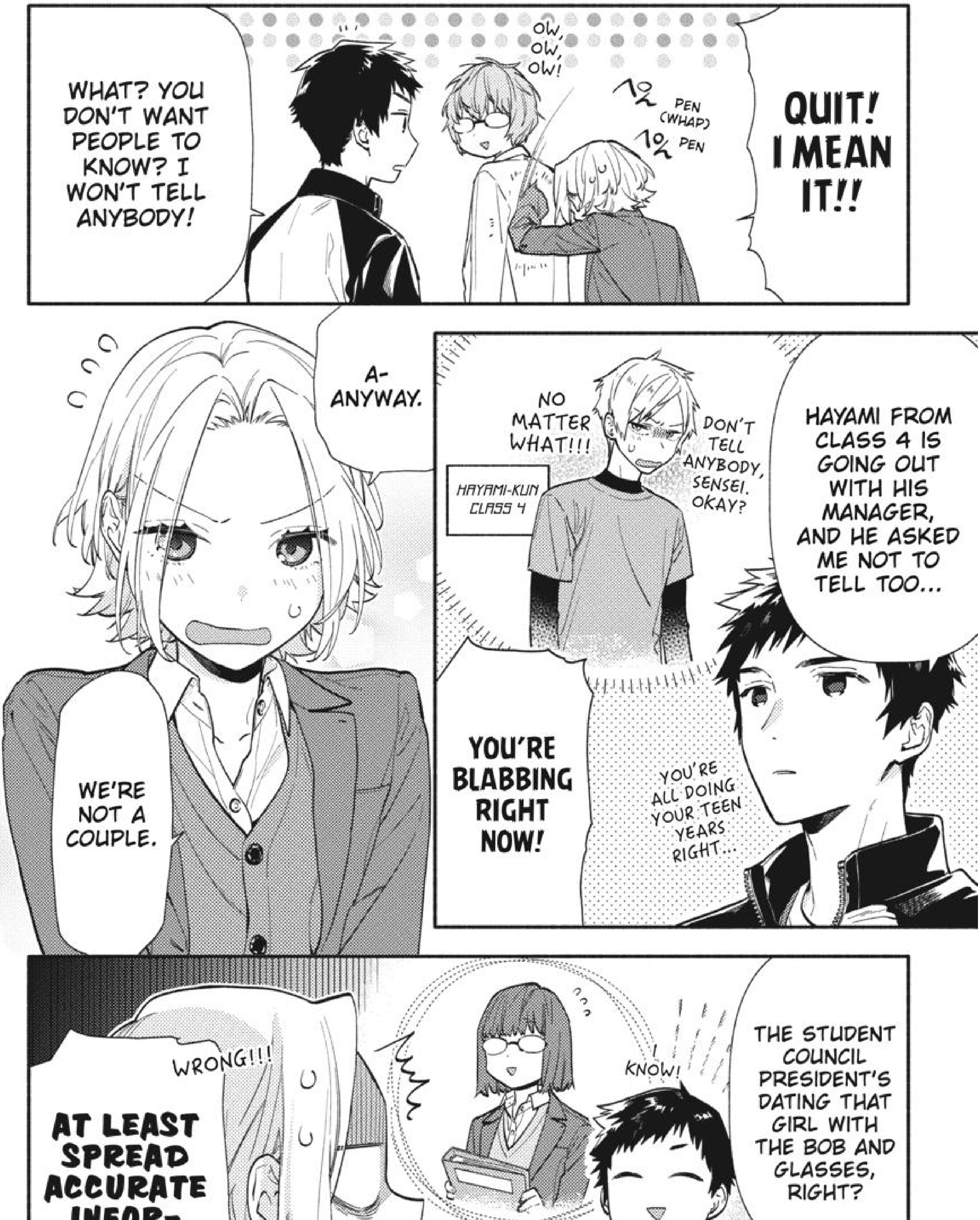

WHY D'YOU CALL HIM MASAMUNE-SENSEI?
BECAUSE WE WERE IN THE SAME CLASS IN SCHOOL.
OH, WOW!
WANT ME TO HELP YOU TO THE HEALTH AND P.E. STAFF ROOM? IT CAN'T BE EASY TO WALK WITH THAT.
SARA (BREEZY)
SURE.
"SURE"!!?
GYO (SHOCK)
ぎょっ
WHAT?
UH… WANT ME TO TAKE YOU?
おず…
OZU (TIMID)
WHAAA!? NO!! I BET YOU'D TAKE ME TO SOME WEIRD CLASSROOM!
KUWA (RAWR)
くわっ
I-I WOULD NOT! AND DON'T BE SO LOUD!!

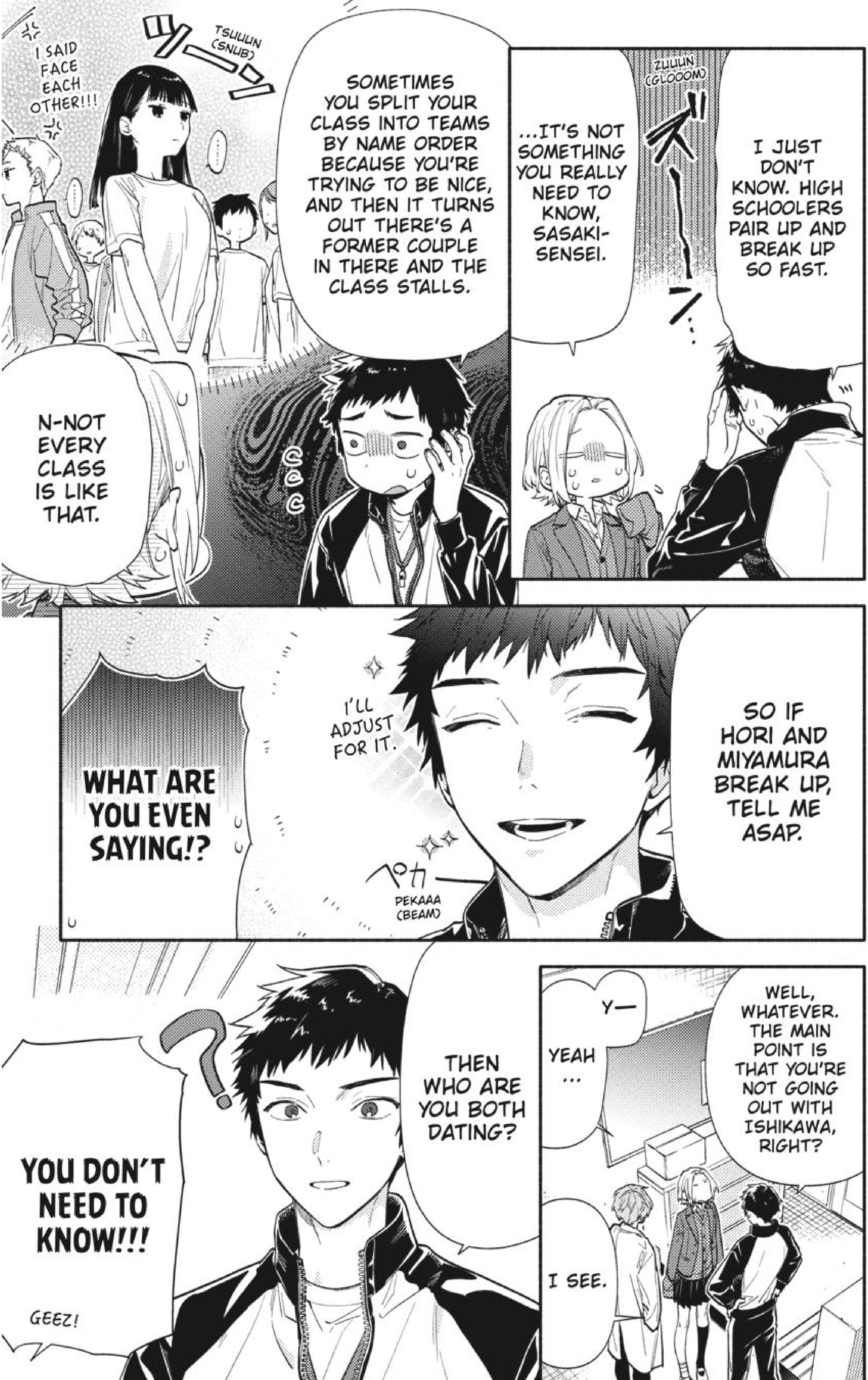

I BET YOU'D LOCK THE DOOR, AND THEN YOU'D DO STUFF!!
HA HA HA.
HISO (PSST)
HISO
YEEEEEK!
WOULD YOU PLEASE NOT LAUGH—!!!?
*JUST A HYPOTHETICAL
Vipe off mud ore entering. pecially you, seball club!
Health and P.E. Staff Room
OOH...
YOU'VE NEVER BEEN HERE BEFORE?
THE HEALTH AND P.E. STAFF ROOM...
NOPE.
KON (KNOCK)
GARA (RATTLE)
BIKU (JOLT)

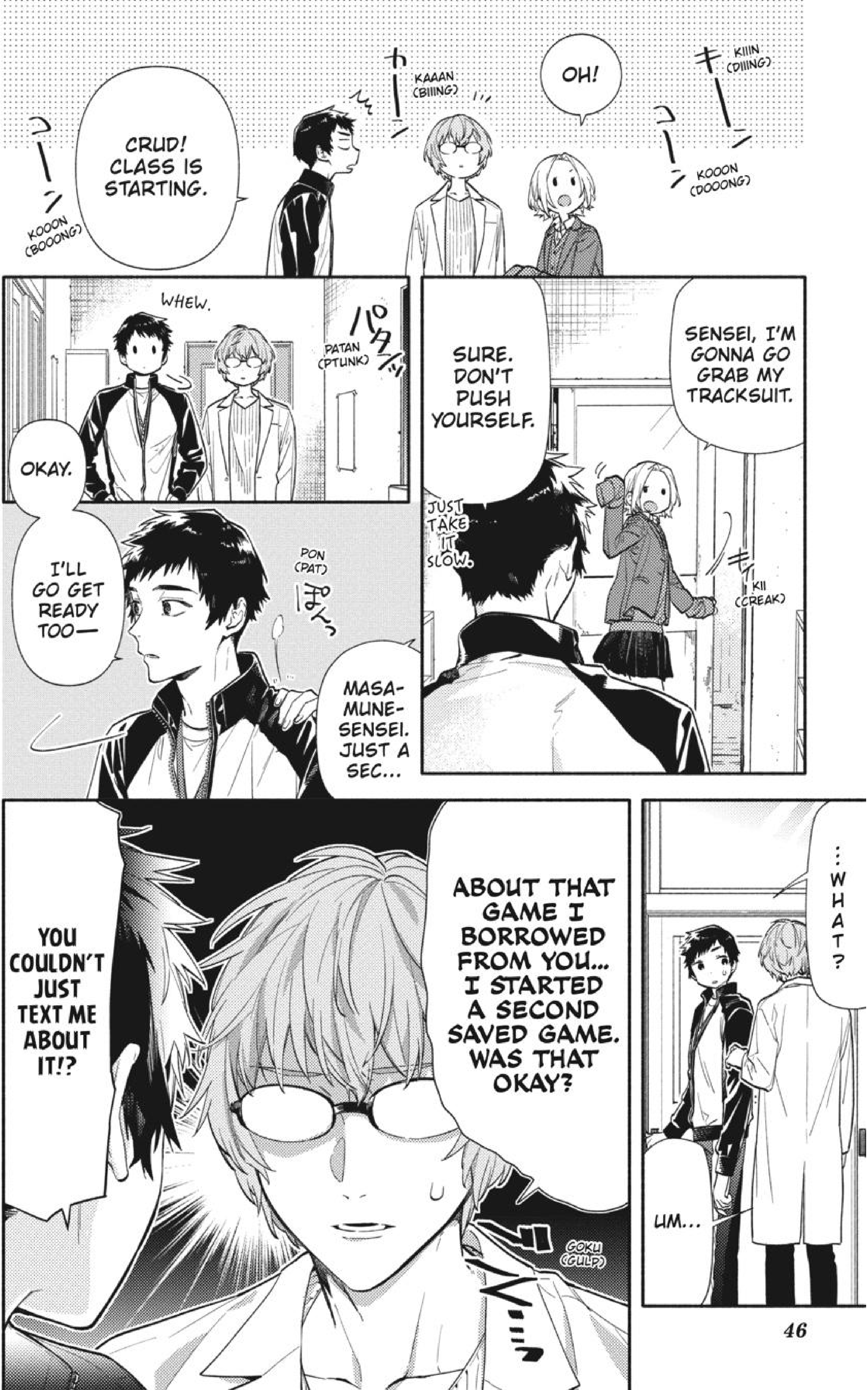

HEY, YOSHIKAWA. WHAT'S—
A SPRAIN!!!? WANT TO GO TO THE HOSPITAL!? DOESN'T THAT HURT!? YOU'D BETTER SIT OUT TODAY!!
ZUKYUUUN (PANG)
WHOA, SLOW DOWN! THAT'S ONE HECK OF A REACTION!
CAN I STAY N MY INI—
SURE THING. DON'T PUSH YOURSELF. IT'S COLD, SO GRAB A JACKET!
OH, KAZUYA-KUN.
ACTUALLY, P.E. IS INDOORS TODAY. WHY DON'T YOU STAY IN THE CLASS-ROOM?
HIYA.
... "KAZUYA-KUN"?
YOSHIKAWA!! DID YOU JUST CALL YOUR TEACHER BY HIS FIRST NAME AND "-KUN"!? EXPLAIN YOURSELF!!
I WAS JUST REPEATING WHAT YOU SAID, SASAKI-SENSEI!!
KUWA (RAWR)

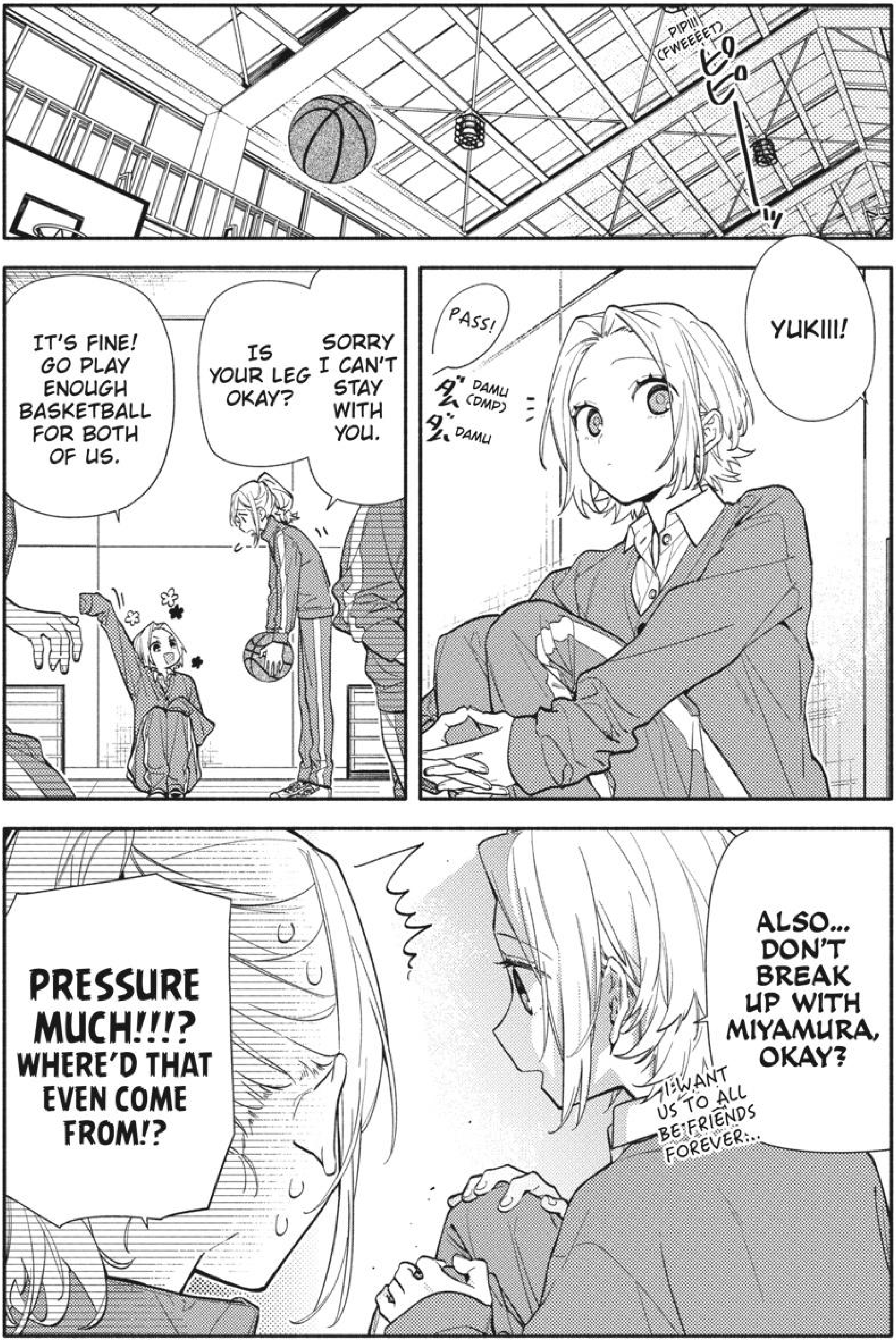

IS THAT SO!? SORRY, YOSHIKAWA!!
IT'S LIKE IT'S REALLY MUGGY ONLY AROUND YOU, SENSEI!
REALLY SORRY! MY BAD!
YORO (TOTTER)
YORO
THE THING IS, KAZUYA-KUN... UM, KAZUYA-SENSEI AND I WERE CLASSMATES...
FLASHBACK BEGINS
MASAMUNE-KUN.
S'UP.
OH, NAKAMINE-SENSEI JUST TOLD ME ABOUT THAT.
NEVER MIND, THEN.
FLASHBACK ENDS
ARE YOU FRIENDS...?
JIII (STARE)
DON'T JUST SILENTLY WATCH ME!
WHEN ASKED "ARE YOU FRIENDS?"
...OUR HOUSES ARE CLOSE!
YES, WE'RE FRIENDS!!
KIRI (GLINT)
WHAT DO YOU MEAN "CLOSE"!!?
SASAKI-SENSEI, YOUR FIRST NAME SURE IS COOL.
HUH!?
REALLY!? AW, GEEZ... I DUNNO WHAT TO SAY TO THAT!
YOU'LL MAKE ME BLUSH.
IT'S THE SAME NAME AS THE FOUNDER OF THE KAMAKURA SHOGUNATE, HUH!?
NIKO (SMILE)
THAT WAS YORITOMO!!!


YOSHIKAWA-SAN, DO YOU WANT TO STOP BY YOUR CLASSROOM FIRST?
UH-HUH.
I WANT TO PUT ON MY SWEATPANTS.
AT LEAST TRY....
DOES IT HURT SO BAD YOU CAN'T WALK ON YOUR OWN, YOSHIKAWA? WANT TO GO HOME EARLY?
I'M FINE!
SHOULD I CARRY YOU PIGGYBACK?
OR DO YOU WANT ME TO CALL ISHIKAWA?
WHY!?
WH-WHY WOULD YOU BRING TOORU UP!?
BURU (TREMBLE)
BURU
HUH? YOU'RE DATING, AREN'T YOU?
KAZUYA-KUN SAID—
BASHIIIN (THWAP)
WE ARE NOT DATING!!!
OW!


QUIT! I MEAN IT!!
PEN (WHAP)
PEN
OW, OW, OW!
WHAT? YOU DON'T WANT PEOPLE TO KNOW? I WON'T TELL ANYBODY!
HAYAMI FROM CLASS 4 IS GOING OUT WITH HIS MANAGER, AND HE ASKED ME NOT TO TELL TOO...
DON'T TELL ANYBODY, SENSEI. OKAY?
NO MATTER WHAT!!!
HAYAMI-KUN CLASS 4
YOU'RE ALL DOING YOUR TEEN YEARS RIGHT...
YOU'RE BLABBING RIGHT NOW!
A- ANYWAY.
WE'RE NOT A COUPLE.
THE STUDENT COUNCIL PRESIDENT'S DATING THAT GIRL WITH THE BOB AND GLASSES, RIGHT?
I KNOW!
YEEP!
WRONG!!!
AT LEAST SPREAD ACCURATE INFORMATION!!

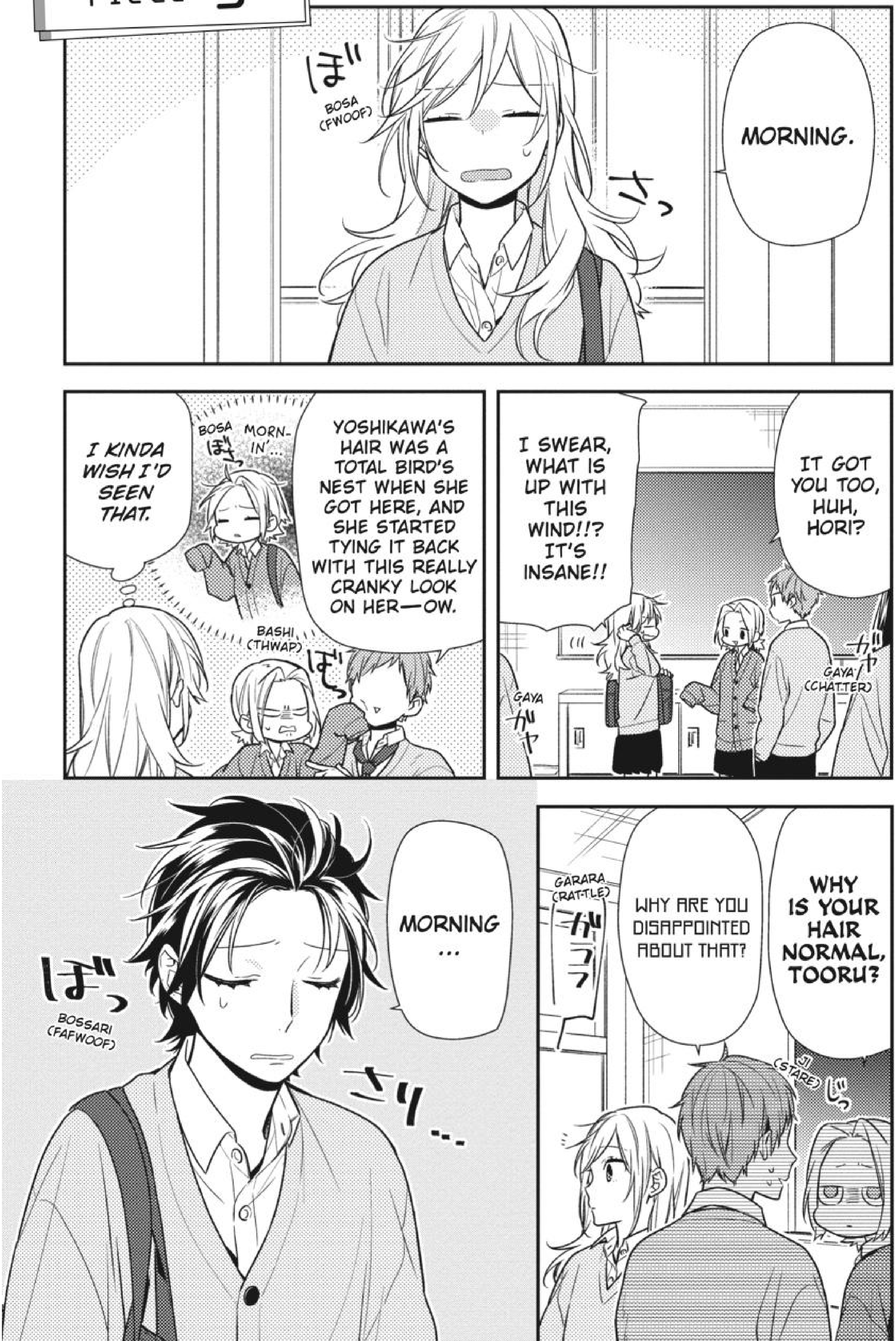

I JUST DON'T KNOW. HIGH SCHOOLERS PAIR UP AND BREAK UP SO FAST.
ZUUUN (GLOOOM)
...IT'S NOT SOMETHING YOU REALLY NEED TO KNOW, SASAKI-SENSEI.
SOMETIMES YOU SPLIT YOUR CLASS INTO TEAMS BY NAME ORDER BECAUSE YOU'RE TRYING TO BE NICE, AND THEN IT TURNS OUT THERE'S A FORMER COUPLE IN THERE AND THE CLASS STALLS.
TSUUUN (SNUB)
I SAID FACE EACH OTHER!!!
N-NOT EVERY CLASS IS LIKE THAT.
SO IF HORI AND MIYAMURA BREAK UP, TELL ME ASAP.
I'LL ADJUST FOR IT.
ペカー
PEKAAA (BEAM)
WHAT ARE YOU EVEN SAYING!?
WELL, WHATEVER. THE MAIN POINT IS THAT YOU'RE NOT GOING OUT WITH ISHIKAWA, RIGHT?
Y—
YEAH...
I SEE.
THEN WHO ARE YOU BOTH DATING?
YOU DON'T NEED TO KNOW!!!
GEEZ!

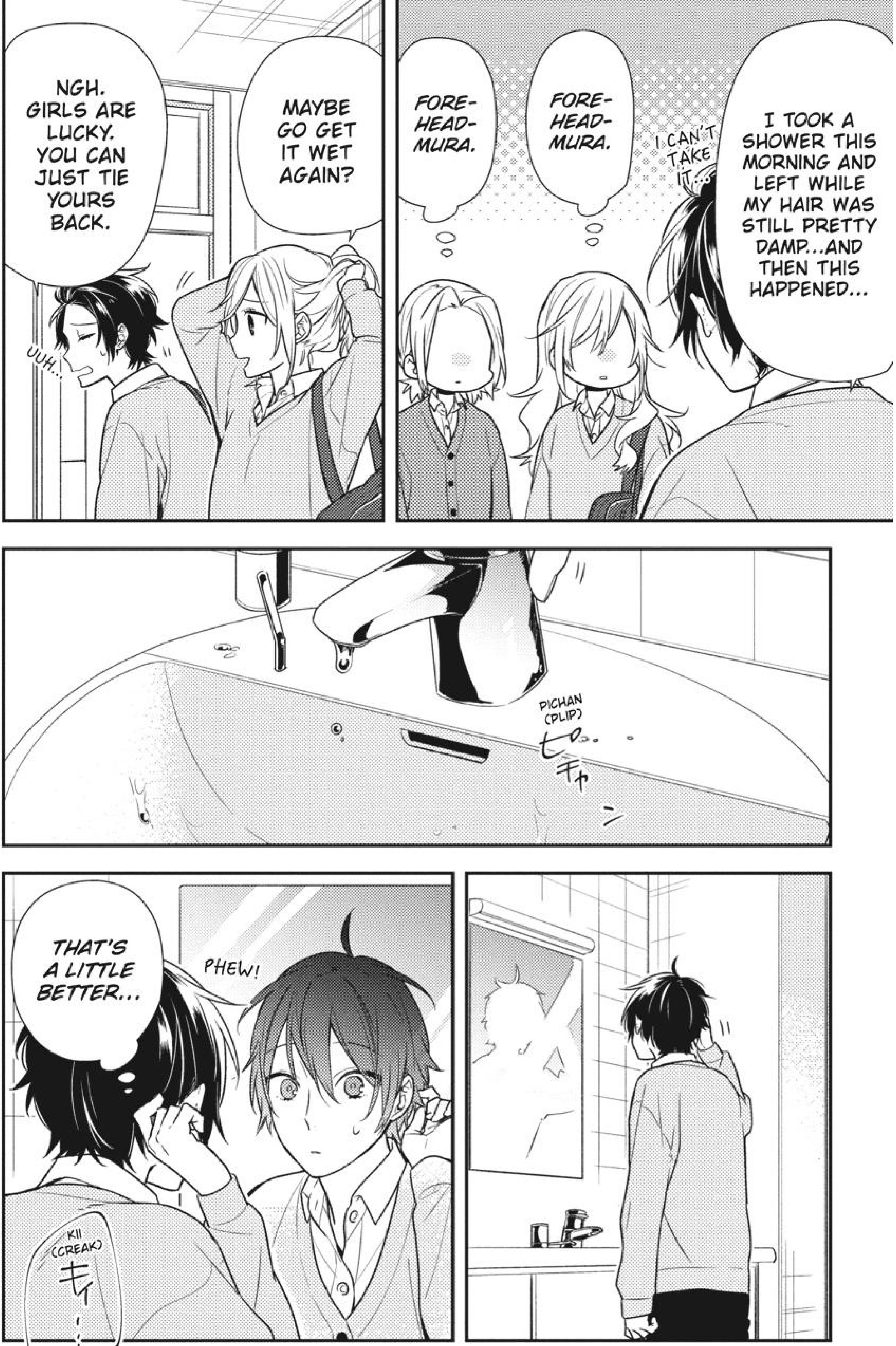

KIIN (DIIING)
OH!
KAAAN (BIIING)
CRUD! CLASS IS STARTING.
KOOON (DOOONG)
KOOON (BOOONG)
SENSEI, I'M GONNA GO GRAB MY TRACKSUIT.
SURE. DON'T PUSH YOURSELF.
JUST TAKE IT SLOW.
KII (CREAK)
PATAN (PTUNK)
WHEW.
OKAY.
PON (PAT)
I'LL GO GET READY TOO—
MASA-MUNE-SENSEI. JUST A SEC...
...WHAT?
UM...
ABOUT THAT GAME I BORROWED FROM YOU... I STARTED A SECOND SAVED GAME. WAS THAT OKAY?
GOKU (GULP)
YOU COULDN'T JUST TEXT ME ABOUT IT!?

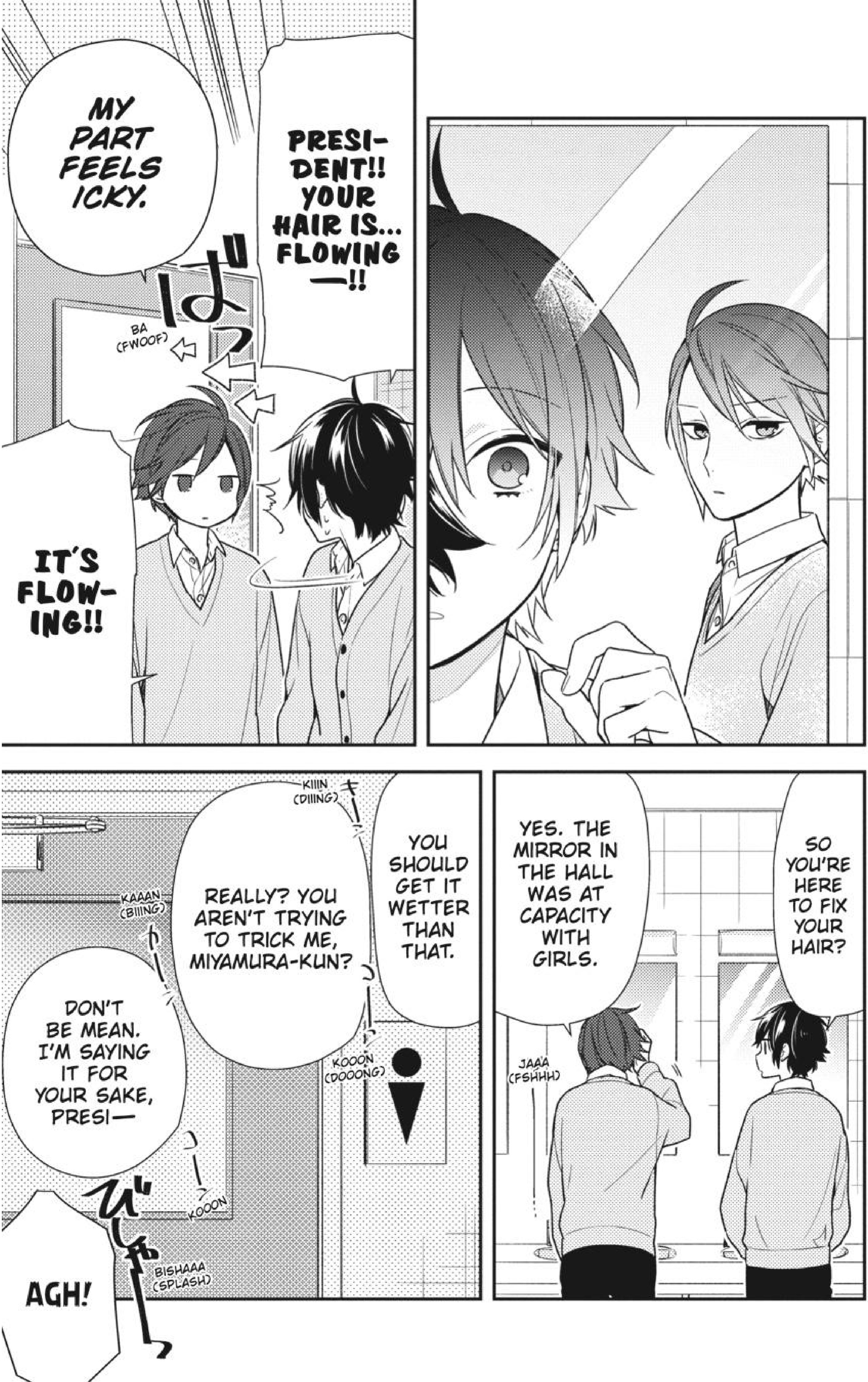

ピピピーーッ
PIPIII (FWEEEET)
YUKIII!
PASS!
ダム DAMU (DMP)
ダム DAMU
SORRY I CAN'T STAY WITH YOU.
IS YOUR LEG OKAY?
IT'S FINE! GO PLAY ENOUGH BASKETBALL FOR BOTH OF US.
ALSO... DON'T BREAK UP WITH MIYAMURA, OKAY?
I WANT US TO ALL BE FRIENDS FOREVER...
PRESSURE MUCH!!!? WHERE'D THAT EVEN COME FROM!?

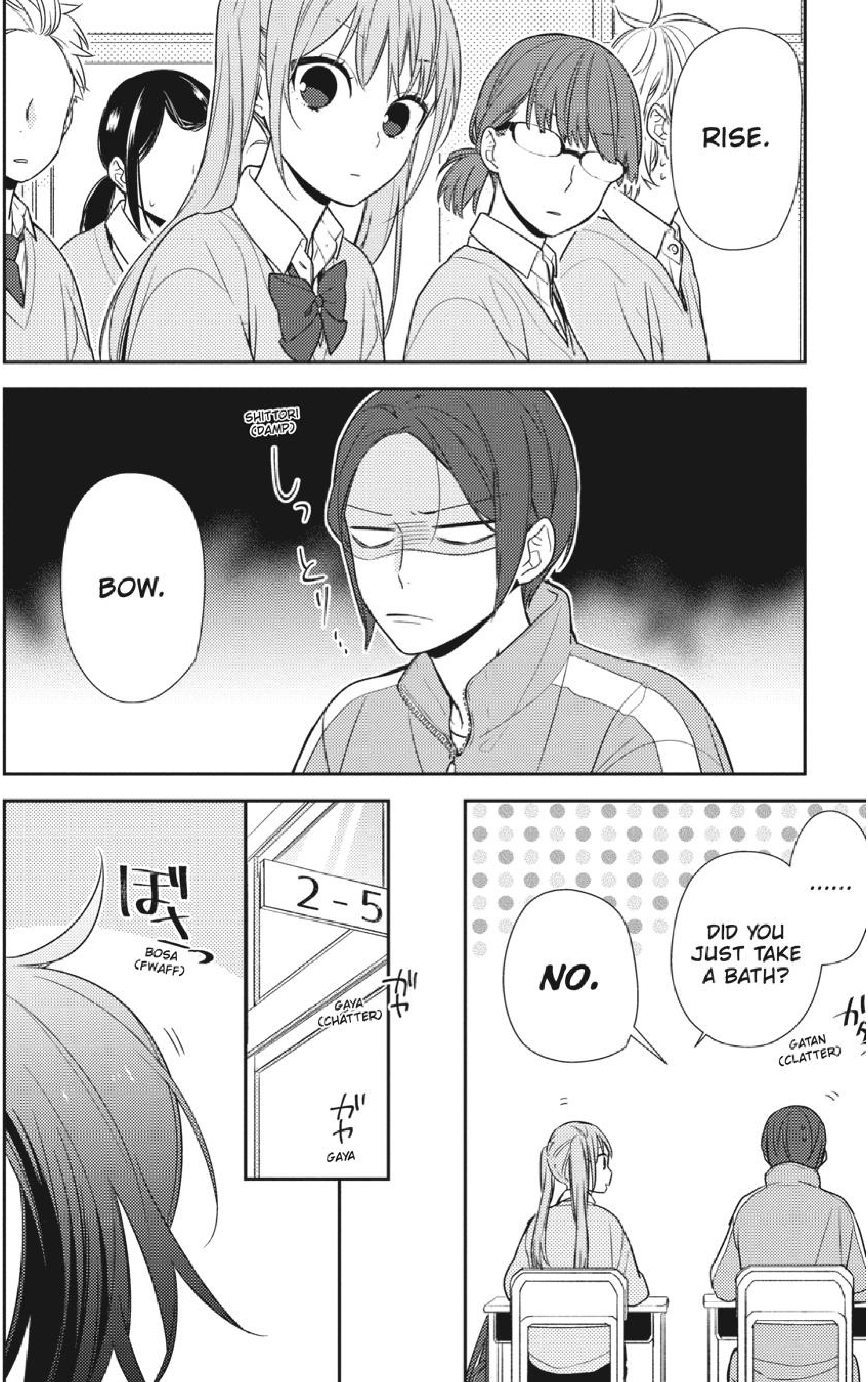
HORIMIYA
A Piece of Memories

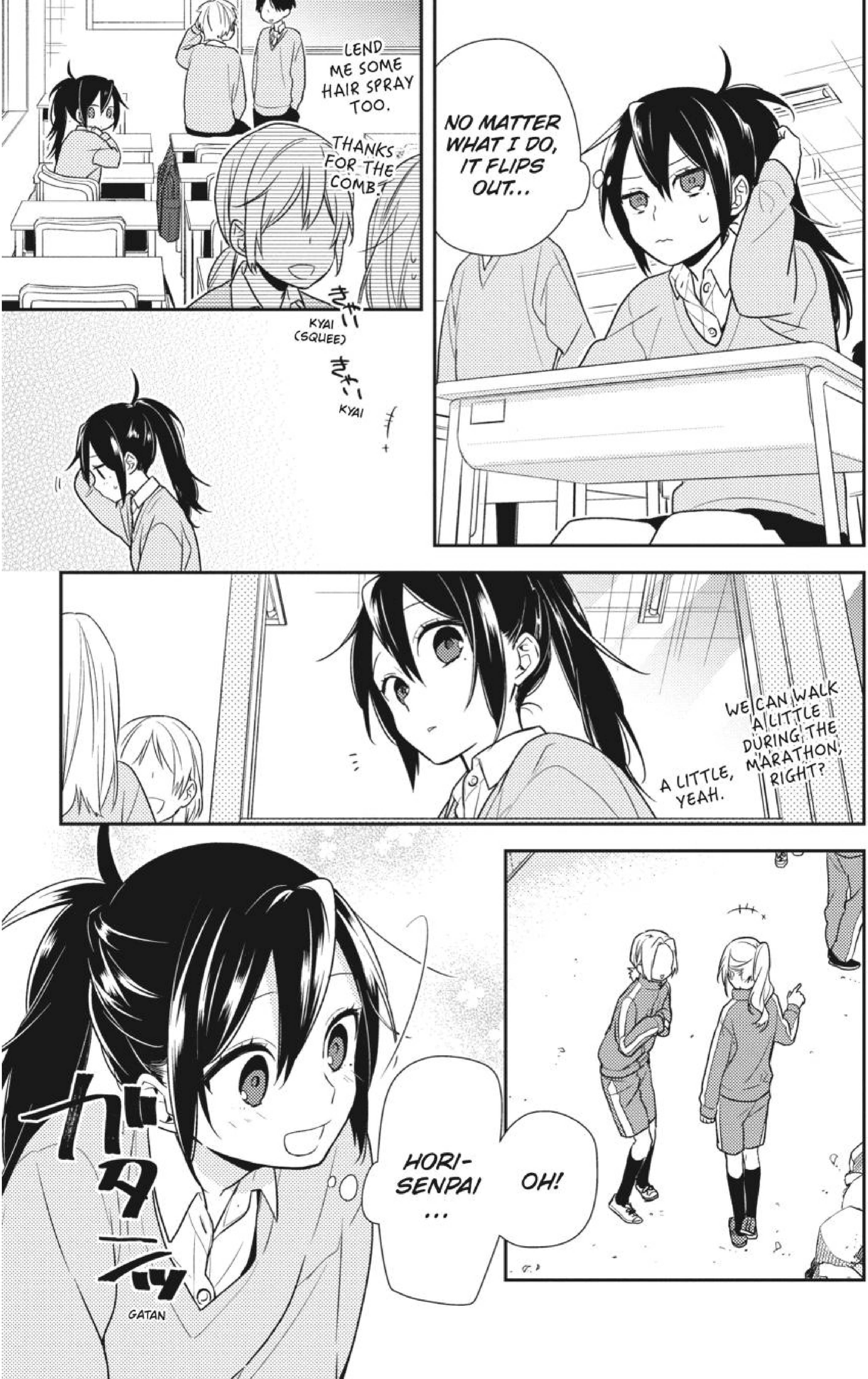
# Piece · 3

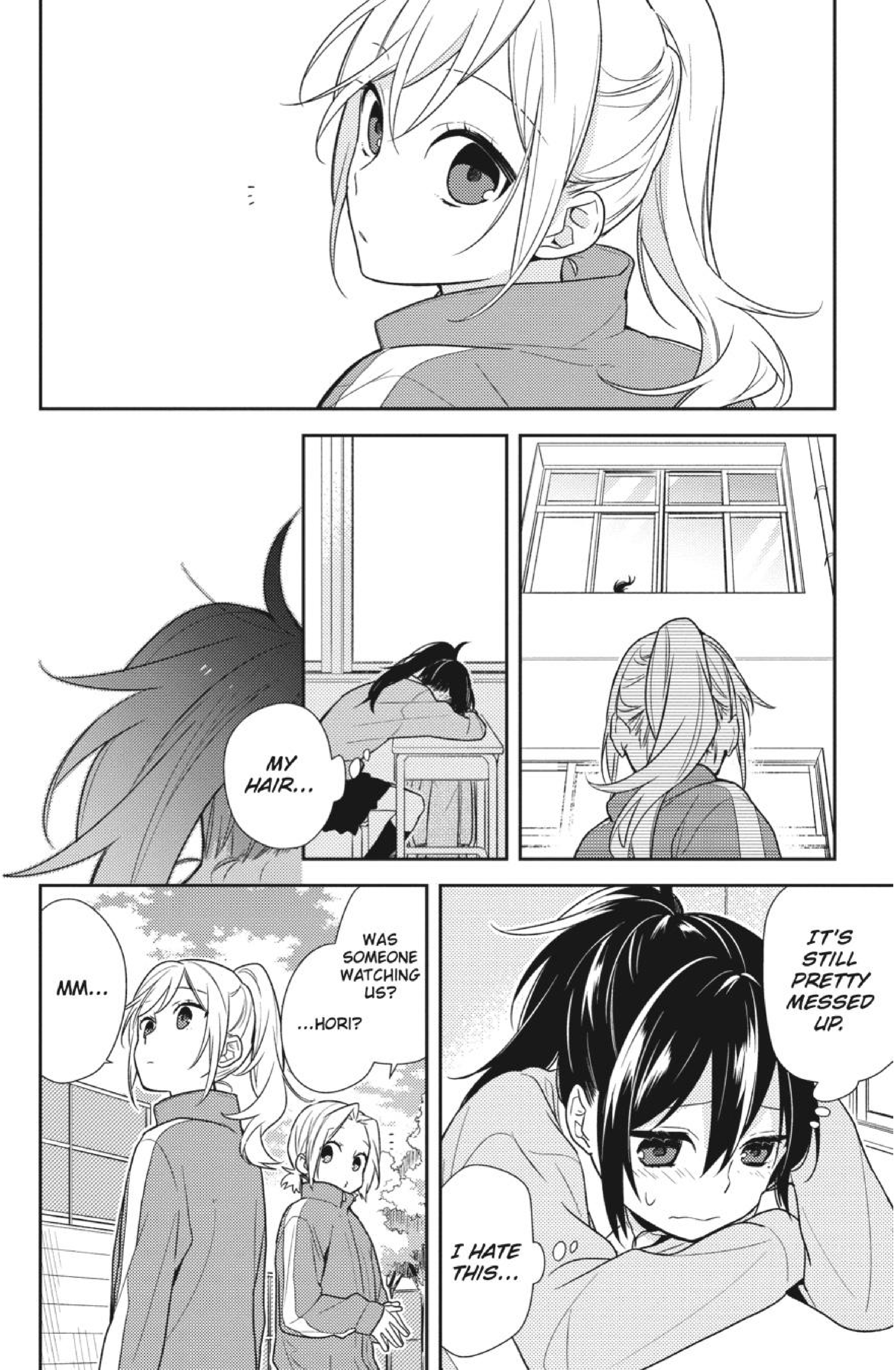

MORNING.
ぼ
BOSA (FWOOF)
さっ
IT GOT YOU TOO, HUH, HORI?
I SWEAR, WHAT IS UP WITH THIS WIND!!? IT'S INSANE!!
ガヤ
GAYA (CHATTER)
ガヤ
GAYA
YOSHIKAWA'S HAIR WAS A TOTAL BIRD'S NEST WHEN SHE GOT HERE, AND SHE STARTED TYING IT BACK WITH THIS REALLY CRANKY LOOK ON HER—OW.
BOSA
ぼさっ
MORN-IN'...
ばっ
BASHI (THWAP)
I KINDA WISH I'D SEEN THAT.
WHY IS YOUR HAIR NORMAL, TOORU?
WHY ARE YOU DISAPPOINTED ABOUT THAT?
ガラッ
GARARA (RATTLE)
じっ
JI (STARE)
MORNING...
ぼさっ
BOSSARI (FAFWOOF)
さり...

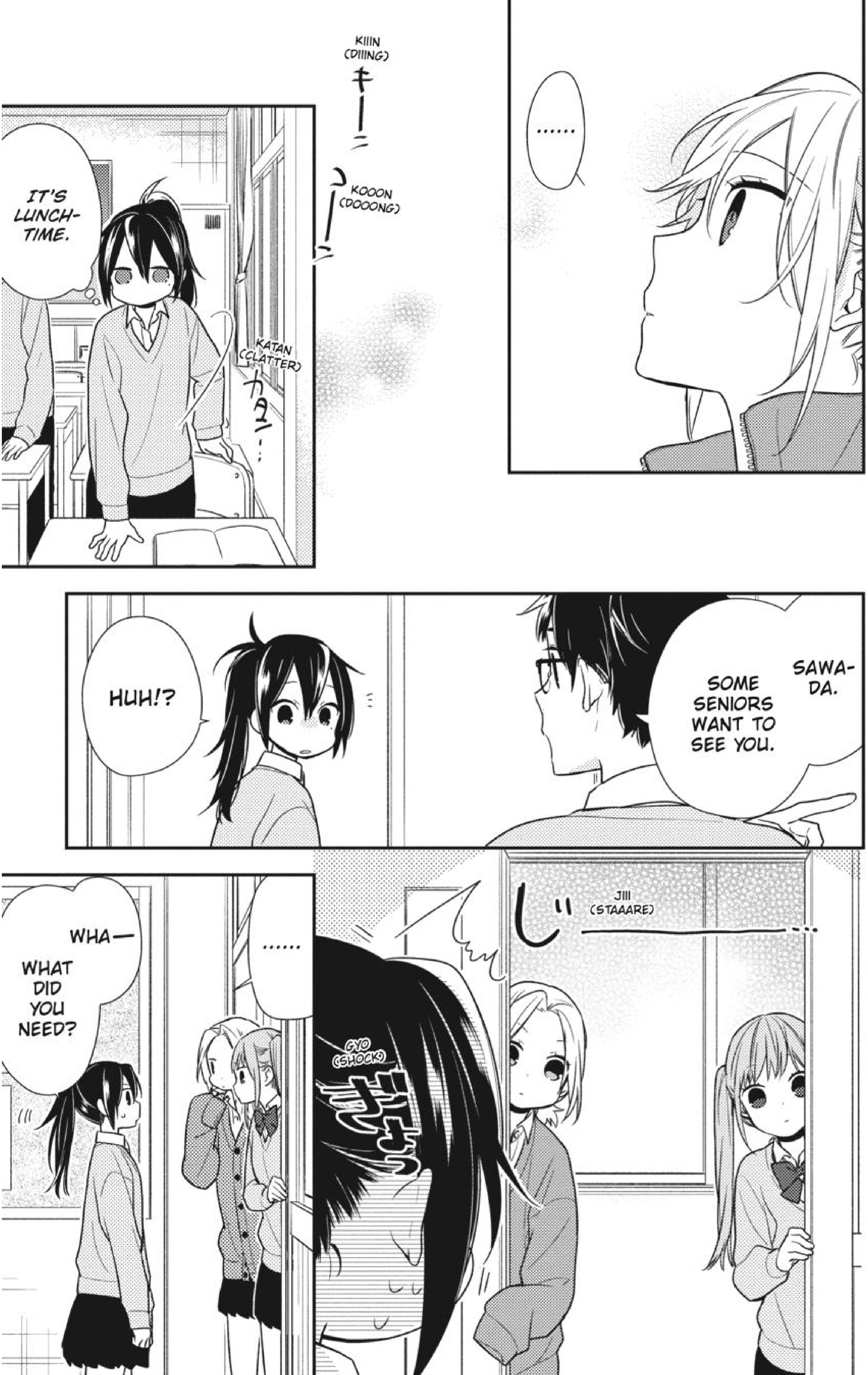

I TOOK A SHOWER THIS MORNING AND LEFT WHILE MY HAIR WAS STILL PRETTY DAMP...AND THEN THIS HAPPENED...
I CAN'T TAKE IT...
FOREHEAD-MURA.
FOREHEAD-MURA.
MAYBE GO GET IT WET AGAIN?
NGH. GIRLS ARE LUCKY. YOU CAN JUST TIE YOURS BACK.
UUH...
PICHAN (PLIP)
ピチャ
THAT'S A LITTLE BETTER...
PHEW!
KII (CREAK)
キィ…

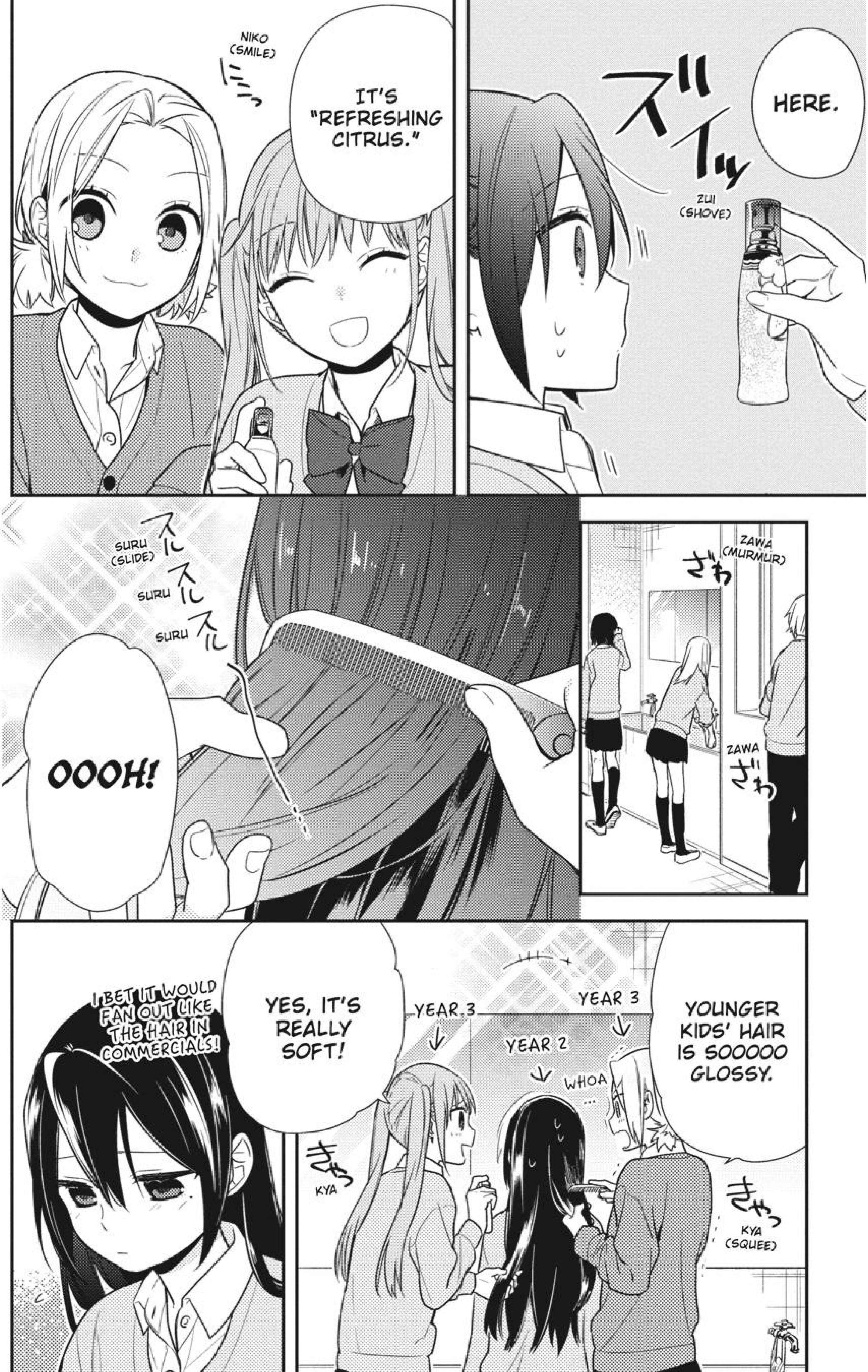

PRESIDENT!! YOUR HAIR IS... FLOWING—!!
MY PART FEELS ICKY.
ばっ
BA (FWOOF)
IT'S FLOWING!!
SO YOU'RE HERE TO FIX YOUR HAIR?
YES. THE MIRROR IN THE HALL WAS AT CAPACITY WITH GIRLS.
JAAA (FSHHH)
YOU SHOULD GET IT WETTER THAN THAT.
KIIIN (DIIING)
REALLY? YOU AREN'T TRYING TO TRICK ME, MIYAMURA-KUN?
KAAAN (BIIING)
KOOON (DOOONG)
DON'T BE MEAN. I'M SAYING IT FOR YOUR SAKE, PRESI—
KOOON
BISHAAA (SPLASH)
AGH!

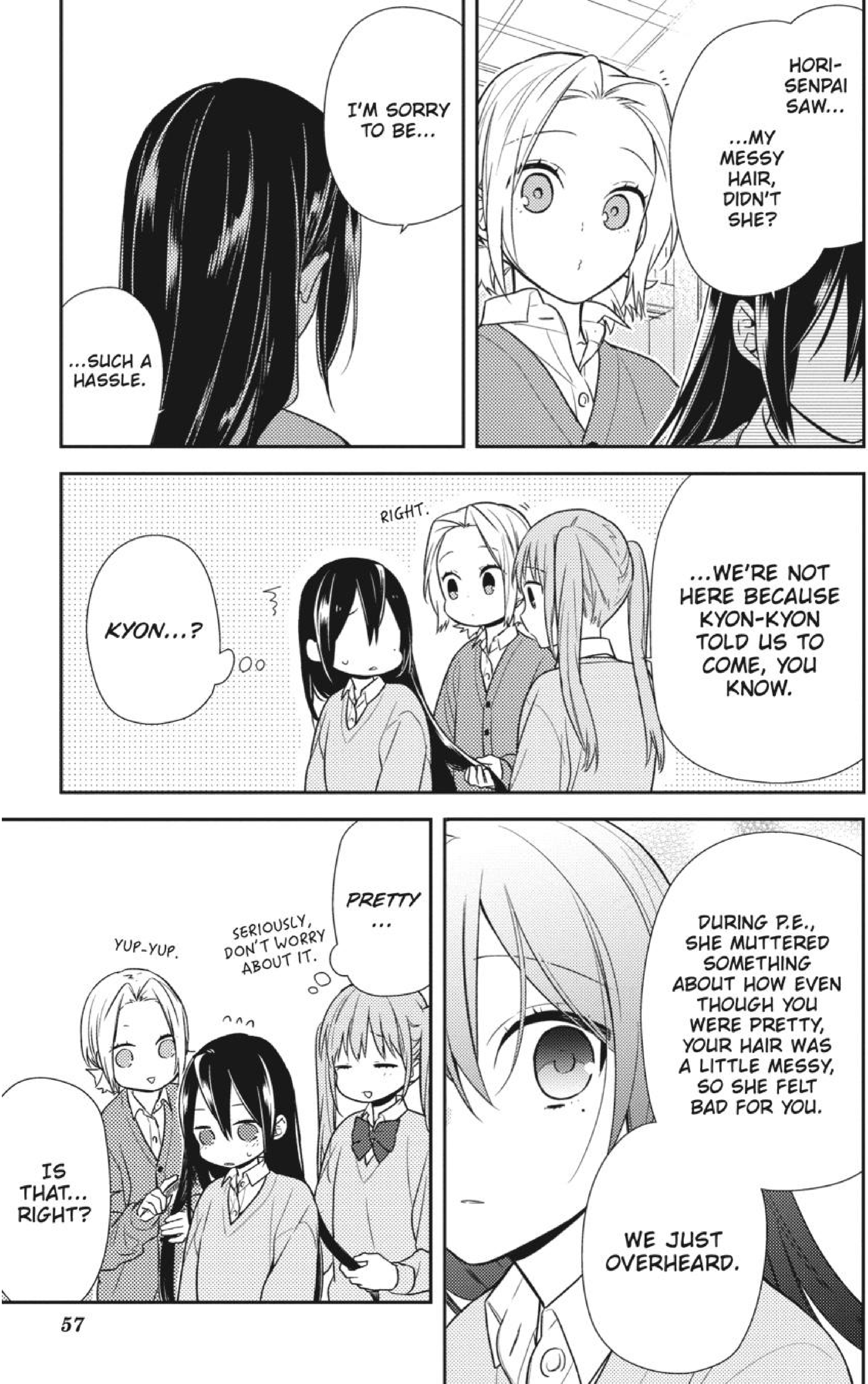

RISE.
SHITTORI (DAMP)
しっとり…
BOW.
......
DID YOU JUST TAKE A BATH?
NO.
GATAN (CLATTER)
2-5
がや
GAYA (CHATTER)
がや
GAYA
ばさっ
BOSA (FWAFF)

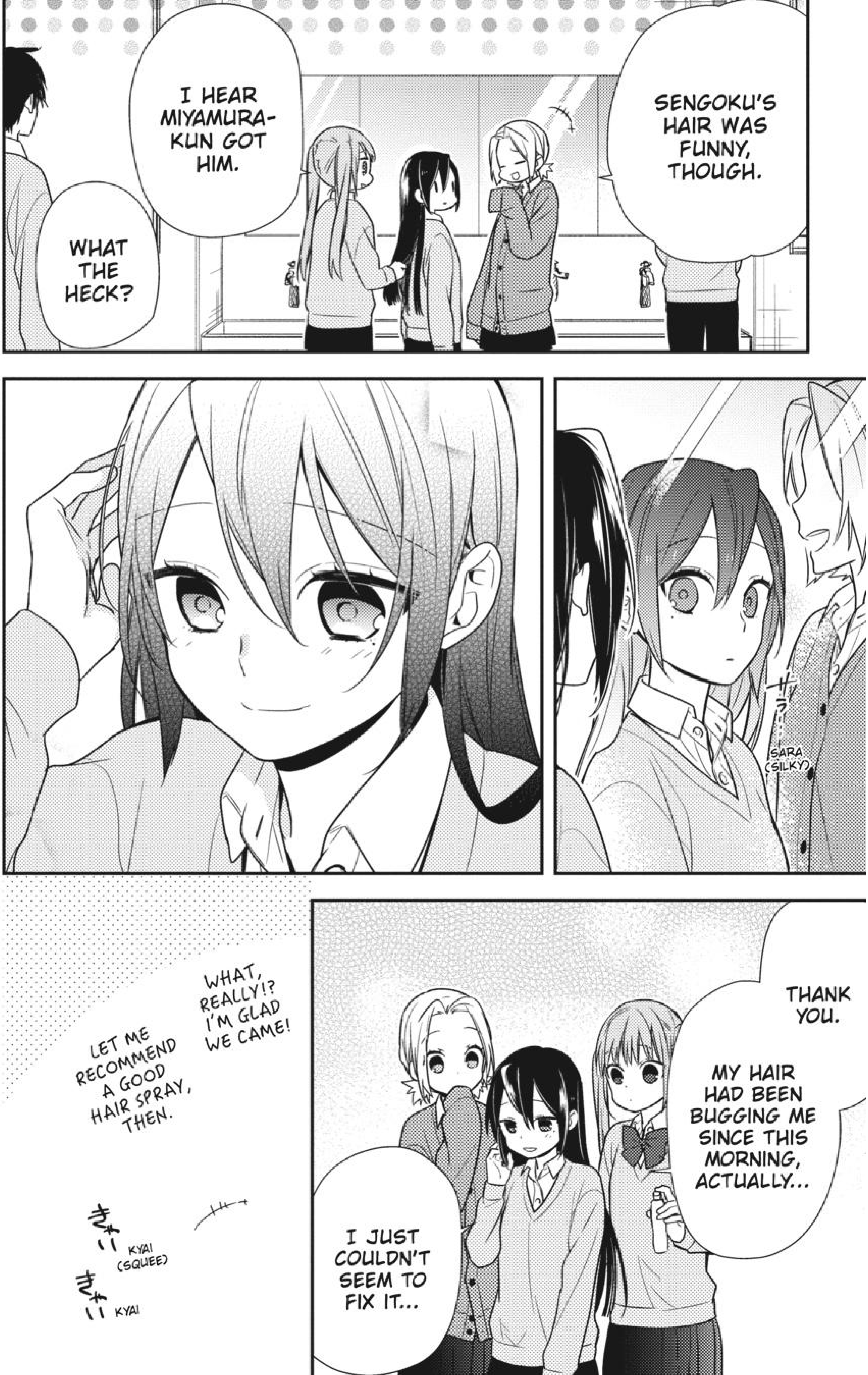

NO MATTER WHAT I DO, IT FLIPS OUT...
LEND ME SOME HAIR SPRAY TOO.
THANKS FOR THE COMB.
きゃい
KYAI (SQUEE)
きゃい
KYAI
WE CAN WALK A LITTLE DURING THE MARATHON, RIGHT?
A LITTLE, YEAH.
OH!
HORI-SENPAI...
ガタ―ッ
GATAN

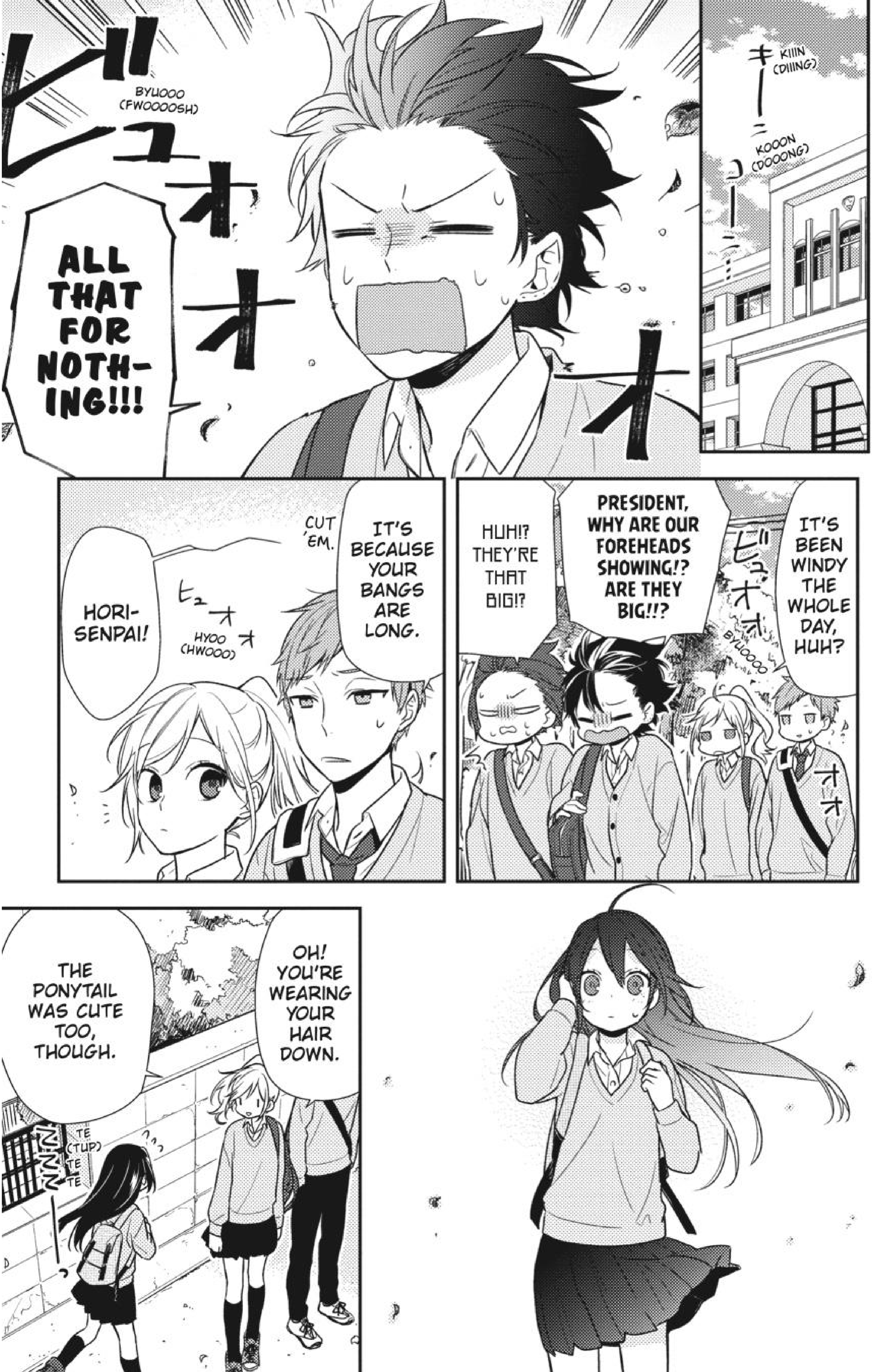

MY HAIR...
IT'S STILL PRETTY MESSED UP.
I HATE THIS...
WAS SOMEONE WATCHING US?
...HORI?
MM...

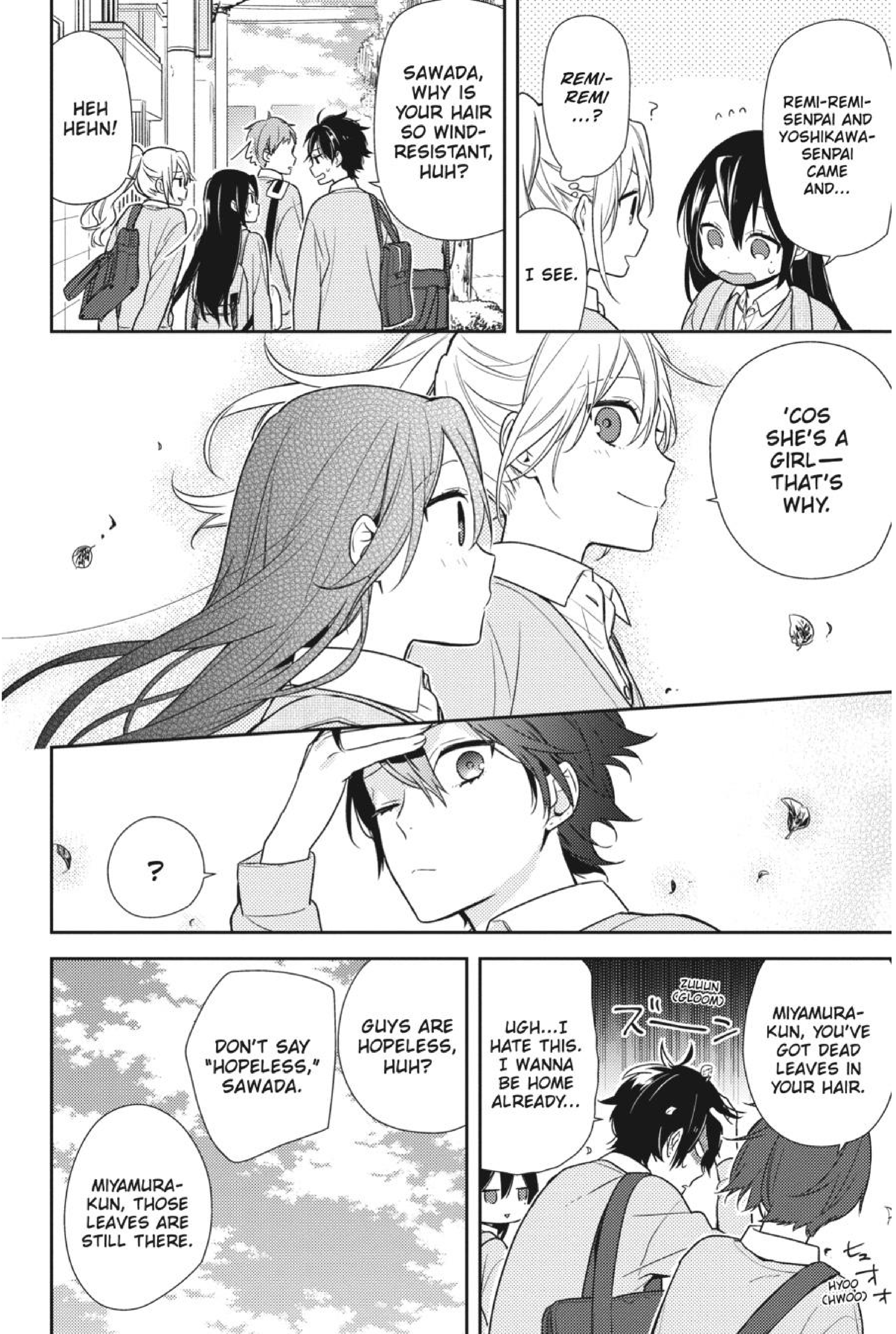

……
KIIIN (DIIING)
KOOON (DOOONG)
IT'S LUNCH-TIME.
KATAN (CLATTER)
SAWA-DA.
SOME SENIORS WANT TO SEE YOU.
HUH!?
JIII (STAAARE)
GYO (SHOCK)
……
WHA—
WHAT DID YOU NEED?


HERE.
ズイッ
ZUI (SHOVE)
IT'S "REFRESHING CITRUS."
ニコッ
NIKO (SMILE)
ざわ
ZAWA (MURMUR)
ざわ
ZAWA
スル
SURU (SLIDE)
スル
SURU
スル
SURU
OOOH!
YOUNGER KIDS' HAIR IS SOOOOO GLOSSY.
YEAR 3
YEAR 2
WHOA …
YEAR 3
YES, IT'S REALLY SOFT!
きゃっ
KYA (SQUEE)
きゃっ
KYA
I BET IT WOULD FAN OUT LIKE THE HAIR IN COMMERCIALS!


HORI-SENPAI SAW...
...MY MESSY HAIR, DIDN'T SHE?
I'M SORRY TO BE...
...SUCH A HASSLE.
...WE'RE NOT HERE BECAUSE KYON-KYON TOLD US TO COME, YOU KNOW.
RIGHT.
KYON...?
DURING P.E., SHE MUTTERED SOMETHING ABOUT HOW EVEN THOUGH YOU WERE PRETTY, YOUR HAIR WAS A LITTLE MESSY, SO SHE FELT BAD FOR YOU.
WE JUST OVERHEARD.
PRETTY...
SERIOUSLY, DON'T WORRY ABOUT IT.
YUP-YUP.
IS THAT... RIGHT?


SENGOKU'S HAIR WAS FUNNY, THOUGH.
I HEAR MIYAMURA-KUN GOT HIM.
WHAT THE HECK?
サラー
SARA (SILKY)
THANK YOU.
MY HAIR HAD BEEN BUGGING ME SINCE THIS MORNING, ACTUALLY...
I JUST COULDN'T SEEM TO FIX IT...
WHAT, REALLY!? I'M GLAD WE CAME!
LET ME RECOMMEND A GOOD HAIR SPRAY, THEN.
きゃい KYAI (SQUEE)
きゃい KYAI


KIIIN (DIIING)
KOOON (DOOONG)
BYUOOO (FWOOOOOSH)
ALL THAT FOR NOTHING!!!
IT'S BEEN WINDY THE WHOLE DAY, HUH?
BYUOOOO
PRESIDENT, WHY ARE OUR FOREHEADS SHOWING!? ARE THEY BIG!!?
HUH!? THEY'RE THAT BIG!?
IT'S BECAUSE YOUR BANGS ARE LONG.
CUT 'EM.
HYOO (HWOOO)
HORI-SENPAI!
OH! YOU'RE WEARING YOUR HAIR DOWN.
THE PONYTAIL WAS CUTE TOO, THOUGH.
TE (TUP) TE TE


REMI-REMI-SENPAI AND YOSHIKAWA-SENPAI CAME AND...
REMI-REMI...?
I SEE.
SAWADA, WHY IS YOUR HAIR SO WIND-RESISTANT, HUH?
HEH HEHN!
'COS SHE'S A GIRL—THAT'S WHY.
?
MIYAMURA-KUN, YOU'VE GOT DEAD LEAVES IN YOUR HAIR.
ズーン
ZUUUN (GLOOM)
UGH...I HATE THIS. I WANNA BE HOME ALREADY...
ヒュオオ
HYOO (HWOO)
GUYS ARE HOPELESS, HUH?
DON'T SAY "HOPELESS," SAWADA.
MIYAMURA-KUN, THOSE LEAVES ARE STILL THERE.

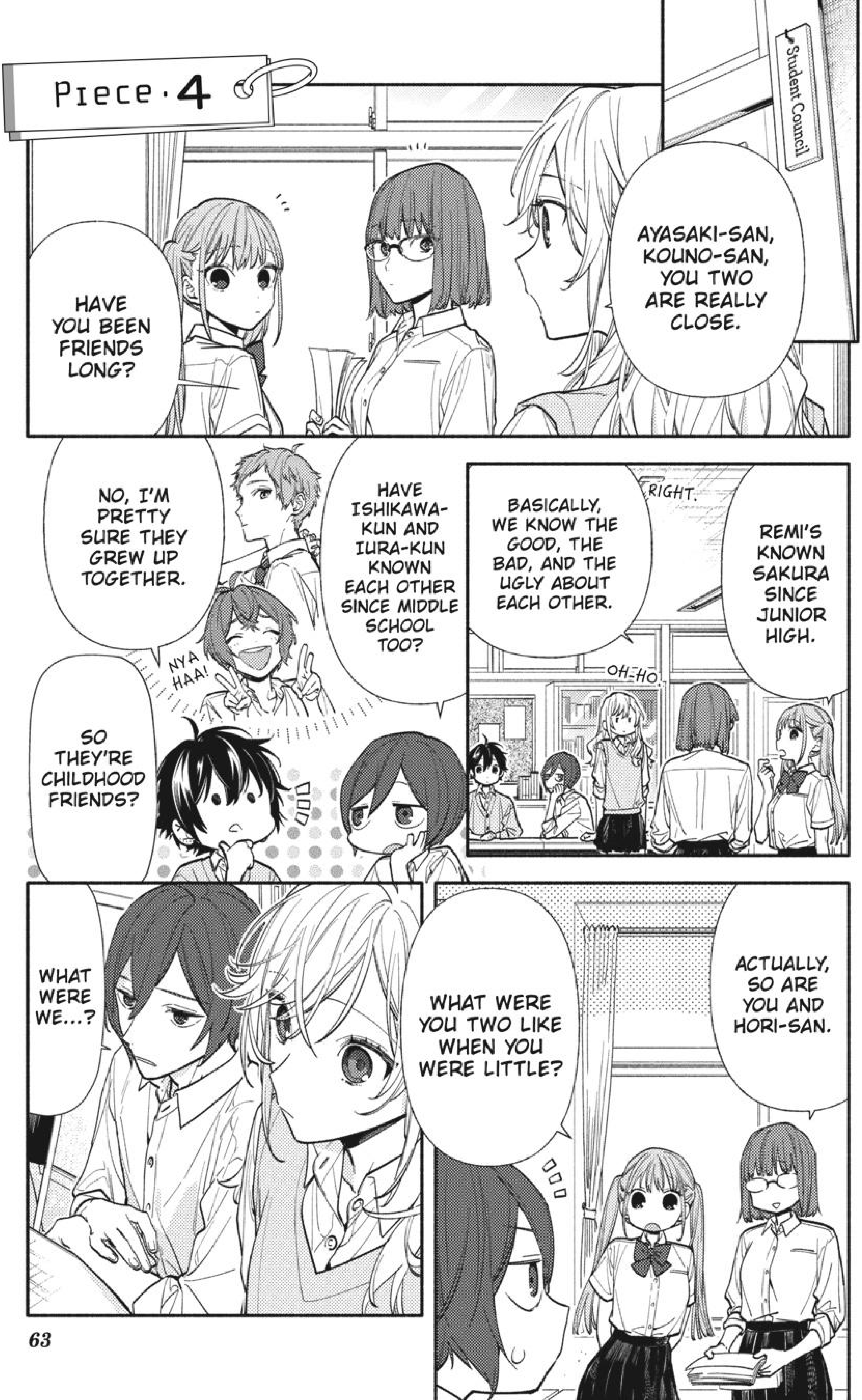
HORIMIYA

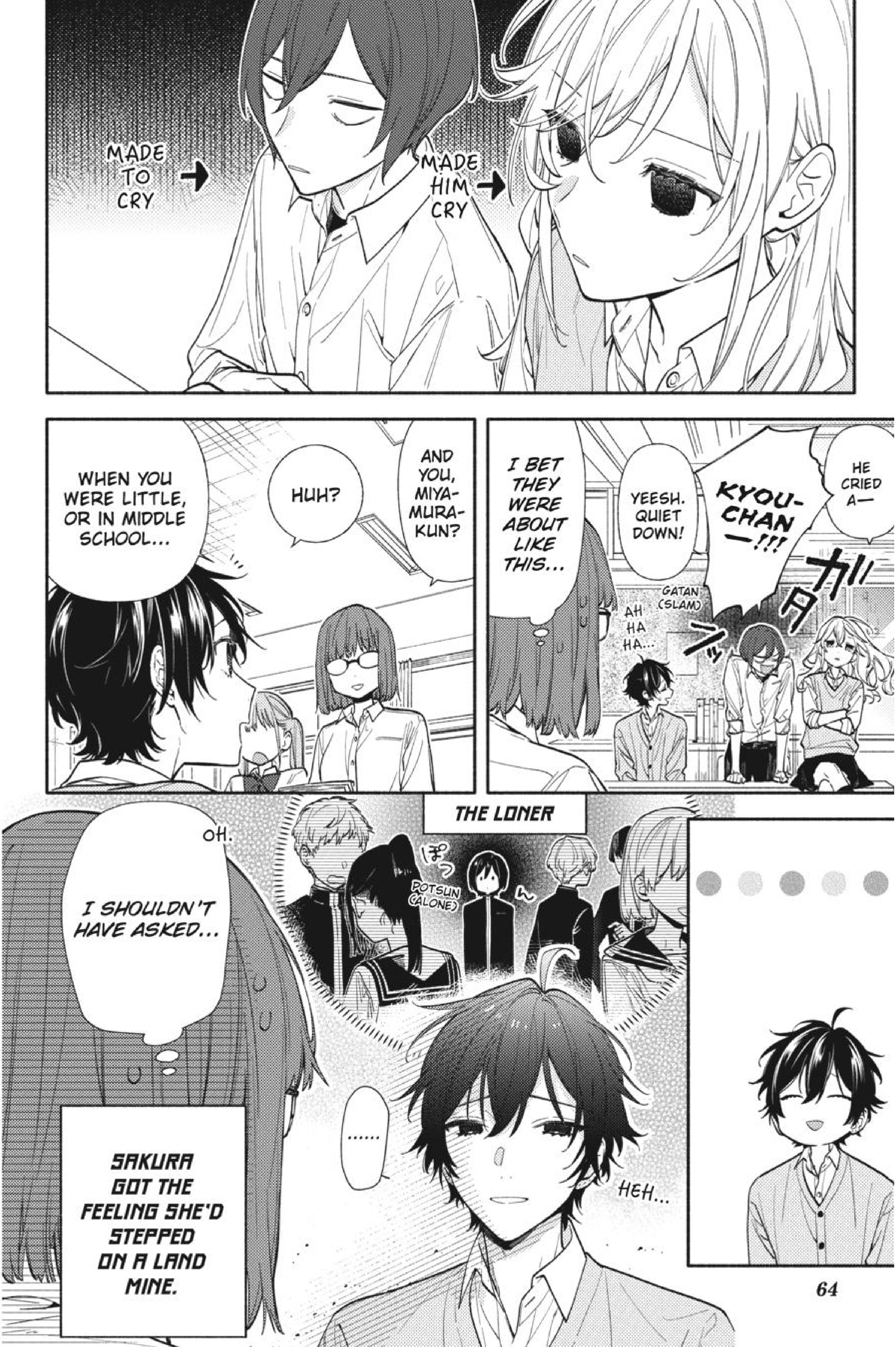
A Piece of Memories

# HORIMIYA

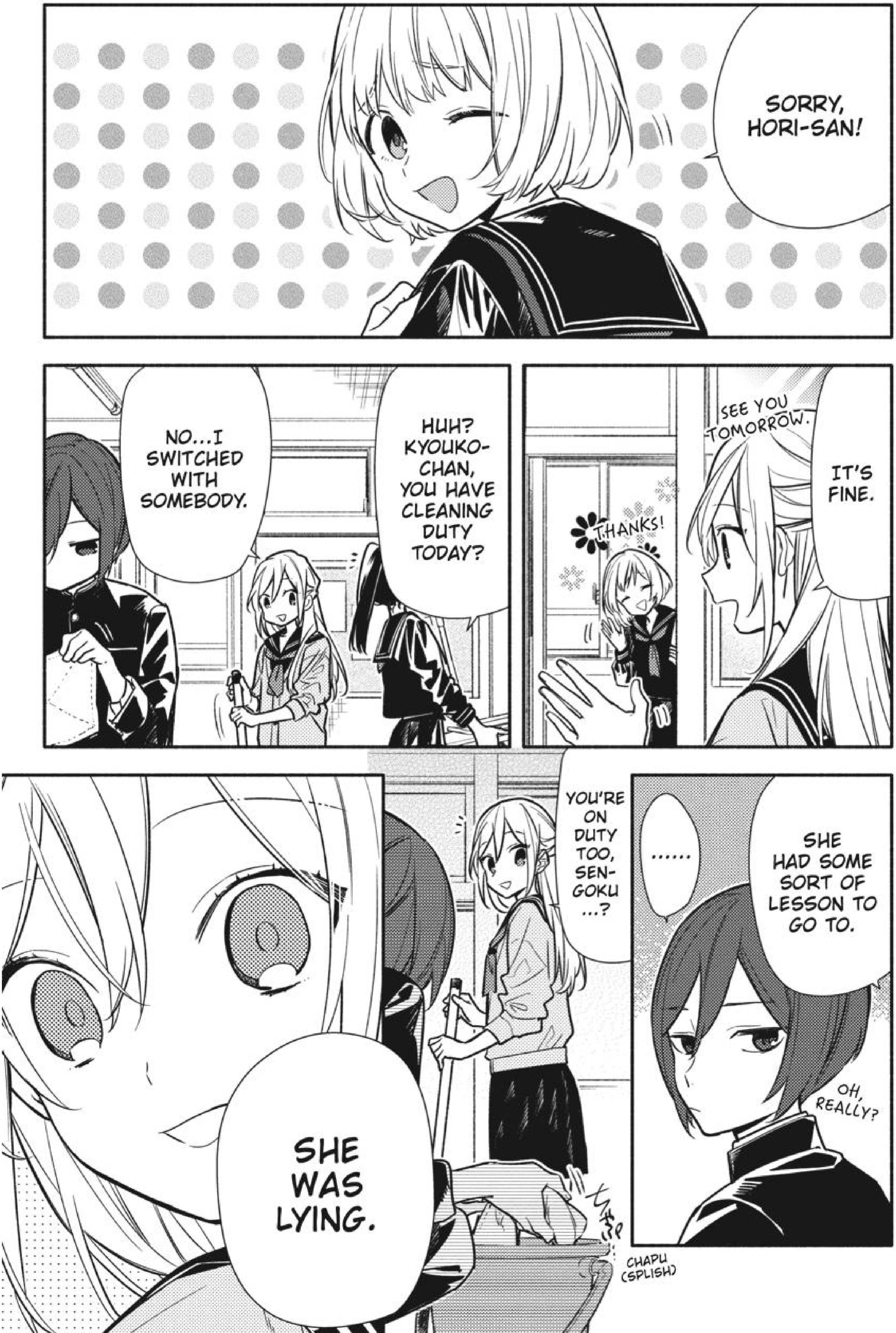
A Piece of Memories

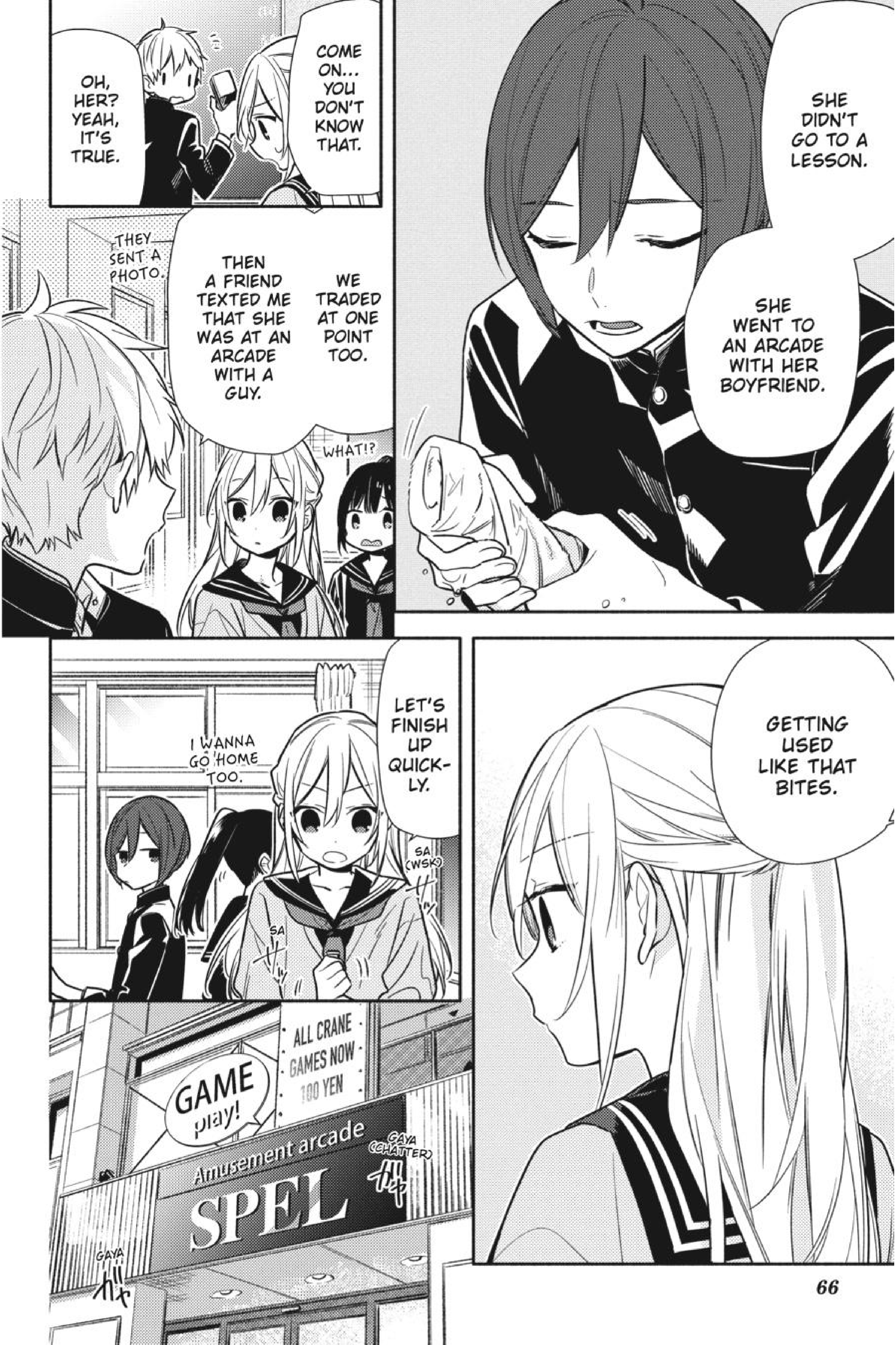
# Piece・4

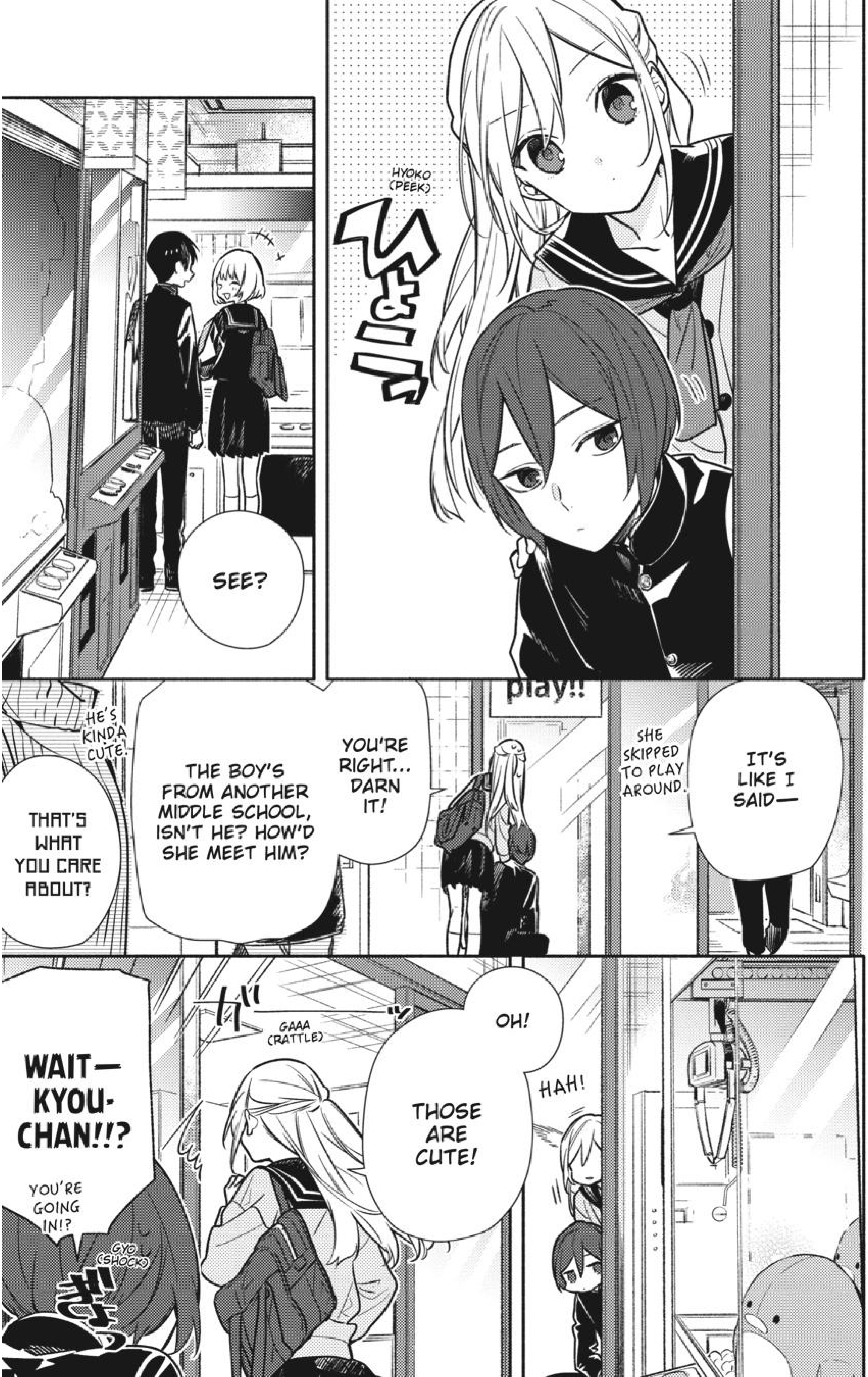

Student Council
AYASAKI-SAN, KOUNO-SAN, YOU TWO ARE REALLY CLOSE.
HAVE YOU BEEN FRIENDS LONG?
REMI'S KNOWN SAKURA SINCE JUNIOR HIGH.
RIGHT.
BASICALLY, WE KNOW THE GOOD, THE BAD, AND THE UGLY ABOUT EACH OTHER.
OH-HO.
HAVE ISHIKAWA-KUN AND IURA-KUN KNOWN EACH OTHER SINCE MIDDLE SCHOOL TOO?
NO, I'M PRETTY SURE THEY GREW UP TOGETHER.
NYA HAA!
SO THEY'RE CHILDHOOD FRIENDS?
ACTUALLY, SO ARE YOU AND HORI-SAN.
WHAT WERE YOU TWO LIKE WHEN YOU WERE LITTLE?
WHAT WERE WE...?

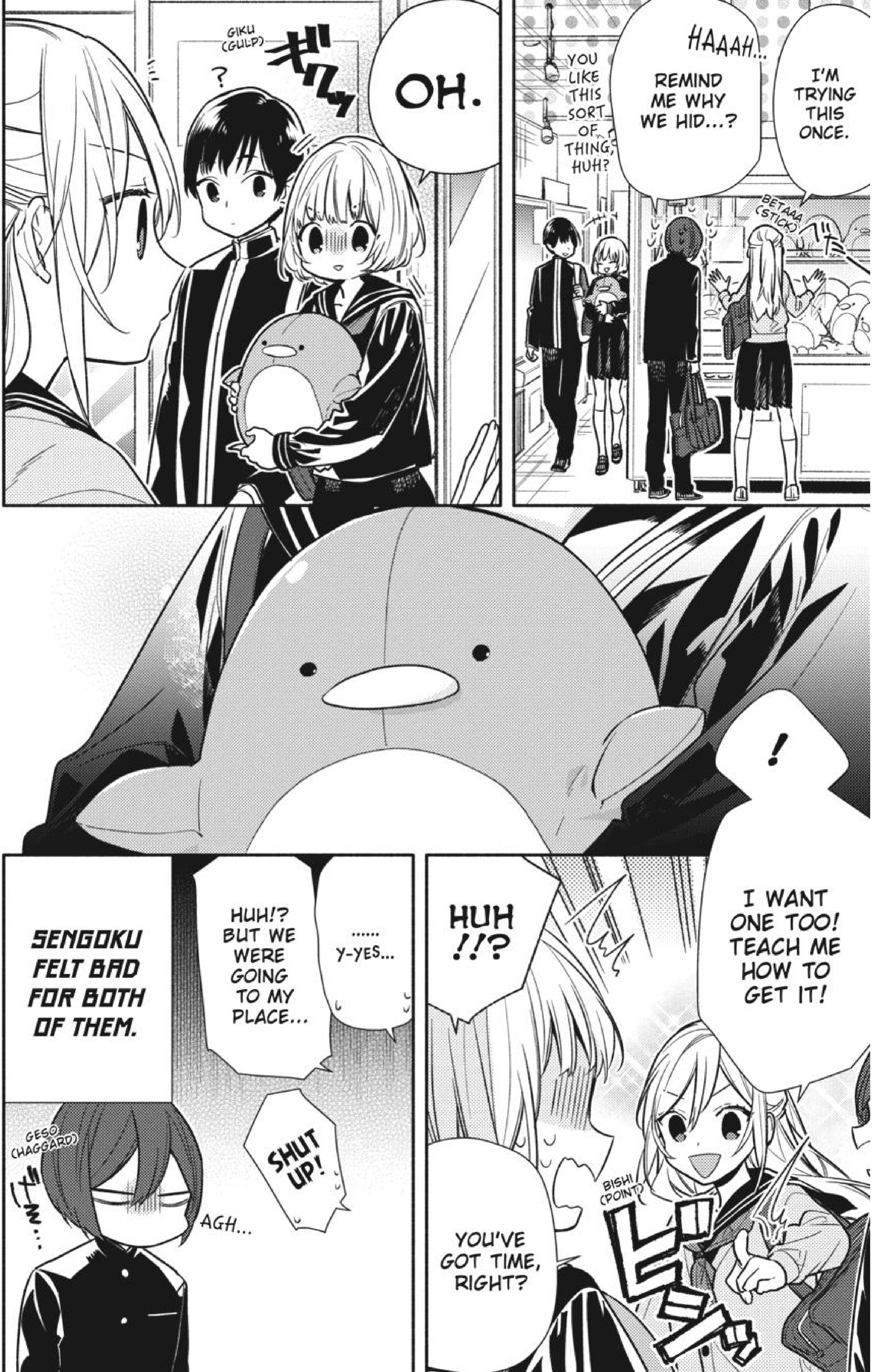

MADE HIM CRY →
MADE TO CRY →
HE CRIED A—
KYOU-CHAN—!!!
ガタ
GATAN (SLAM)
YEESH. QUIET DOWN!
AH HA HA...
I BET THEY WERE ABOUT LIKE THIS...
AND YOU, MIYAMURA-KUN?
HUH?
WHEN YOU WERE LITTLE, OR IN MIDDLE SCHOOL...
● ● ● ● ●
THE LONER
ぽつん
POTSUN (ALONE)
HEH...
......
OH.
I SHOULDN'T HAVE ASKED...
SAKURA GOT THE FEELING SHE'D STEPPED ON A LAND MINE.

One day, when she was in middle school.

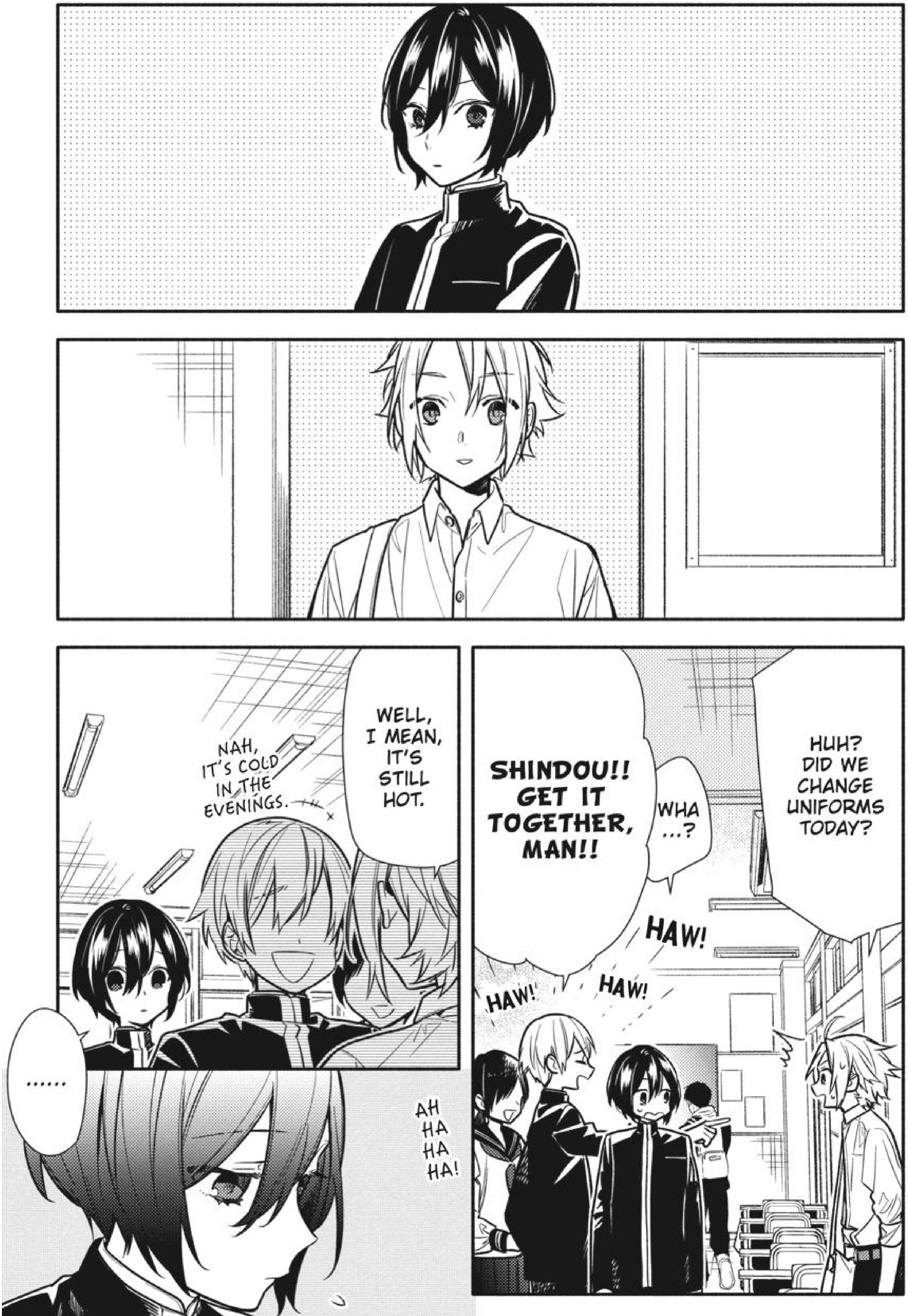

SORRY, HORI-SAN!
IT'S FINE.
SEE YOU TOMORROW.
THANKS!
HUH? KYOUKO-CHAN, YOU HAVE CLEANING DUTY TODAY?
NO...I SWITCHED WITH SOMEBODY.
SHE HAD SOME SORT OF LESSON TO GO TO.
......
OH, REALLY?
YOU'RE ON DUTY TOO, SENGOKU...?
SHE WAS LYING.
CHAPU (SPLISH)

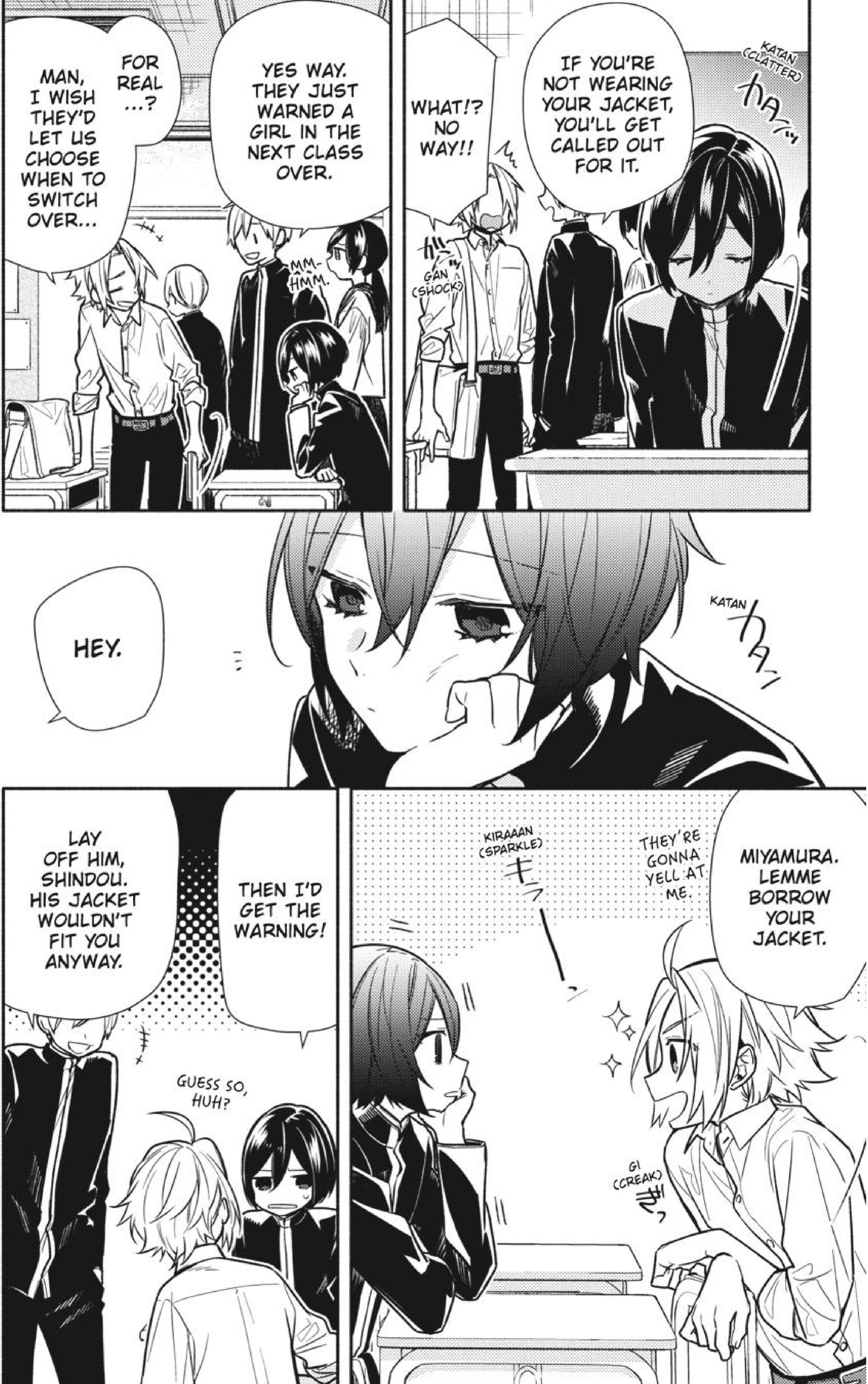

SHE DIDN'T GO TO A LESSON.
SHE WENT TO AN ARCADE WITH HER BOYFRIEND.
COME ON... YOU DON'T KNOW THAT.
OH, HER? YEAH, IT'S TRUE.
WE TRADED AT ONE POINT TOO.
THEN A FRIEND TEXTED ME THAT SHE WAS AT AN ARCADE WITH A GUY.
THEY SENT A PHOTO.
WHAT!?
GETTING USED LIKE THAT BITES.
LET'S FINISH UP QUICKLY.
SA (WSK)
I WANNA GO HOME TOO.
SA
ALL CRANE GAMES NOW 100 YEN
GAME play!
Amusement arcade SPEL
GAYA (CHATTER) ガヤ
GAYA ガヤ

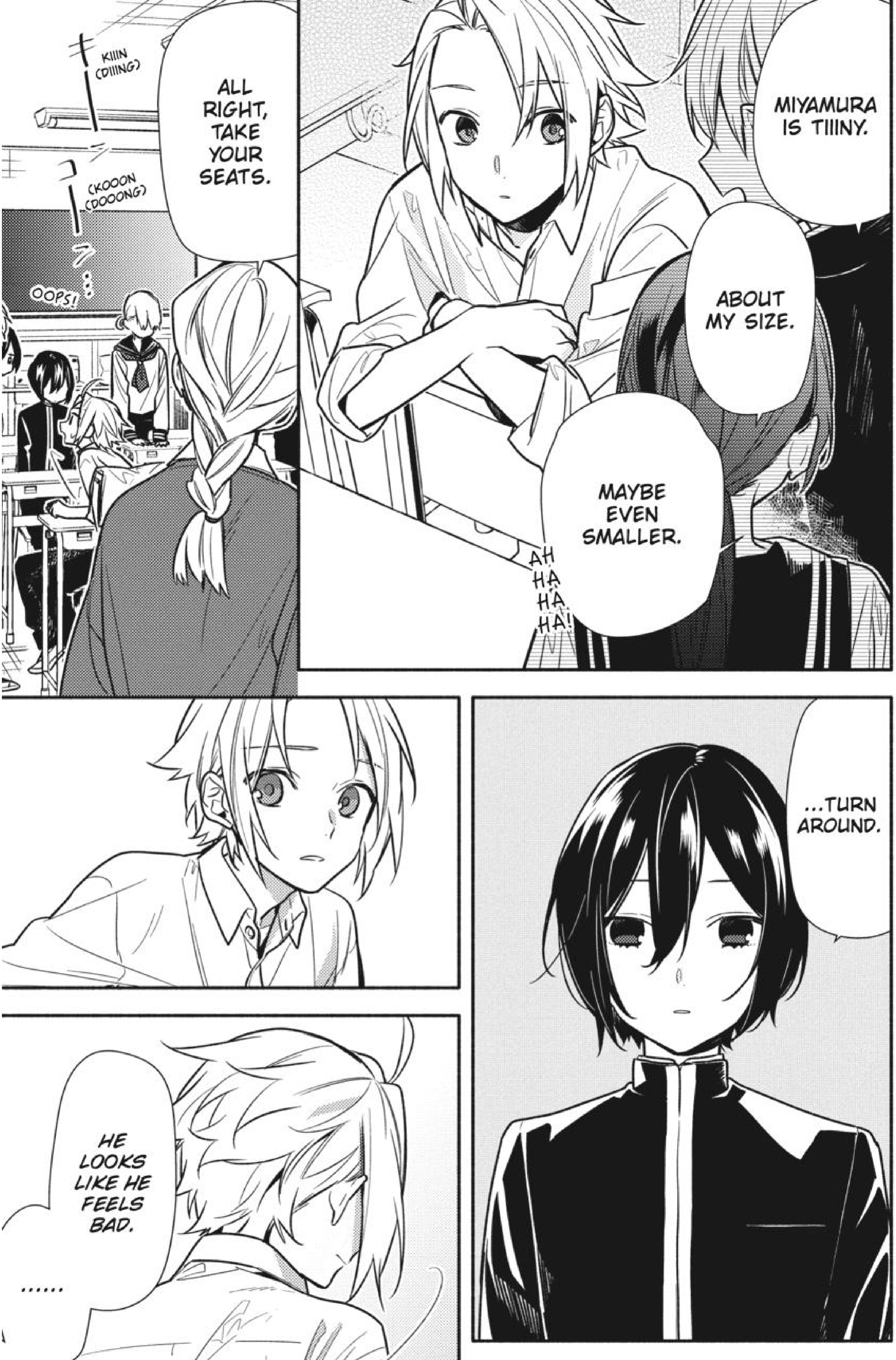

HYOKO (PEEK)
ひょこっ
SEE?
IT'S LIKE I SAID—
SHE SKIPPED TO PLAY AROUND.
play!!
YOU'RE RIGHT... DARN IT!
THE BOY'S FROM ANOTHER MIDDLE SCHOOL, ISN'T HE? HOW'D SHE MEET HIM?
HE'S KIND'A CUTE.
THAT'S WHAT YOU CARE ABOUT?
OH!
THOSE ARE CUTE!
HAH!
ガーッ
GAAA (RATTLE)
WAIT— KYOU-CHAN!!?
YOU'RE GOING IN!?
ぎょっ
GYO (SHOCK)

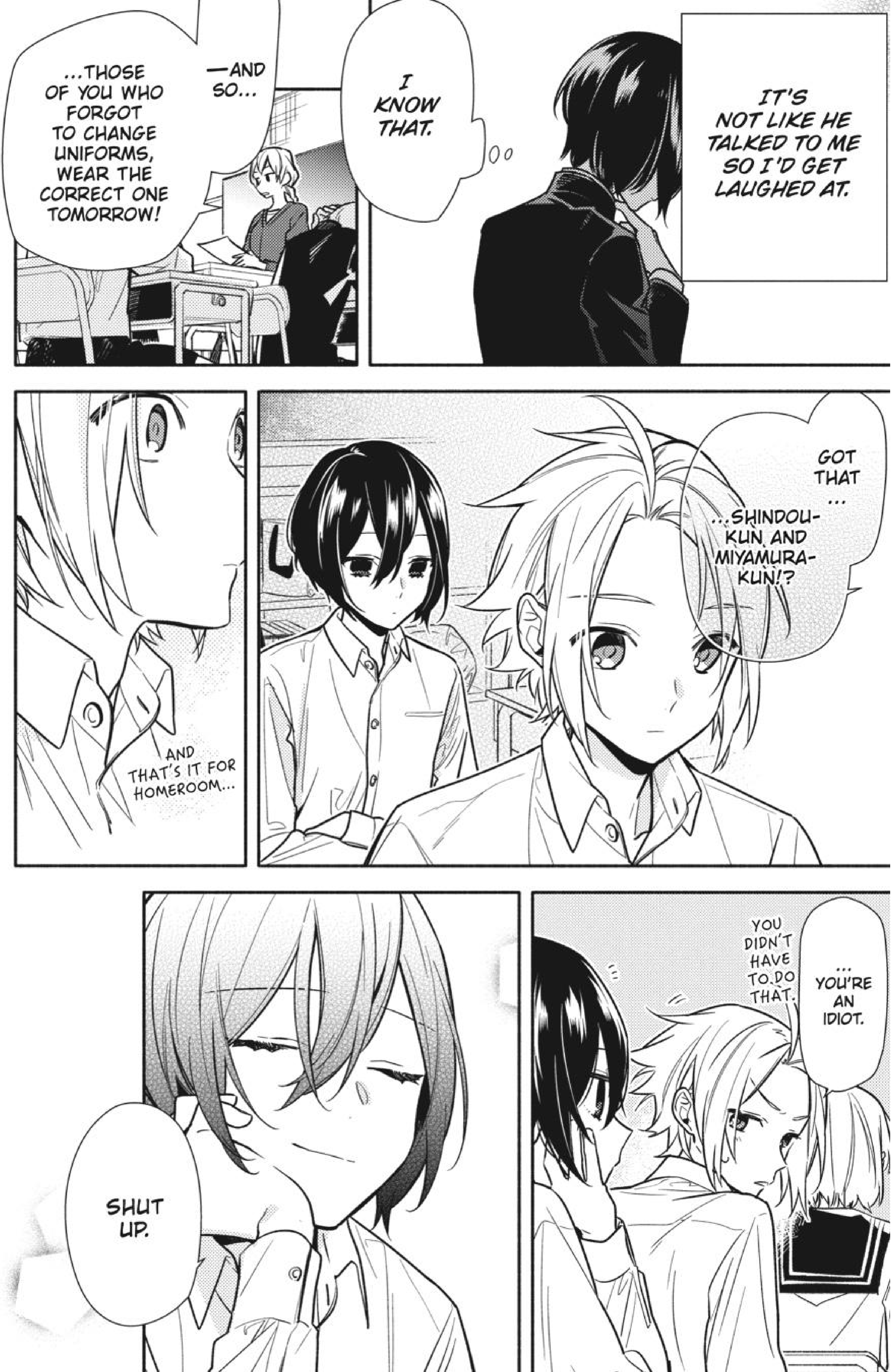

I'M TRYING THIS ONCE.
HAAAH...
REMIND ME WHY WE HID...?
YOU LIKE THIS SORT OF THING, HUH?
BETAAA (STICK)
OH.
GIKU (GULP)
?
!
I WANT ONE TOO! TEACH ME HOW TO GET IT!
HUH!!?
YOU'VE GOT TIME, RIGHT?
BISHI (POINT)
...... Y-YES...
HUH!? BUT WE WERE GOING TO MY PLACE...
SHUT UP!
SENGOKU FELT BAD FOR BOTH OF THEM.
GESO (HAGGARD)
AGH...

One day, when he was in middle school.


HUH? DID WE CHANGE UNIFORMS TODAY?
WHA ...?
SHINDOU!! GET IT TOGETHER, MAN!!
HAW!
HAW!
HAW!
WELL, I MEAN, IT'S STILL HOT.
NAH, IT'S COLD IN THE EVENINGS.
......
AH HA HA HA HA!


KATAN (CLATTER)
IF YOU'RE NOT WEARING YOUR JACKET, YOU'LL GET CALLED OUT FOR IT.
WHAT!? NO WAY!!
GAN (SHOCK)
YES WAY. THEY JUST WARNED A GIRL IN THE NEXT CLASS OVER.
FOR REAL ...?
MAN, I WISH THEY'D LET US CHOOSE WHEN TO SWITCH OVER...
MM-HMM.
KATAN
HEY.
MIYAMURA. LEMME BORROW YOUR JACKET.
THEY'RE GONNA YELL AT ME.
KIRAAAN (SPARKLE)
GI (CREAK)
THEN I'D GET THE WARNING!
LAY OFF HIM, SHINDOU. HIS JACKET WOULDN'T FIT YOU ANYWAY.
GUESS SO, HUH?


MIYAMURA IS TIIINY.
ABOUT MY SIZE.
MAYBE EVEN SMALLER.
AH HA HA HA!
KIIIN (DIIING)
ALL RIGHT, TAKE YOUR SEATS.
KOOON (DOOONG)
OOPS!
...TURN AROUND.
HE LOOKS LIKE HE FEELS BAD.
......

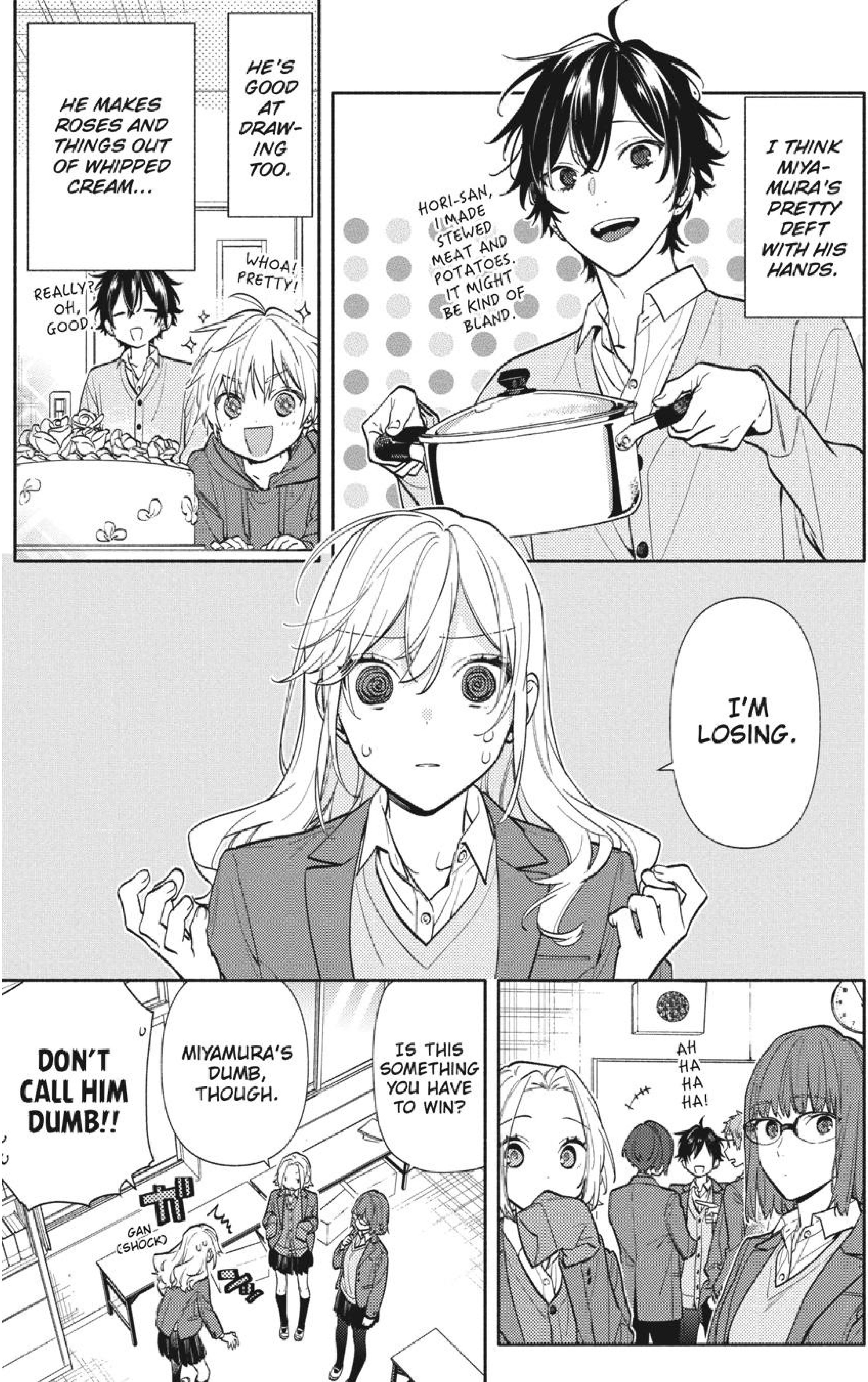

IT'S NOT LIKE HE TALKED TO ME SO I'D GET LAUGHED AT.
I KNOW THAT.
—AND SO...
...THOSE OF YOU WHO FORGOT TO CHANGE UNIFORMS, WEAR THE CORRECT ONE TOMORROW!
GOT THAT ... ...SHINDOU-KUN AND MIYAMURA-KUN!?
AND THAT'S IT FOR HOMEROOM...
...YOU'RE AN IDIOT.
YOU DIDN'T HAVE TO DO THAT.
SHUT UP.

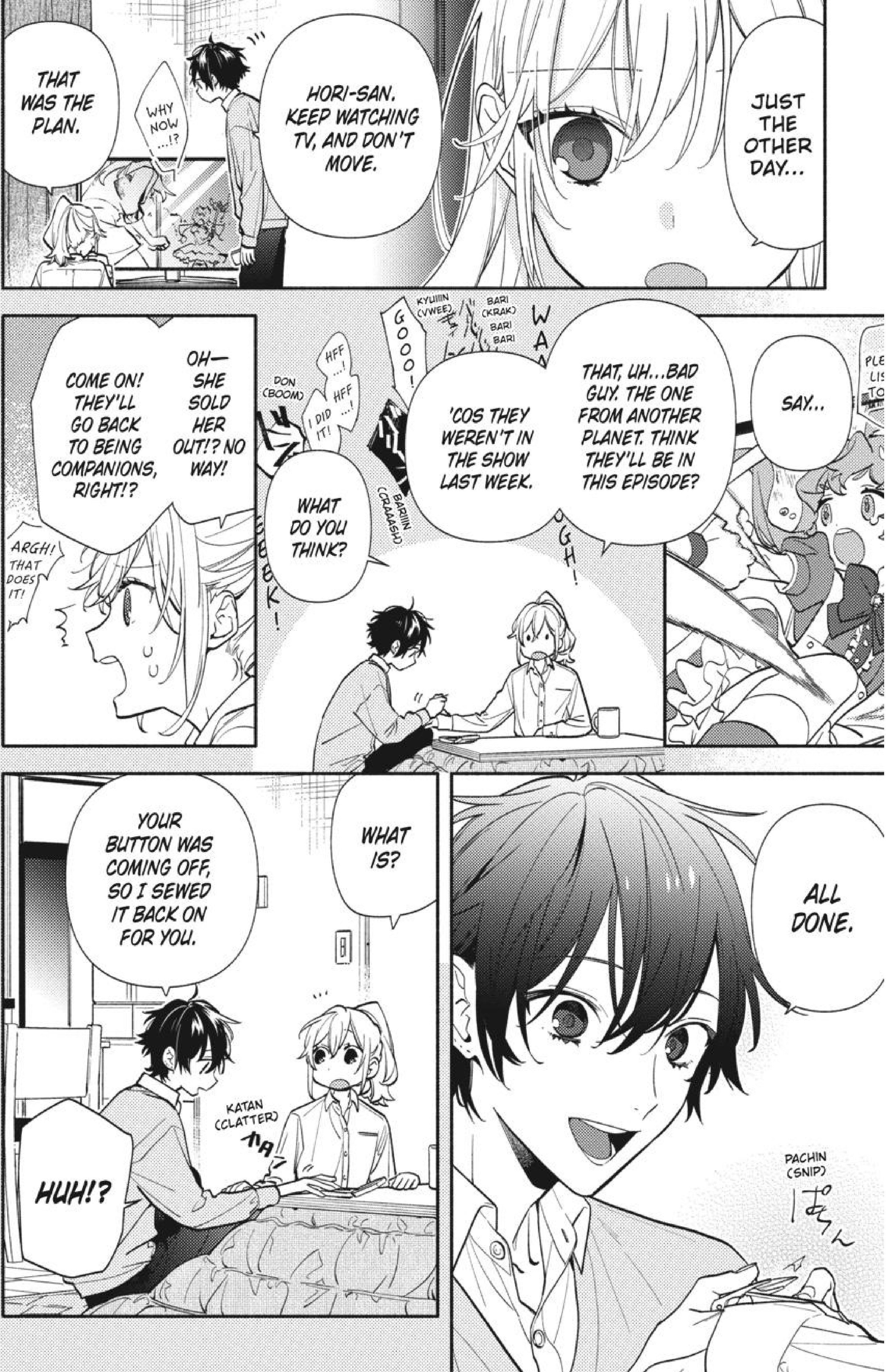
HORIMIYA

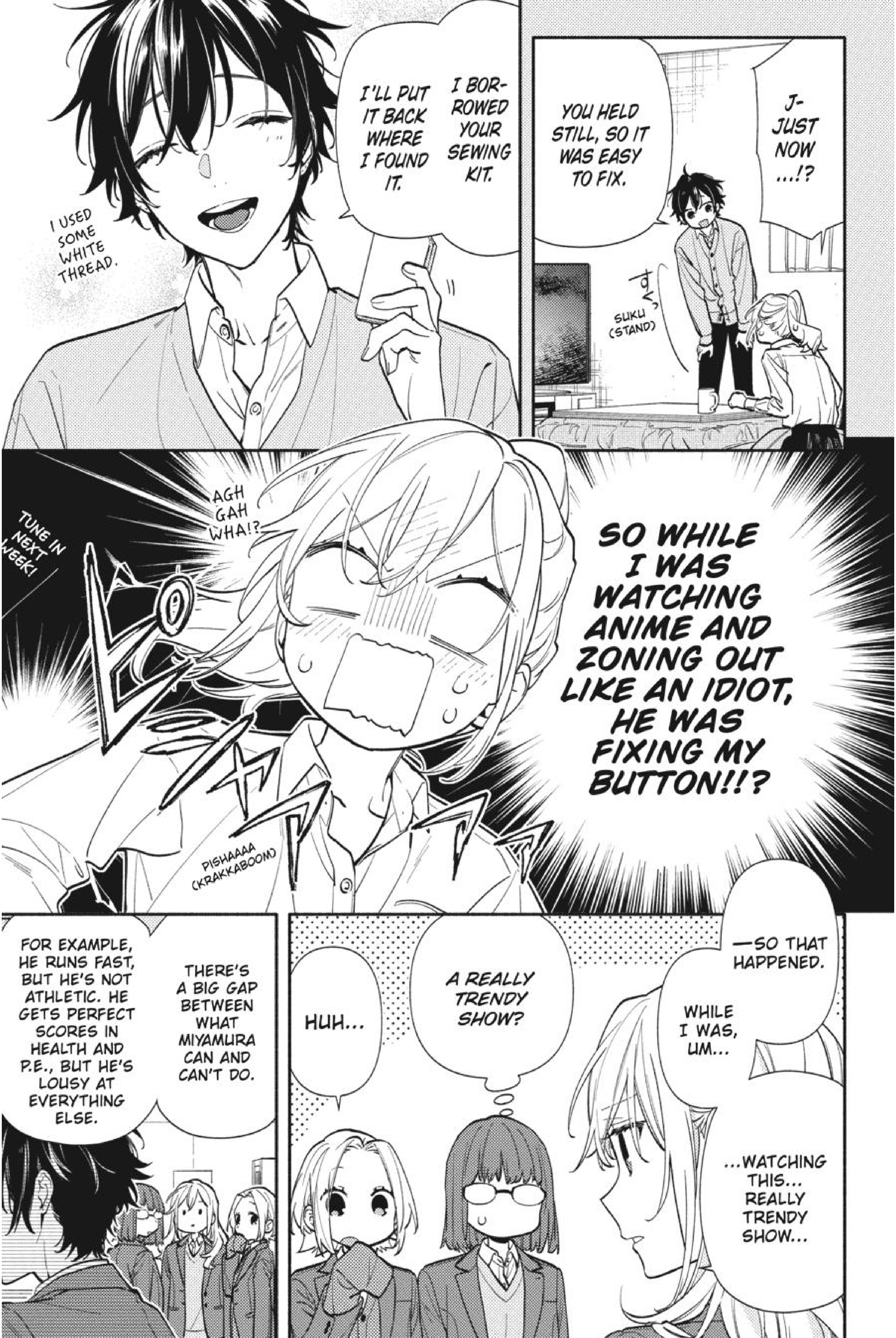
A Piece of Memories

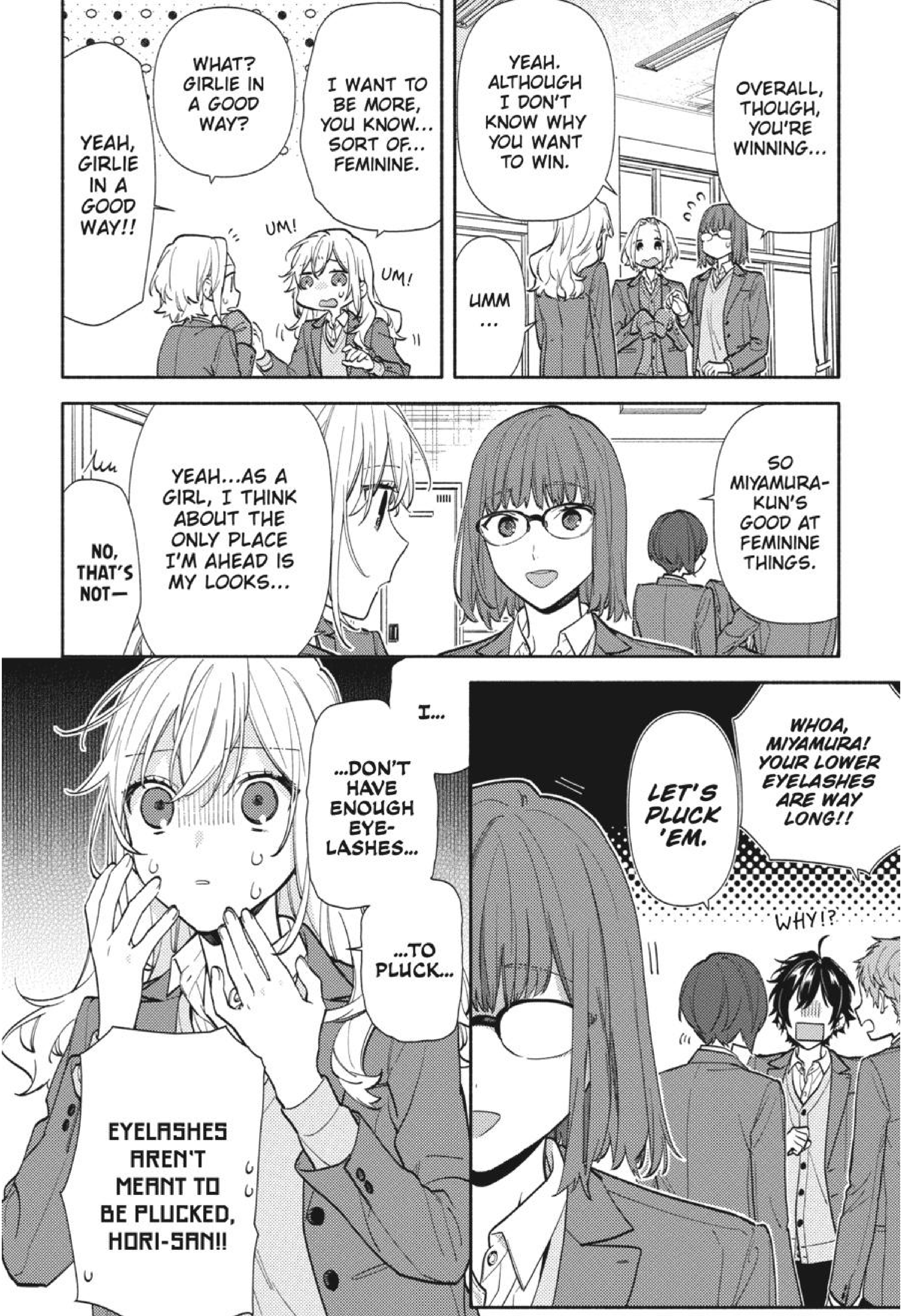
HORIMIYA

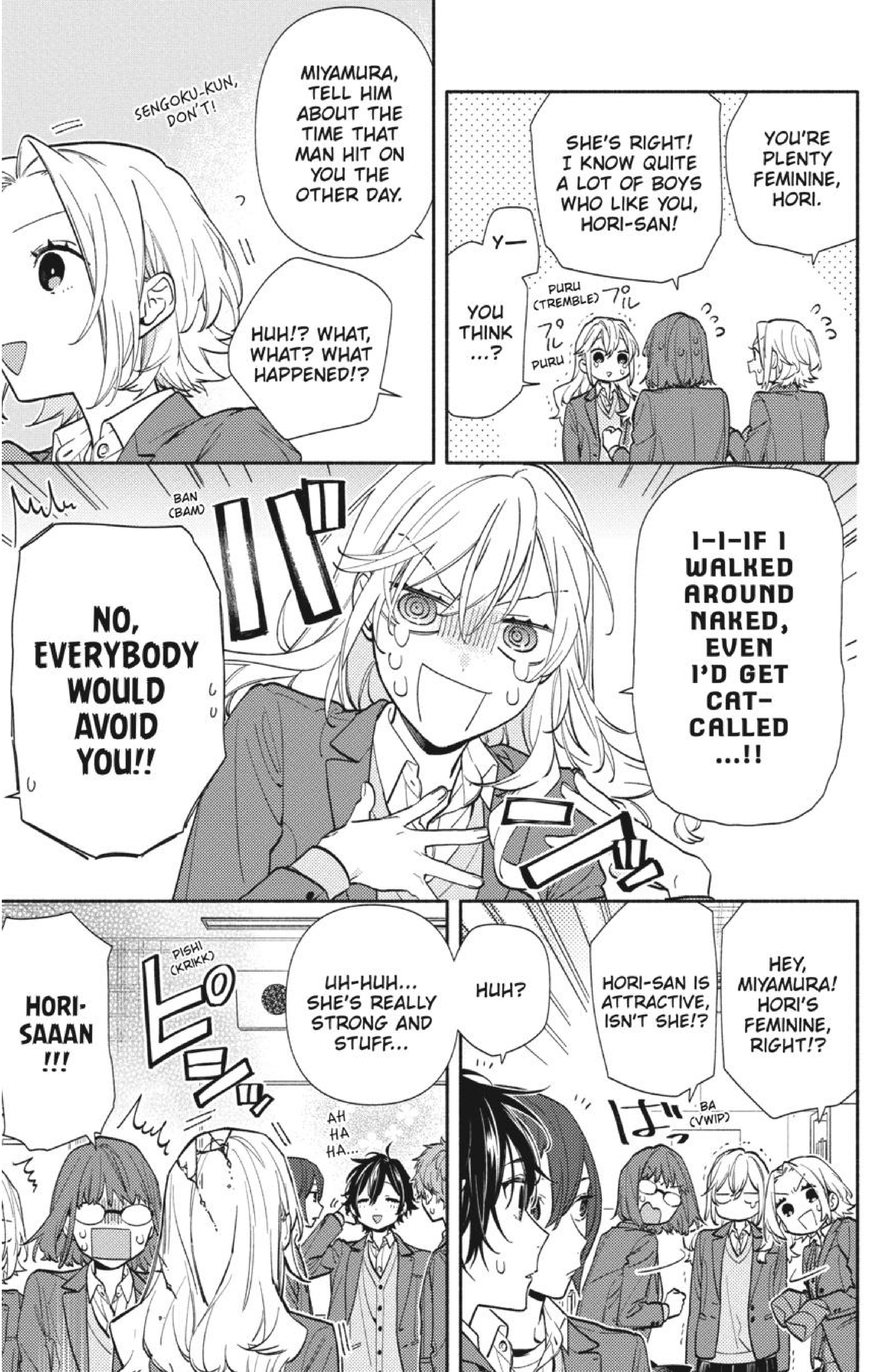
A Piece of Memories


I THINK MIYAMURA'S PRETTY DEFT WITH HIS HANDS.
HORI-SAN, I MADE STEWED MEAT AND POTATOES. IT MIGHT BE KIND OF BLAND.
HE'S GOOD AT DRAWING TOO.
HE MAKES ROSES AND THINGS OUT OF WHIPPED CREAM...
WHOA! PRETTY!
REALLY? OH, GOOD.
I'M LOSING.
AH HA HA HA!
IS THIS SOMETHING YOU HAVE TO WIN?
MIYAMURA'S DUMB, THOUGH.
DON'T CALL HIM DUMB!!
GAN (SHOCK)

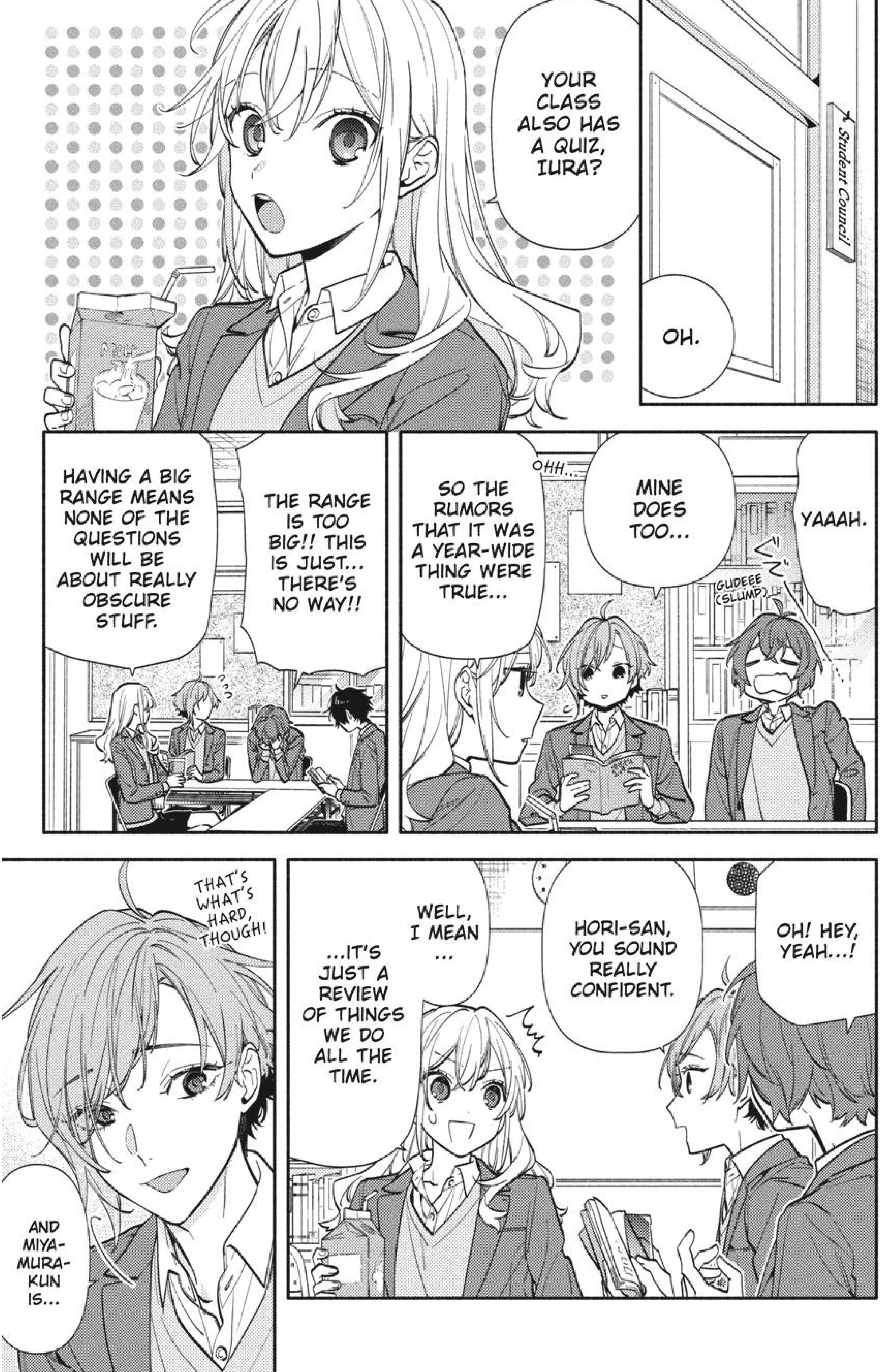

JUST THE OTHER DAY...
HORI-SAN. KEEP WATCHING TV, AND DON'T MOVE.
WHY NOW ...!?
THAT WAS THE PLAN.
PLE LIS TO
SAY...
KYUIIIN (VWEE)
BARI (KRAK) BARI BARI
GOOO!
THAT, UH...BAD GUY. THE ONE FROM ANOTHER PLANET. THINK THEY'LL BE IN THIS EPISODE?
'COS THEY WEREN'T IN THE SHOW LAST WEEK.
WHAT DO YOU THINK?
BARIIIN (CRAAASH)
HFF...! HFF...!
I DID IT!
DON (BOOM)
OH— SHE SOLD HER OUT!? NO WAY!
COME ON! THEY'LL GO BACK TO BEING COMPANIONS, RIGHT!?
ARGH! THAT DOES IT!
ALL DONE.
PACHIN (SNIP)
ぱちん
WHAT IS?
YOUR BUTTON WAS COMING OFF, SO I SEWED IT BACK ON FOR YOU.
...
KATAN (CLATTER)
カタ
HUH!?

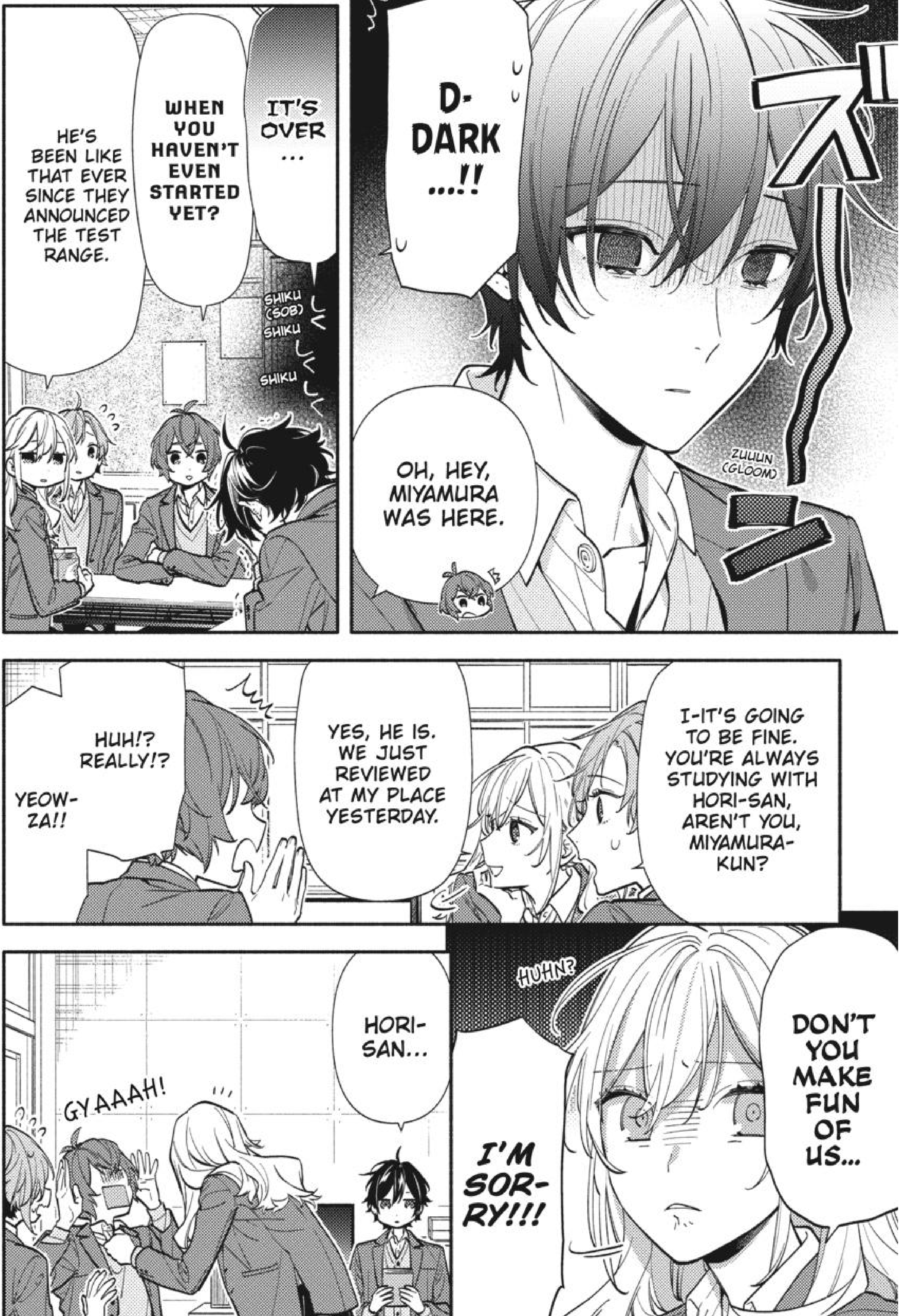

J-JUST NOW ...!?
YOU HELD STILL, SO IT WAS EASY TO FIX.
すく
SUKU (STAND)
I BORROWED YOUR SEWING KIT.
I'LL PUT IT BACK WHERE I FOUND IT.
I USED SOME WHITE THREAD.
SO WHILE I WAS WATCHING ANIME AND ZONING OUT LIKE AN IDIOT, HE WAS FIXING MY BUTTON!!?
AGH GAH WHA!?
TUNE IN NEXT WEEK!
PISHAAAA (KRAKKABOOM)
—SO THAT HAPPENED.
WHILE I WAS, UM...
...WATCHING THIS... REALLY TRENDY SHOW...
A REALLY TRENDY SHOW?
HUH...
THERE'S A BIG GAP BETWEEN WHAT MIYAMURA CAN AND CAN'T DO.
FOR EXAMPLE, HE RUNS FAST, BUT HE'S NOT ATHLETIC. HE GETS PERFECT SCORES IN HEALTH AND P.E., BUT HE'S LOUSY AT EVERYTHING ELSE.

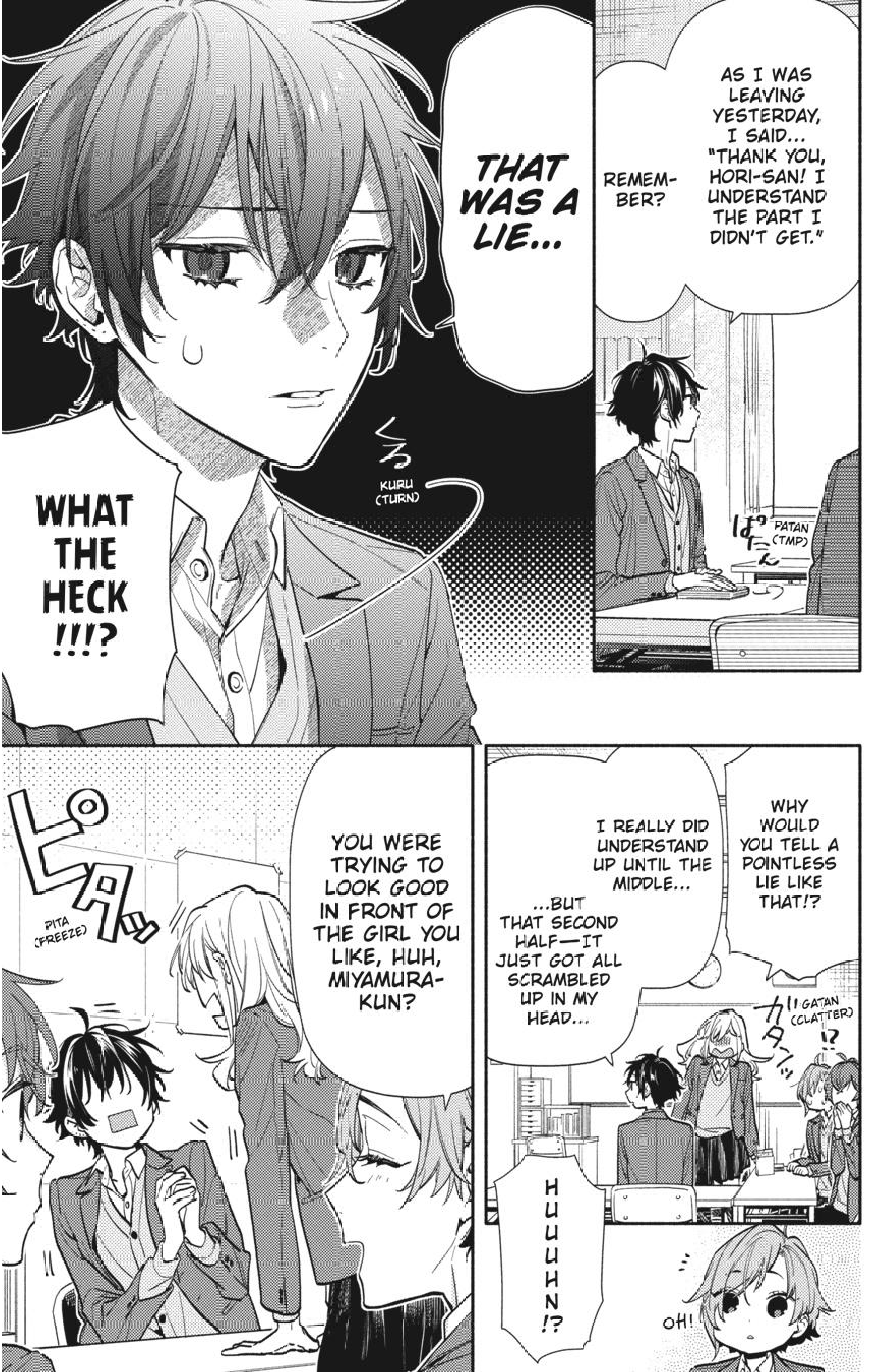

OVERALL, THOUGH, YOU'RE WINNING...
YEAH. ALTHOUGH I DON'T KNOW WHY YOU WANT TO WIN.
UMM...
I WANT TO BE MORE, YOU KNOW... SORT OF... FEMININE.
WHAT? GIRLIE IN A GOOD WAY?
UM!
UM!
YEAH, GIRLIE IN A GOOD WAY!!
SO MIYAMURA-KUN'S GOOD AT FEMININE THINGS.
YEAH...AS A GIRL, I THINK ABOUT THE ONLY PLACE I'M AHEAD IS MY LOOKS...
NO, THAT'S NOT—
WHOA, MIYAMURA! YOUR LOWER EYELASHES ARE WAY LONG!!
LET'S PLUCK 'EM.
WHY!?
I...
...DON'T HAVE ENOUGH EYELASHES...
...TO PLUCK...
EYELASHES AREN'T MEANT TO BE PLUCKED, HORI-SAN!!

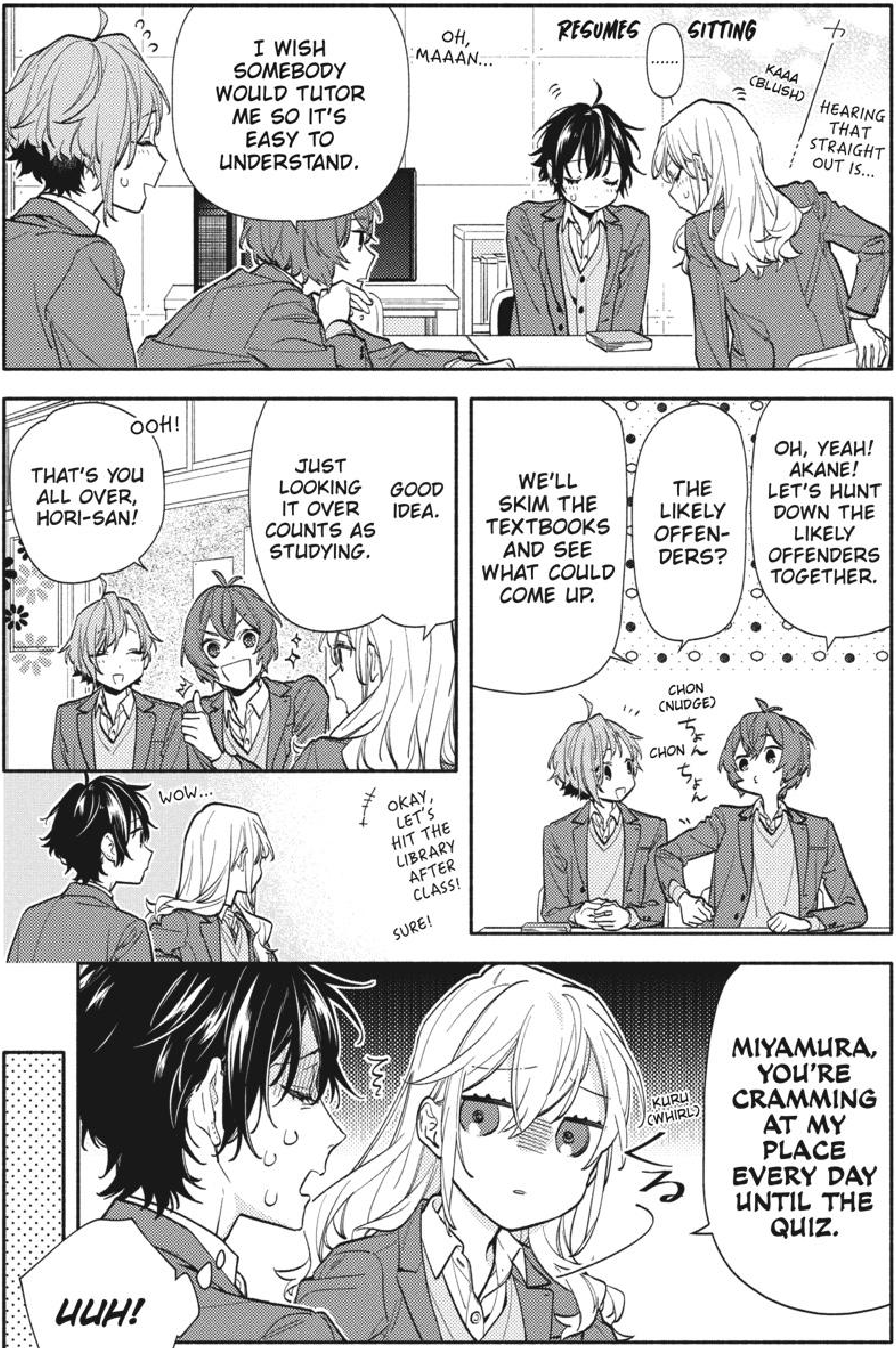

YOU'RE PLENTY FEMININE, HORI.
SHE'S RIGHT! I KNOW QUITE A LOT OF BOYS WHO LIKE YOU, HORI-SAN!
Y—
YOU THINK ...?
PURU (TREMBLE) プル
プル PURU
MIYAMURA, TELL HIM ABOUT THE TIME THAT MAN HIT ON YOU THE OTHER DAY.
SENGOKU-KUN, DON'T!
HUH!? WHAT, WHAT? WHAT HAPPENED!?
I-I-IF I WALKED AROUND NAKED, EVEN I'D GET CAT-CALLED ...!!
BAN (BAM) バ
NO, EVERYBODY WOULD AVOID YOU!!
HEY, MIYAMURA! HORI'S FEMININE, RIGHT!?
HORI-SAN IS ATTRACTIVE, ISN'T SHE!?
BA (VWIP) ぱっ
HUH?
UH-HUH... SHE'S REALLY STRONG AND STUFF...
PISHI (KRIKK) ピシッ
HORI-SAAAN!!!
AH HA HA...

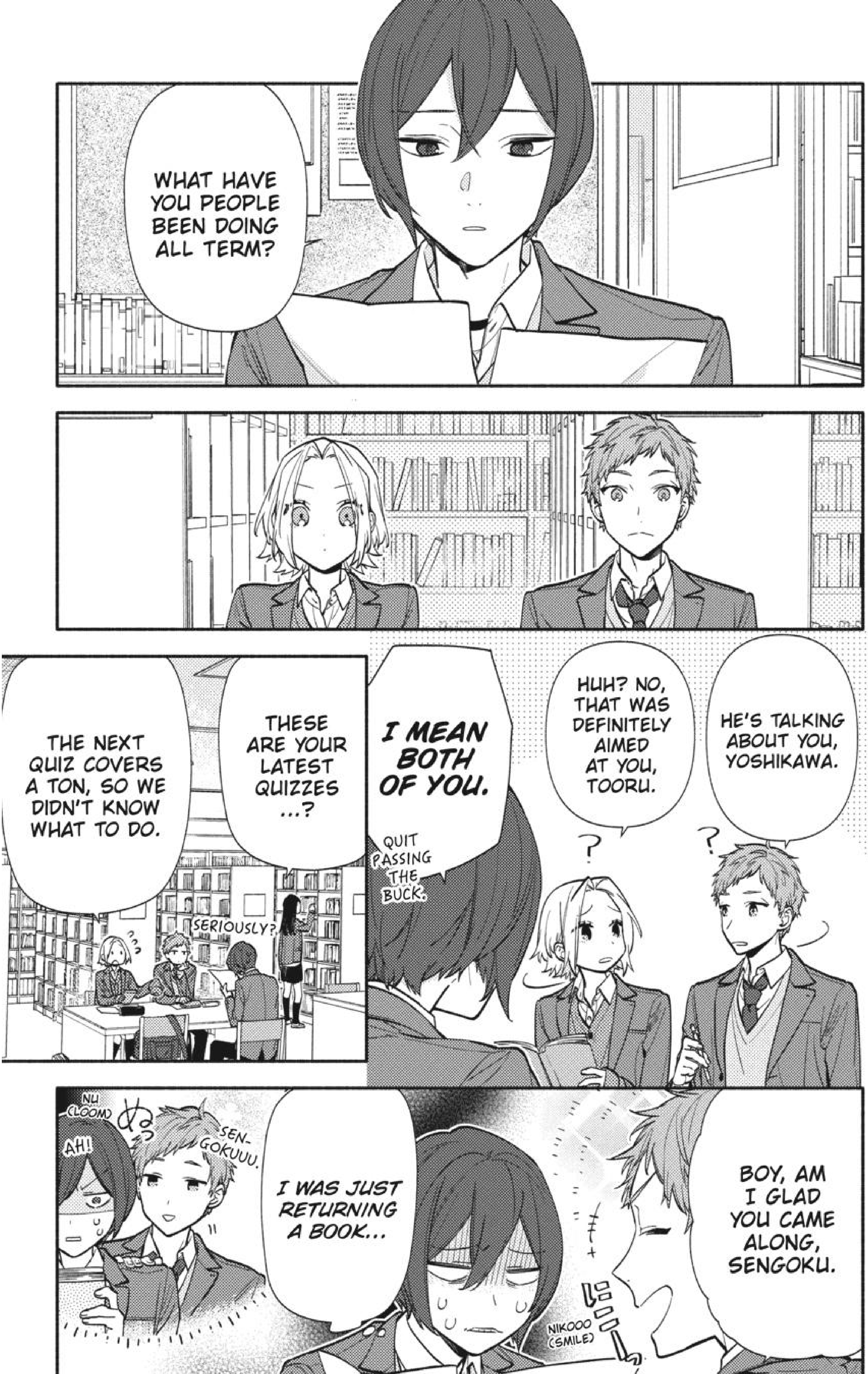
Piece・5

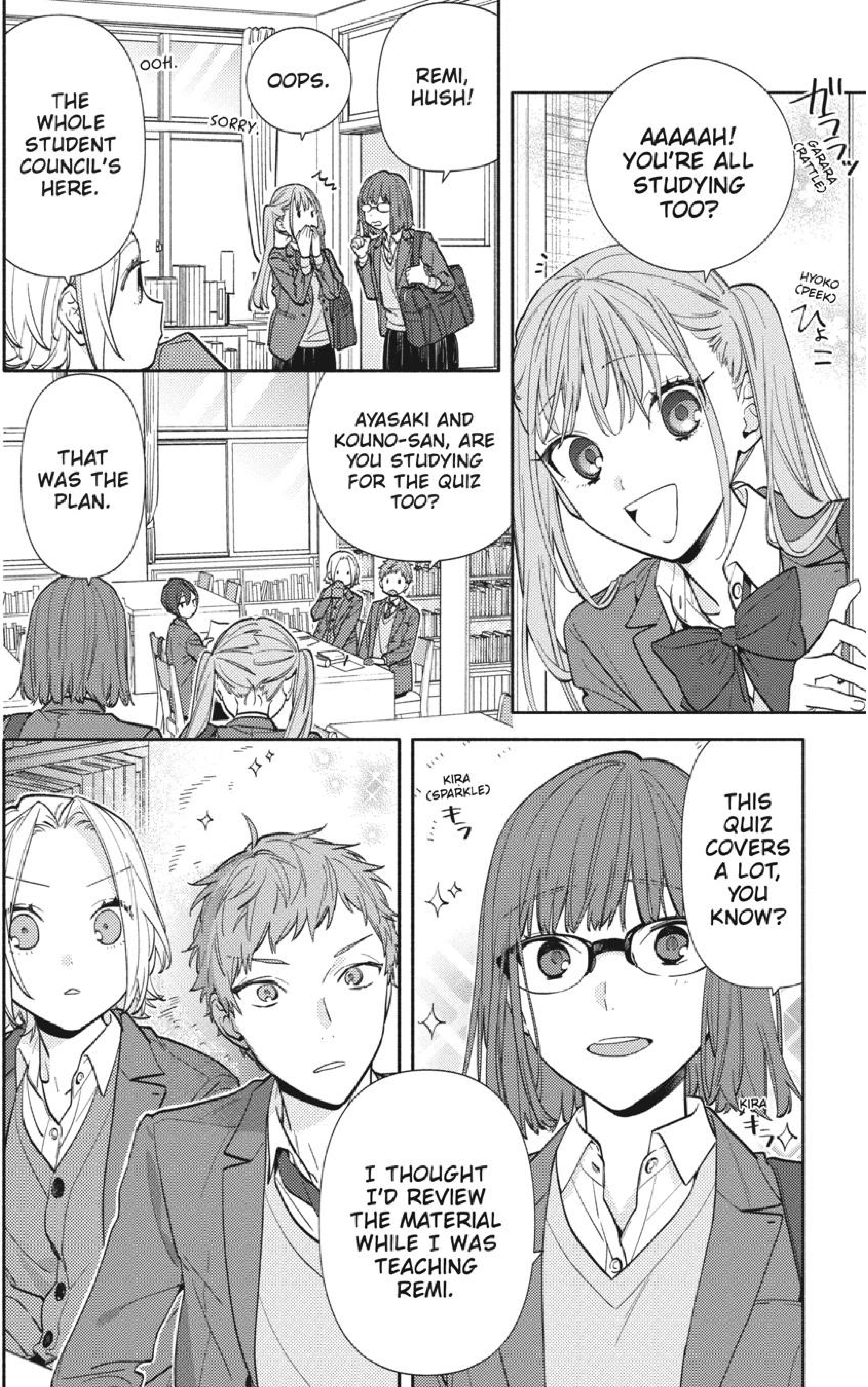

Student Council
OH.
YOUR CLASS ALSO HAS A QUIZ, IURA?
YAAAH.
GUDEEE (SLUMP)
MINE DOES TOO...
OHH...
SO THE RUMORS THAT IT WAS A YEAR-WIDE THING WERE TRUE...
THE RANGE IS TOO BIG!! THIS IS JUST... THERE'S NO WAY!!
HAVING A BIG RANGE MEANS NONE OF THE QUESTIONS WILL BE ABOUT REALLY OBSCURE STUFF.
OH! HEY, YEAH...!
HORI-SAN, YOU SOUND REALLY CONFIDENT.
WELL, I MEAN ...
...IT'S JUST A REVIEW OF THINGS WE DO ALL THE TIME.
THAT'S WHAT'S HARD, THOUGH!
AND MIYAMURA-KUN IS...

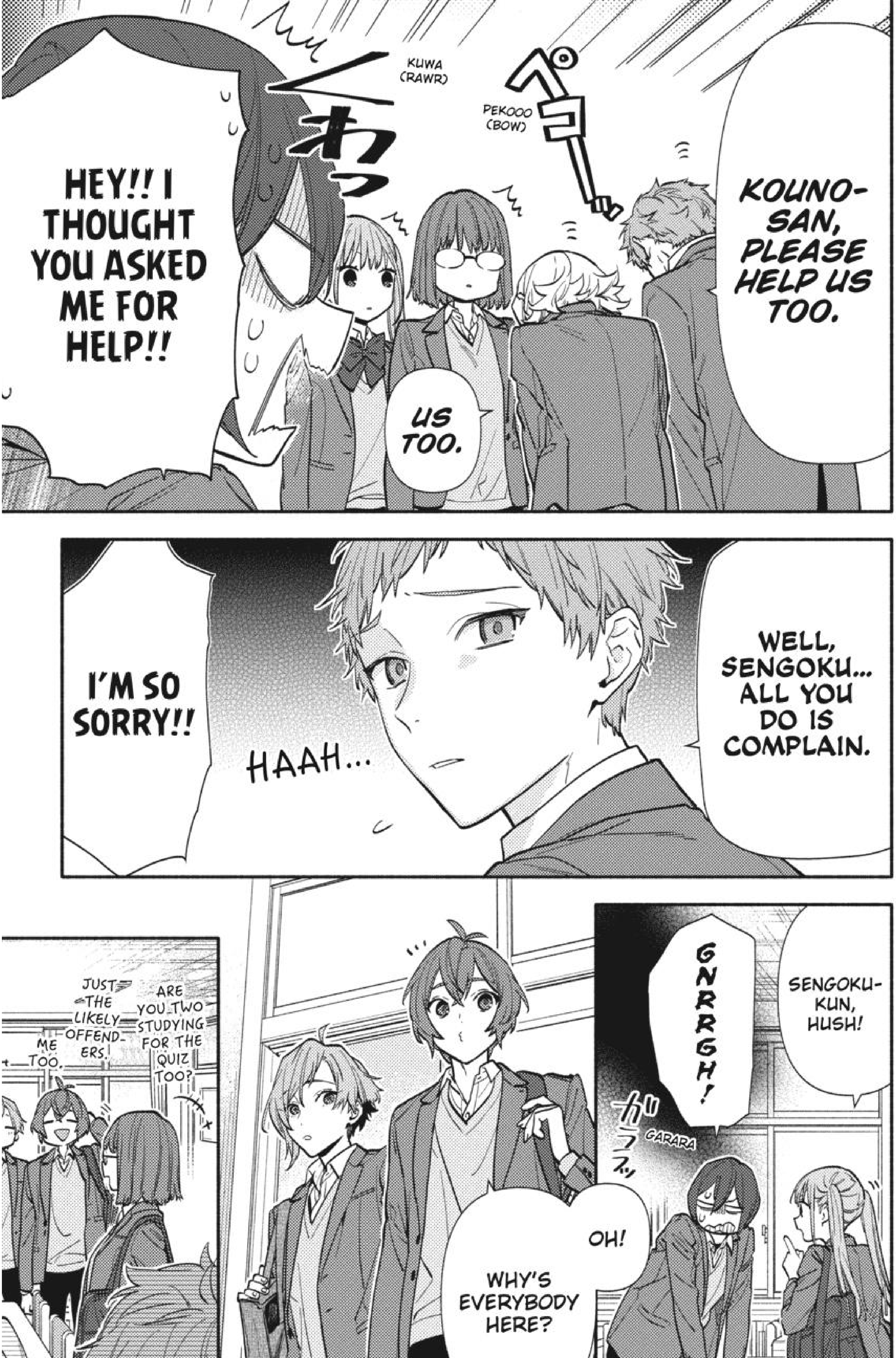

D-DARK...!!
ZUUUN (GLOOM)
OH, HEY, MIYAMURA WAS HERE.
IT'S OVER...
WHEN YOU HAVEN'T EVEN STARTED YET?
HE'S BEEN LIKE THAT EVER SINCE THEY ANNOUNCED THE TEST RANGE.
SHIKU (SOB) SHIKU
SHIKU
I-IT'S GOING TO BE FINE. YOU'RE ALWAYS STUDYING WITH HORI-SAN, AREN'T YOU, MIYAMURA-KUN?
YES, HE IS. WE JUST REVIEWED AT MY PLACE YESTERDAY.
HUH!? REALLY!?
YEOW-ZA!!
HUHN?
DON'T YOU MAKE FUN OF US...
I'M SORRY!!!
HORI-SAN...
GYAAAH!

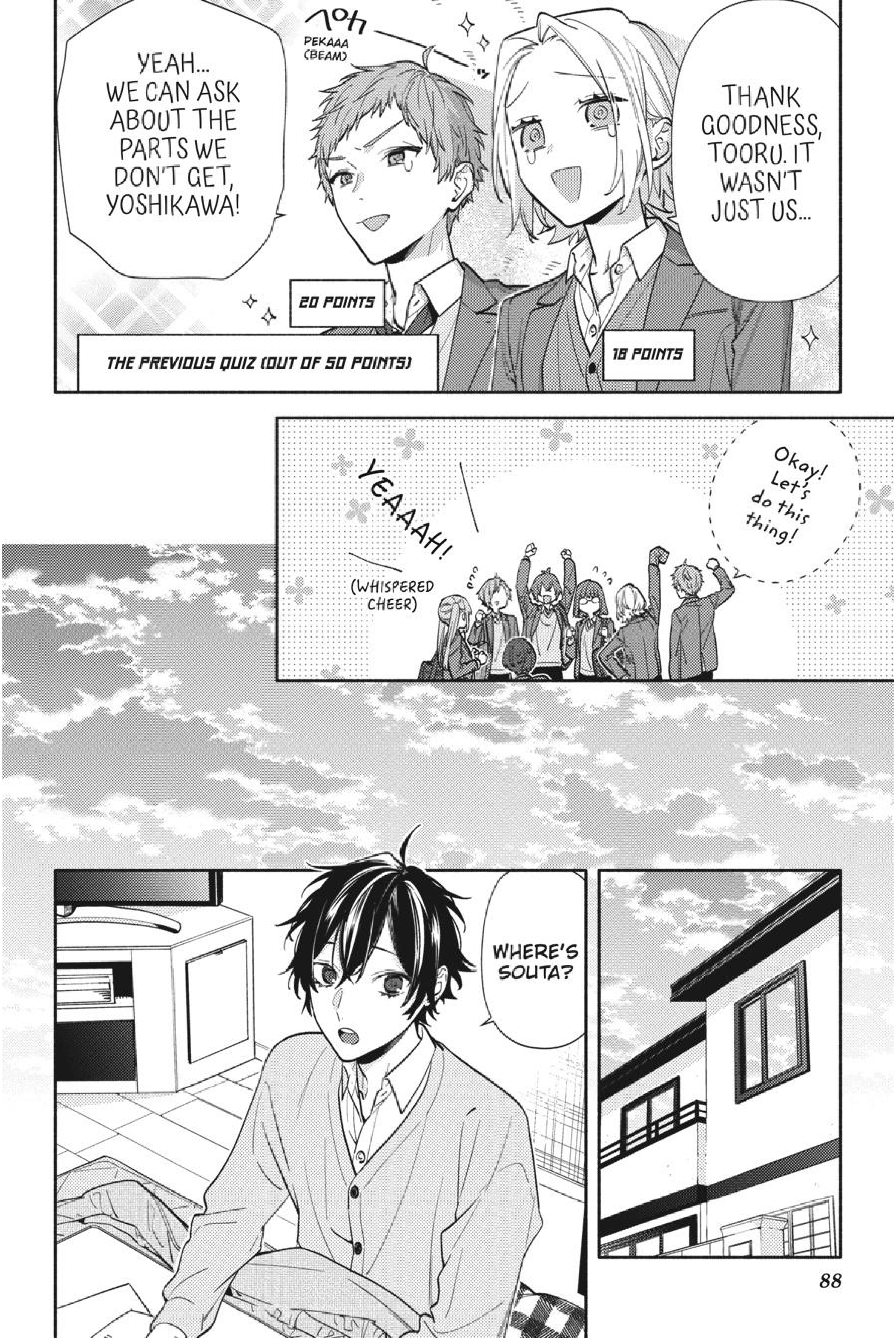

AS I WAS LEAVING YESTERDAY, I SAID… "THANK YOU, HORI-SAN! I UNDERSTAND THE PART I DIDN'T GET."
REMEMBER?
ぱたん PATAN (TMP)
THAT WAS A LIE…
WHAT THE HECK!!!?
くる KURU (TURN)
WHY WOULD YOU TELL A POINTLESS LIE LIKE THAT!?
I REALLY DID UNDERSTAND UP UNTIL THE MIDDLE…
…BUT THAT SECOND HALF—IT JUST GOT ALL SCRAMBLED UP IN MY HEAD…
ガタン GATAN (CLATTER)
!?
YOU WERE TRYING TO LOOK GOOD IN FRONT OF THE GIRL YOU LIKE, HUH, MIYAMURA-KUN?
ピタッ PITA (FREEZE)
HUUUHN!?
OH!

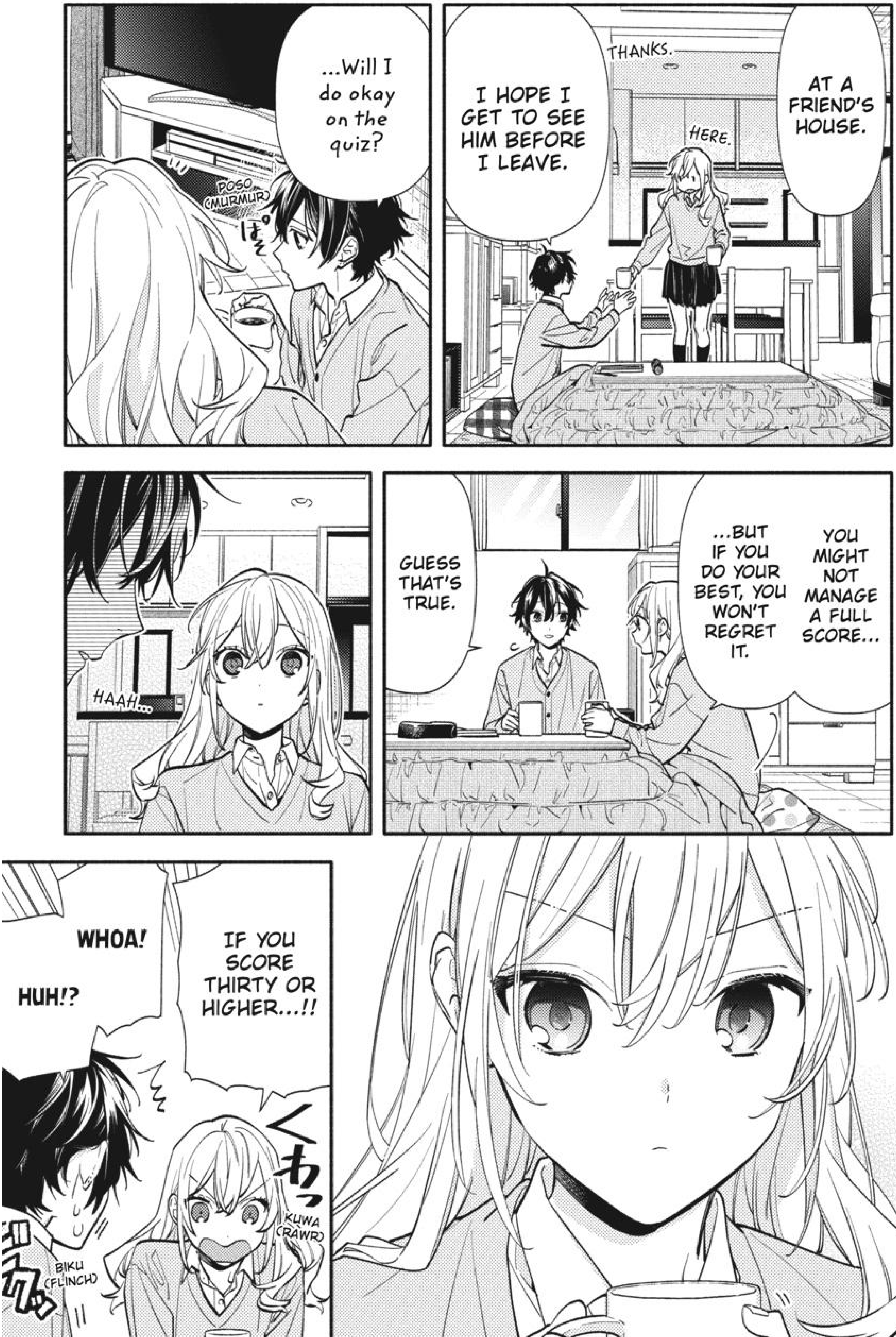

HEARING THAT STRAIGHT OUT IS...
KAAA (BLUSH)
......
RESUMES SITTING
OH, MAAAN...
I WISH SOMEBODY WOULD TUTOR ME SO IT'S EASY TO UNDERSTAND.
OH, YEAH! AKANE! LET'S HUNT DOWN THE LIKELY OFFENDERS TOGETHER.
THE LIKELY OFFEN-DERS?
WE'LL SKIM THE TEXTBOOKS AND SEE WHAT COULD COME UP.
CHON (NUDGE)
CHON
ちょん
ちょん
GOOD IDEA.
JUST LOOKING IT OVER COUNTS AS STUDYING.
OOH!
THAT'S YOU ALL OVER, HORI-SAN!
OKAY, LET'S HIT THE LIBRARY AFTER CLASS!
SURE!
WOW...
MIYAMURA, YOU'RE CRAMMING AT MY PLACE EVERY DAY UNTIL THE QUIZ.
KURU (WHIRL)
くる
UUH!

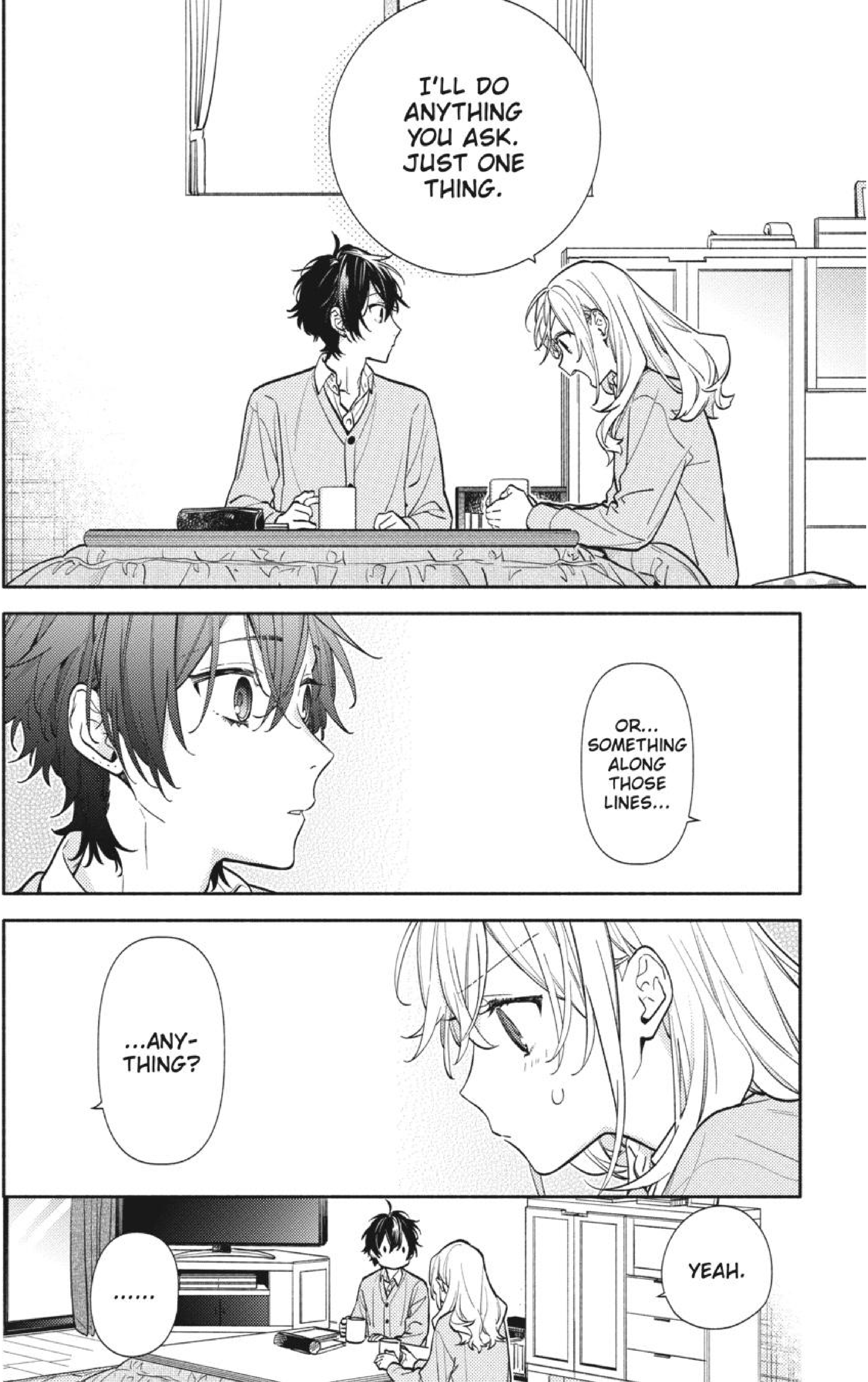

WHAT HAVE YOU PEOPLE BEEN DOING ALL TERM?
HE'S TALKING ABOUT YOU, YOSHIKAWA.
HUH? NO, THAT WAS DEFINITELY AIMED AT YOU, TOORU.
I MEAN BOTH OF YOU.
QUIT PASSING THE BUCK.
THESE ARE YOUR LATEST QUIZZES ...?
THE NEXT QUIZ COVERS A TON, SO WE DIDN'T KNOW WHAT TO DO.
SERIOUSLY?
BOY, AM I GLAD YOU CAME ALONG, SENGOKU.
NIKOOO (SMILE)
I WAS JUST RETURNING A BOOK...
SEN-GOKUUU.
NU (LOOM)
AH!

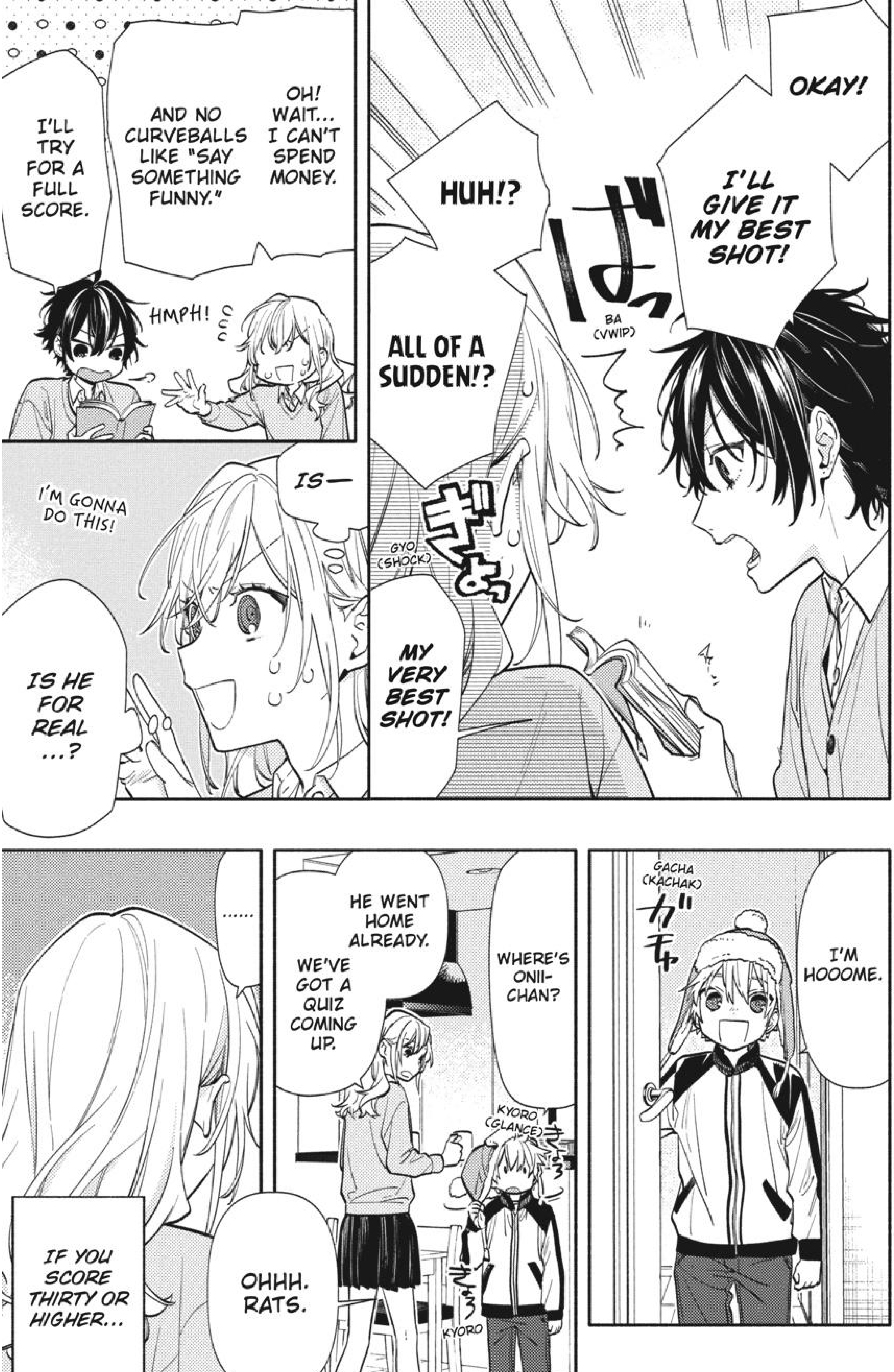

AAAAAH! YOU'RE ALL STUDYING TOO?
ガララッ
GARARA (RATTLE)
HYOKO (PEEK)
ひょこ
REMI, HUSH!
OOPS.
SORRY.
THE WHOLE STUDENT COUNCIL'S HERE.
OOH.
AYASAKI AND KOUNO-SAN, ARE YOU STUDYING FOR THE QUIZ TOO?
THAT WAS THE PLAN.
THIS QUIZ COVERS A LOT, YOU KNOW?
KIRA (SPARKLE)
キラ
KIRA
キラ
I THOUGHT I'D REVIEW THE MATERIAL WHILE I WAS TEACHING REMI.

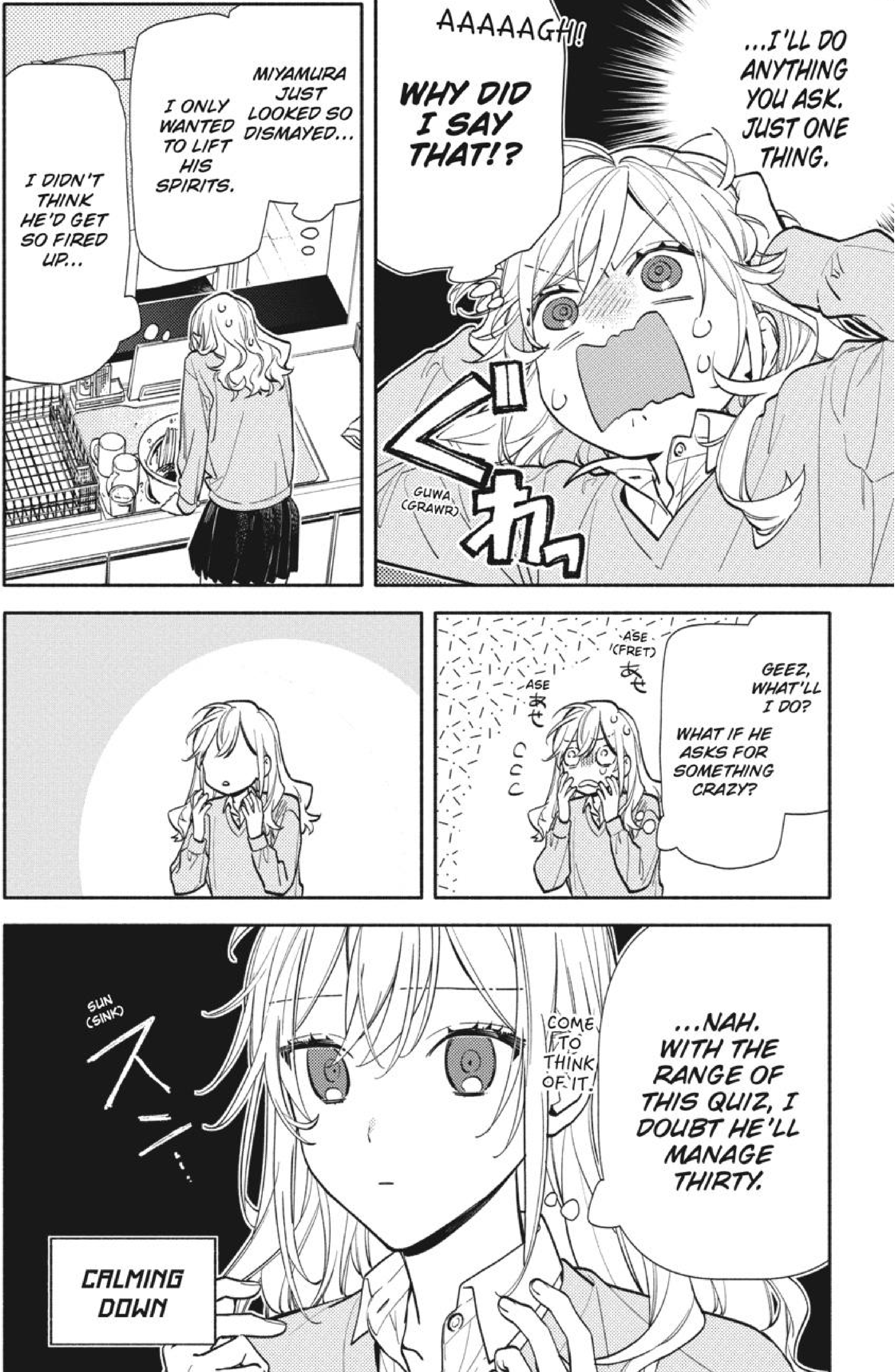

KOUNO-SAN, PLEASE HELP US TOO.
ペコ
PEKOOO (BOW)
US TOO.
くわっ
KUWA (RAWR)
HEY!! I THOUGHT YOU ASKED ME FOR HELP!!
WELL, SENGOKU... ALL YOU DO IS COMPLAIN.
HAAH...
I'M SO SORRY!!
SENGOKU-KUN, HUSH!
GNRRGH!
ガラッ
GARARA
OH!
WHY'S EVERYBODY HERE?
ARE YOU TWO STUDYING FOR THE QUIZ TOO?
JUST THE LIKELY OFFENDERS.
ME TOO.

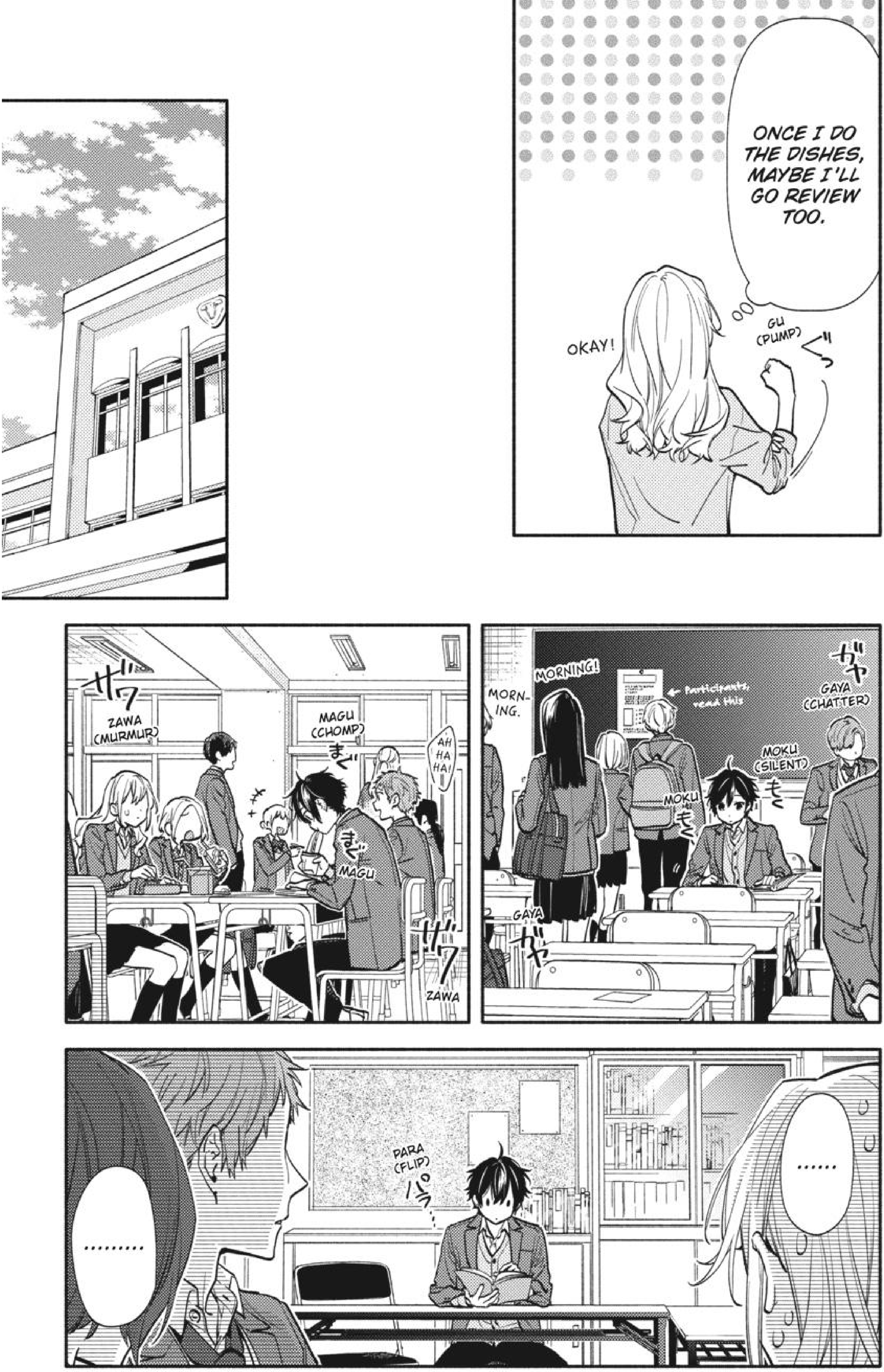

THANK GOODNESS, TOORU. IT WASN'T JUST US...
ペカッ
PEKAAA (BEAM)
YEAH... WE CAN ASK ABOUT THE PARTS WE DON'T GET, YOSHIKAWA!
18 POINTS
20 POINTS
THE PREVIOUS QUIZ (OUT OF 50 POINTS)
Okay! Let's do this thing!
YEAAAAH!
(WHISPERED CHEER)
WHERE'S SOUTA?

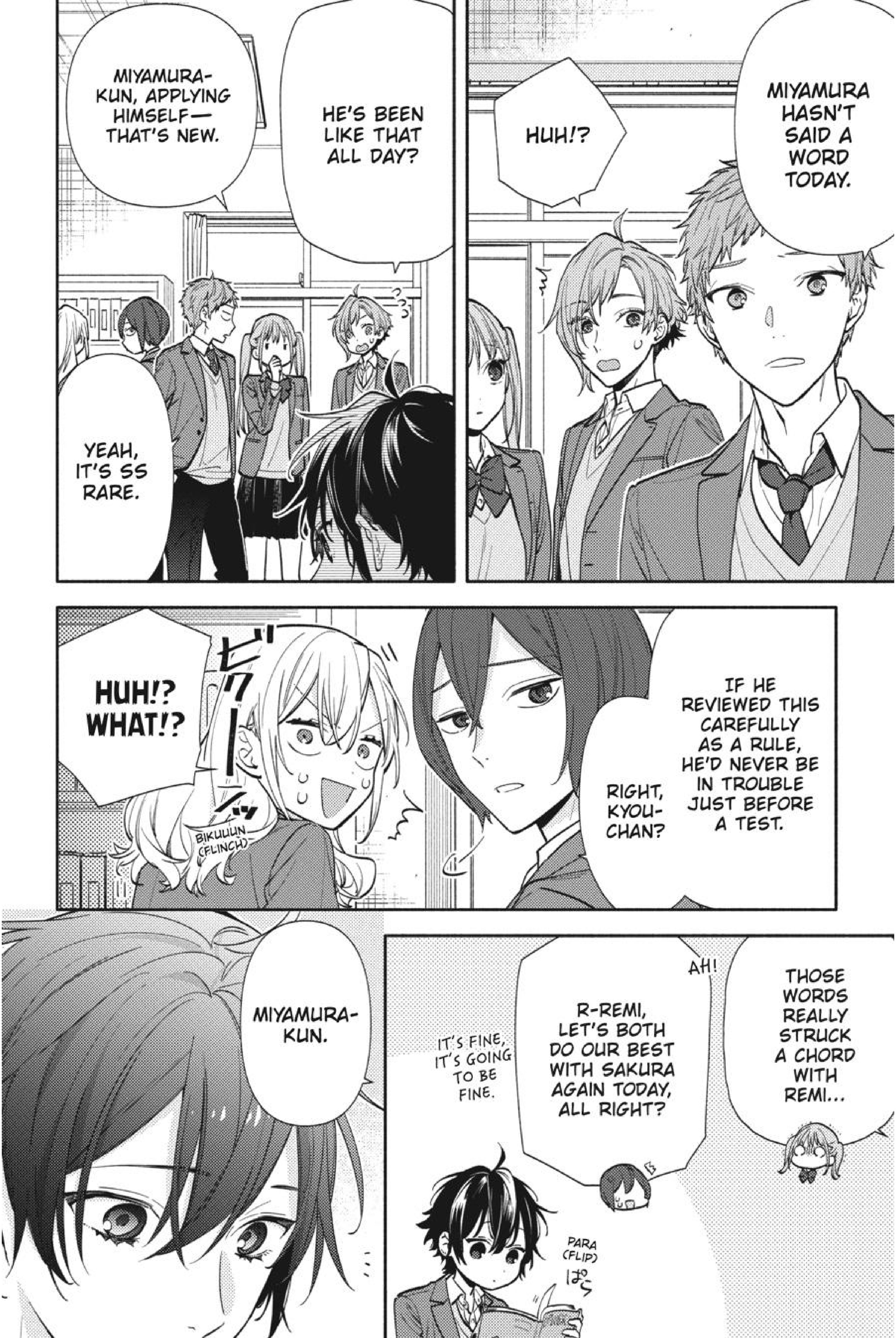

AT A FRIEND'S HOUSE.
HERE.
THANKS.
I HOPE I GET TO SEE HIM BEFORE I LEAVE.
...Will I do okay on the quiz?
ぽそ
POSO (MURMUR)
YOU MIGHT NOT MANAGE A FULL SCORE...
...BUT IF YOU DO YOUR BEST, YOU WON'T REGRET IT.
GUESS THAT'S TRUE.
HAAH...
IF YOU SCORE THIRTY OR HIGHER...!!
WHOA!
HUH!?
くわっ
KUWA (RAWR)
ビクッ
BIKU (FLINCH)

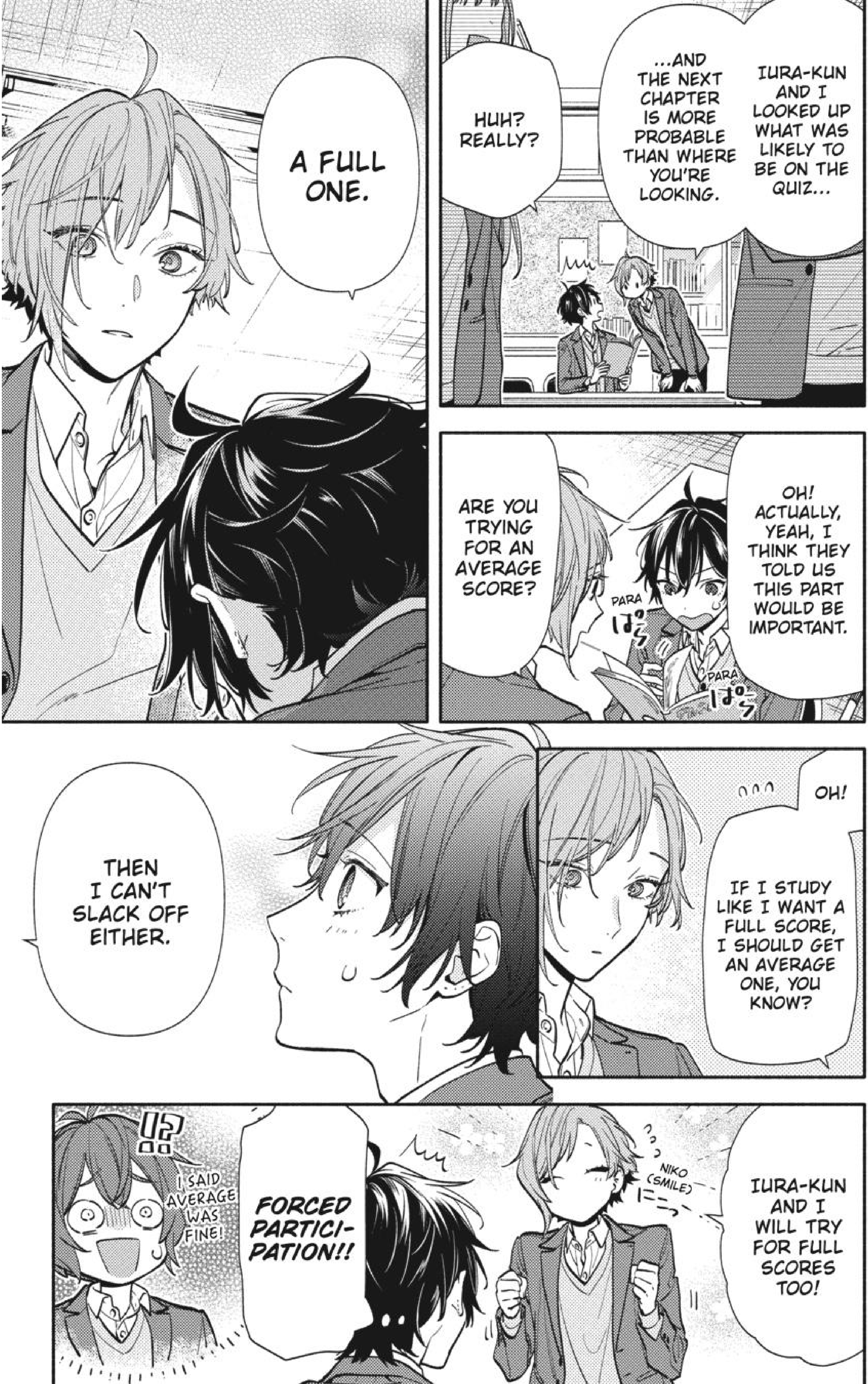

I'LL DO ANYTHING YOU ASK. JUST ONE THING.
OR... SOMETHING ALONG THOSE LINES...
...ANYTHING?
YEAH.
......

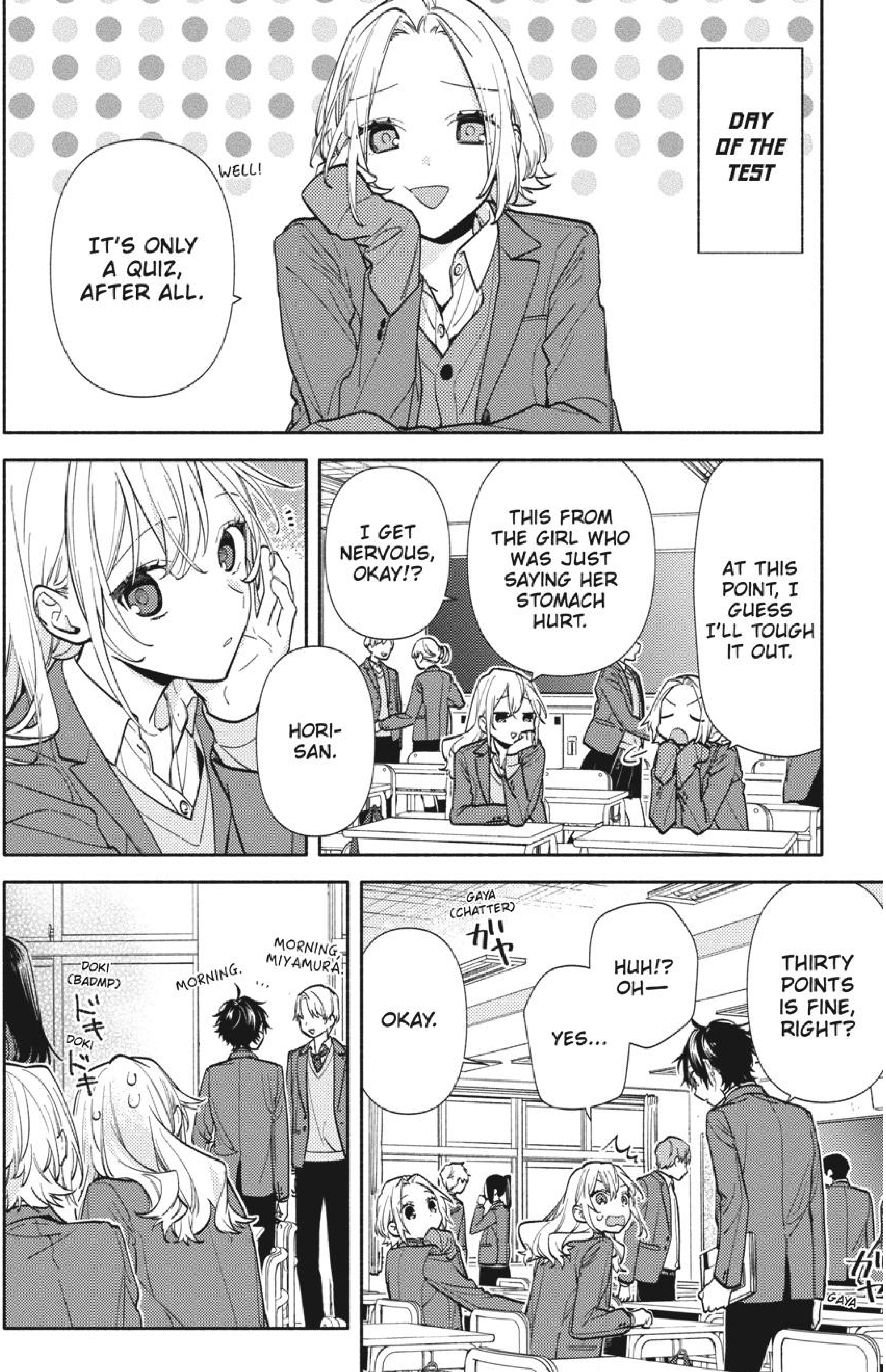

OKAY!
I'LL GIVE IT MY BEST SHOT!
HUH!?
ALL OF A SUDDEN!?
ばっ
BA (VWIP)
ぎょっ
GYO (SHOCK)
MY VERY BEST SHOT!
OH! WAIT... I CAN'T SPEND MONEY.
AND NO CURVEBALLS LIKE "SAY SOMETHING FUNNY."
I'LL TRY FOR A FULL SCORE.
HMPH!
IS—
I'M GONNA DO THIS!
IS HE FOR REAL ...?
ガチャ
GACHA (KACHAK)
I'M HOOOME.
WHERE'S ONII-CHAN?
きょろ
KYORO (GLANCE)
きょろ
KYORO
HE WENT HOME ALREADY.
WE'VE GOT A QUIZ COMING UP.
OHHH. RATS.
......
IF YOU SCORE THIRTY OR HIGHER...

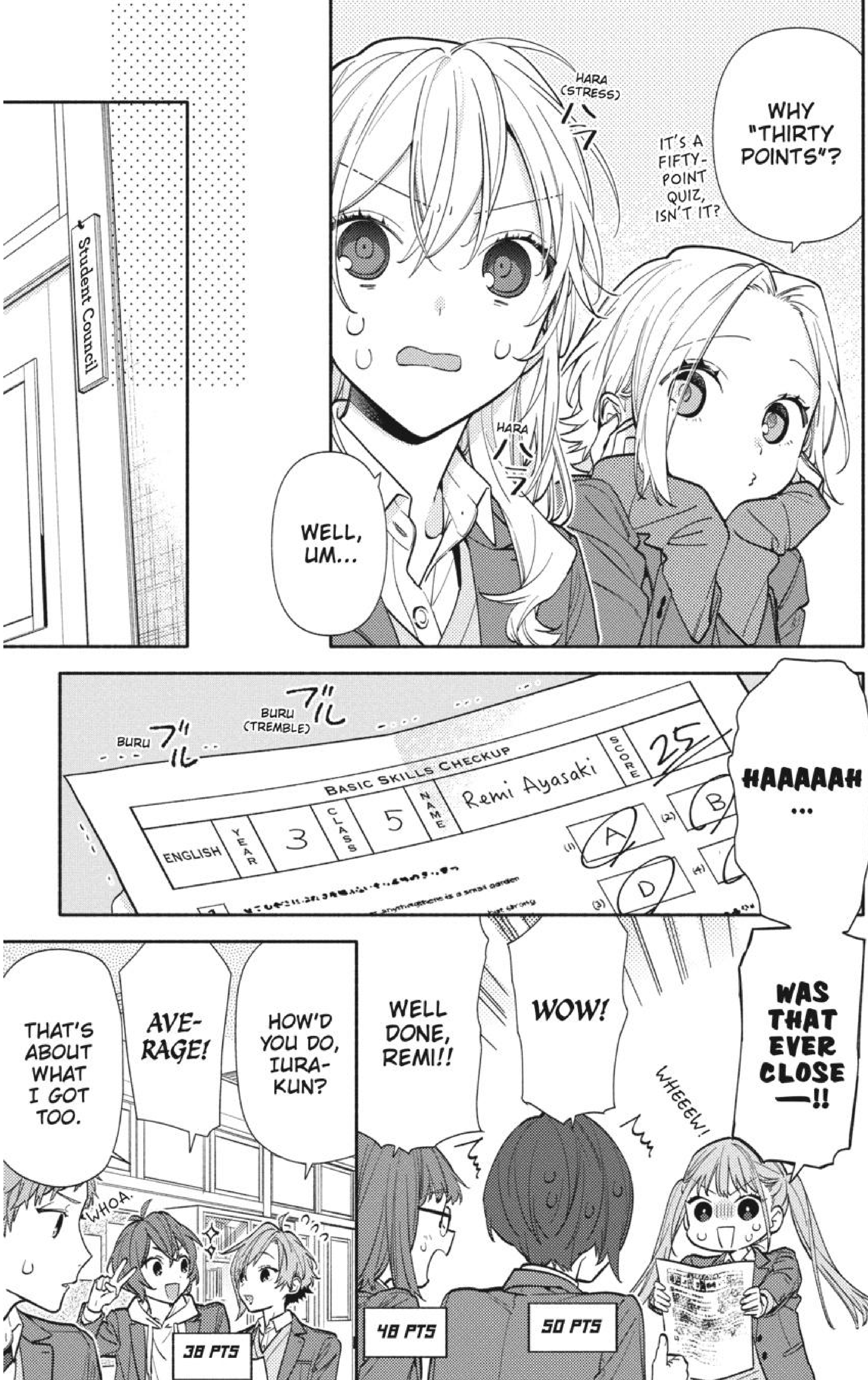

...I'LL DO ANYTHING YOU ASK. JUST ONE THING.
AAAAAGH!
WHY DID I SAY THAT!?
ぐわっ
GUWA (GRAWR)
MIYAMURA JUST LOOKED SO DISMAYED...
I ONLY WANTED TO LIFT HIS SPIRITS.
I DIDN'T THINK HE'D GET SO FIRED UP...
GEEZ, WHAT'LL I DO?
WHAT IF HE ASKS FOR SOMETHING CRAZY?
ASE (FRET) あせ
ASE あせ
...NAH. WITH THE RANGE OF THIS QUIZ, I DOUBT HE'LL MANAGE THIRTY.
COME TO THINK OF IT.
SUN (SINK)
スン…
CALMING DOWN

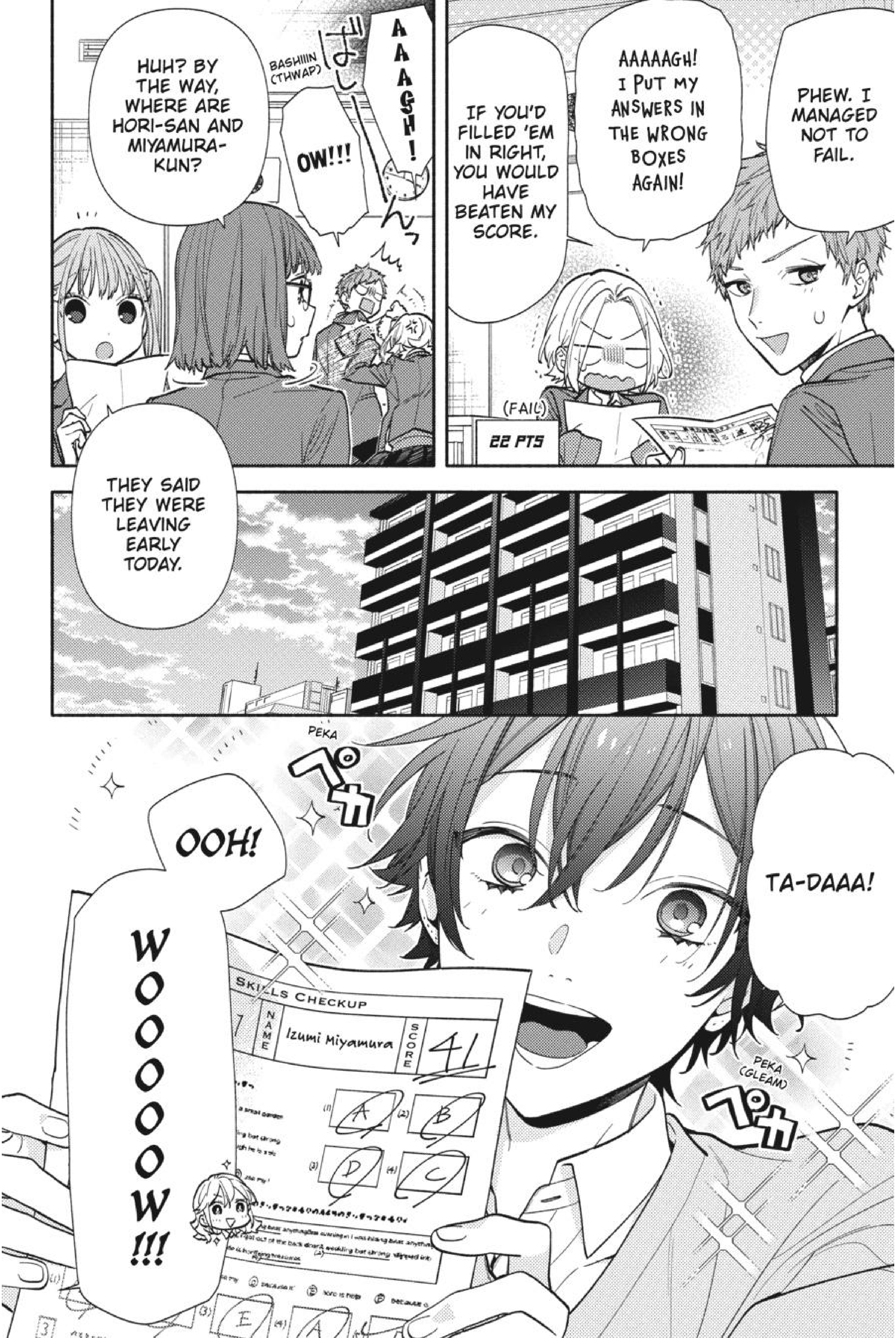

ONCE I DO THE DISHES, MAYBE I'LL GO REVIEW TOO.
GU (PUMP) ぐっ
OKAY!
ガヤ GAYA (CHATTER)
MORNING!
MORN-ING.
Participants, read this
MOKU (SILENT) もく
MOKU もく
GAYA ガヤ
AH HA HA!
MAGU (CHOMP) まぐ
MAGU まぐ
ザワ ZAWA (MURMUR)
ザワ ZAWA
......
PARA (FLIP) パラ
.........

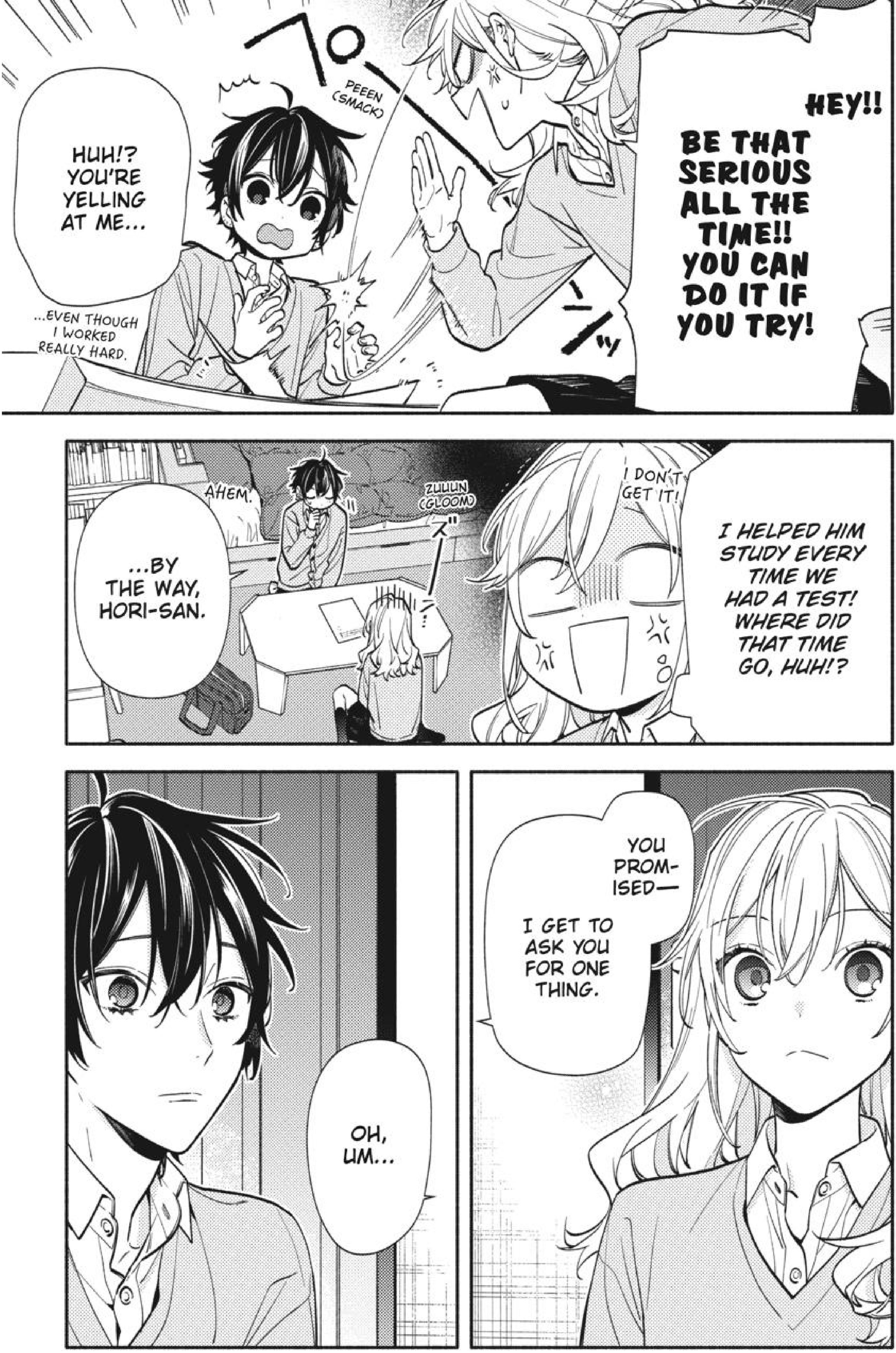

MIYAMURA HASN'T SAID A WORD TODAY.
HUH!?
HE'S BEEN LIKE THAT ALL DAY?
MIYAMURA-KUN, APPLYING HIMSELF—THAT'S NEW.
YEAH, IT'S SS RARE.
IF HE REVIEWED THIS CAREFULLY AS A RULE, HE'D NEVER BE IN TROUBLE JUST BEFORE A TEST.
RIGHT, KYOU-CHAN?
HUH!? WHAT!?
BIKUUUN (FLINCH)
THOSE WORDS REALLY STRUCK A CHORD WITH REMI...
AH!
R-REMI, LET'S BOTH DO OUR BEST WITH SAKURA AGAIN TODAY, ALL RIGHT?
IT'S FINE, IT'S GOING TO BE FINE.
PARA (FLIP)
ぱら
MIYAMURA-KUN.

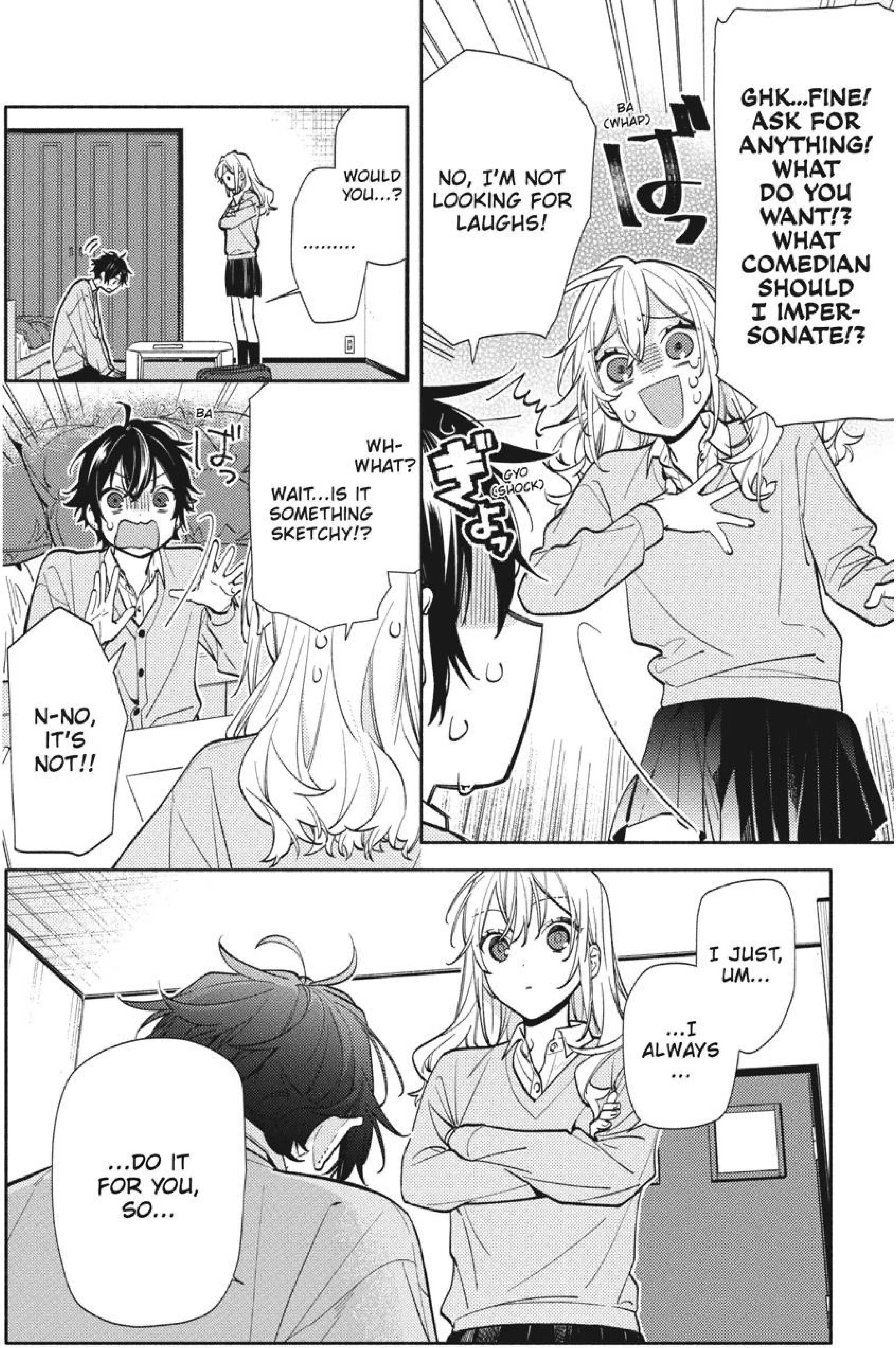

IURA-KUN AND I LOOKED UP WHAT WAS LIKELY TO BE ON THE QUIZ...
...AND THE NEXT CHAPTER IS MORE PROBABLE THAN WHERE YOU'RE LOOKING.
HUH? REALLY?
OH! ACTUALLY, YEAH, I THINK THEY TOLD US THIS PART WOULD BE IMPORTANT.
PARA ぱら
PARA ぱら
ARE YOU TRYING FOR AN AVERAGE SCORE?
A FULL ONE.
OH!
IF I STUDY LIKE I WANT A FULL SCORE, I SHOULD GET AN AVERAGE ONE, YOU KNOW?
THEN I CAN'T SLACK OFF EITHER.
IURA-KUN AND I WILL TRY FOR FULL SCORES TOO!
NIKO (SMILE) ニコー
FORCED PARTICIPATION!!
!?
I SAID AVERAGE WAS FINE!

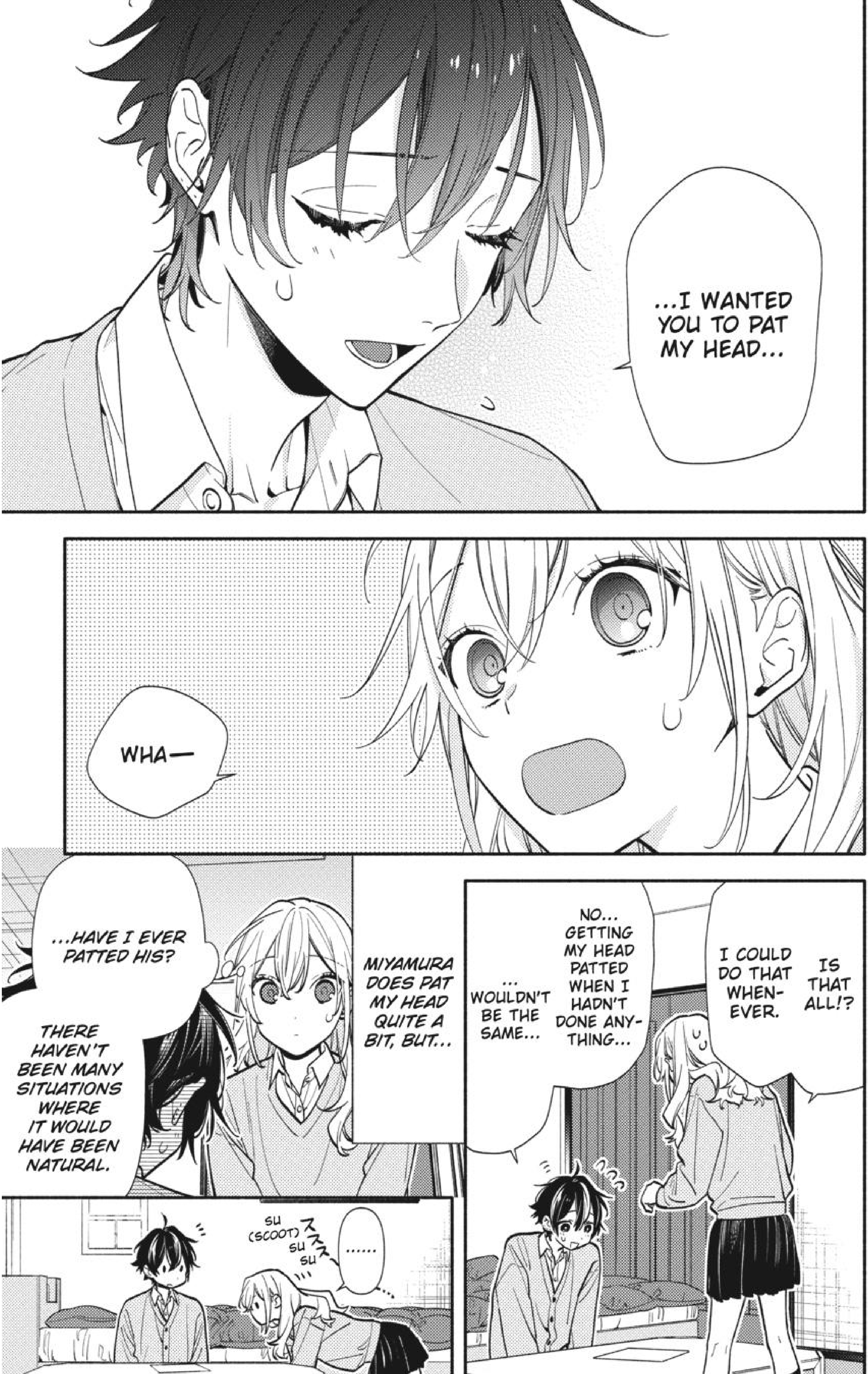

DAY OF THE TEST
WELL!
IT'S ONLY A QUIZ, AFTER ALL.
AT THIS POINT, I GUESS I'LL TOUGH IT OUT.
THIS FROM THE GIRL WHO WAS JUST SAYING HER STOMACH HURT.
I GET NERVOUS, OKAY!?
HORI-SAN.
...
GAYA (CHATTER)
THIRTY POINTS IS FINE, RIGHT?
HUH!? OH—
YES...
OKAY.
GAYA
MORNING, MIYAMURA.
...
MORNING.
DOKI (BADMP)
DOKI

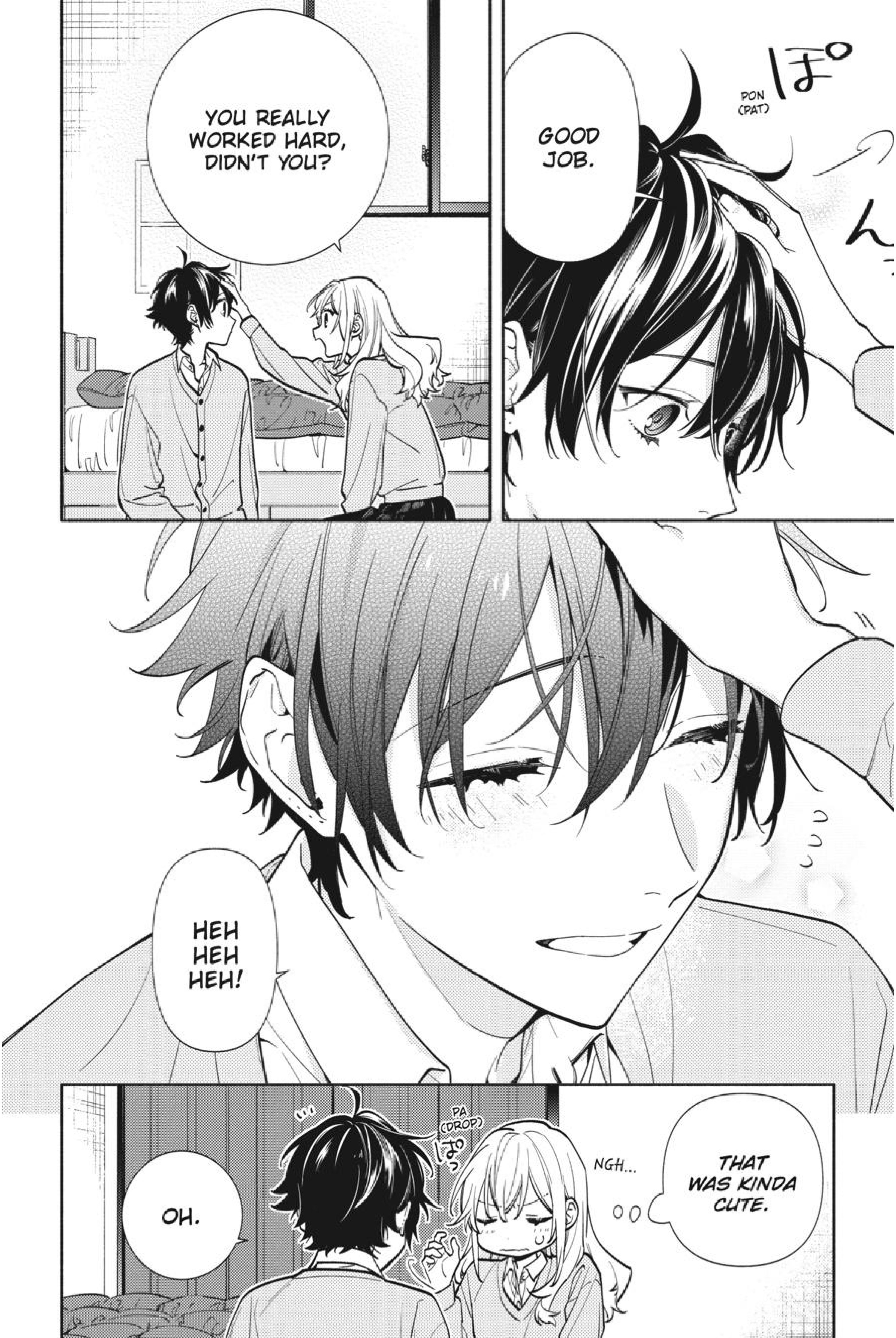

WHY "THIRTY POINTS"?
IT'S A FIFTY-POINT QUIZ, ISN'T IT?
HARA (STRESS) ハァ
HARA ハァ
WELL, UM...
Student Council
HAAAAAH...
BURU (TREMBLE) ブル
BURU ブル
BASIC SKILLS CHECKUP
ENGLISH
YEAR 3
CLASS 5
NAME Remi Ayasaki
SCORE 25
(1) A
(2) B
(3) D
(4)
WAS THAT EVER CLOSE—!!
WHEEEW!
50 PTS
WOW!
WELL DONE, REMI!!
48 PTS
HOW'D YOU DO, IURA-KUN?
AVE-RAGE!
THAT'S ABOUT WHAT I GOT TOO.
WHOA.
38 PTS

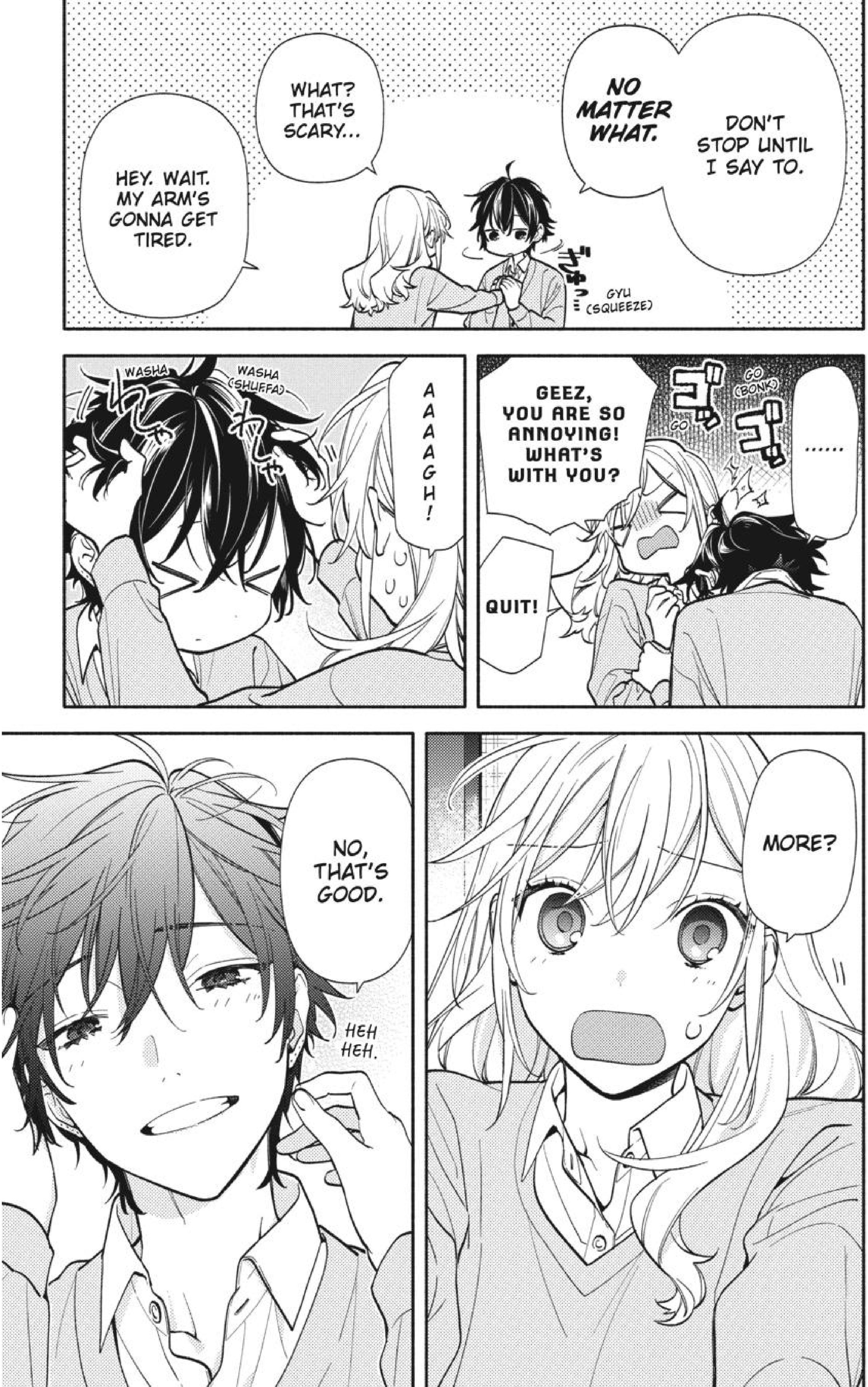

PHEW. I MANAGED NOT TO FAIL.
AAAAAGH! I PUT MY ANSWERS IN THE WRONG BOXES AGAIN!
IF YOU'D FILLED 'EM IN RIGHT, YOU WOULD HAVE BEATEN MY SCORE.
(FAIL)
22 PTS
AAAAGH!
ばしーん
BASHIIIN (THWAP)
OW!!!
んっ
HUH? BY THE WAY, WHERE ARE HORI-SAN AND MIYAMURA-KUN?
THEY SAID THEY WERE LEAVING EARLY TODAY.
TA-DAAA!
ペカ
PEKA (GLEAM)
ペカ
PEKA
OOH!
WOOOOOOW!!!
SKILLS CHECKUP
NAME
Izumi Miyamura
SCORE
41
A
B
D
C
E
A

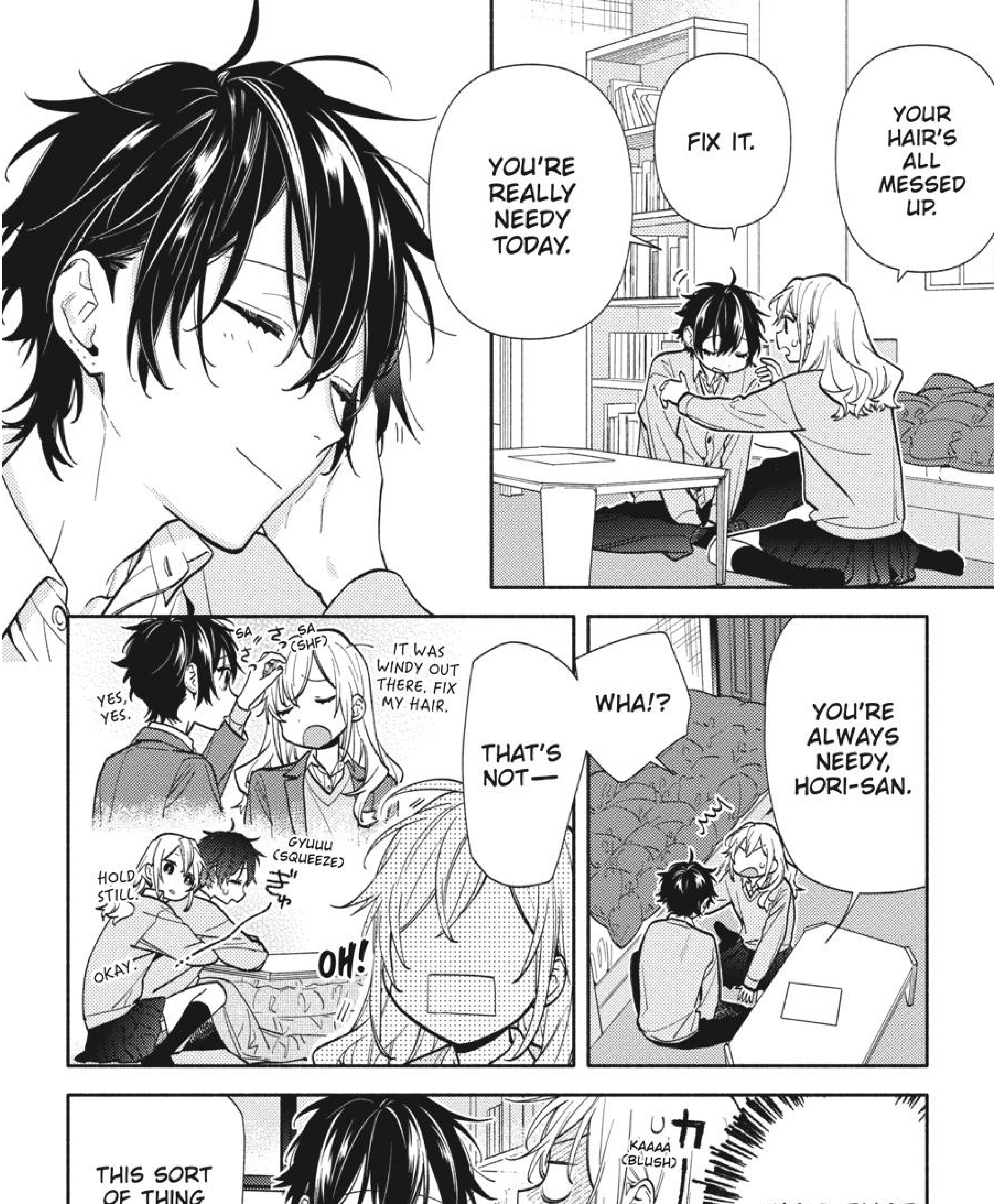

HEY!!
BE THAT SERIOUS ALL THE TIME!! YOU CAN DO IT IF YOU TRY!
PEEEN (SMACK)
HUH!? YOU'RE YELLING AT ME...
...EVEN THOUGH I WORKED REALLY HARD.
I DON'T GET IT!
I HELPED HIM STUDY EVERY TIME WE HAD A TEST! WHERE DID THAT TIME GO, HUH!?
ZUUUN (GLOOM)
AHEM.
...BY THE WAY, HORI-SAN.
YOU PROMISED—
I GET TO ASK YOU FOR ONE THING.
OH, UM...

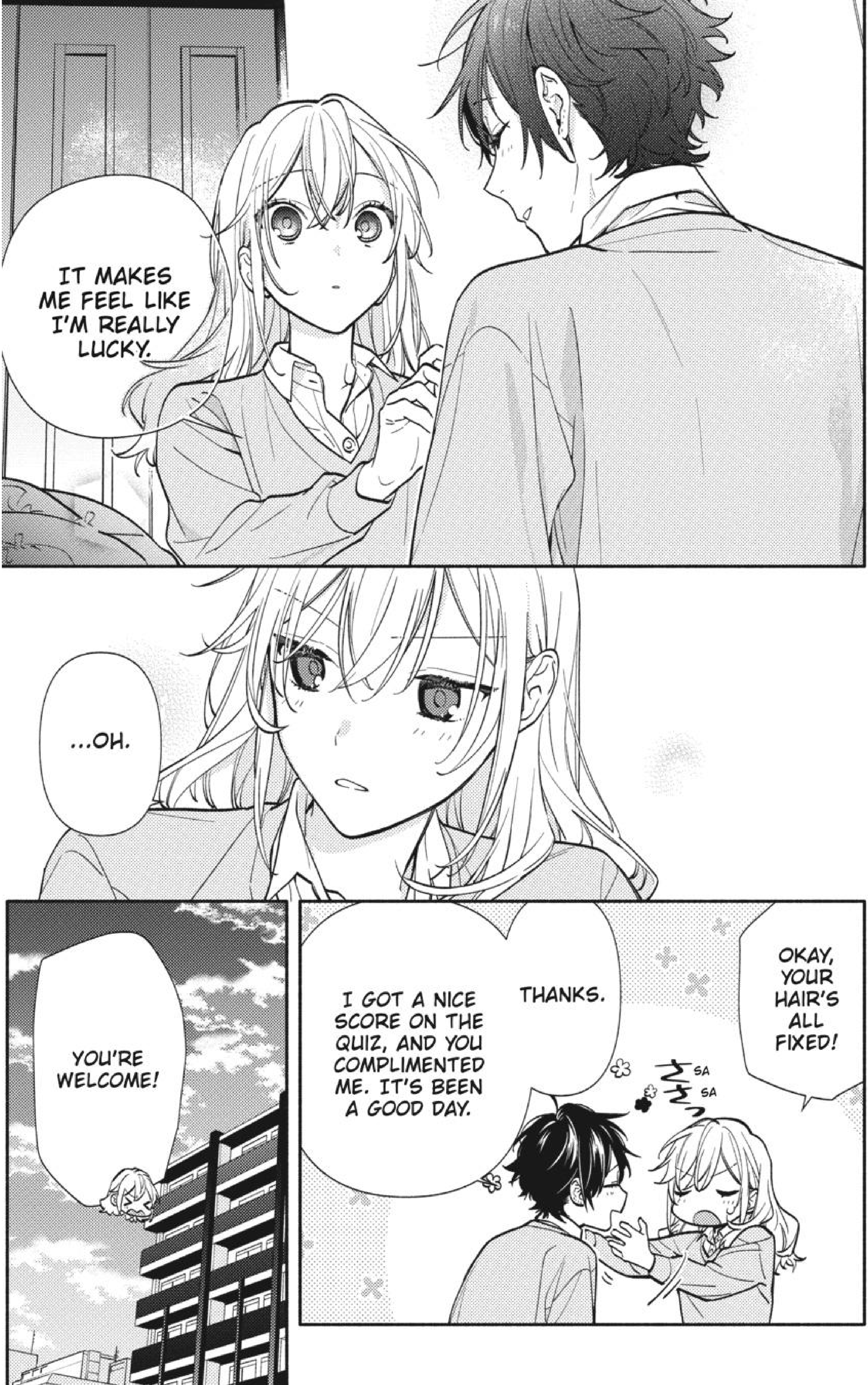

WOULD YOU...?
.........
GHK...FINE! ASK FOR ANYTHING! WHAT DO YOU WANT!? WHAT COMEDIAN SHOULD I IMPERSONATE!?
BA (WHAP)
NO, I'M NOT LOOKING FOR LAUGHS!
GYO (SHOCK)
BA
WH-WHAT?
WAIT...IS IT SOMETHING SKETCHY!?
N-NO, IT'S NOT!!
I JUST, UM...
...I ALWAYS ...
...DO IT FOR YOU, SO...


...I WANTED YOU TO PAT MY HEAD...
WHA—
IS THAT ALL!?
I COULD DO THAT WHENEVER.
NO... GETTING MY HEAD PATTED WHEN I HADN'T DONE ANYTHING...
...WOULDN'T BE THE SAME...
MIYAMURA DOES PAT MY HEAD QUITE A BIT, BUT...
...HAVE I EVER PATTED HIS?
THERE HAVEN'T BEEN MANY SITUATIONS WHERE IT WOULD HAVE BEEN NATURAL.
......
スススス
SU (SCOOT) SU SU


ぽん
PON (PAT)
GOOD JOB.
YOU REALLY WORKED HARD, DIDN'T YOU?
HEH HEH HEH!
THAT WAS KINDA CUTE.
NGH...
ぱっ
PA (DROP)
OH.

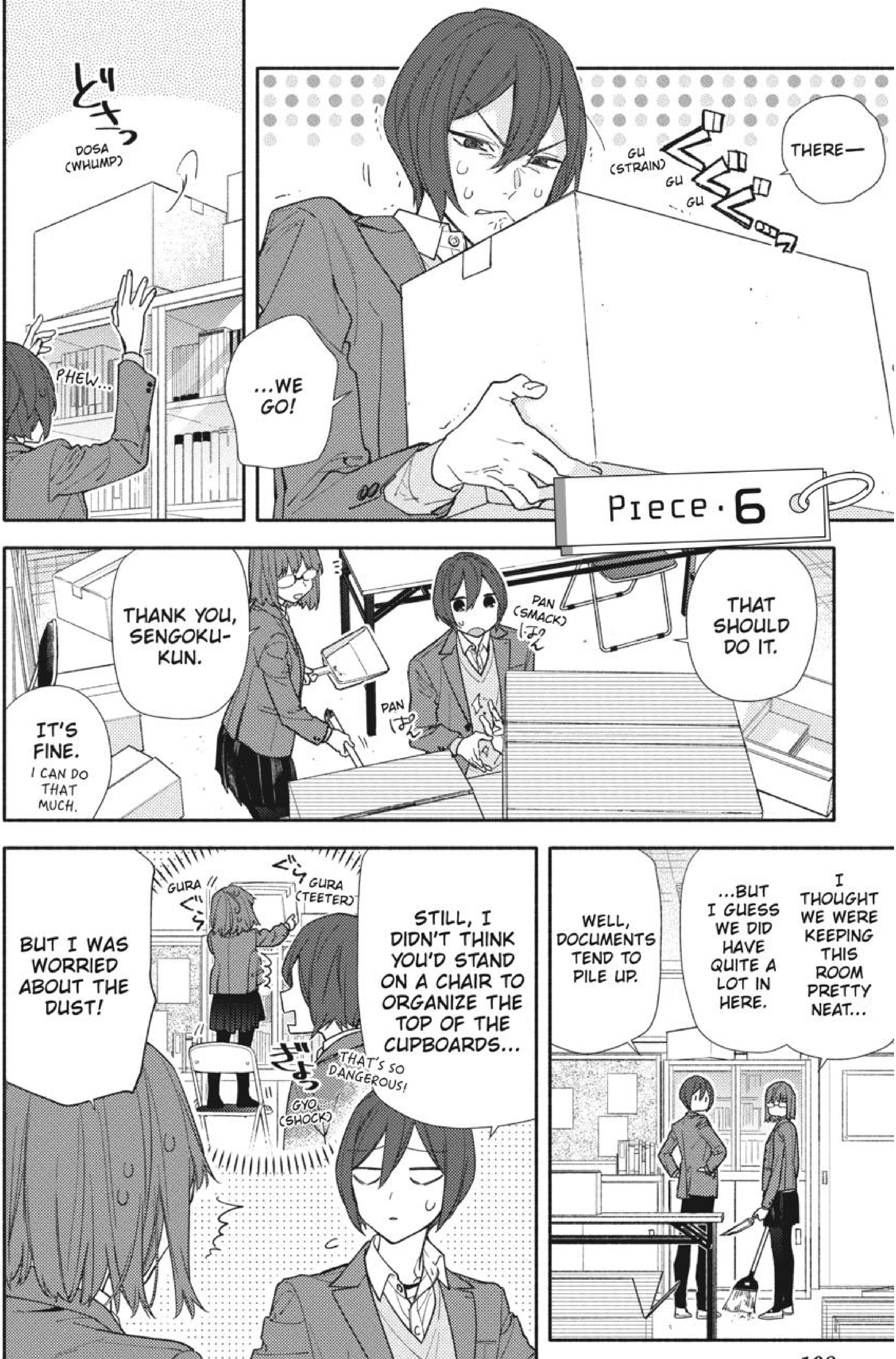

DON'T STOP UNTIL I SAY TO.
NO MATTER WHAT.
WHAT? THAT'S SCARY...
HEY. WAIT. MY ARM'S GONNA GET TIRED.
GYU (SQUEEZE)
......
GO (BONK)
GO
GEEZ, YOU ARE SO ANNOYING! WHAT'S WITH YOU?
QUIT!
AAAAAGH!
WASHA (SHUFFA)
WASHA
MORE?
NO, THAT'S GOOD.
HEH HEH.

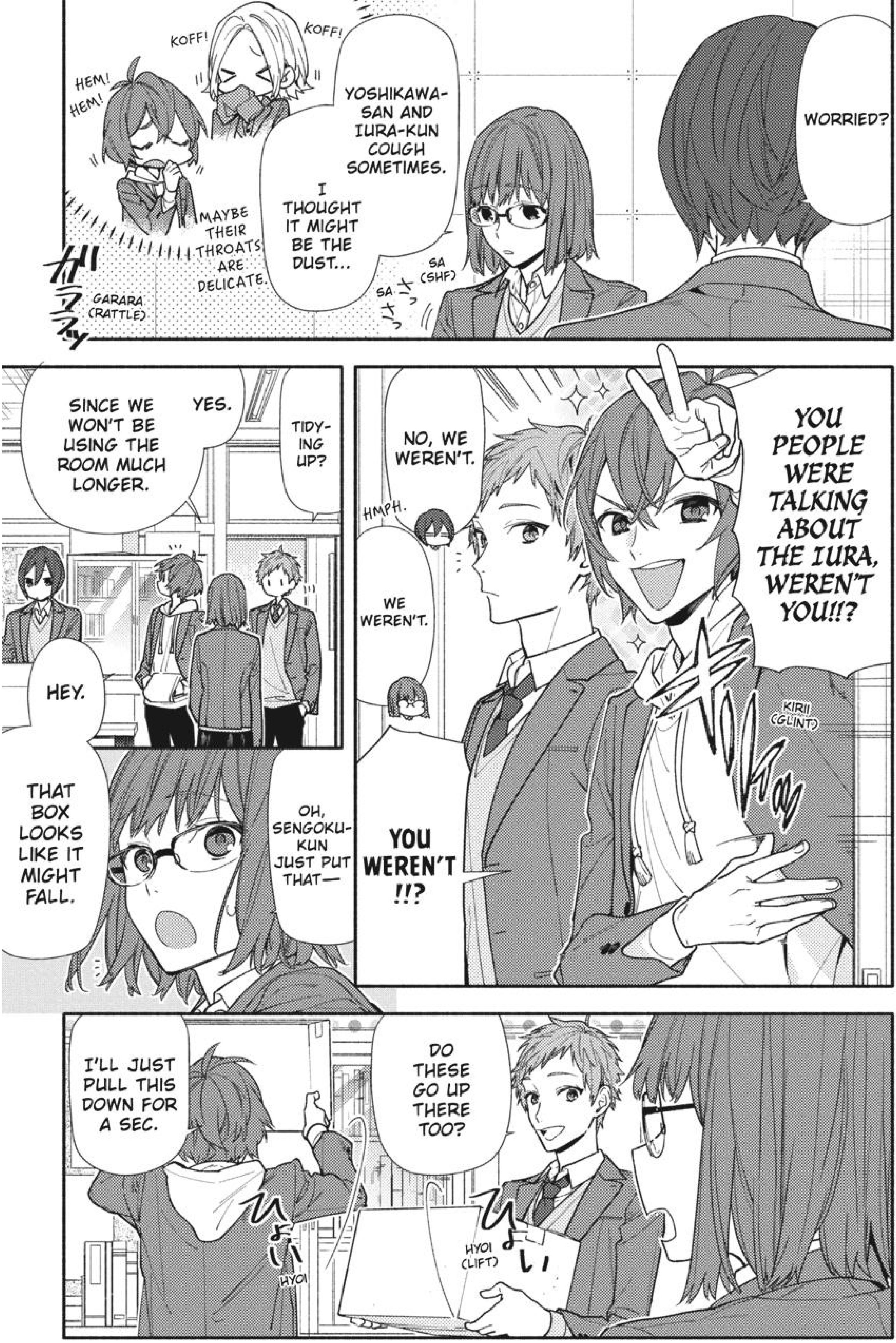

YOUR HAIR'S ALL MESSED UP.
FIX IT.
YOU'RE REALLY NEEDY TODAY.
YOU'RE ALWAYS NEEDY, HORI-SAN.
WHA!?
THAT'S NOT—
IT WAS WINDY OUT THERE. FIX MY HAIR.
SA さ SA さ (SHF)
YES, YES.
GYUUU (SQUEEZE)
HOLD STILL.
OKAY.
OH!
WAS THAT "BEING NEEDY"!!?
KAAAA (BLUSH)
THIS SORT OF THING IS NICE SOMETIMES.

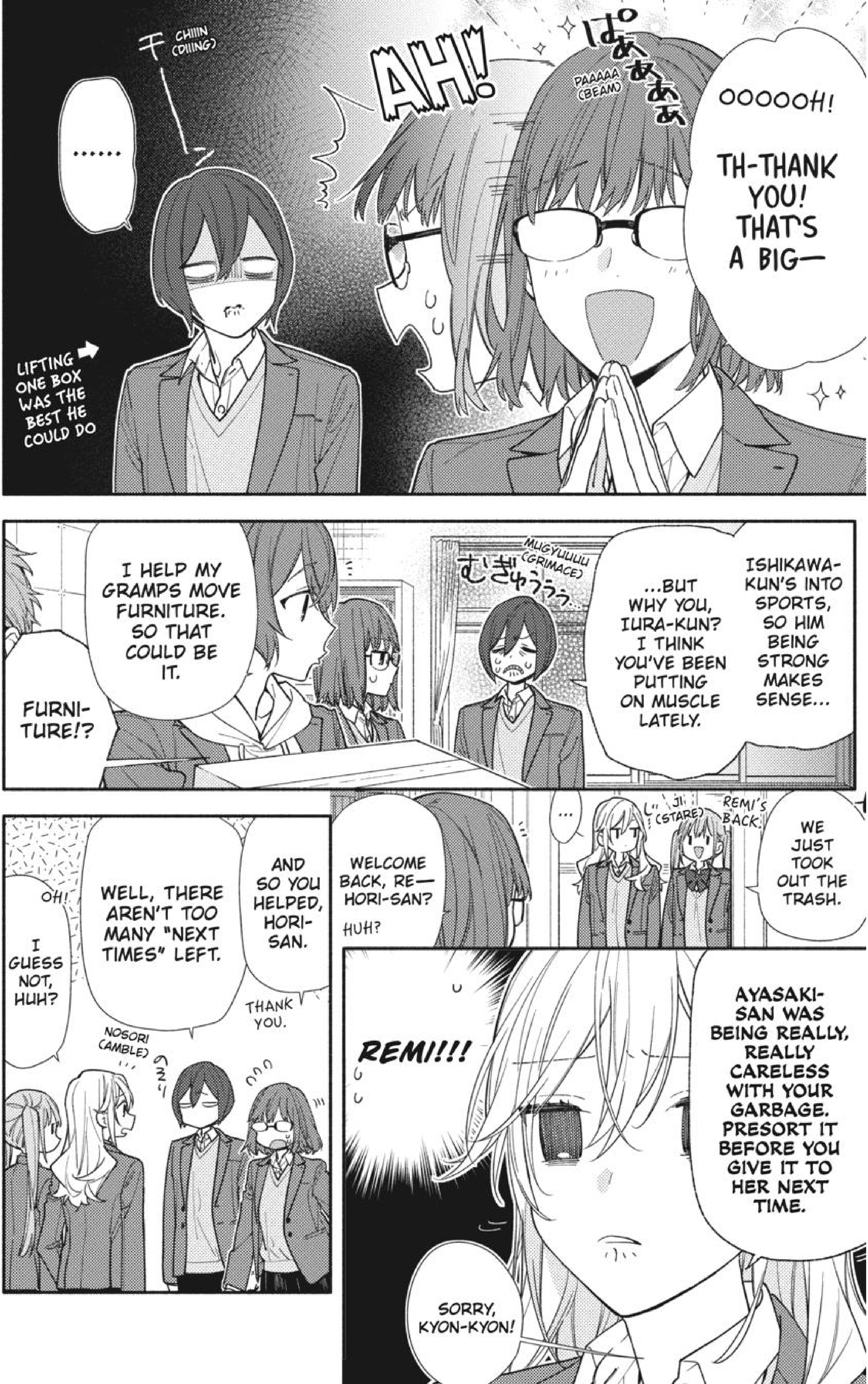

IT MAKES ME FEEL LIKE I'M REALLY LUCKY.
...OH.
OKAY, YOUR HAIR'S ALL FIXED!
SA SA
THANKS.
I GOT A NICE SCORE ON THE QUIZ, AND YOU COMPLIMENTED ME. IT'S BEEN A GOOD DAY.
YOU'RE WELCOME!

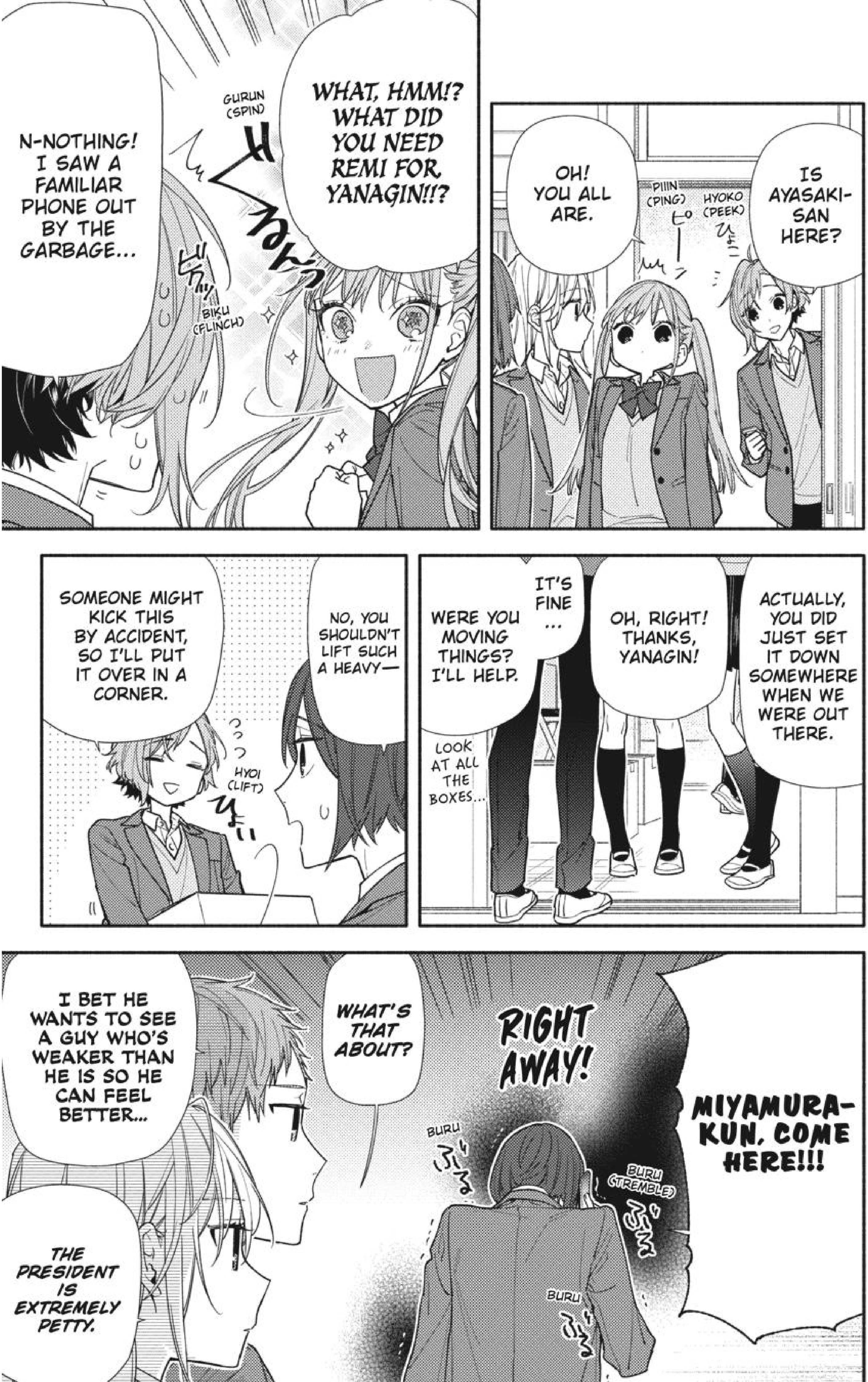
HM

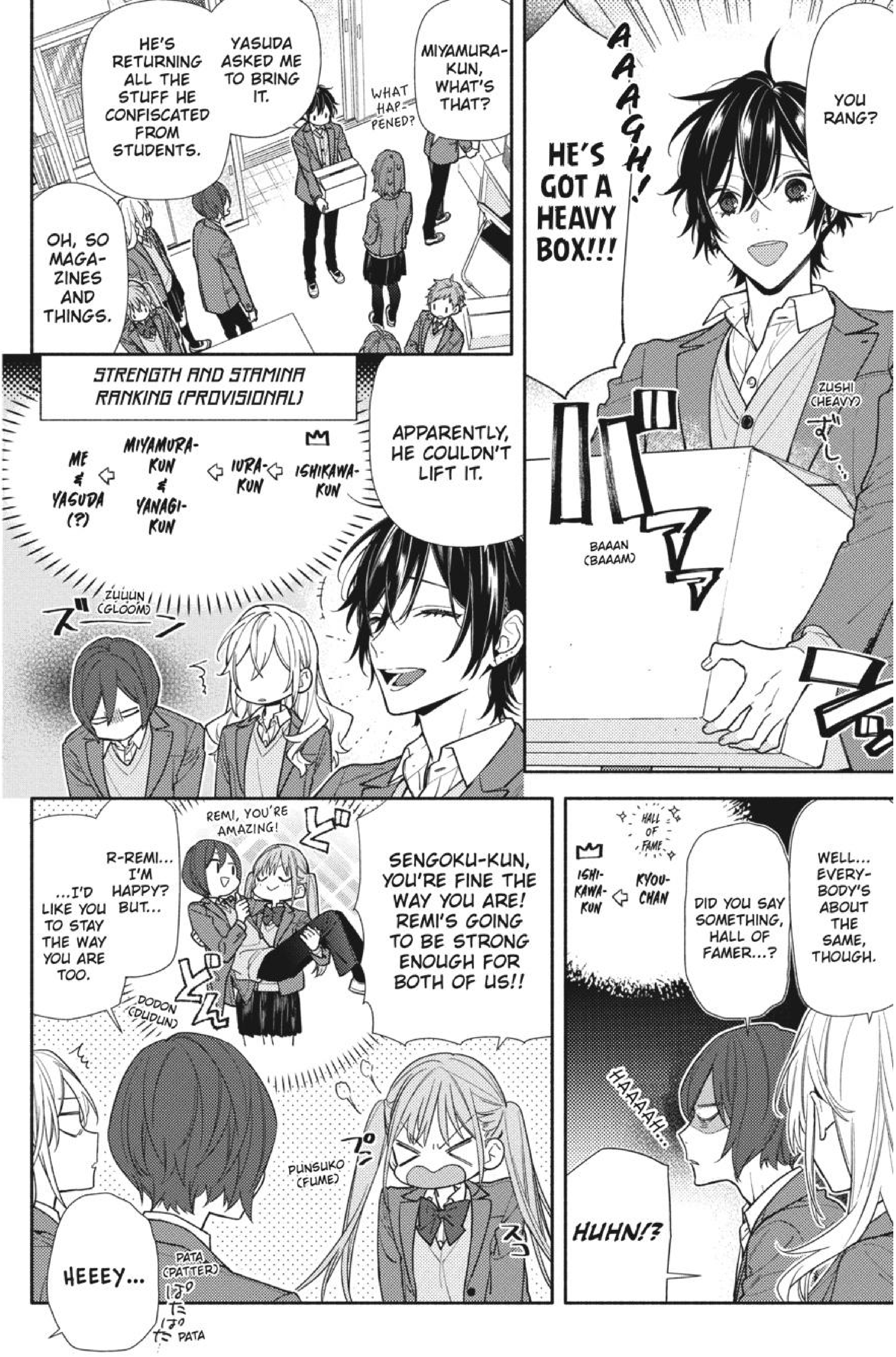
# Piece · 6

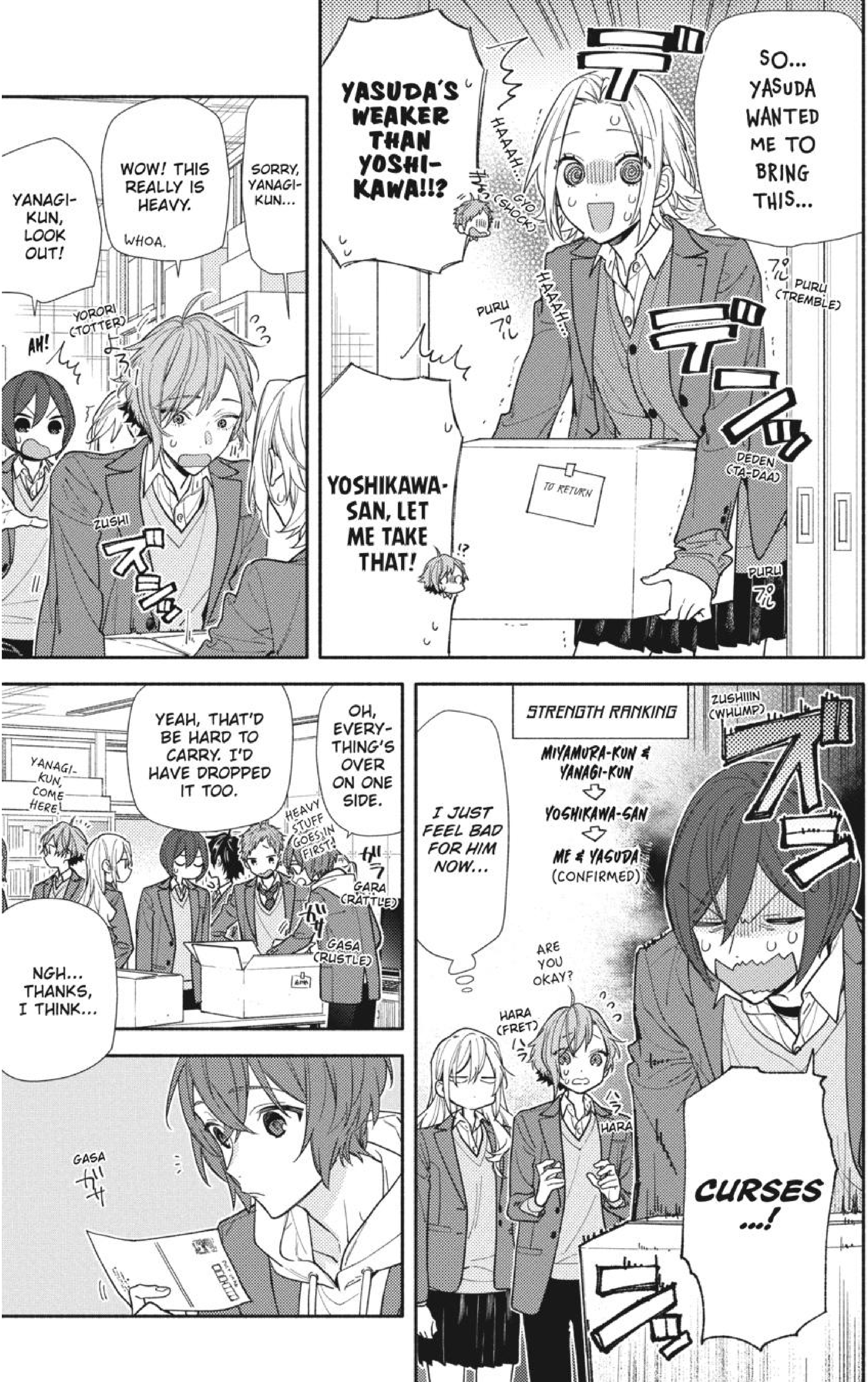

THERE—
GU (STRAIN)
GU
GU
ぐぐぐっ
...WE GO!
どさっ
DOSA (WHUMP)
PHEW...
THAT SHOULD DO IT.
PAN (SMACK) ぱん
PAN ぱん
THANK YOU, SENGOKU-KUN.
IT'S FINE. I CAN DO THAT MUCH.
I THOUGHT WE WERE KEEPING THIS ROOM PRETTY NEAT...
...BUT I GUESS WE DID HAVE QUITE A LOT IN HERE.
WELL, DOCUMENTS TEND TO PILE UP.
STILL, I DIDN'T THINK YOU'D STAND ON A CHAIR TO ORGANIZE THE TOP OF THE CUPBOARDS...
ぐら GURA (TEETER)
ぐら GURA
ぎょっ
GYO (SHOCK)
THAT'S SO DANGEROUS!
BUT I WAS WORRIED ABOUT THE DUST!

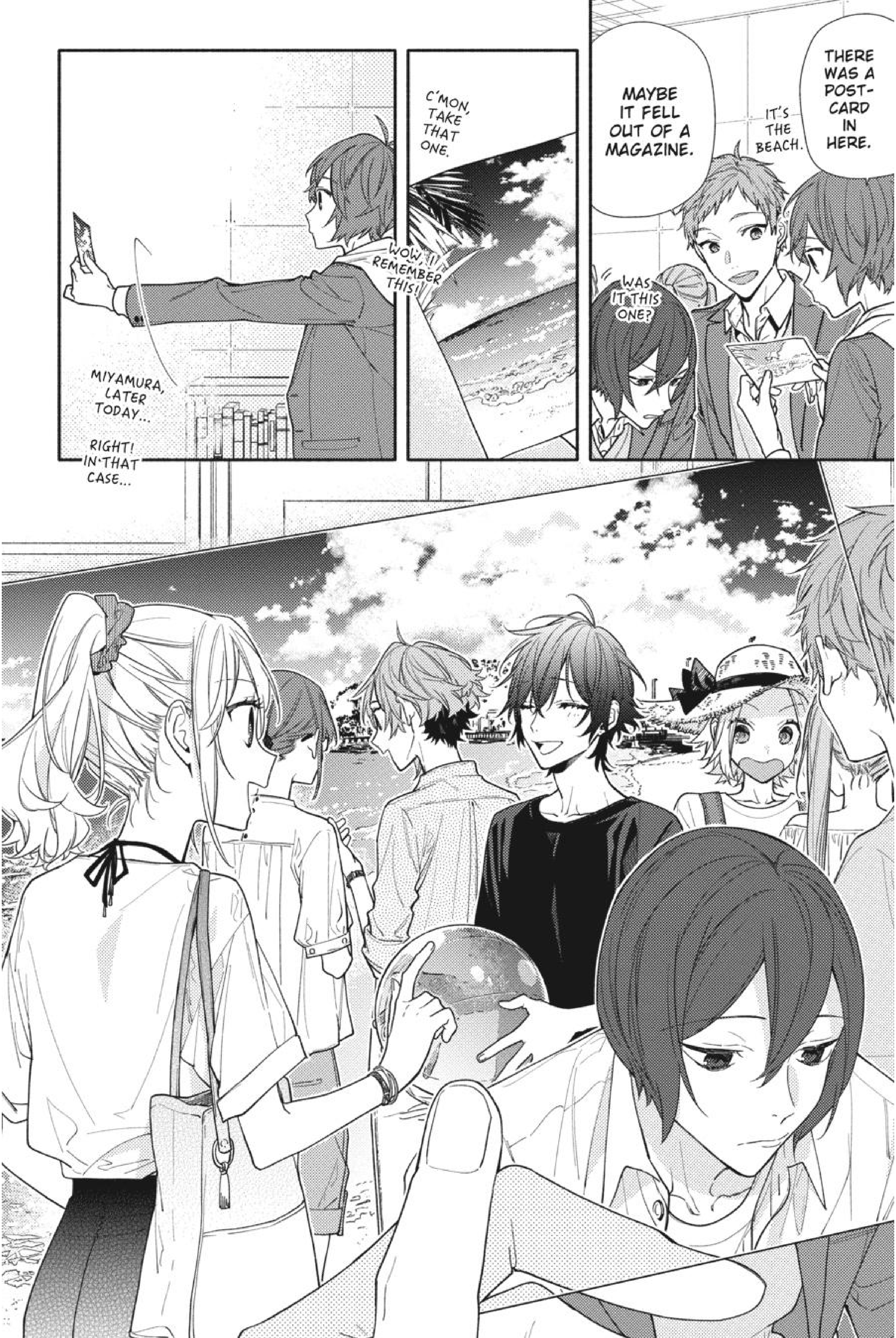

WORRIED?
YOSHIKAWA-SAN AND IURA-KUN COUGH SOMETIMES.
I THOUGHT IT MIGHT BE THE DUST...
SA (SHF)
SA
KOFF!
KOFF!
HEM! HEM!
MAYBE THEIR THROATS ARE DELICATE.
GARARA (RATTLE)
YOU PEOPLE WERE TALKING ABOUT THE IURA, WEREN'T YOU!!?
KIRII (GLINT)
NO, WE WEREN'T.
HMPH.
WE WEREN'T.
YOU WEREN'T!!?
TIDYING UP?
YES.
SINCE WE WON'T BE USING THE ROOM MUCH LONGER.
HEY.
OH, SENGOKU-KUN JUST PUT THAT—
THAT BOX LOOKS LIKE IT MIGHT FALL.
DO THESE GO UP THERE TOO?
HYOI (LIFT)
I'LL JUST PULL THIS DOWN FOR A SEC.
HYOI

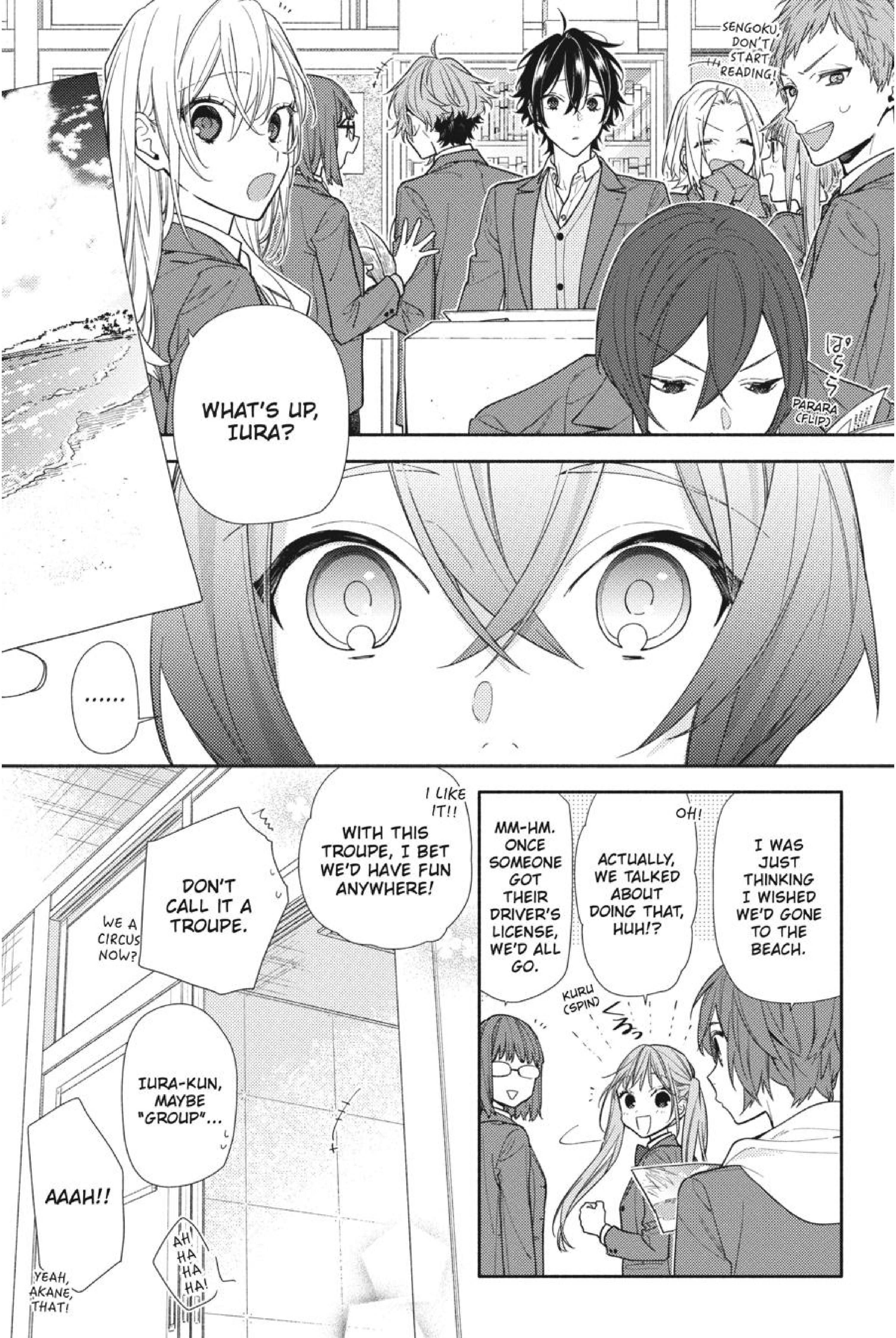

OOOOOH!
TH-THANK YOU! THAT'S A BIG—
ぱあああ
PAAAAA (BEAM)
AH!
チーン
CHIIIN (DIIING)
……
LIFTING ONE BOX WAS THE BEST HE COULD DO
ISHIKAWA-KUN'S INTO SPORTS, SO HIM BEING STRONG MAKES SENSE…
…BUT WHY YOU, IURA-KUN? I THINK YOU'VE BEEN PUTTING ON MUSCLE LATELY.
むぎゅううう
MUGYUUUU (GRIMACE)
I HELP MY GRAMPS MOVE FURNITURE. SO THAT COULD BE IT.
FURNITURE!?
WE JUST TOOK OUT THE TRASH.
REMI'S BACK.
じー
JI (STARE)
…
WELCOME BACK, RE— HORI-SAN?
HUH?
AYASAKI-SAN WAS BEING REALLY, REALLY CARELESS WITH YOUR GARBAGE. PRESORT IT BEFORE YOU GIVE IT TO HER NEXT TIME.
REMI!!!
SORRY, KYON-KYON!
AND SO YOU HELPED, HORI-SAN.
WELL, THERE AREN'T TOO MANY "NEXT TIMES" LEFT.
OH! I GUESS NOT, HUH?
THANK YOU.
のそり
NOSORI (AMBLE)


IS AYASAKI-SAN HERE?
HYOKO (PEEK)
PIIIN (PING)
OH! YOU ALL ARE.
WHAT, HMM!? WHAT DID YOU NEED REMI FOR YANAGIN!!?
GURUN (SPIN)
N-NOTHING! I SAW A FAMILIAR PHONE OUT BY THE GARBAGE...
BIKU (FLINCH)
ACTUALLY, YOU DID JUST SET IT DOWN SOMEWHERE WHEN WE WERE OUT THERE.
OH, RIGHT! THANKS, YANAGIN!
IT'S FINE ...
WERE YOU MOVING THINGS? I'LL HELP.
LOOK AT ALL THE BOXES...
NO, YOU SHOULDN'T LIFT SUCH A HEAVY—
SOMEONE MIGHT KICK THIS BY ACCIDENT, SO I'LL PUT IT OVER IN A CORNER.
HYOI (LIFT)
MIYAMURA-KUN, COME HERE!!!
RIGHT AWAY!
BURU (TREMBLE)
BURU
BURU
WHAT'S THAT ABOUT?
I BET HE WANTS TO SEE A GUY WHO'S WEAKER THAN HE IS SO HE CAN FEEL BETTER...
THE PRESIDENT IS EXTREMELY PETTY.


YOU RANG?
AAAAGH!
HE'S GOT A HEAVY BOX!!!
ZUSHI (HEAVY)
BAAAN (BAAAM)
MIYAMURA-KUN, WHAT'S THAT?
WHAT HAPPENED?
YASUDA ASKED ME TO BRING IT.
HE'S RETURNING ALL THE STUFF HE CONFISCATED FROM STUDENTS.
OH, SO MAGAZINES AND THINGS.
APPARENTLY, HE COULDN'T LIFT IT.
STRENGTH AND STAMINA RANKING (PROVISIONAL)
ISHIKAWA-KUN
IURA-KUN
MIYAMURA-KUN & YANAGI-KUN
ME & YASUDA (?)
ZUUUN (GLOOM)
WELL... EVERYBODY'S ABOUT THE SAME, THOUGH.
DID YOU SAY SOMETHING, HALL OF FAMER...?
HALL OF FAME
KYOU-CHAN
ISHIKAWA-KUN
HAAAAAH...
HUHN!?
SENGOKU-KUN, YOU'RE FINE THE WAY YOU ARE! REMI'S GOING TO BE STRONG ENOUGH FOR BOTH OF US!!
REMI, YOU'RE AMAZING!
R-REMI... I'M HAPPY? BUT...
...I'D LIKE YOU TO STAY THE WAY YOU ARE TOO.
DODON (DUDUN)
PUNSUKO (FUME)
HEEEY...
PATA (PATTER)
PATA


SO... YASUDA WANTED ME TO BRING THIS...
DEDEN (TA-DAA)
PURU (TREMBLE)
PURU
PURU
TO RETURN
HAAAH...
HAAAH...
GYO (SHOCK)
YASUDA'S WEAKER THAN YOSHIKAWA!!?
YOSHIKAWA-SAN, LET ME TAKE THAT!
!?
SORRY, YANAGI-KUN...
WOW! THIS REALLY IS HEAVY.
WHOA.
YANAGI-KUN, LOOK OUT!
AH!
YORORI (TOTTER)
ZUSHI
YEAH, THAT'D BE HARD TO CARRY. I'D HAVE DROPPED IT TOO.
OH, EVERYTHING'S OVER ON ONE SIDE.
YANAGI-KUN, COME HERE.
HEAVY STUFF GOES IN FIRST!
GARA (RATTLE)
GASA (RUSTLE)
NGH... THANKS, I THINK...
GASA
STRENGTH RANKING
MIYAMURA-KUN & YANAGI-KUN
YOSHIKAWA-SAN
ME & YASUDA (CONFIRMED)
ZUSHIIIN (WHUMP)
I JUST FEEL BAD FOR HIM NOW...
ARE YOU OKAY?
HARA (FRET)
HARA
CURSES...!


THERE WAS A POST-CARD IN HERE.
IT'S THE BEACH.
MAYBE IT FELL OUT OF A MAGAZINE.
WAS IT THIS ONE?
C'MON, TAKE THAT ONE.
WOW, I REMEMBER THIS!
MIYAMURA, LATER TODAY...
RIGHT! IN THAT CASE...

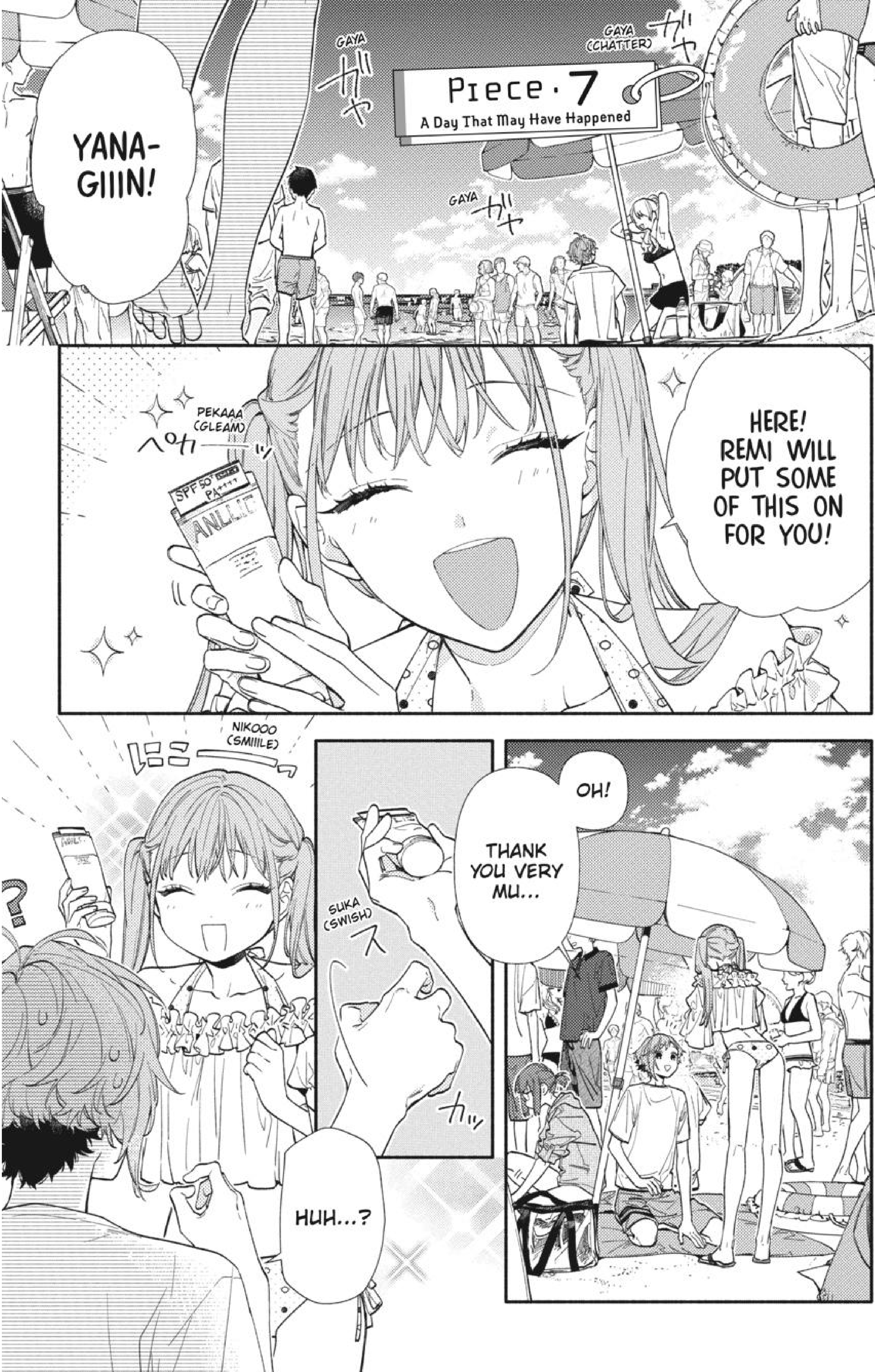

SENGOKU, DON'T START READING!
ぱらら
PARARA (FLIP)
WHAT'S UP, IURA?
......
I WAS JUST THINKING I WISHED WE'D GONE TO THE BEACH.
OH!
ACTUALLY, WE TALKED ABOUT DOING THAT, HUH!?
KURU (SPIN)
MM-HM. ONCE SOMEONE GOT THEIR DRIVER'S LICENSE, WE'D ALL GO.
I LIKE IT!!
WITH THIS TROUPE, I BET WE'D HAVE FUN ANYWHERE!
DON'T CALL IT A TROUPE.
WE A CIRCUS NOW?
IURA-KUN, MAYBE "GROUP"...
AAAH!!
AH! HA HA HA!
YEAH, AKANE, THAT!

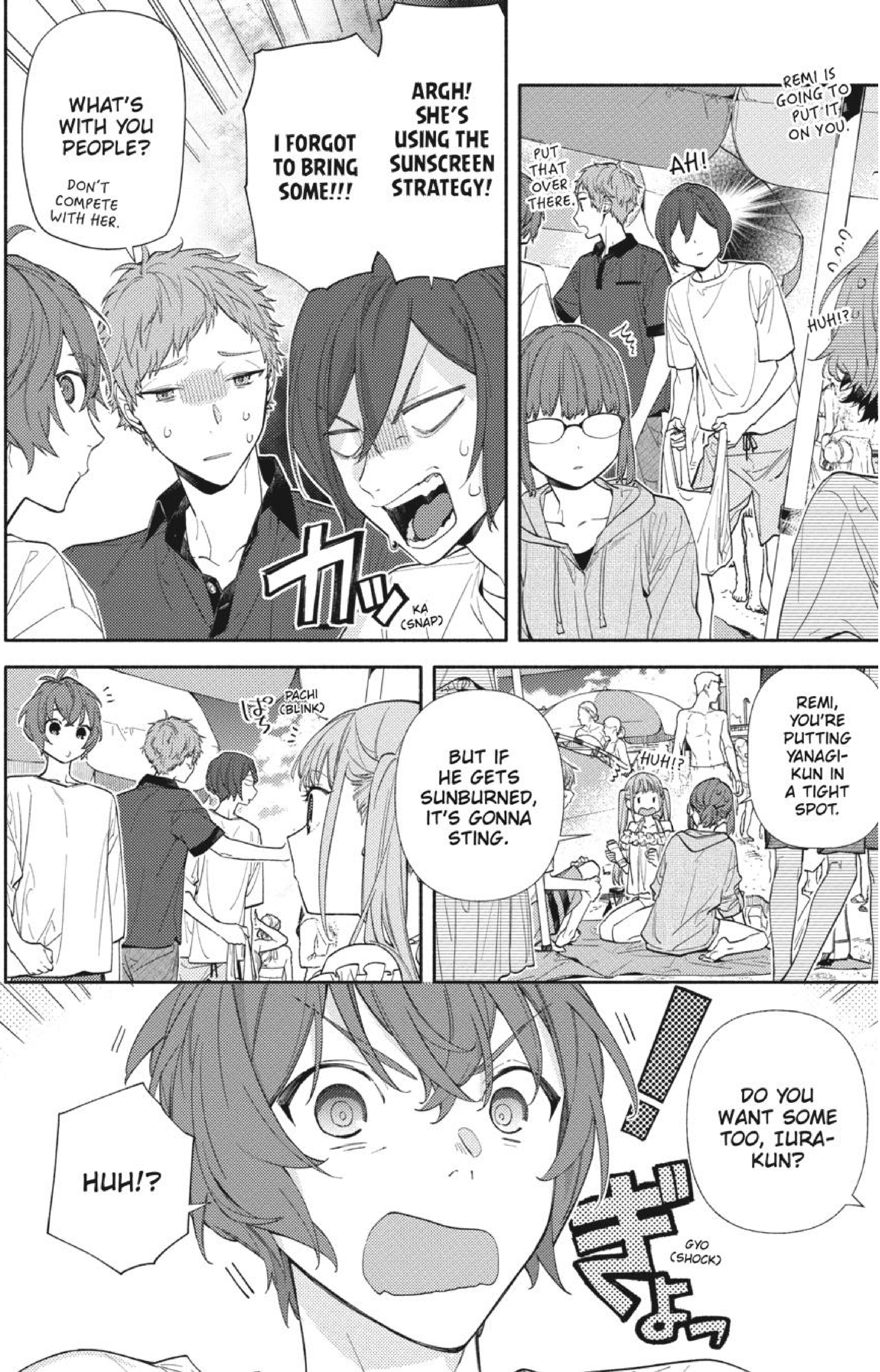
HORIMIYA

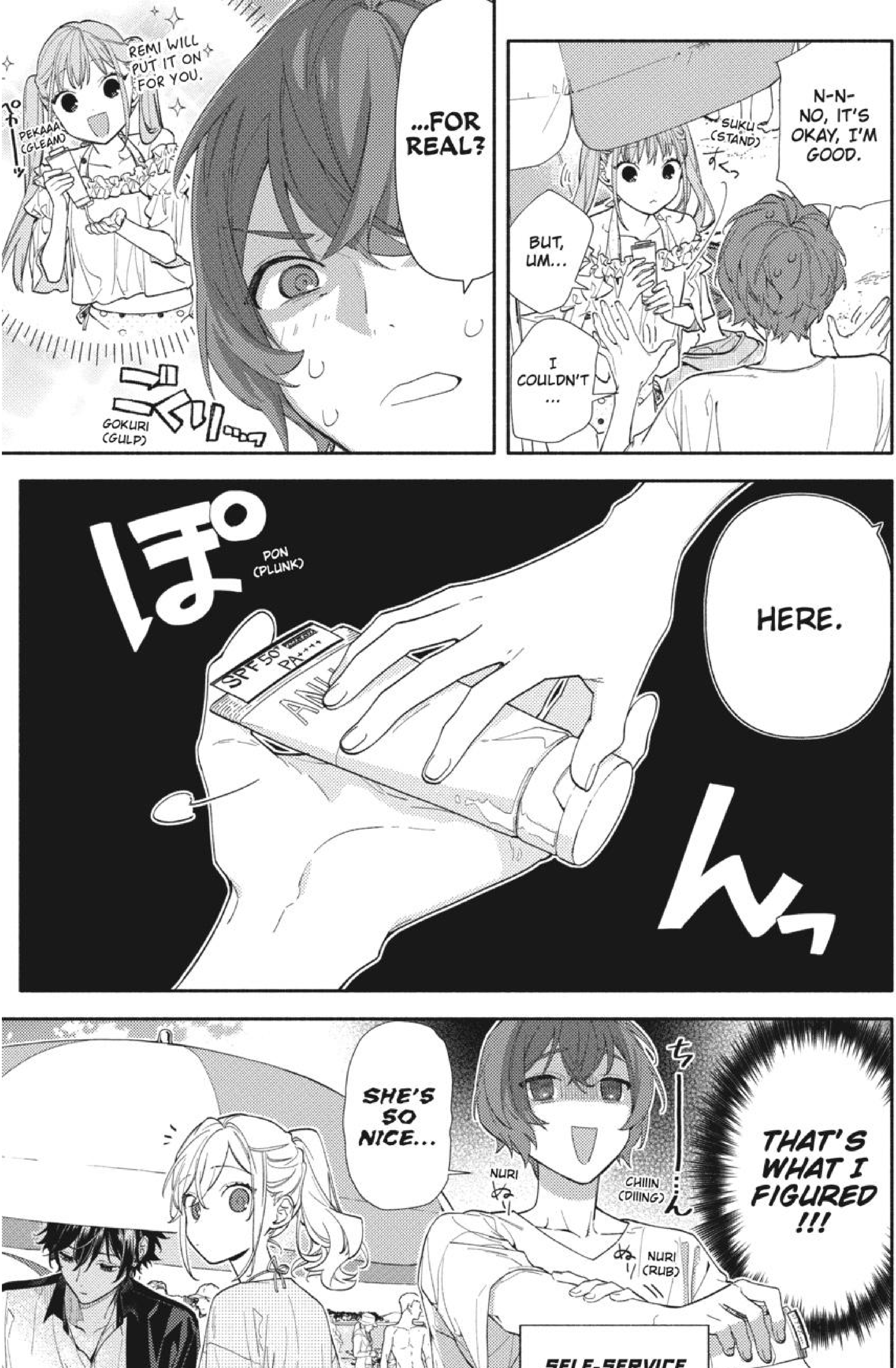
A Piece of Memories

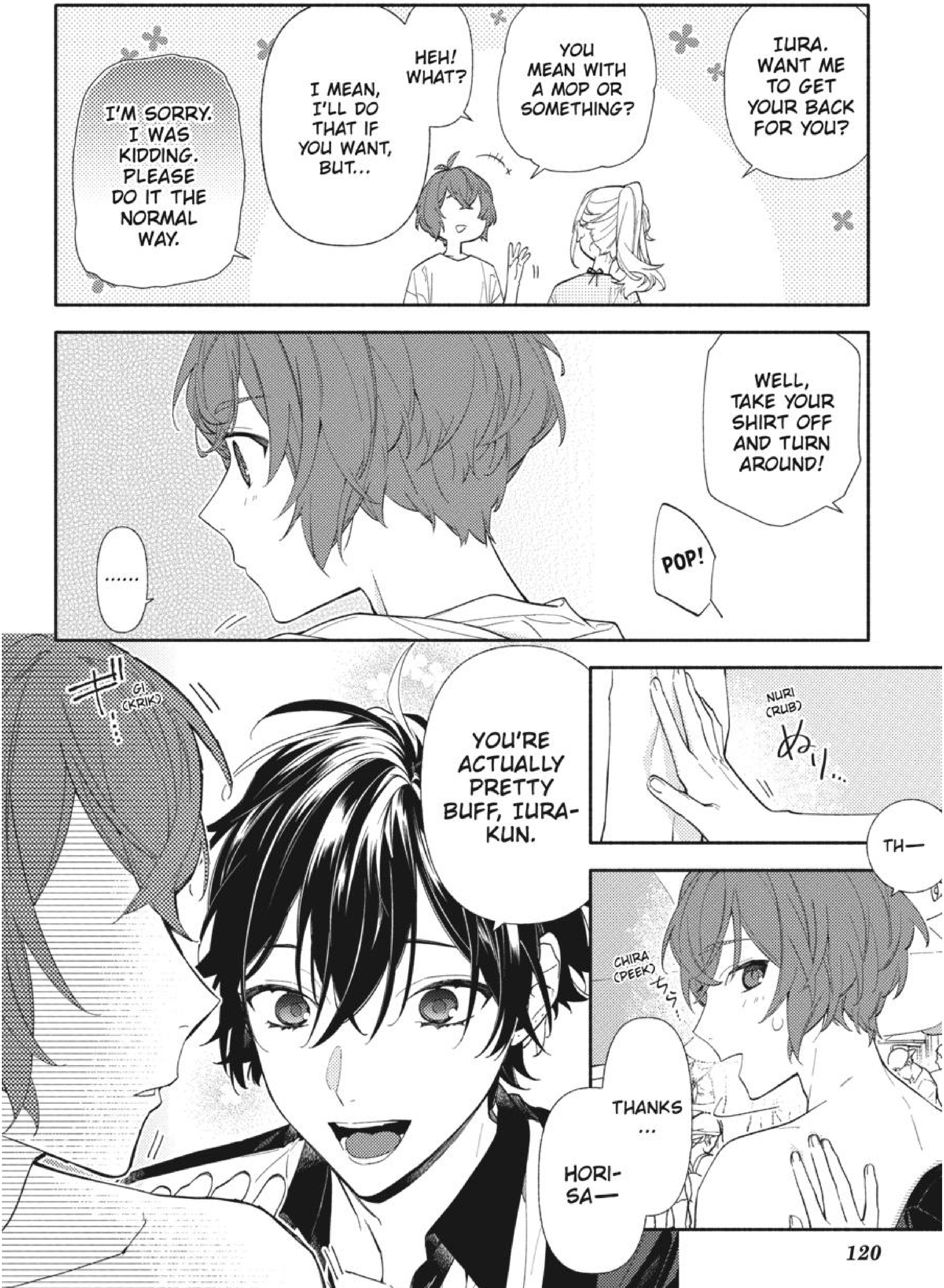
# Piece・7

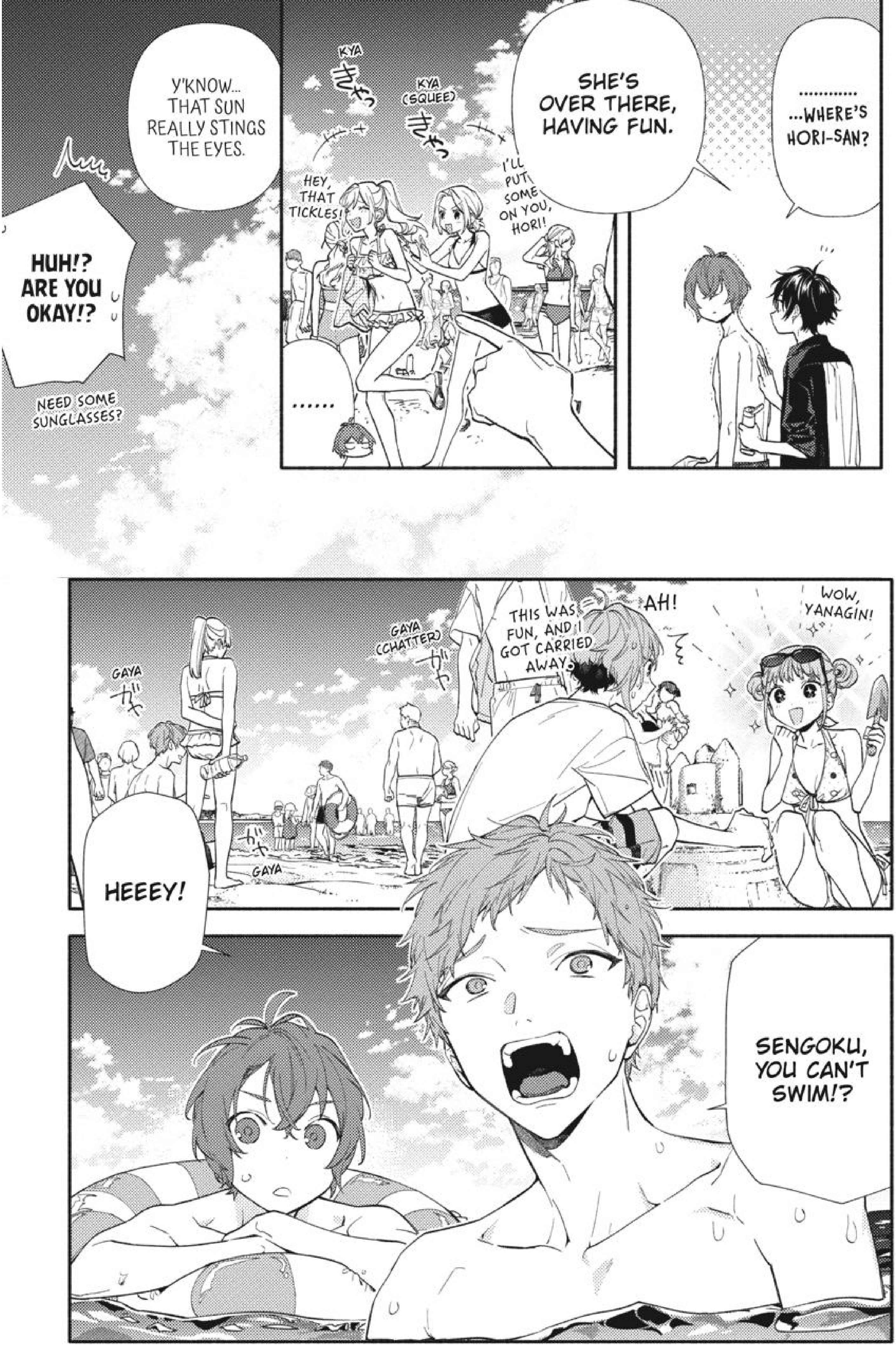
## A Day That May Have Happened

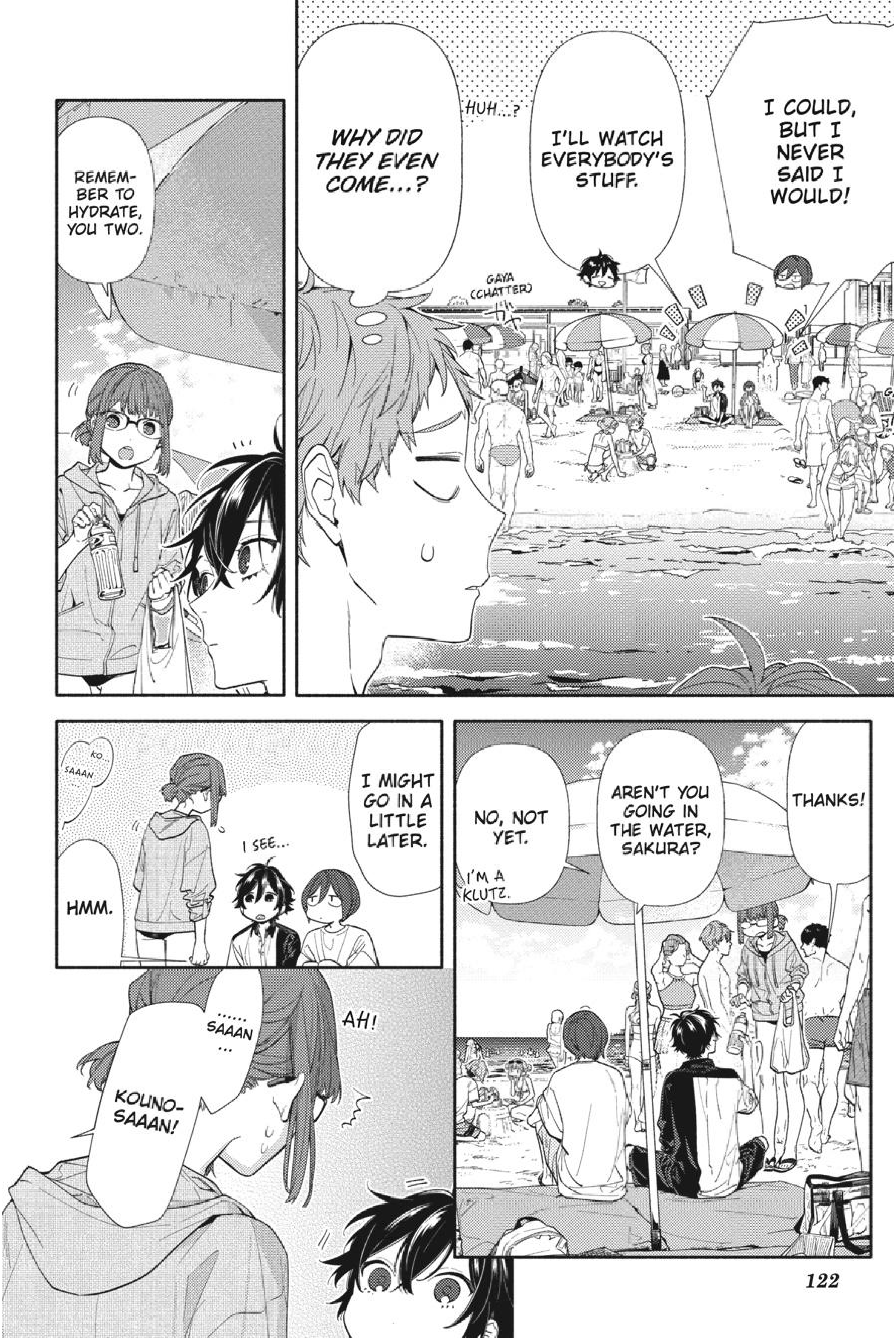

GAYA (CHATTER) ガヤ
GAYA ガヤ
YANA-GIIIN!
GAYA ガヤ
HERE! REMI WILL PUT SOME OF THIS ON FOR YOU!
PEKAAA (GLEAM) ペカーーッ
SPF 50+ PA++++
ANLLIC
OH!
THANK YOU VERY MU...
SUKA (SWISH) ス
カッ
NIKOOO (SMIIILE) にこーーっ
?
HUH...?

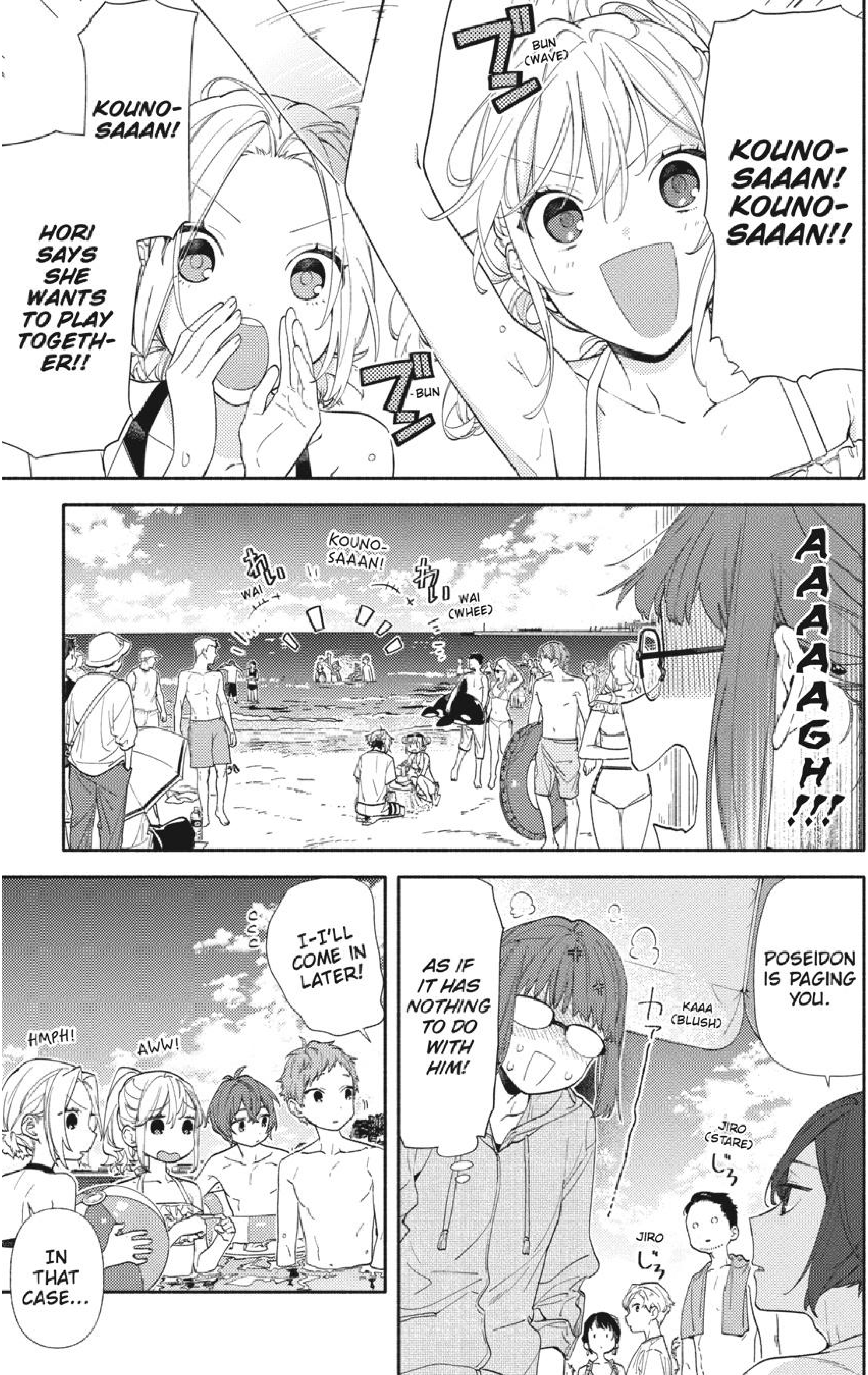

REMI IS GOING TO PUT IT ON YOU.
AH!
PUT THAT OVER THERE.
HUH!?
ARGH! SHE'S USING THE SUNSCREEN STRATEGY!
I FORGOT TO BRING SOME!!!
WHAT'S WITH YOU PEOPLE?
DON'T COMPETE WITH HER.
カッ
KA (SNAP)
REMI, YOU'RE PUTTING YANAGI-KUN IN A TIGHT SPOT.
HUH!?
BUT IF HE GETS SUNBURNED, IT'S GONNA STING.
ぱち
PACHI (BLINK)
DO YOU WANT SOME TOO, IURA-KUN?
!
ぎょっ
GYO (SHOCK)
HUH!?

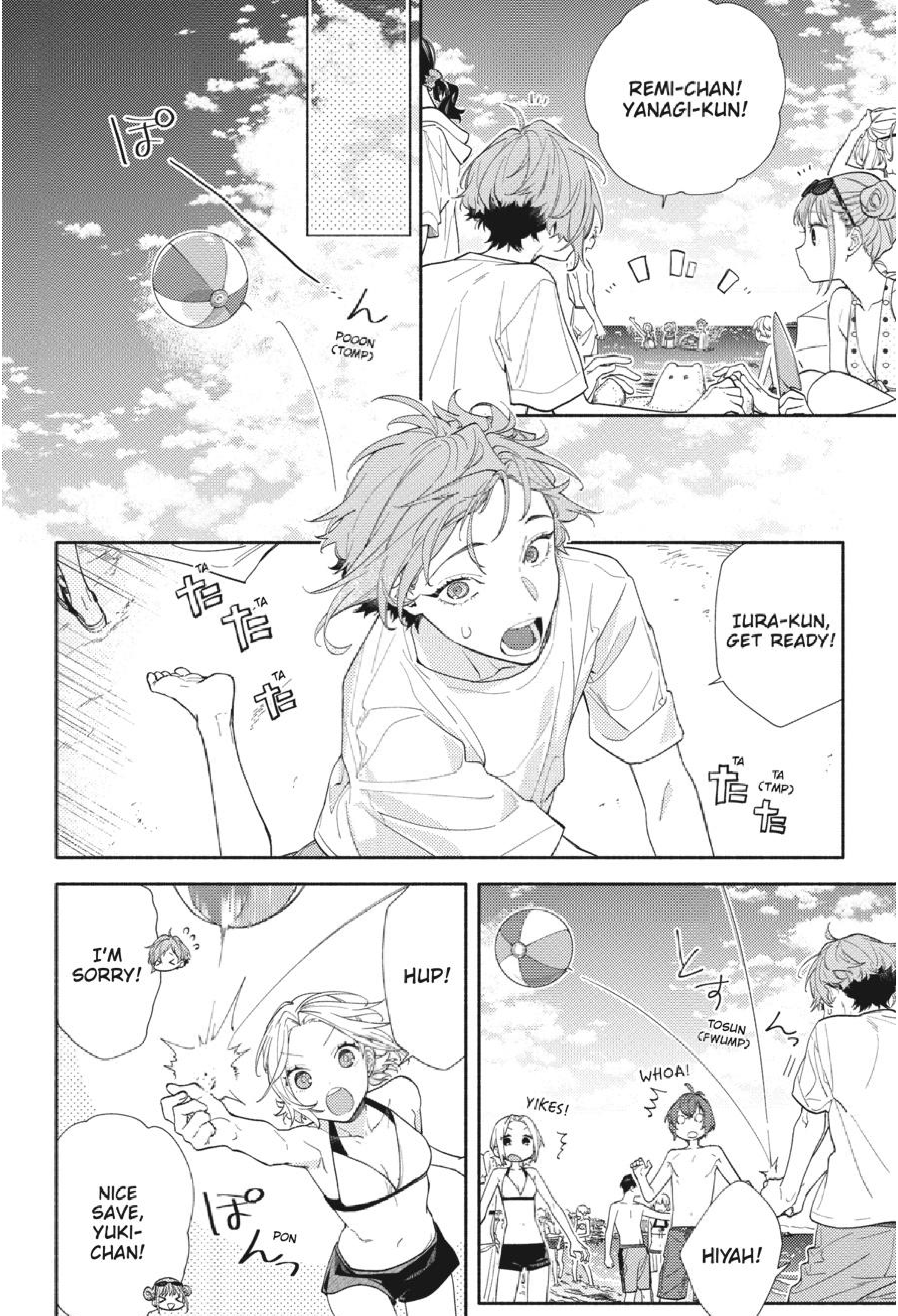

REMI WILL PUT IT ON FOR YOU.
ぺかーーッ
PEKAAA (GLEAM)
...FOR REAL?
ごくりっ
GOKURI (GULP)
N-N-NO, IT'S OKAY, I'M GOOD.
すくっ
SUKU (STAND)
BUT, UM...
I COULDN'T ...
HERE.
ぽ
PON (PLUNK)
んっ
SHE'S SO NICE...
ぬ
NURI
ぬ
NURI (RUB)
ちーーん
CHIIIN (DIIING)
THAT'S WHAT I FIGURED!!!
SELF-SERVICE

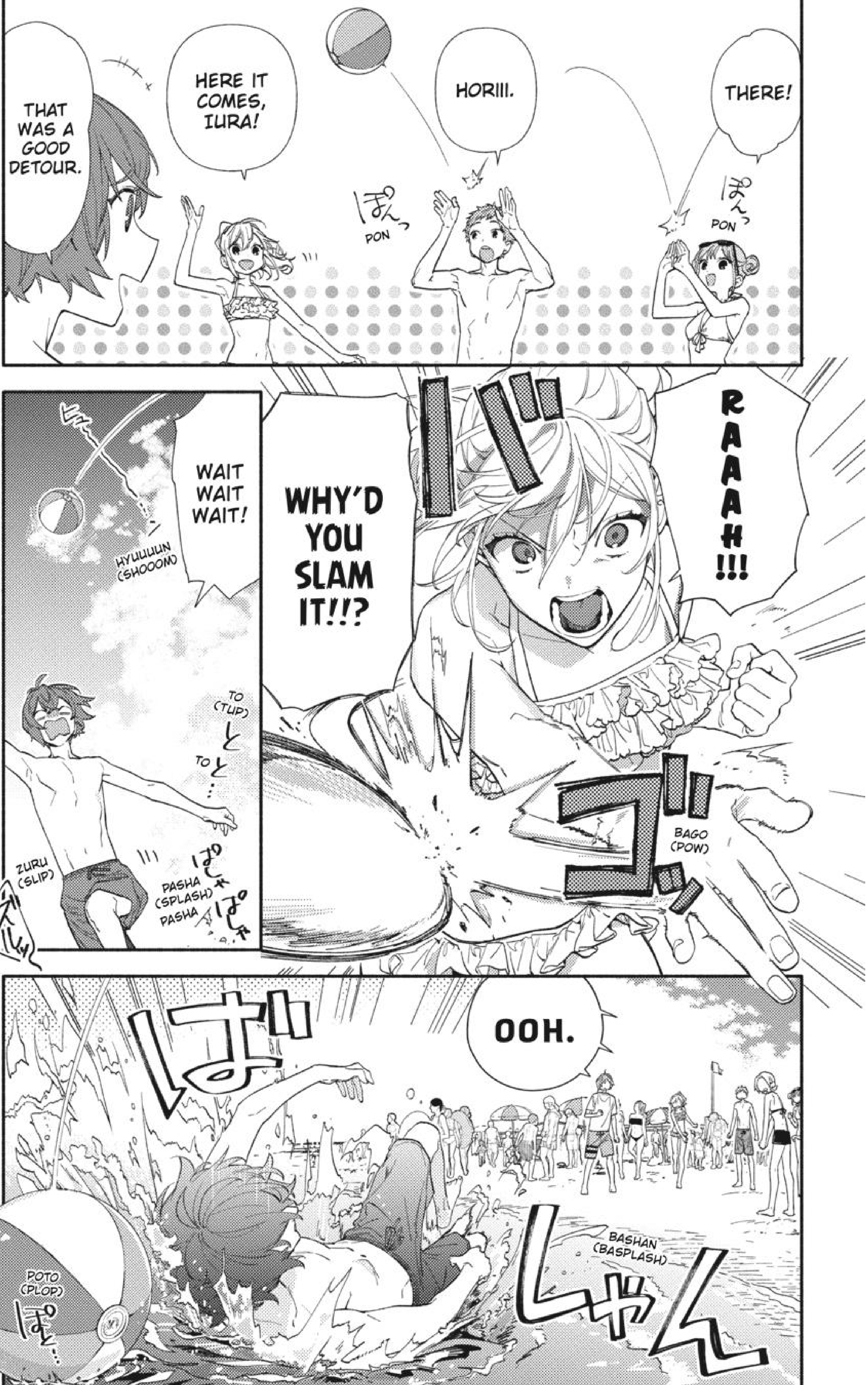

IURA. WANT ME TO GET YOUR BACK FOR YOU?
YOU MEAN WITH A MOP OR SOMETHING?
HEH! WHAT?
I MEAN, I'LL DO THAT IF YOU WANT, BUT...
I'M SORRY. I WAS KIDDING. PLEASE DO IT THE NORMAL WAY.
WELL, TAKE YOUR SHIRT OFF AND TURN AROUND!
POP!
......
NURI (RUB)
ぬり...
TH—
CHIRA (PEEK)
ちら...
THANKS ...
HORI-SA—
YOU'RE ACTUALLY PRETTY BUFF, IURA-KUN.
GI (KRIK)
ギ...

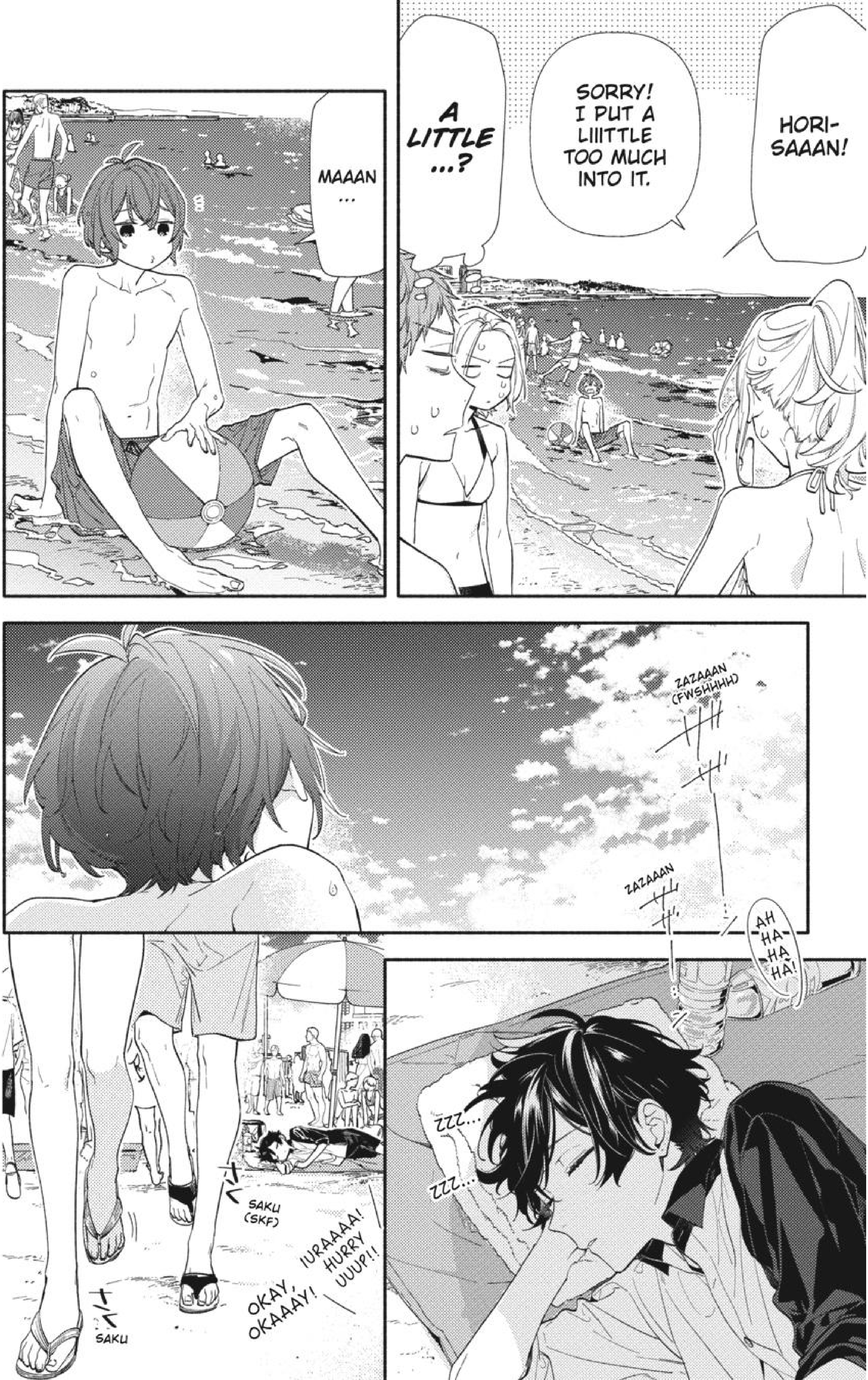

............
...WHERE'S HORI-SAN?
SHE'S OVER THERE, HAVING FUN.
KYA きゃっ
KYA (SQUEE) きゃっ
I'LL PUT SOME ON YOU, HORI!
HEY, THAT TICKLES!
......
Y'KNOW... THAT SUN REALLY STINGS THE EYES.
HUH!? ARE YOU OKAY!?
NEED SOME SUNGLASSES?
WOW, YANAGIN!
AH!
THIS WAS FUN, AND I GOT CARRIED AWAY.
GAYA (CHATTER) ガヤ
GAYA ガヤ
ガヤ GAYA
SENGOKU, YOU CAN'T SWIM!?
HEEEY!

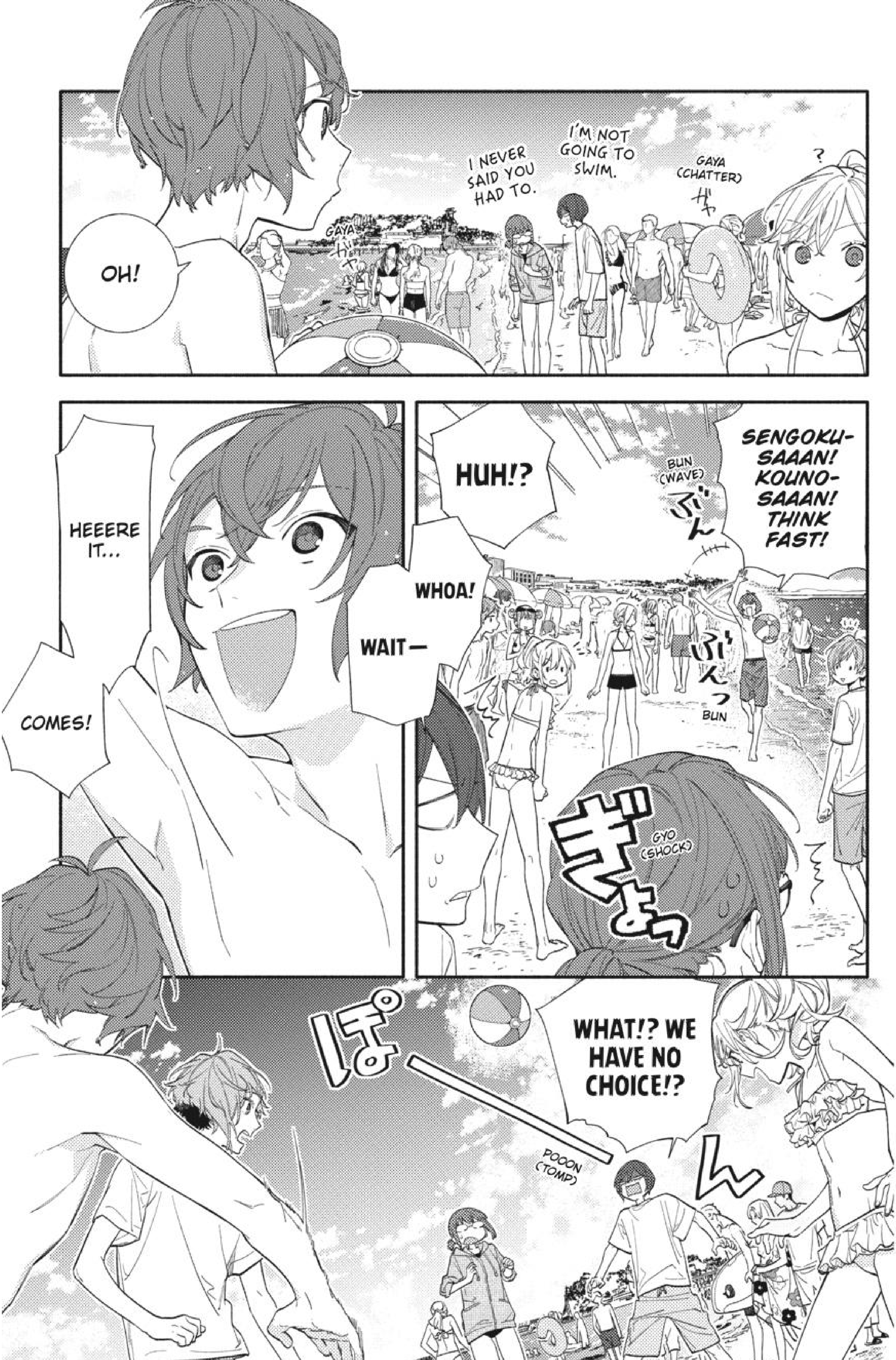

I COULD, BUT I NEVER SAID I WOULD!
I'LL WATCH EVERYBODY'S STUFF.
HUH...?
WHY DID THEY EVEN COME...?
GAYA (CHATTER)
REMEMBER TO HYDRATE, YOU TWO.
THANKS!
AREN'T YOU GOING IN THE WATER, SAKURA?
NO, NOT YET.
I'M A KLUTZ.
I MIGHT GO IN A LITTLE LATER.
I SEE...
HMM.
...KO... SAAAN...
AH!
......SAAAN...
KOUNO-SAAAN!

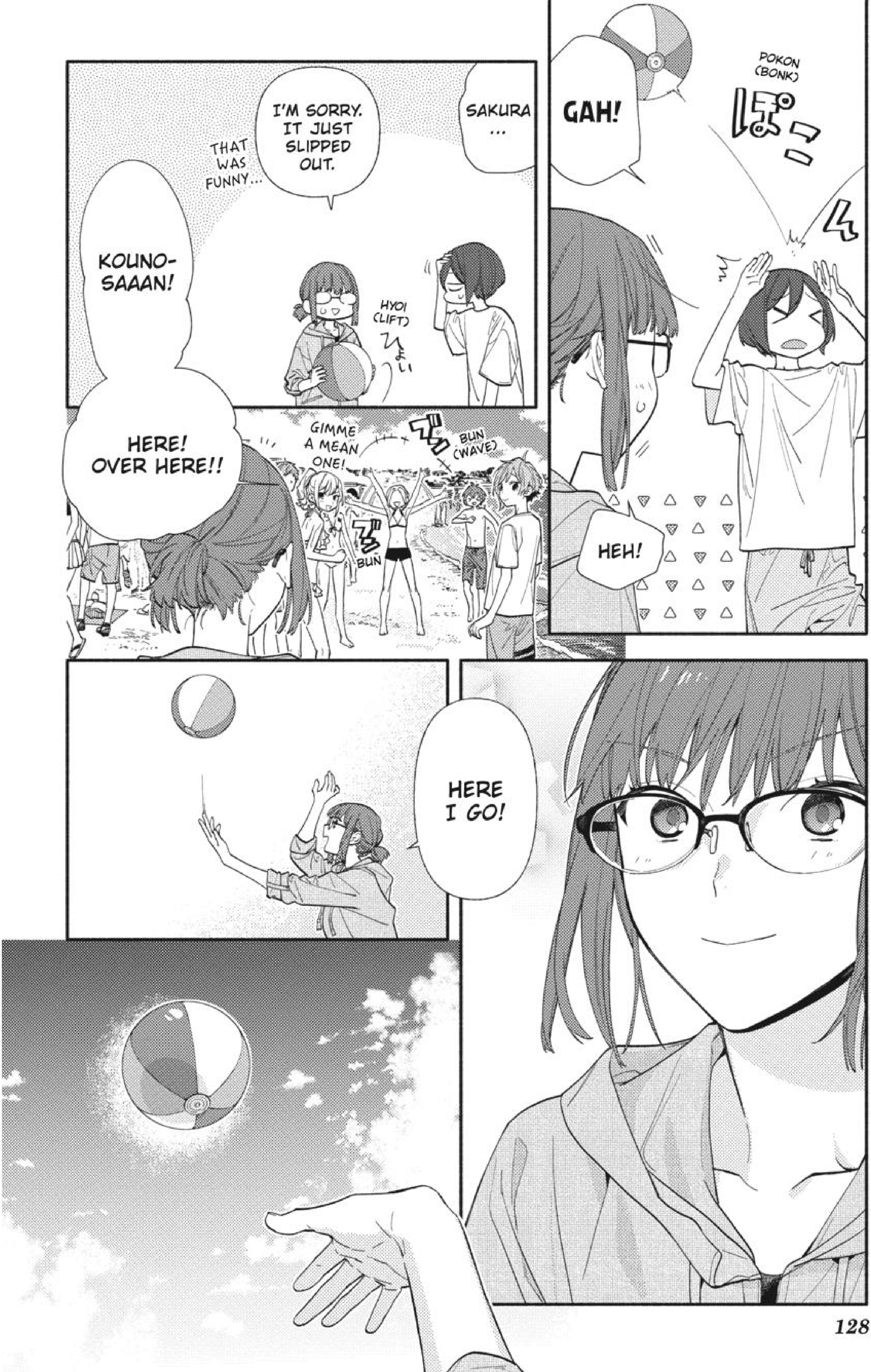

BUN (WAVE)
KOUNO-SAAAN! KOUNO-SAAAN!!
KOUNO-SAAAN!
HORI SAYS SHE WANTS TO PLAY TOGETHER!!
-BUN
AAAAAAGH!!!
WAI (WHEE)
KOUNO-SAAAN!
WAI
POSEIDON IS PAGING YOU.
KAAA (BLUSH)
AS IF IT HAS NOTHING TO DO WITH HIM!
JIRO (STARE)
JIRO
I-I'LL COME IN LATER!
AWW!
HMPH!
IN THAT CASE...

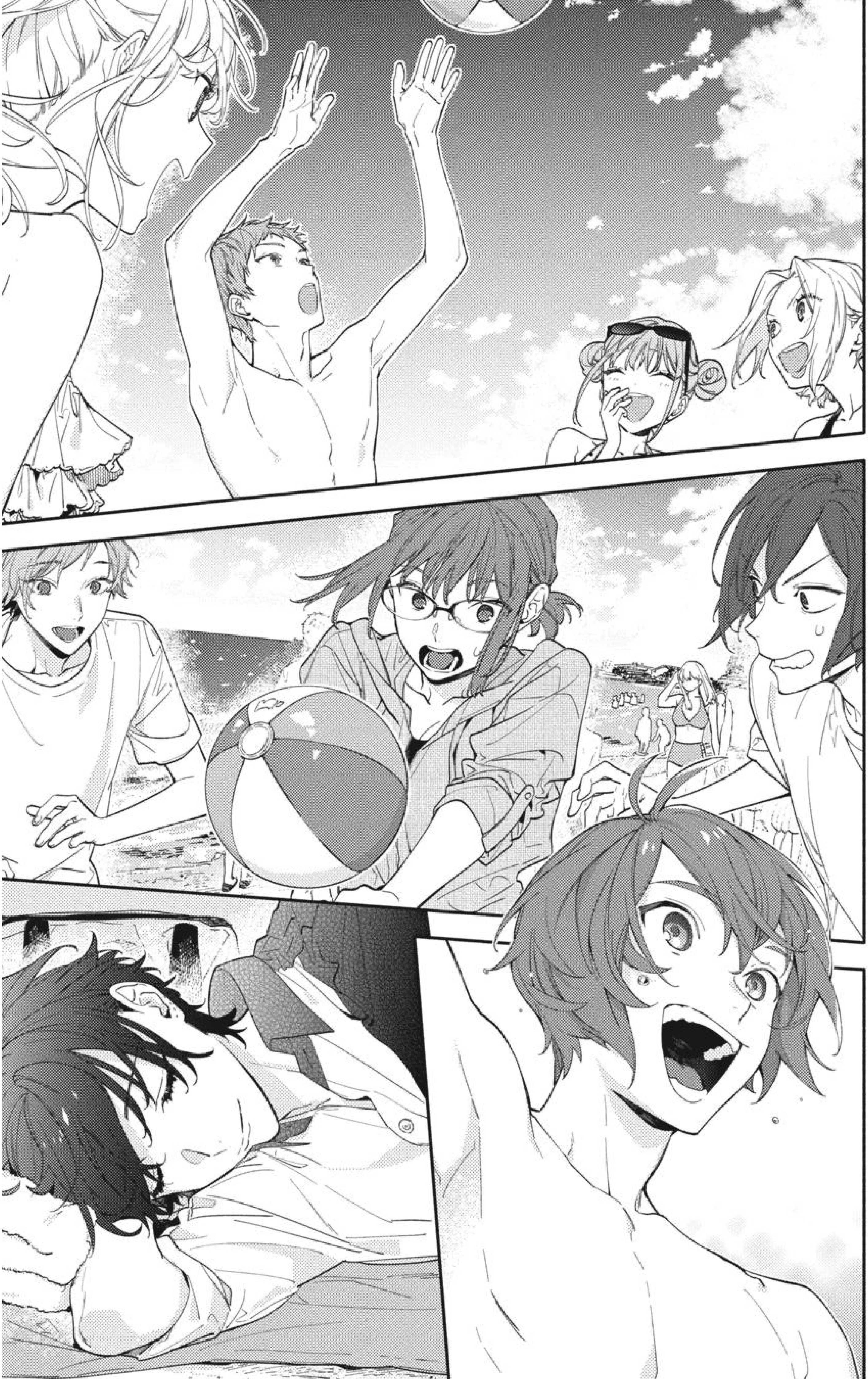

REMI-CHAN! YANAGI-KUN!
ぽーん
POOON (TOMP)
IURA-KUN, GET READY!
たたた
TA TA TA
たた
TA TA (TMP)
とすん
TOSUN (FWUMP)
WHOA!
YIKES!
HIYAH!
HUP!
I'M SORRY!
ぱんっ
PON
NICE SAVE, YUKI-CHAN!

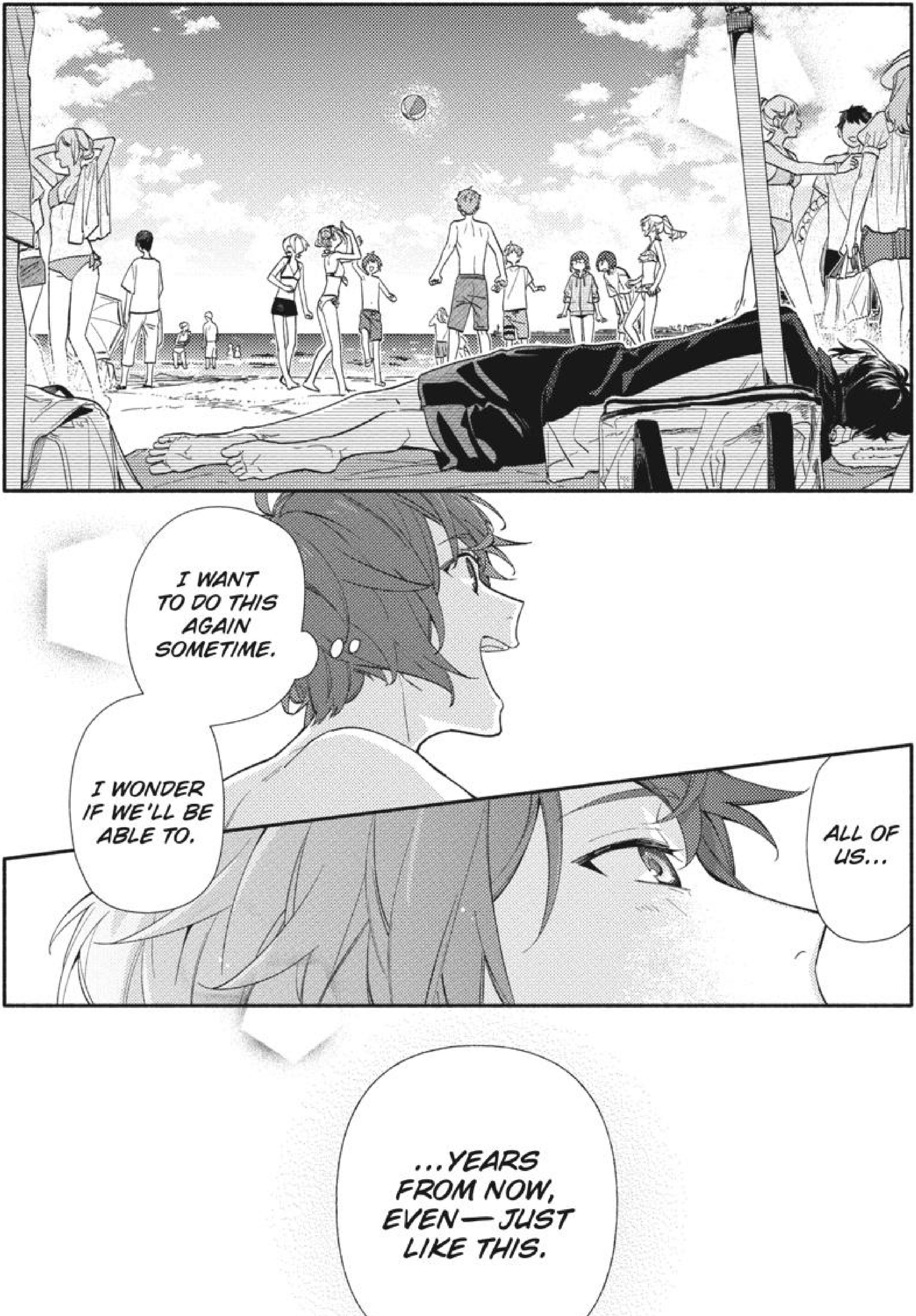

THERE!
ぽんっ
PON
HORIII.
ぽんっ
PON
HERE IT COMES, IURA!
THAT WAS A GOOD DETOUR.
RAAAAH!!!
バ
WHY'D YOU SLAM IT!!?
ゴッ
BAGO (POW)
WAIT WAIT WAIT!
ヒュ～
HYUUUUN (SHOOOM)
TO (TUP) と
TO と…
PASHA (SPLASH) ぱしゃ
PASHA ぱしゃ
ZURU (SLIP) ズルッ
OOH.
ば
しゃん
BASHAN (BASPLASH)
POTO (PLOP) ぽと…


HORI-SAAAN!
SORRY! I PUT A LIIITTLE TOO MUCH INTO IT.
A LITTLE ...?
MAAAN ...
ZAZAAAN (FWSHHHH)
ZAZAAAN
AH HA HA HA!
ZZZ...
ZZZ...
SAKU (SKF)
!URAAAA! HURRY UUUP!!
OKAY, OKAAAY!
SAKU


?
GAYA (CHATTER)
ガヤ
I'M NOT GOING TO SWIM.
I NEVER SAID YOU HAD TO.
GAYA
ガヤ
OH!
SENGOKU-SAAAN! KOUNO-SAAAN! THINK FAST!
BUN (WAVE)
ぶん
HUH!?
ぶんっ
BUN
ぎょっ
GYO (SHOCK)
WHOA!
WAIT—
HEEERE IT...
COMES!
WHAT!? WE HAVE NO CHOICE!?
ぽーん
POOON (TOMP)


POKON (BONK)
ぽこ
ん
GAH!
HEH!
SAKURA...
I'M SORRY. IT JUST SLIPPED OUT.
THAT WAS FUNNY...
KOUNO-SAAAN!
HYOI (LIFT)
ひょい
HERE! OVER HERE!!
BUN (WAVE)
ぶん
GIMME A MEAN ONE!
ぶん
BUN
HERE I GO!



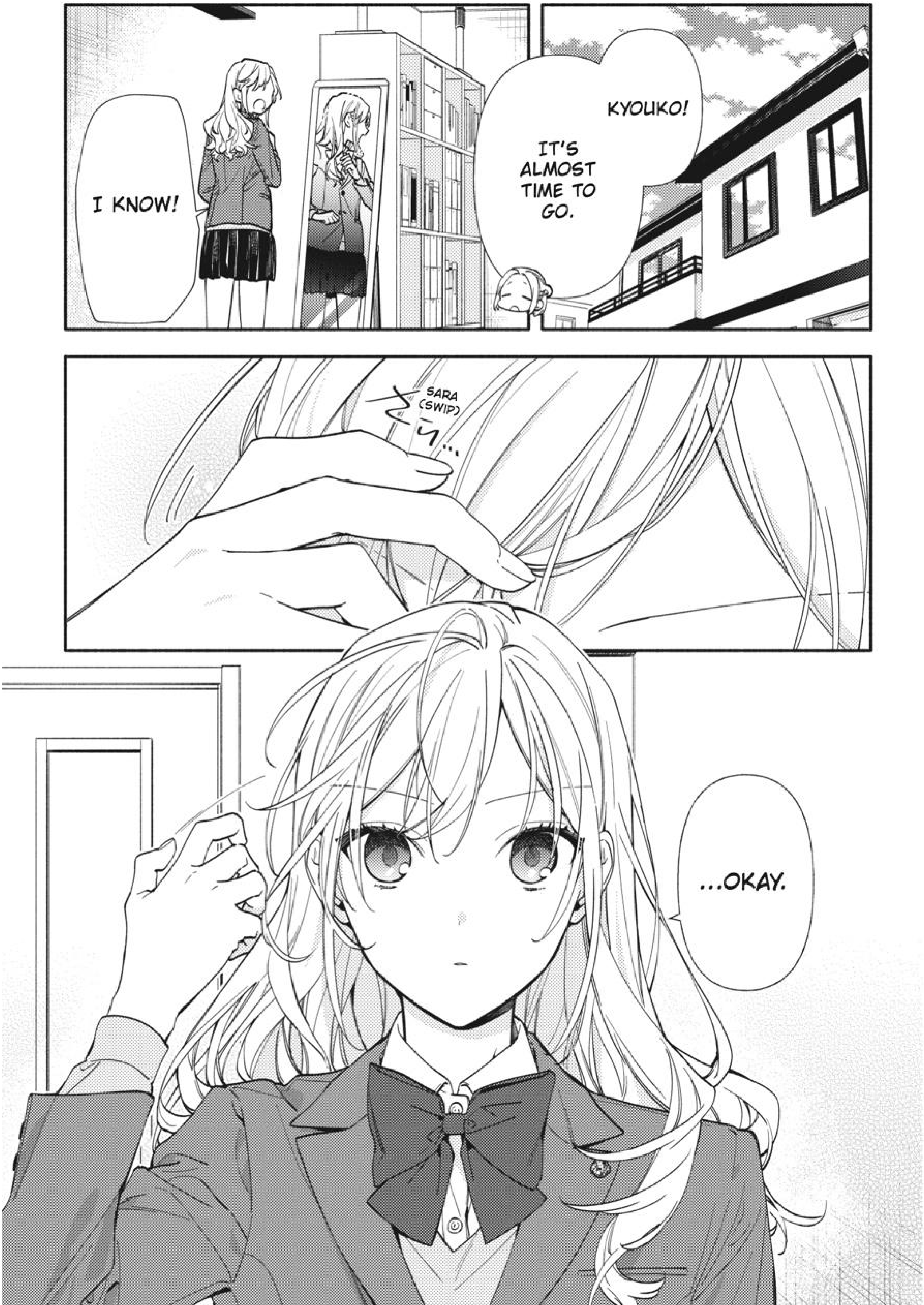

I WANT TO DO THIS AGAIN SOMETIME.
I WONDER IF WE'LL BE ABLE TO.
ALL OF US...
...YEARS FROM NOW, EVEN—JUST LIKE THIS.

HORIMIYA

A Piece of Memories

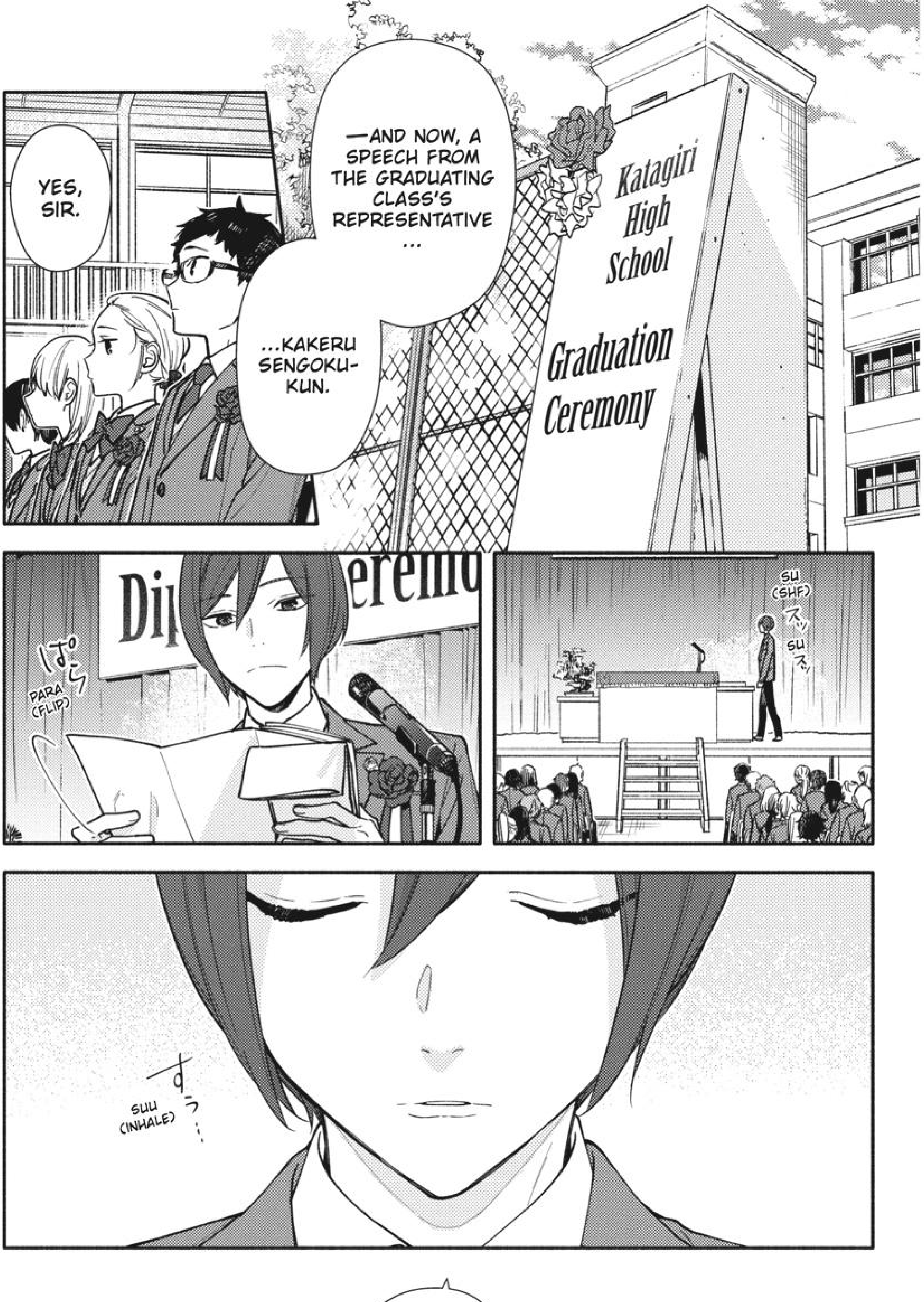
HORIMIYA

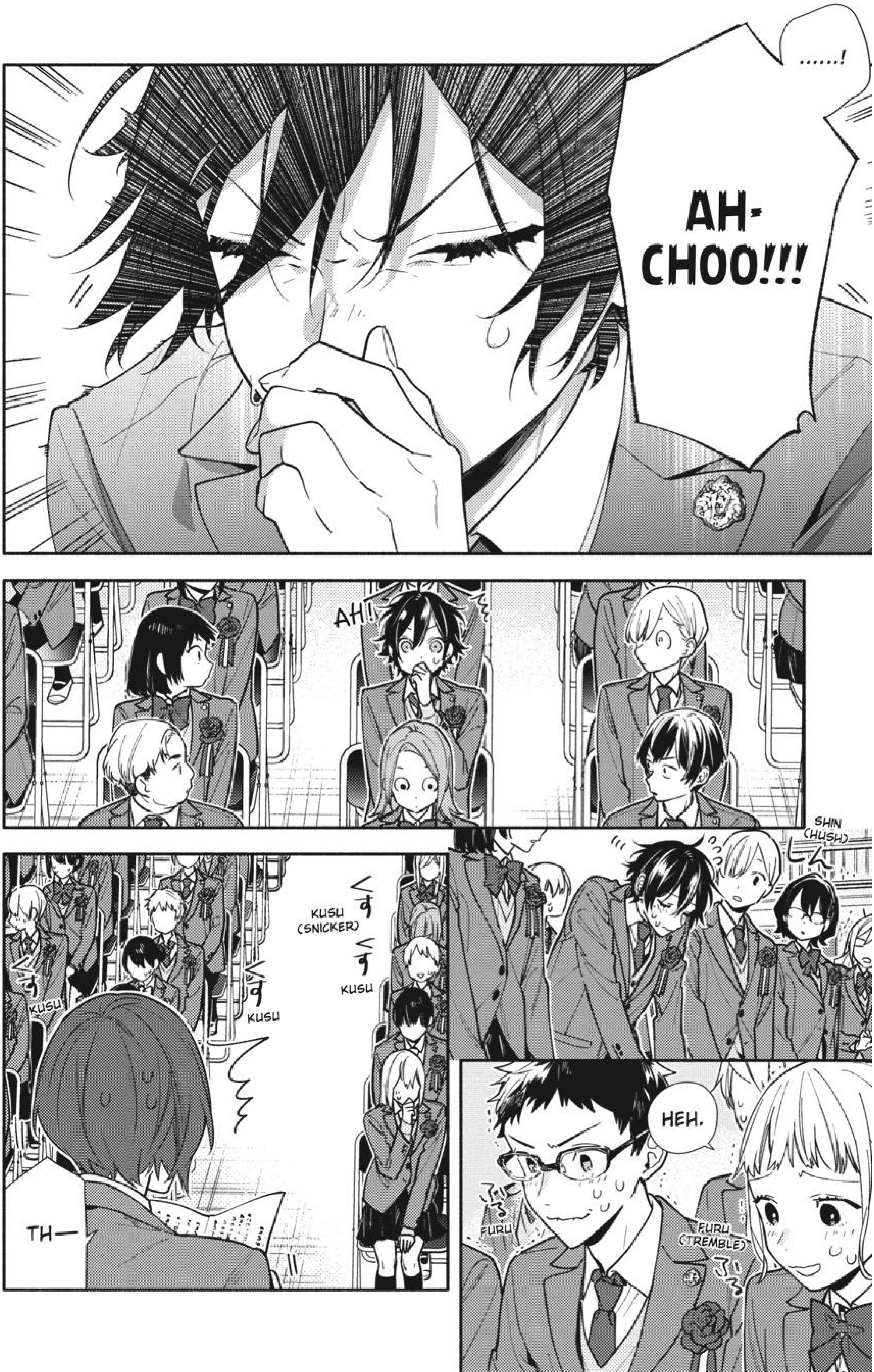
A Piece of Memories

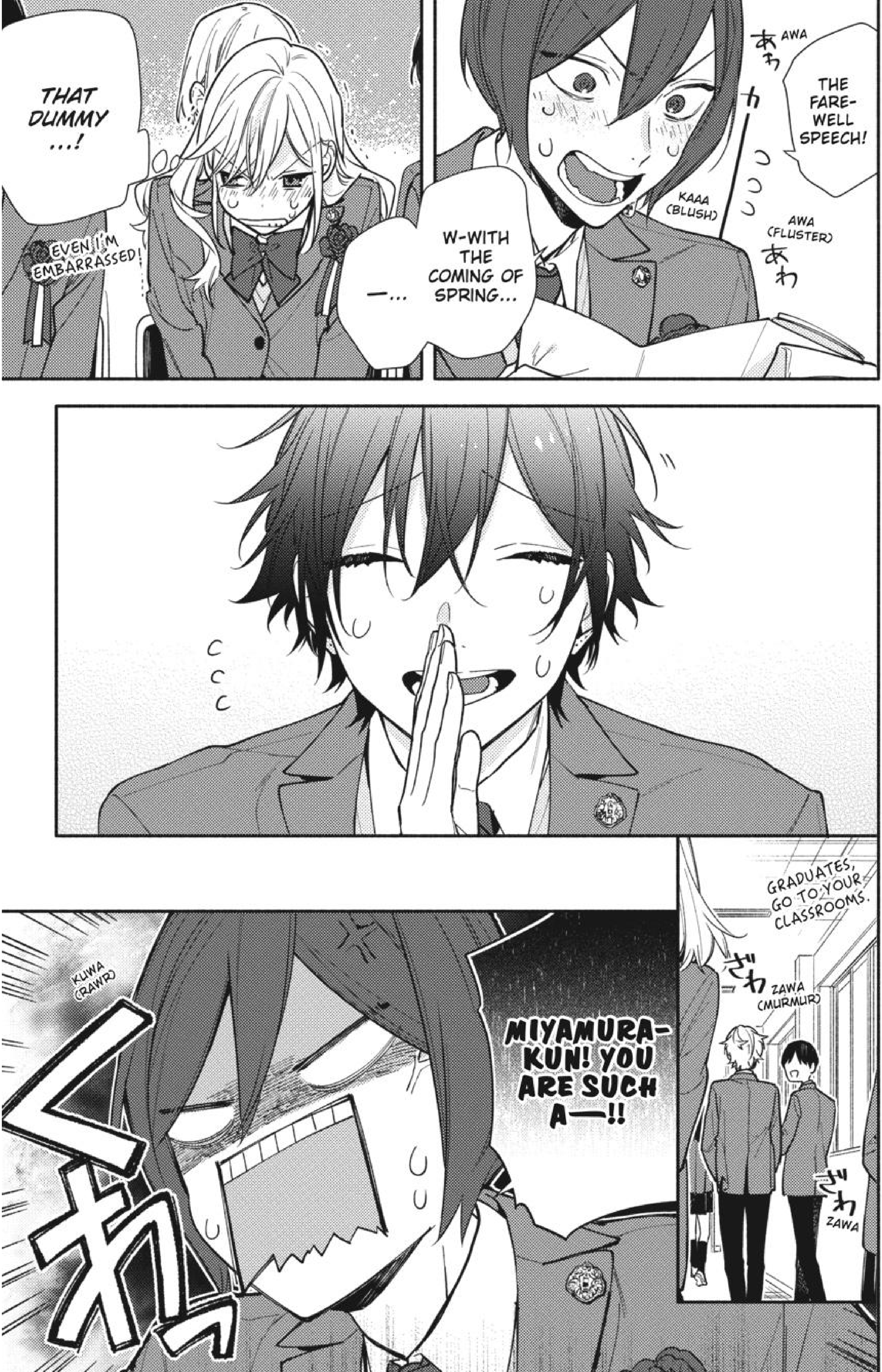

KYOUKO!
IT'S ALMOST TIME TO GO.
I KNOW!
さら…
SARA (SWIP)
...OKAY.

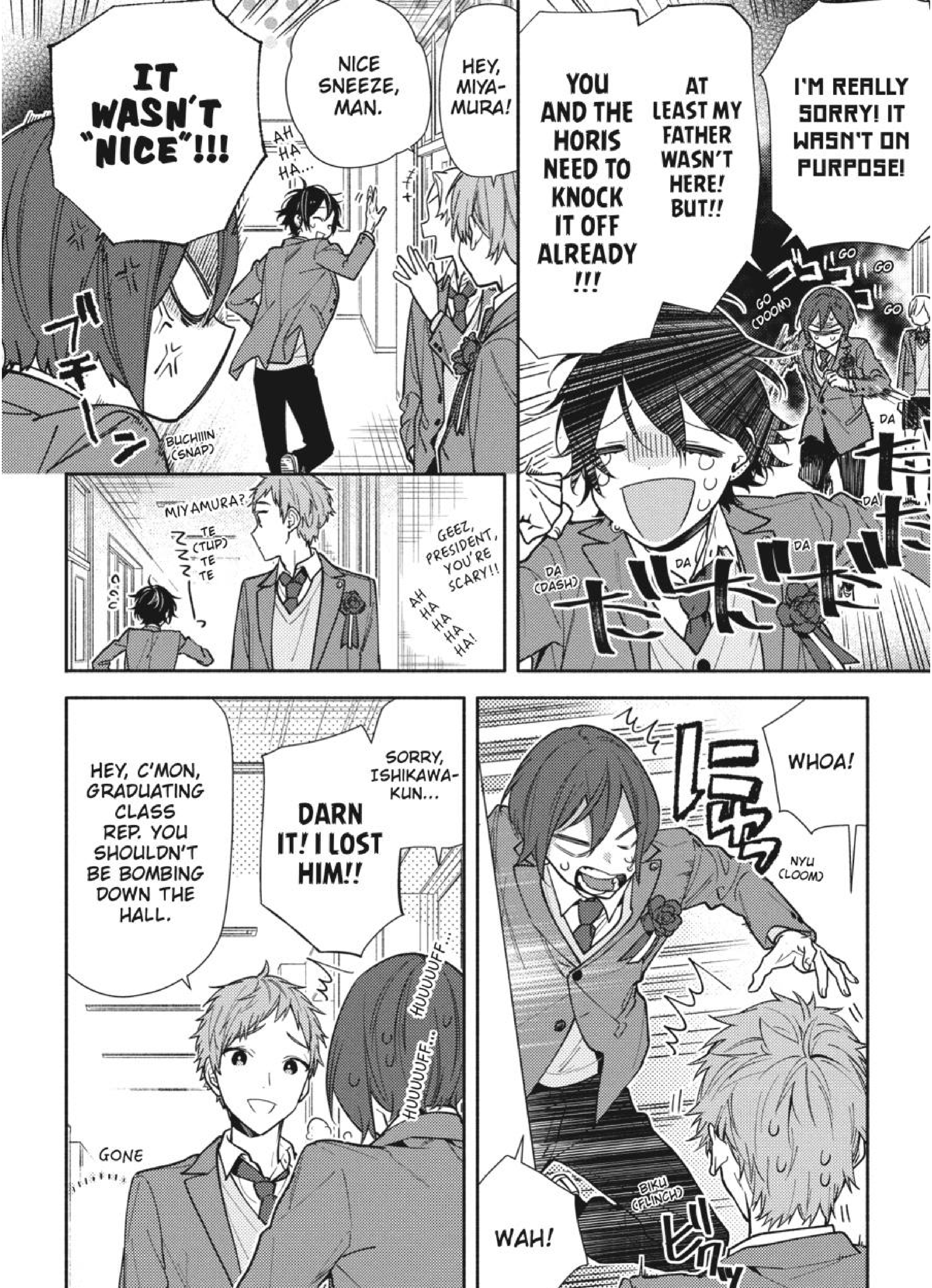
Piece・8

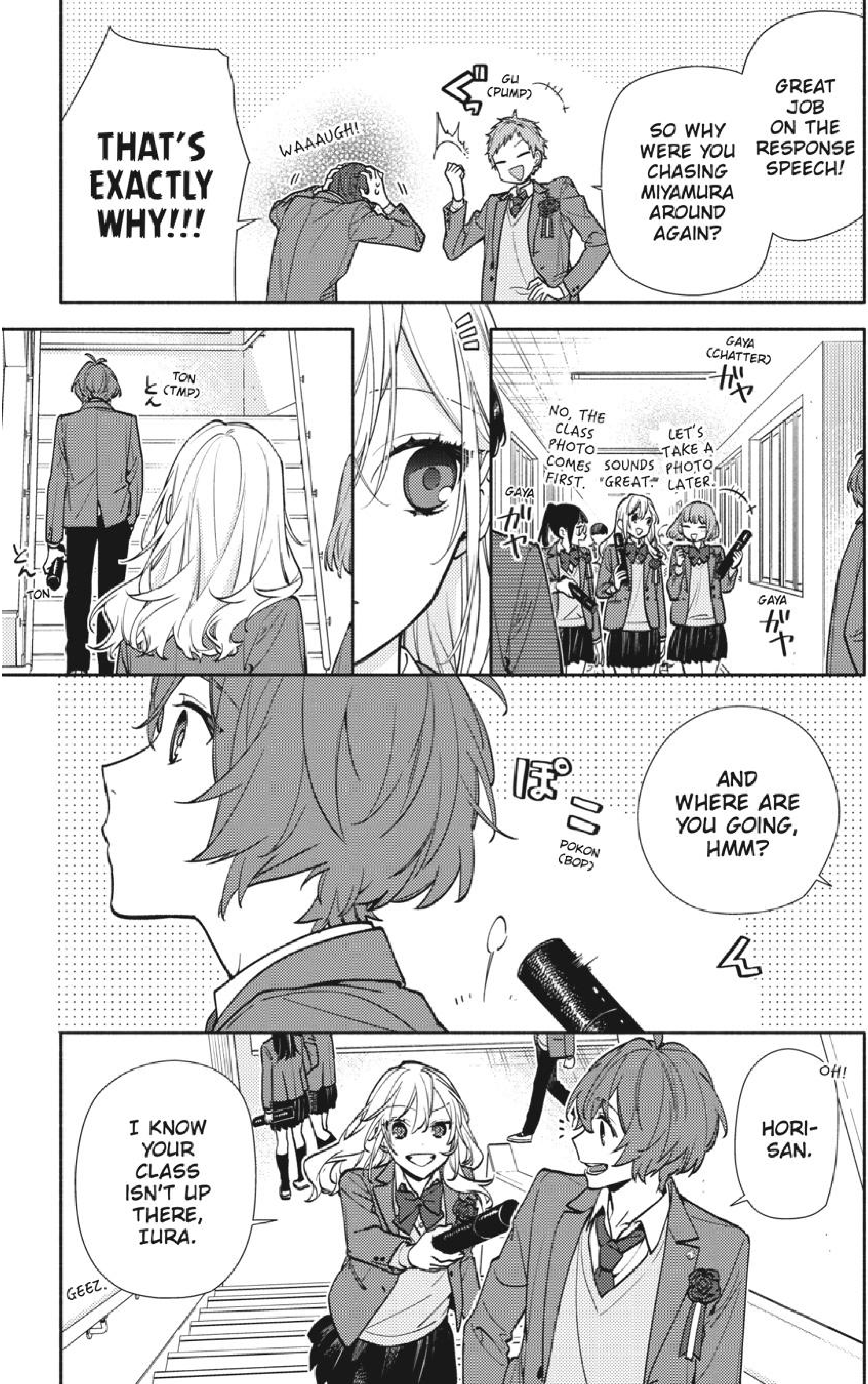
HORIMIYA
A Piece of Memories

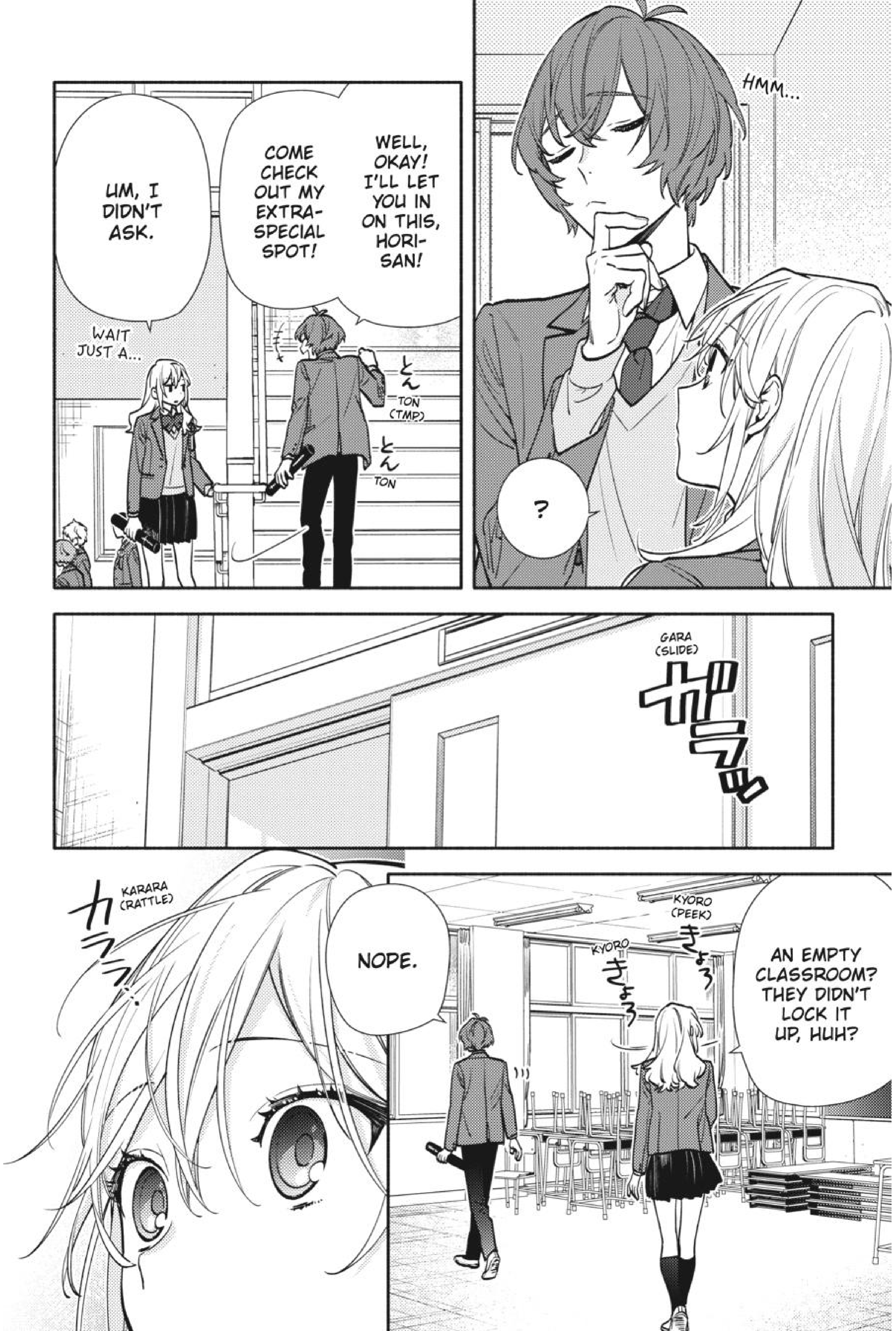

Katagiri High School Graduation Ceremony
—AND NOW, A SPEECH FROM THE GRADUATING CLASS'S REPRESENTATIVE…
…KAKERU SENGOKU-KUN.
YES, SIR.
SU (SHF) スッ
SU スッ
Di eremo
ぱら PARA (FLIP)
すぅ… SUU (INHALE)
THE…

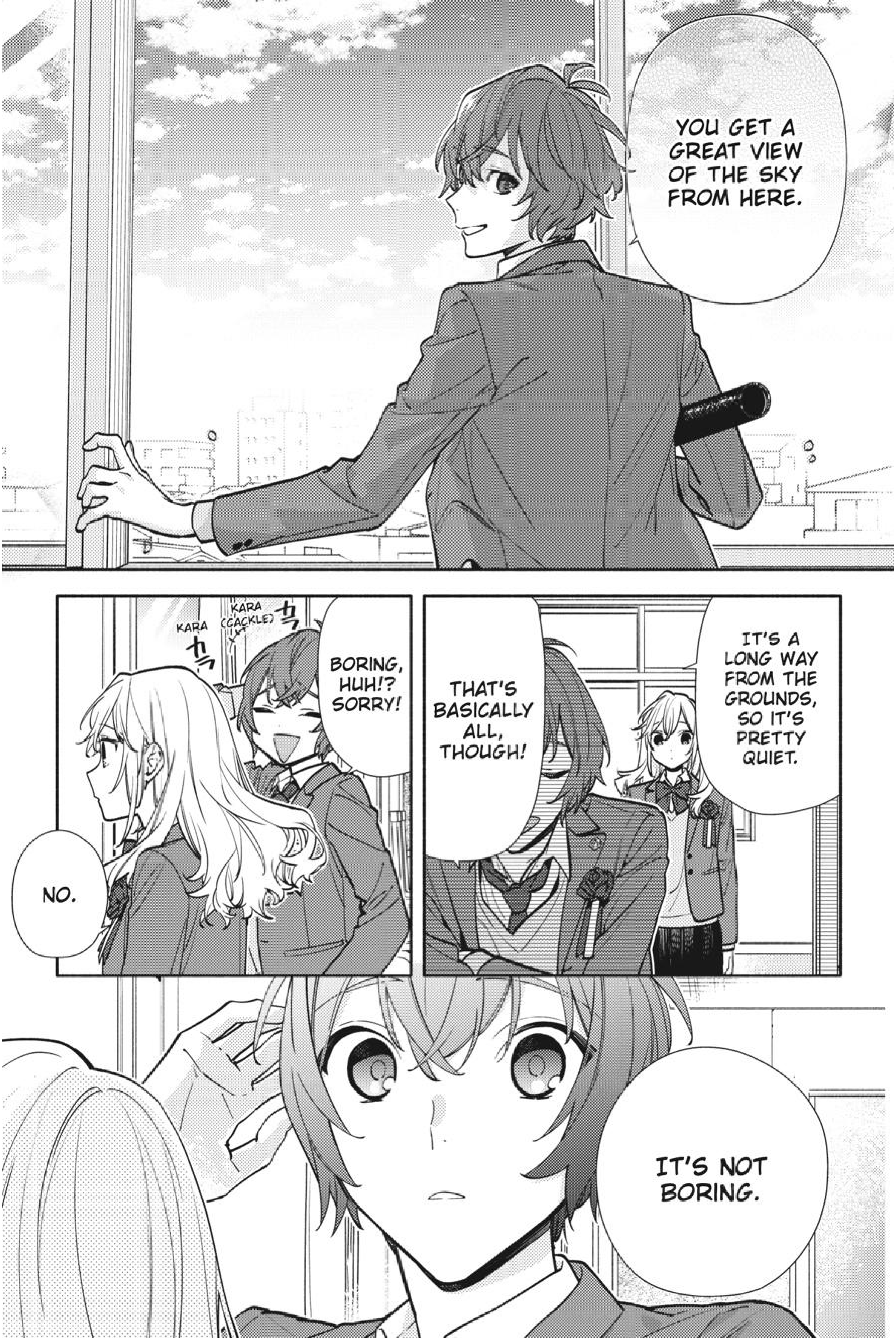

……!
AH-CHOO!!!
AH!
しーん
SHIN (HUSH)
HEH.
ふる
FURU
ふる
FURU (TREMBLE)
くす
KUSU (SNICKER)
くす
KUSU
くす
KUSU
くす
KUSU
TH—

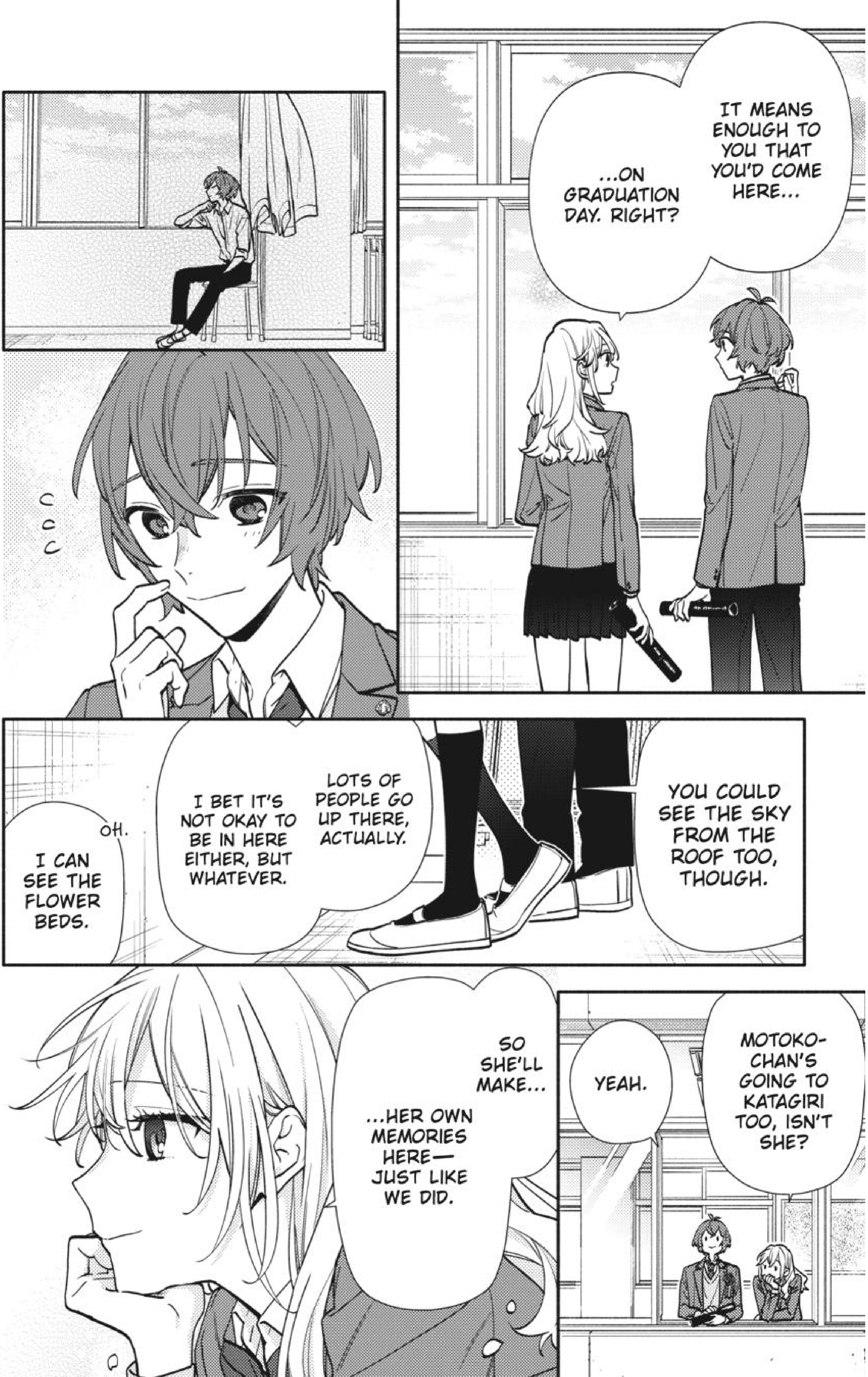

あわ AWA
THE FARE-WELL SPEECH!
カァァァ KAAA (BLUSH)
あわ AWA (FLUSTER)
W-WITH THE COMING OF SPRING...
—...
THAT DUMMY ...!
EVEN I'M EMBARRASSED!
GRADUATES, GO TO YOUR CLASSROOMS.
ざわ ZAWA (MURMUR)
ざわ ZAWA
MIYAMURA-KUN! YOU ARE SUCH A—!!
KUWA (RAWR)
くわっ

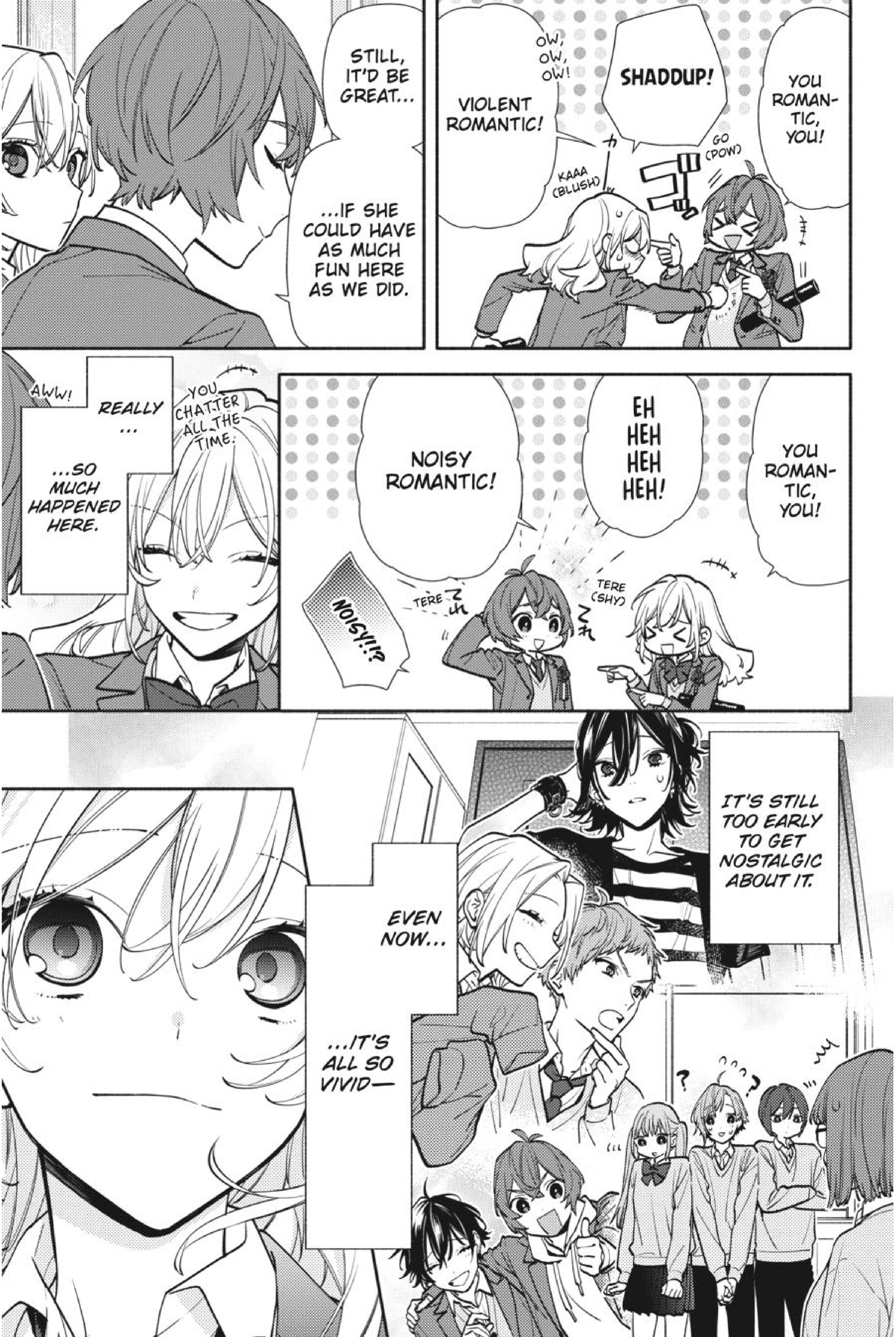

I'M REALLY SORRY! IT WASN'T ON PURPOSE!
AT LEAST MY FATHER WASN'T HERE! BUT!!
YOU AND THE HORIS NEED TO KNOCK IT OFF ALREADY!!!
GO GO GO GO (DOOM)
DA DA DA DA DA (DASH)
HEY, MIYAMURA!
NICE SNEEZE, MAN.
AH HA HA...
IT WASN'T "NICE"!!!
BUCHIIIN (SNAP)
MIYAMURA?
TE (TUP) TE TE
GEEZ, PRESIDENT, YOU'RE SCARY!!
AH HA HA HA HA HA!
WHOA!
NYU (LOOM)
WAH!
BIKU (FLINCH)
SORRY, ISHIKAWA-KUN...
DARN IT! I LOST HIM!!
HEY, C'MON, GRADUATING CLASS REP. YOU SHOULDN'T BE BOMBING DOWN THE HALL.
HUUUUUFF...
HUUUUUFF
GONE

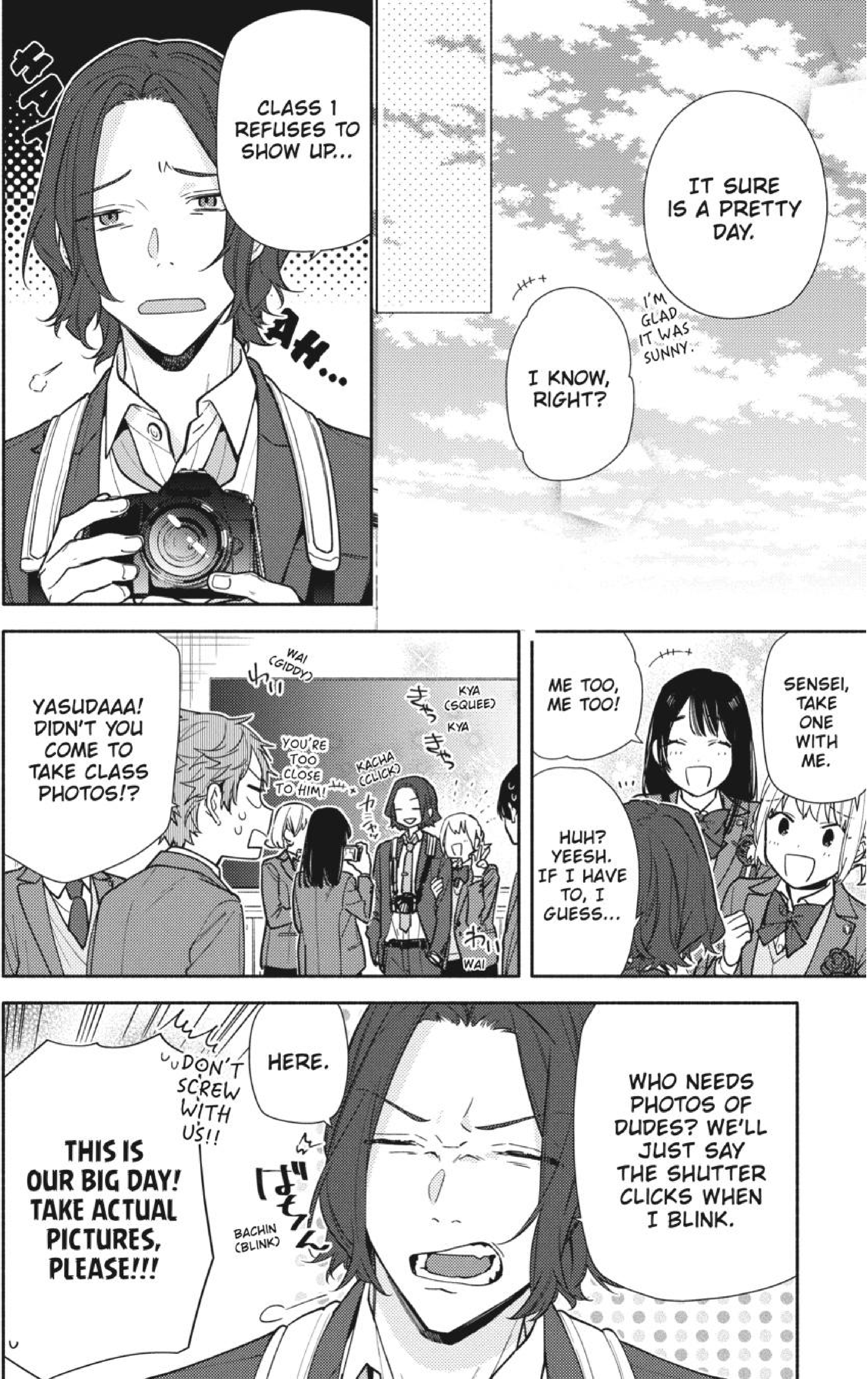

GREAT JOB ON THE RESPONSE SPEECH!
SO WHY WERE YOU CHASING MIYAMURA AROUND AGAIN?
GU (PUMP)
WAAAUGH!
THAT'S EXACTLY WHY!!!
GAYA (CHATTER)
LET'S TAKE A PHOTO LATER.
SOUNDS "GREAT."
NO, THE CLASS PHOTO COMES FIRST.
GAYA
GAYA
TON (TMP)
TON
AND WHERE ARE YOU GOING, HMM?
POKON (BOP)
OH!
HORI-SAN.
I KNOW YOUR CLASS ISN'T UP THERE, IURA.
GEEZ.

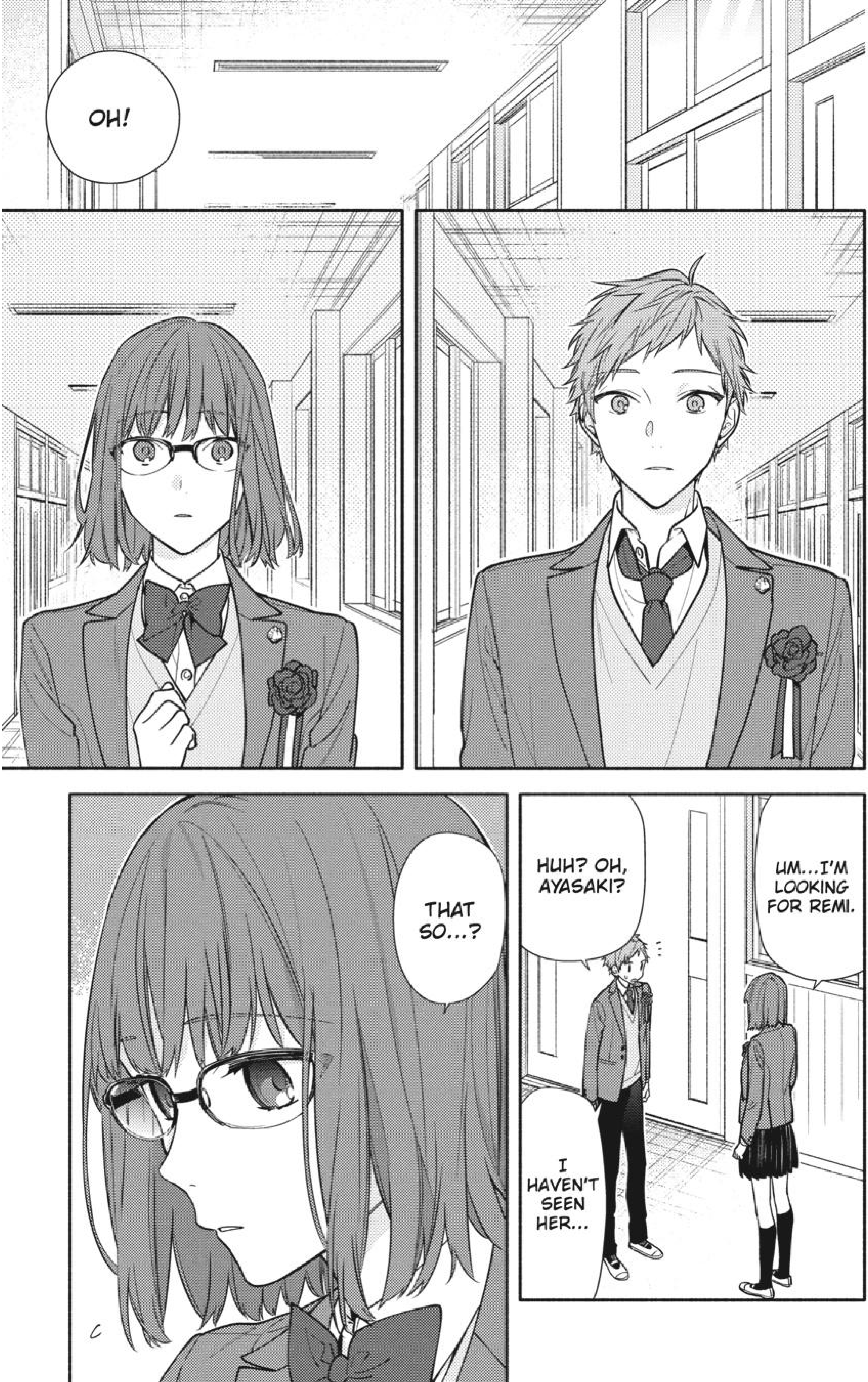

HMM...
?
WELL, OKAY! I'LL LET YOU IN ON THIS, HORI-SAN!
COME CHECK OUT MY EXTRA-SPECIAL SPOT!
UM, I DIDN'T ASK.
WAIT JUST A...
とん
TON (TMP)
とん
TON
ガラッ
GARA (SLIDE)
AN EMPTY CLASSROOM? THEY DIDN'T LOCK IT UP, HUH?
きょろ
KYORO (PEEK)
きょろ
KYORO
NOPE.
カラララ…
KARARA (RATTLE)

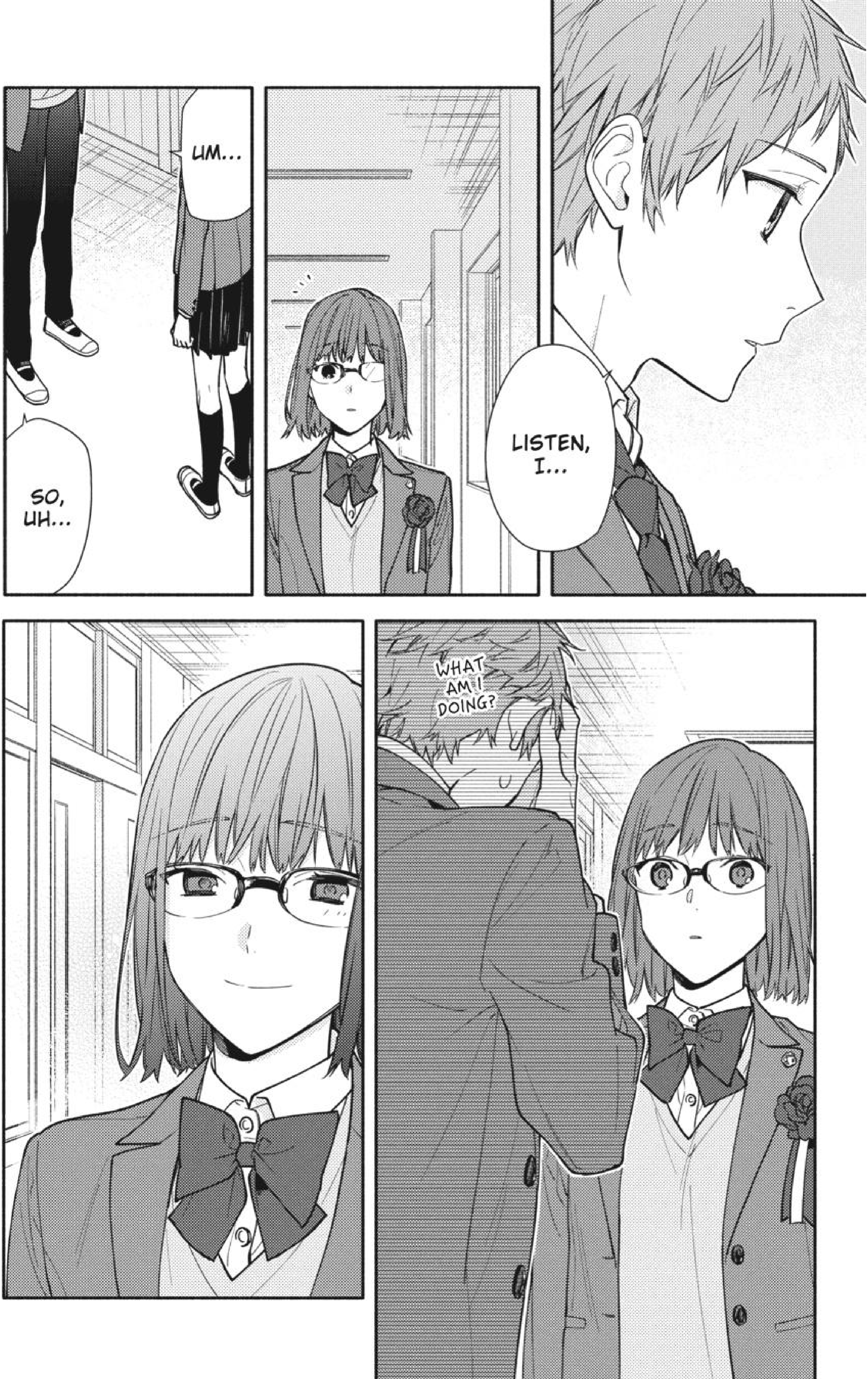

YOU GET A GREAT VIEW OF THE SKY FROM HERE.
IT'S A LONG WAY FROM THE GROUNDS, SO IT'S PRETTY QUIET.
THAT'S BASICALLY ALL, THOUGH!
BORING, HUH!? SORRY!
KARA (CACKLE)
KARA
NO.
IT'S NOT BORING.

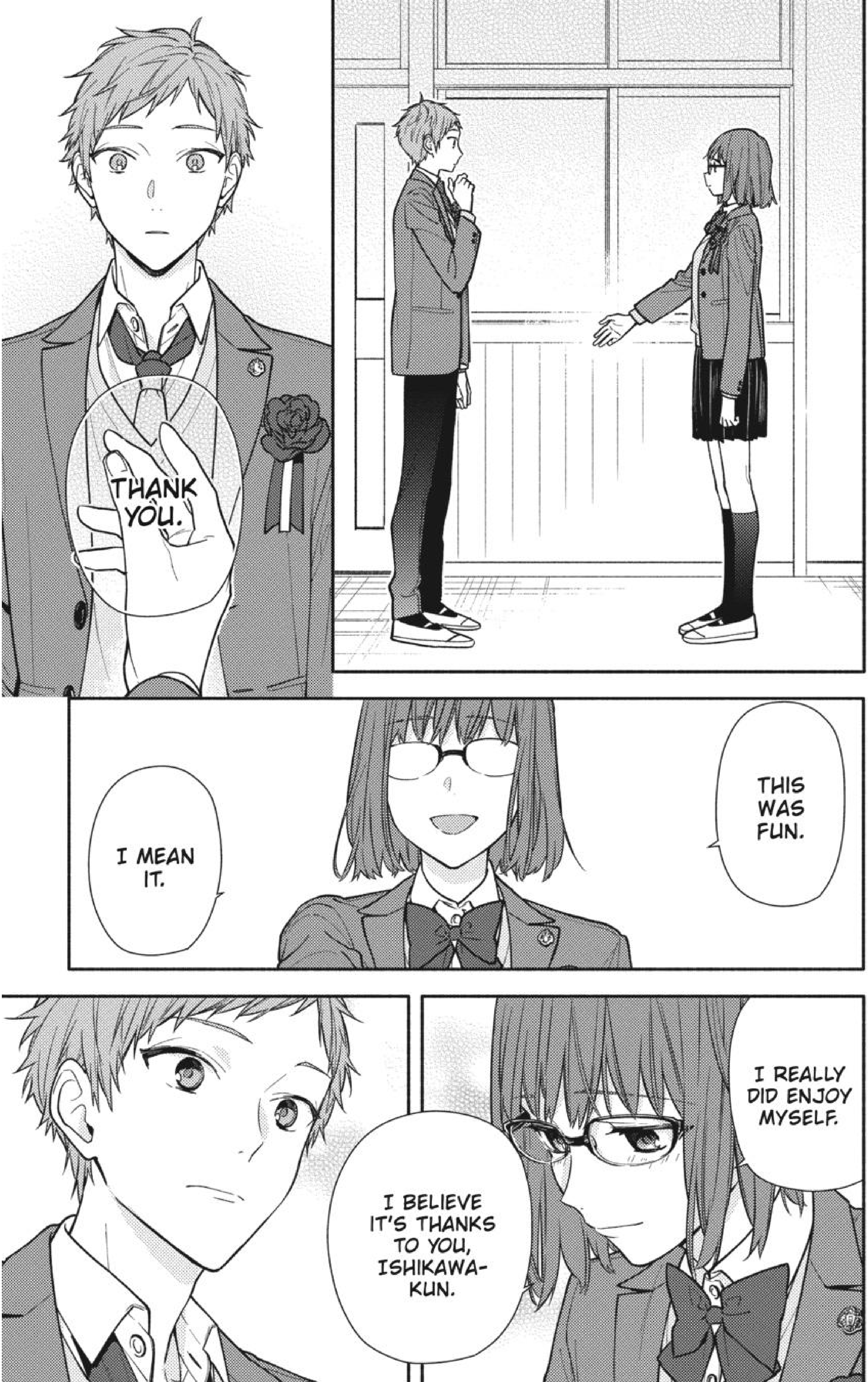

IT MEANS ENOUGH TO YOU THAT YOU'D COME HERE...
...ON GRADUATION DAY. RIGHT?
YOU COULD SEE THE SKY FROM THE ROOF TOO, THOUGH.
LOTS OF PEOPLE GO UP THERE, ACTUALLY.
I BET IT'S NOT OKAY TO BE IN HERE EITHER, BUT WHATEVER.
OH.
I CAN SEE THE FLOWER BEDS.
MOTOKO-CHAN'S GOING TO KATAGIRI TOO, ISN'T SHE?
YEAH.
SO SHE'LL MAKE...
...HER OWN MEMORIES HERE—JUST LIKE WE DID.

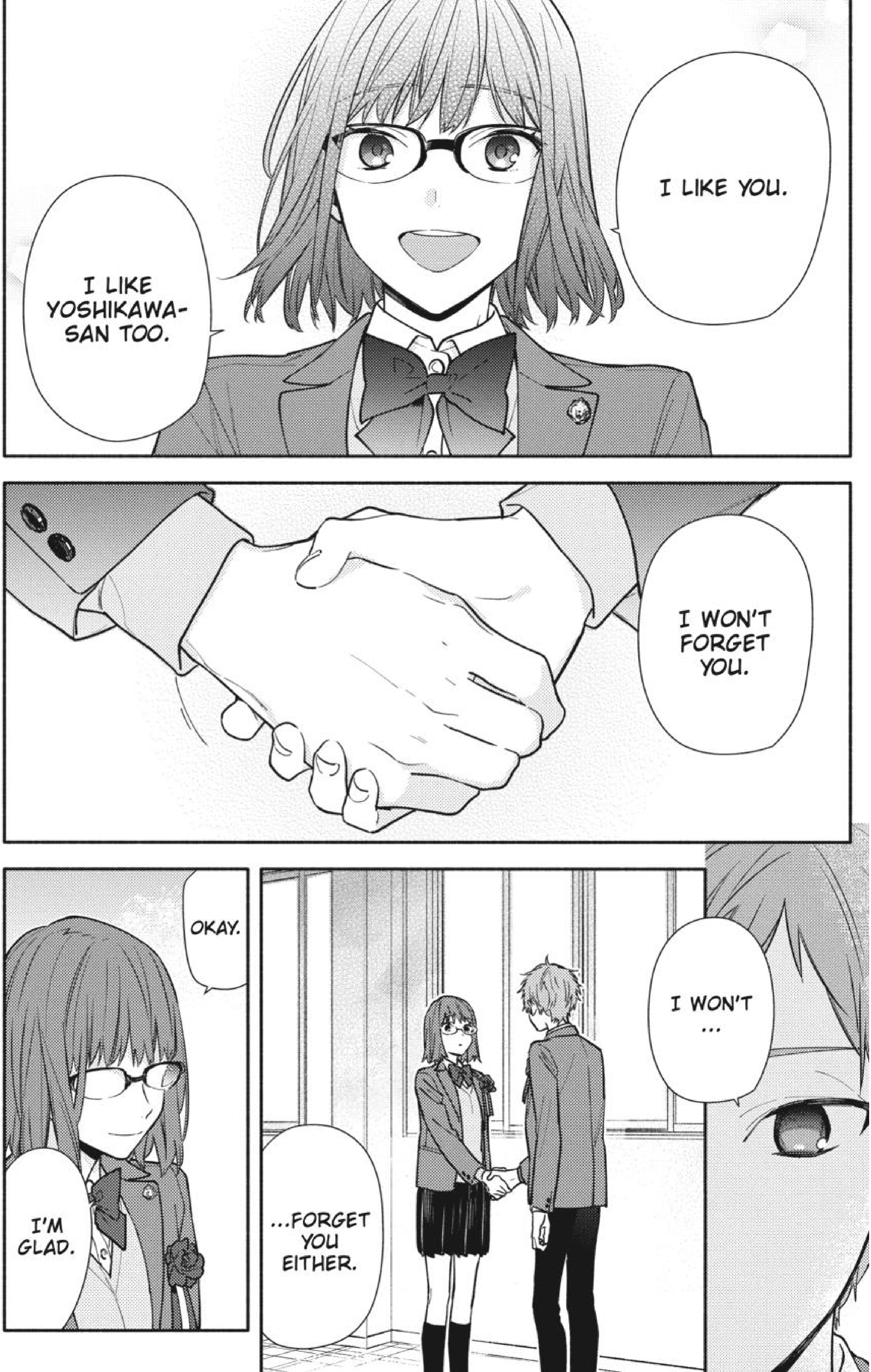

YOU ROMANTIC, YOU!
SHADDUP!
OW, OW, OW!
VIOLENT ROMANTIC!
KAAA (BLUSH)
GO (POW)
STILL, IT'D BE GREAT...
...IF SHE COULD HAVE AS MUCH FUN HERE AS WE DID.
YOU ROMANTIC, YOU!
EH HEH HEH HEH!
NOISY ROMANTIC!
TERE (SHY)
TERE
NOISY!!?
AWW!
REALLY...
...SO MUCH HAPPENED HERE.
YOU CHATTER ALL THE TIME.
IT'S STILL TOO EARLY TO GET NOSTALGIC ABOUT IT.
EVEN NOW...
...IT'S ALL SO VIVID—

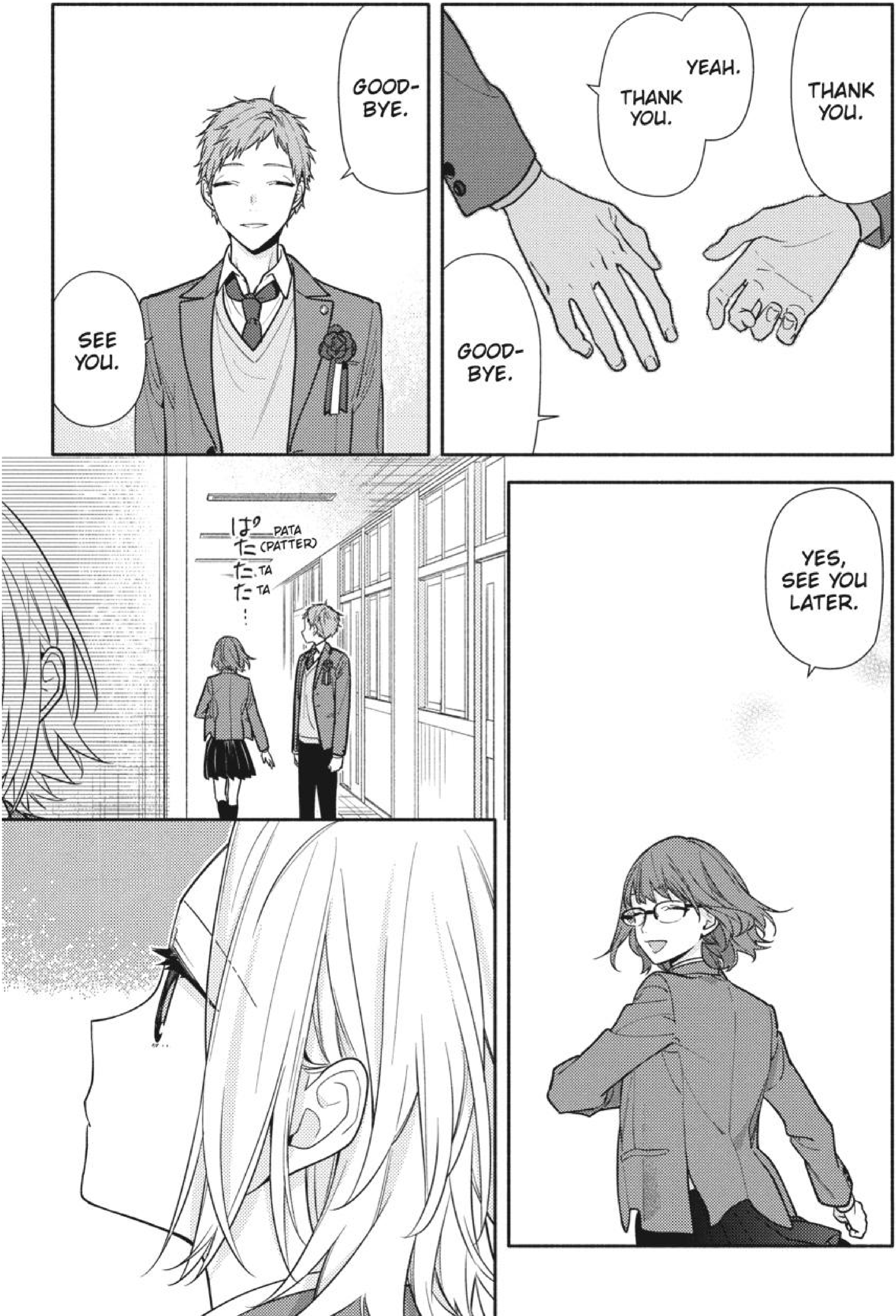

IT SURE IS A PRETTY DAY.
I'M GLAD IT WAS SUNNY.
I KNOW, RIGHT?
CLASS 1 REFUSES TO SHOW UP...
HA
AH...
SENSEI, TAKE ONE WITH ME.
ME TOO, ME TOO!
HUH? YEESH. IF I HAVE TO, I GUESS...
KYA (SQUEE)
KYA
KACHA (CLICK)
YOU'RE TOO CLOSE TO HIM!
WAI (GIDDY)
WAI
YASUDAAA! DIDN'T YOU COME TO TAKE CLASS PHOTOS!?
WHO NEEDS PHOTOS OF DUDES? WE'LL JUST SAY THE SHUTTER CLICKS WHEN I BLINK.
HERE.
BACHIN (BLINK)
DON'T SCREW WITH US!!
THIS IS OUR BIG DAY! TAKE ACTUAL PICTURES, PLEASE!!!

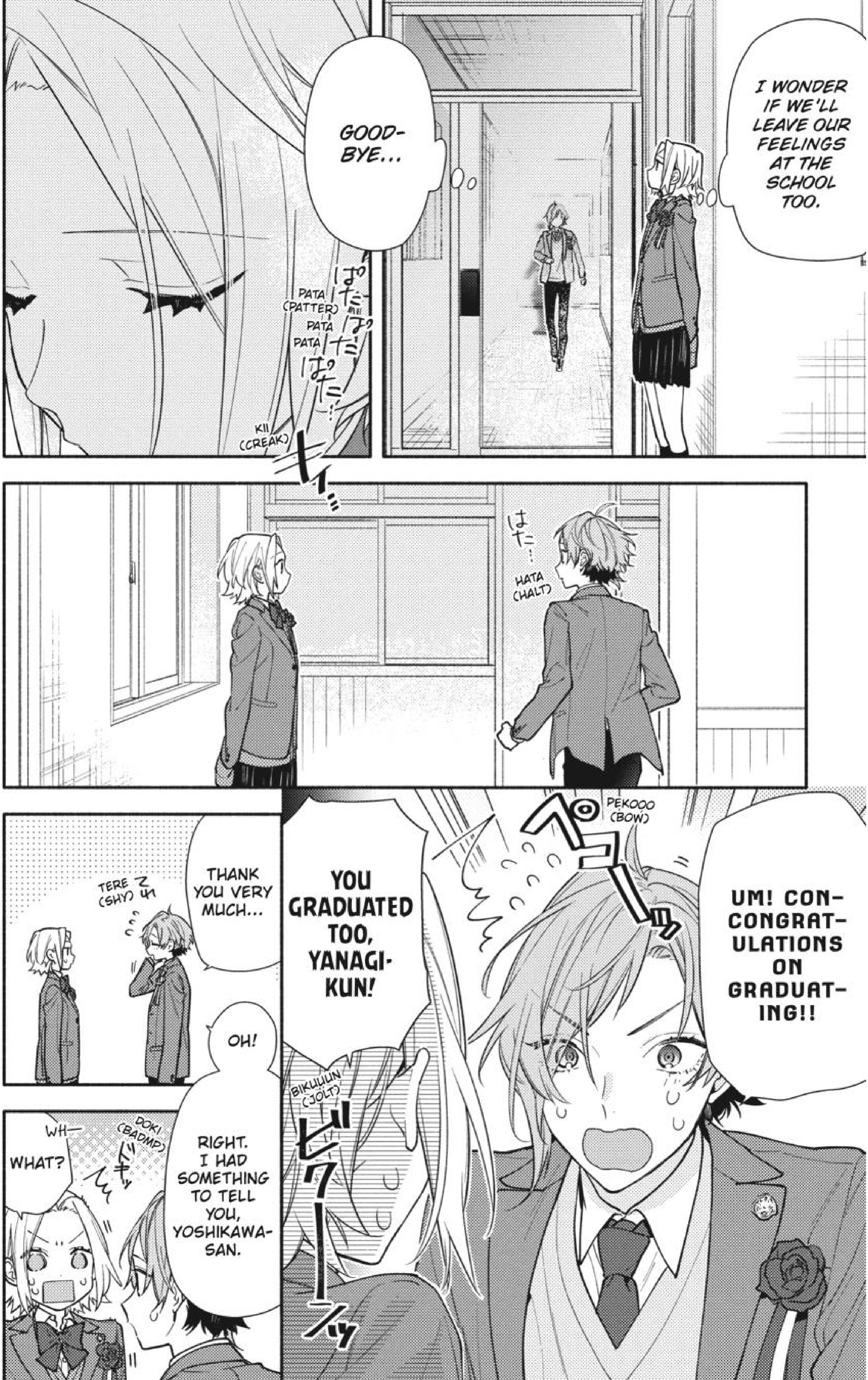

OH!
UM…I'M LOOKING FOR REMI.
HUH? OH, AYASAKI?
I HAVEN'T SEEN HER…
THAT SO…?

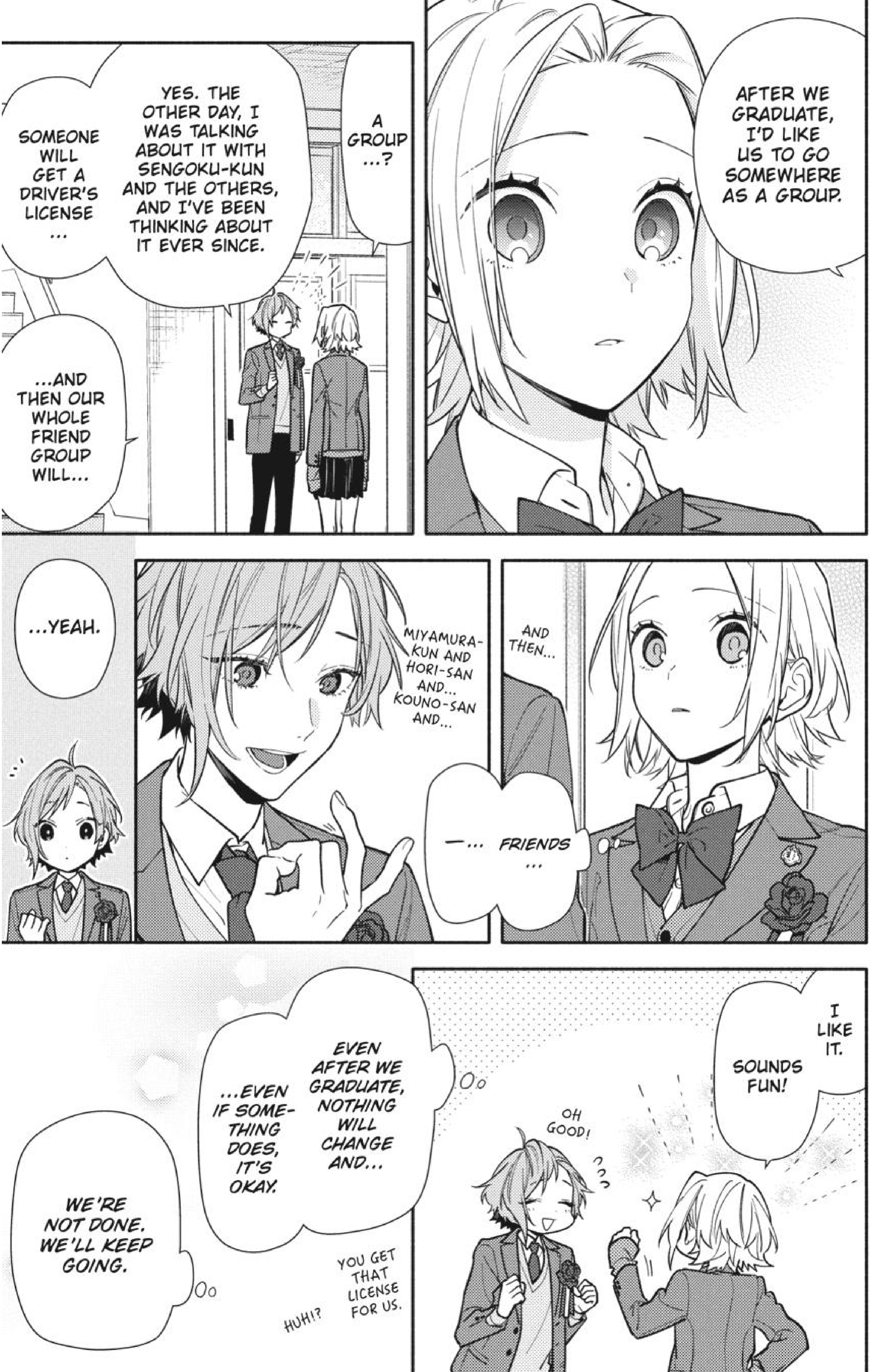

LISTEN, I...
UM...
SO, UH...
WHAT AM I DOING?

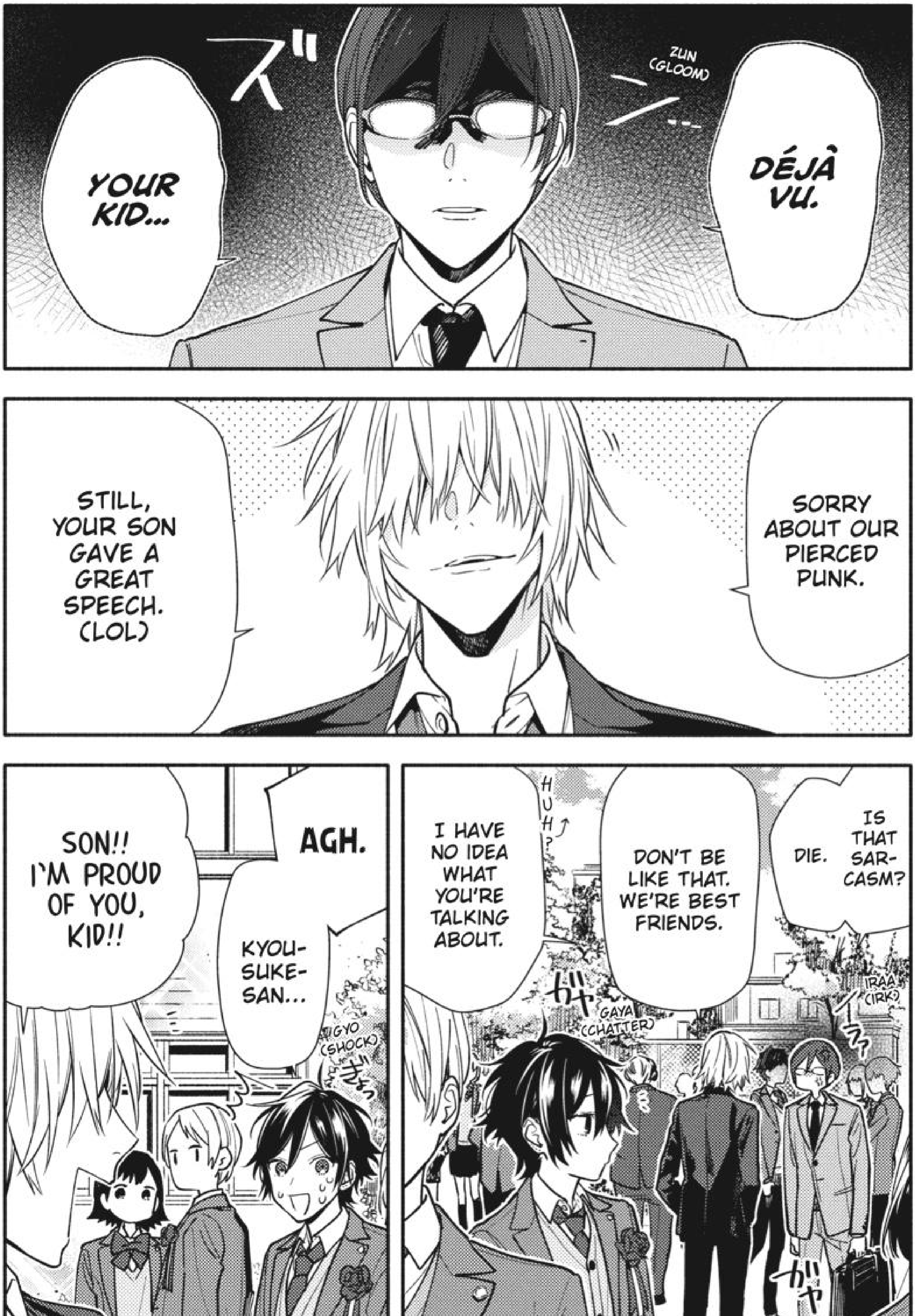

THANK YOU.
THIS WAS FUN.
I MEAN IT.
I REALLY DID ENJOY MYSELF.
I BELIEVE IT'S THANKS TO YOU, ISHIKAWA-KUN.

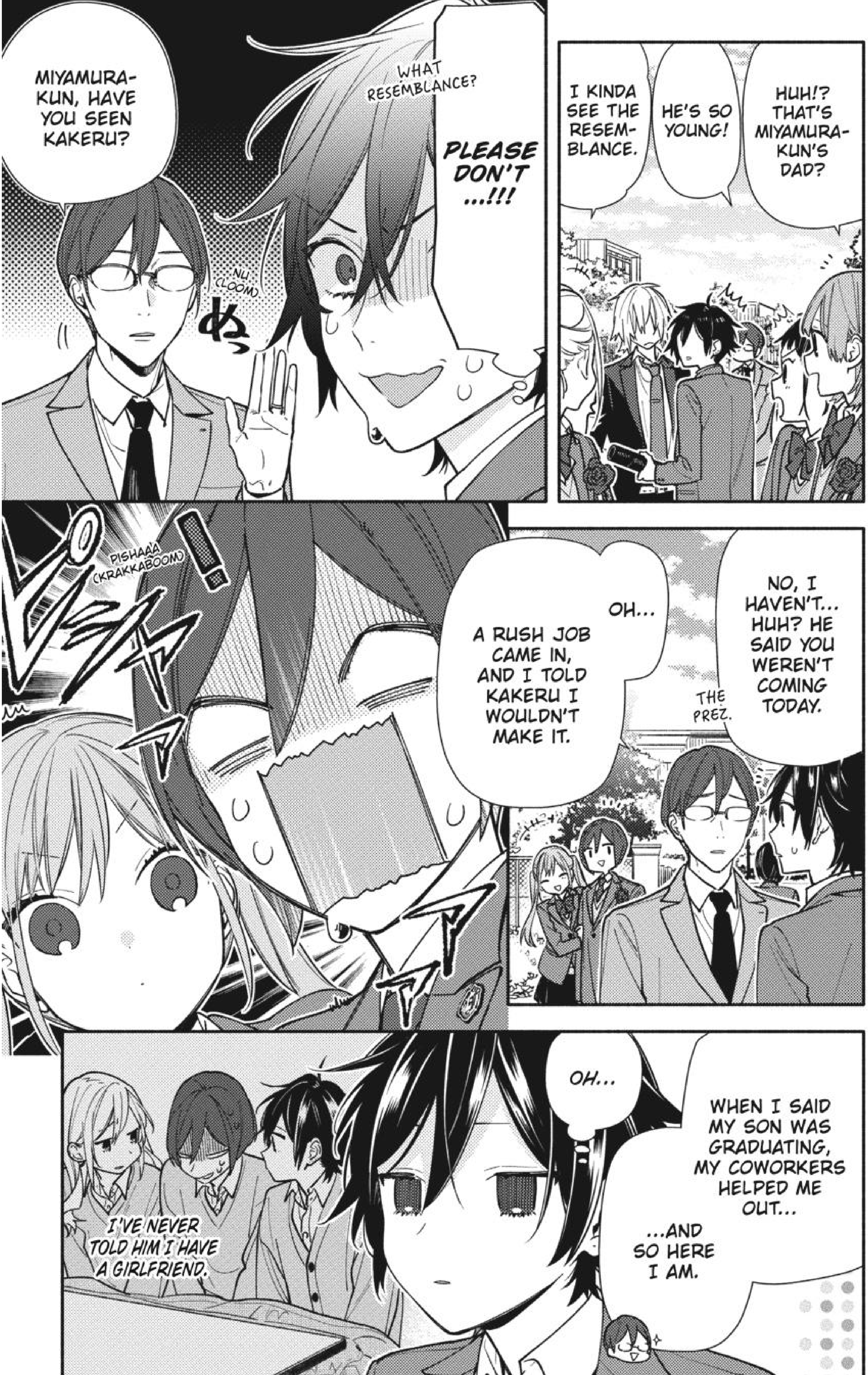

I LIKE YOU.
I LIKE YOSHIKAWA-SAN TOO.
I WON'T FORGET YOU.
I WON'T ...
...FORGET YOU EITHER.
OKAY.
I'M GLAD.

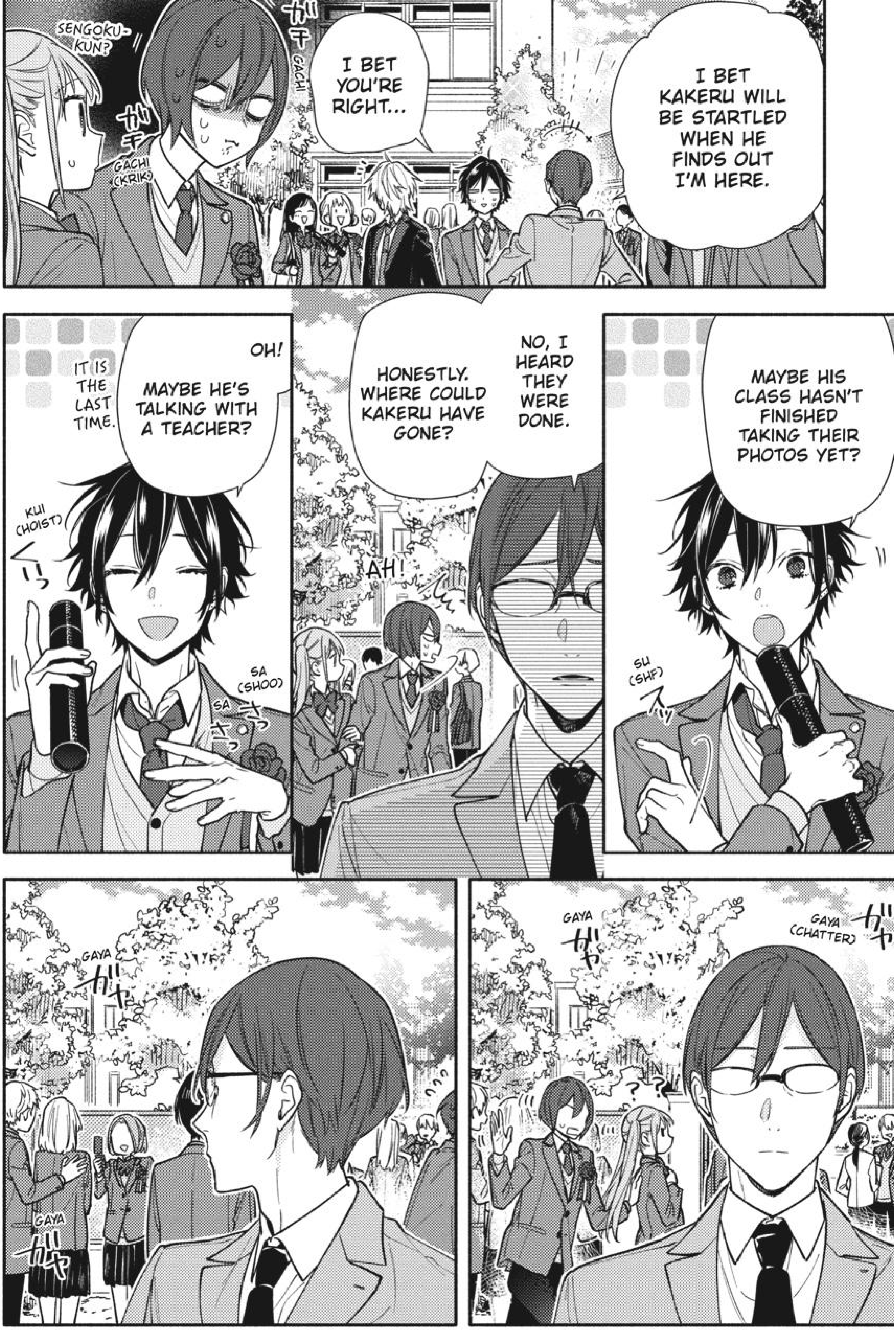

THANK YOU.
YEAH. THANK YOU.
GOOD-BYE.
GOOD-BYE.
SEE YOU.
YES, SEE YOU LATER.
ぱた PATA (PATTER)
た TA
た TA
…

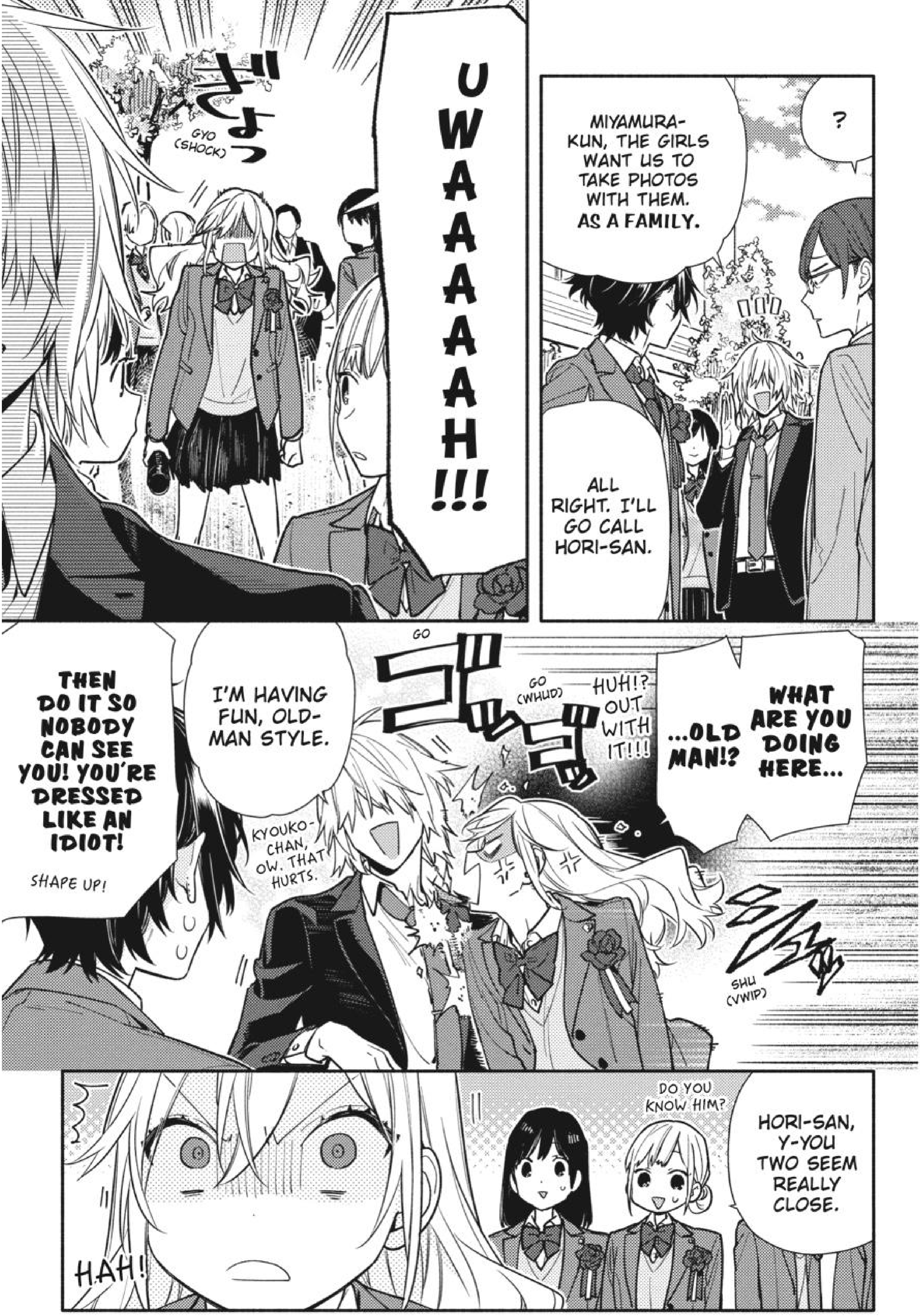

I WONDER IF WE'LL LEAVE OUR FEELINGS AT THE SCHOOL TOO.
GOOD-BYE...
PATA (PATTER) PATA PATA
KII (CREAK)
HATA (HALT)
UM! CON-CONGRATULATIONS ON GRADUATING!!
PEKOOO (BOW)
YOU GRADUATED TOO, YANAGI-KUN!
THANK YOU VERY MUCH...
TERE (SHY)
BIKUUUN (JOLT)
OH!
RIGHT. I HAD SOMETHING TO TELL YOU, YOSHIKAWA-SAN.
DOKI (BADMP)
WH— WHAT?

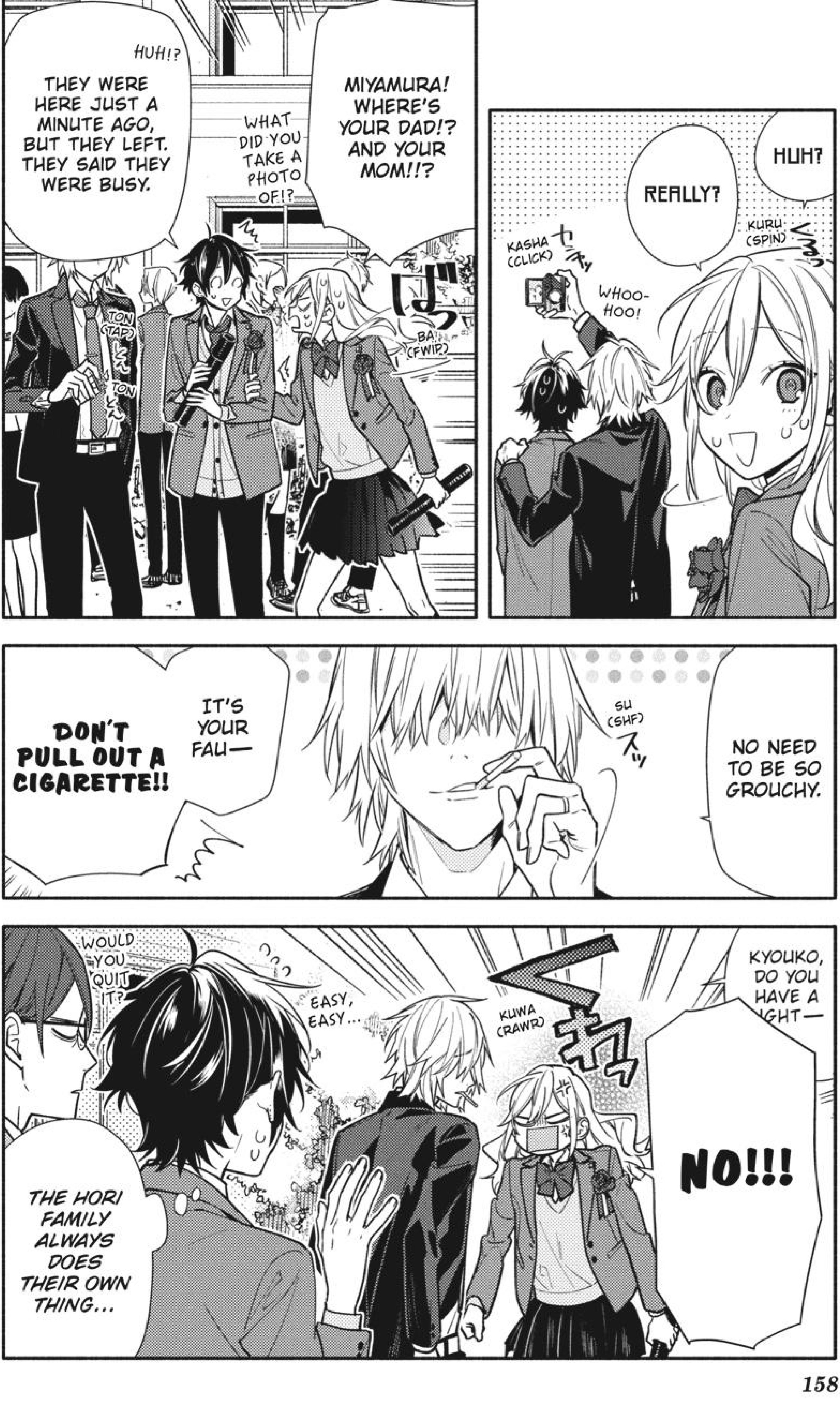

AFTER WE GRADUATE, I'D LIKE US TO GO SOMEWHERE AS A GROUP.
A GROUP ...?
YES. THE OTHER DAY, I WAS TALKING ABOUT IT WITH SENGOKU-KUN AND THE OTHERS, AND I'VE BEEN THINKING ABOUT IT EVER SINCE.
SOMEONE WILL GET A DRIVER'S LICENSE ...
...AND THEN OUR WHOLE FRIEND GROUP WILL...
AND THEN...
—... FRIENDS ...
MIYAMURA-KUN AND HORI-SAN AND... KOUNO-SAN AND...
...YEAH.
I LIKE IT.
SOUNDS FUN!
OH GOOD!
EVEN AFTER WE GRADUATE, NOTHING WILL CHANGE AND...
...EVEN IF SOMETHING DOES, IT'S OKAY.
WE'RE NOT DONE. WE'LL KEEP GOING.
YOU GET THAT LICENSE FOR US.
HUH!?

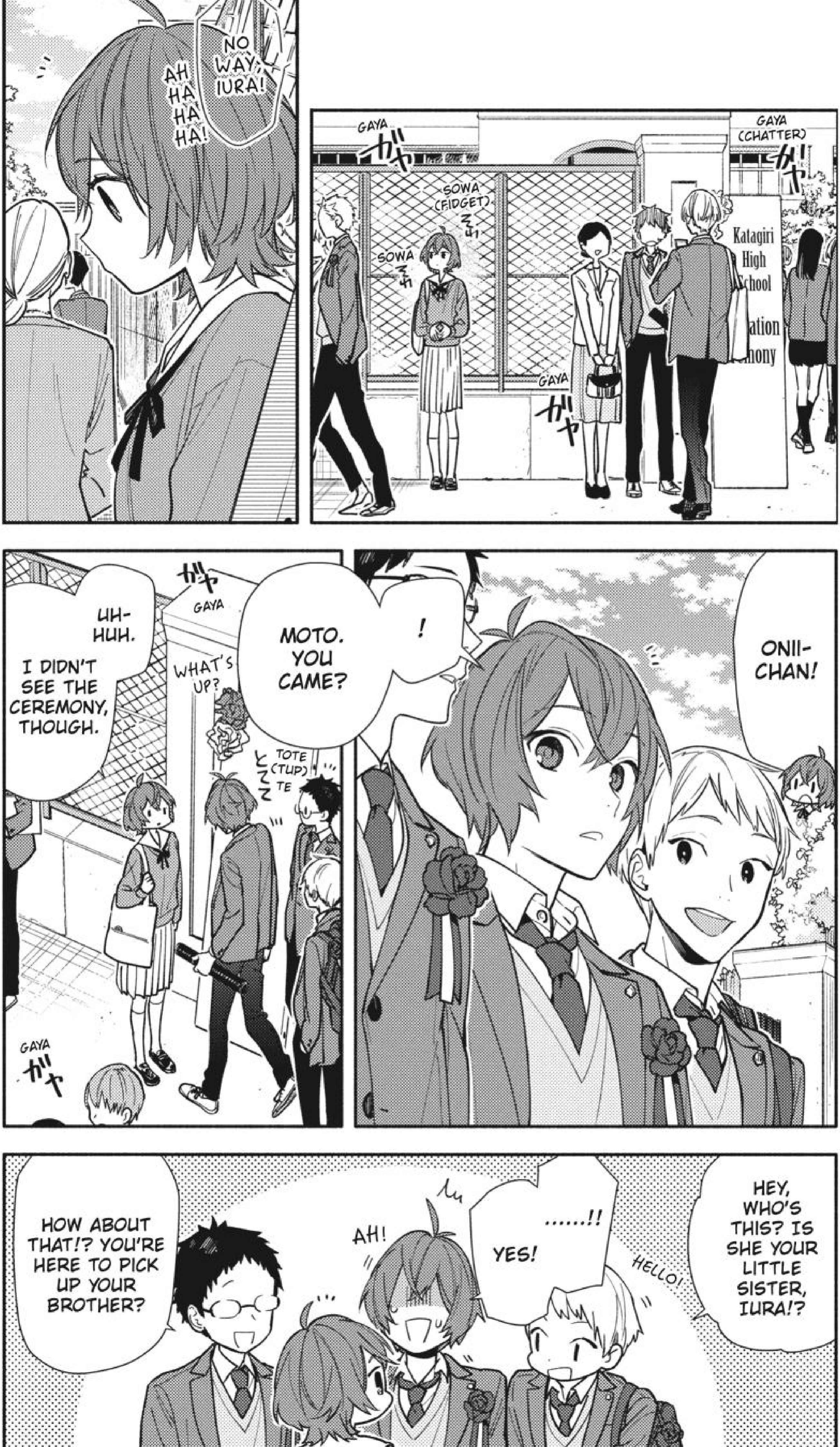

ズ
ZUN (GLOOM)
DÉJÂ VU.
YOUR KID...
SORRY ABOUT OUR PIERCED PUNK.
STILL, YOUR SON GAVE A GREAT SPEECH. (LOL)
IS THAT SARCASM?
DIE.
IRAA (IRK)
DON'T BE LIKE THAT. WE'RE BEST FRIENDS.
HUH?
I HAVE NO IDEA WHAT YOU'RE TALKING ABOUT.
ガヤ
GAYA (CHATTER)
ガヤ
GAYA
AGH.
KYOUSUKE-SAN...
GYO (SHOCK)
ぎょっ
SON!! I'M PROUD OF YOU, KID!!

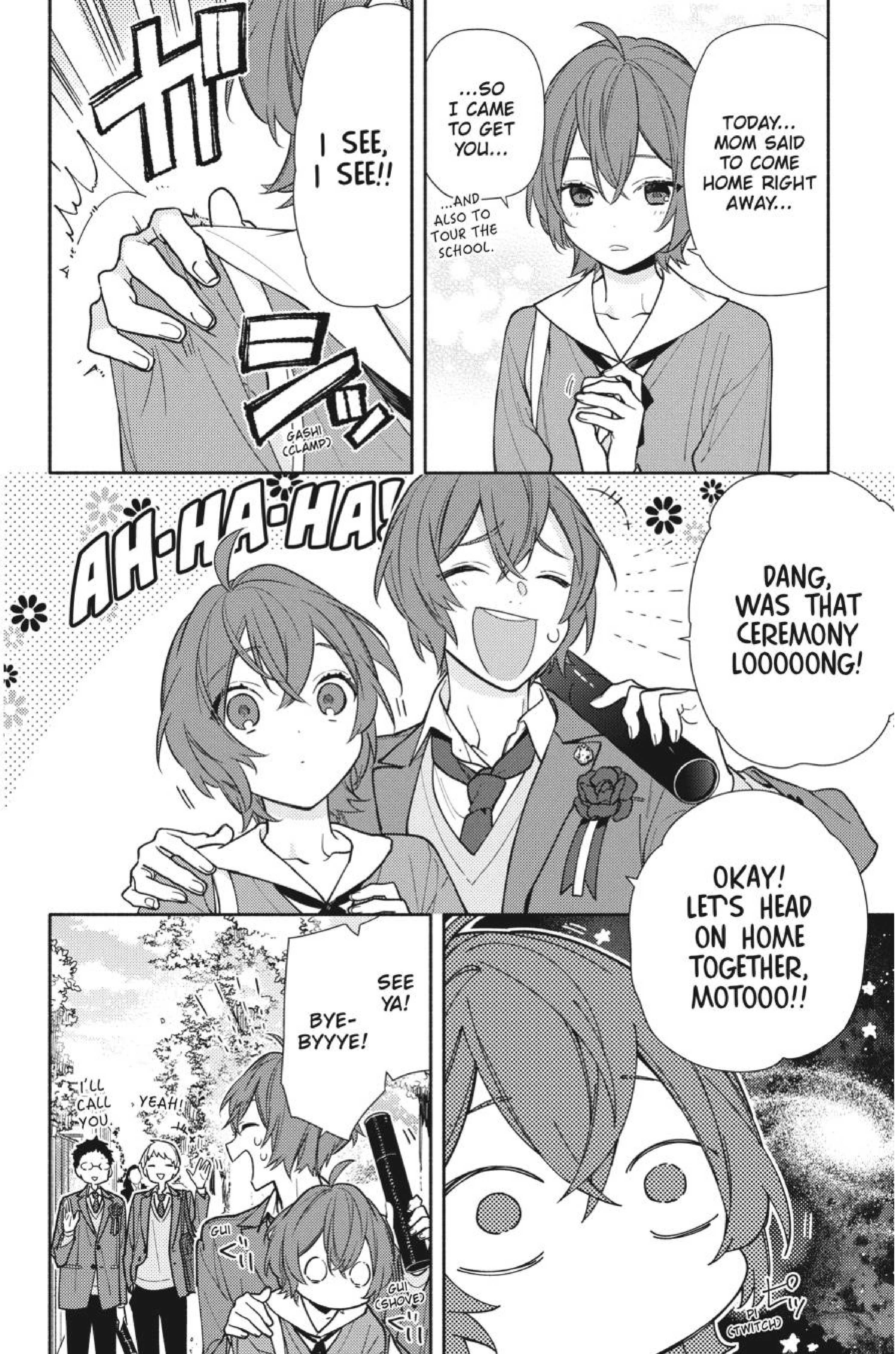

HUH!? THAT'S MIYAMURA-KUN'S DAD?
HE'S SO YOUNG!
I KINDA SEE THE RESEMBLANCE.
WHAT RESEMBLANCE?
PLEASE DON'T ...!!!
MIYAMURA-KUN, HAVE YOU SEEN KAKERU?
ぬっ
NU (LOOM)
NO, I HAVEN'T... HUH? HE SAID YOU WEREN'T COMING TODAY.
THE PREZ.
OH...
A RUSH JOB CAME IN, AND I TOLD KAKERU I WOULDN'T MAKE IT.
ピシャアア
PISHAAA (KRAKKABOOM)
WHEN I SAID MY SON WAS GRADUATING, MY COWORKERS HELPED ME OUT...
...AND SO HERE I AM.
OH...
I'VE NEVER TOLD HIM I HAVE A GIRLFRIEND.

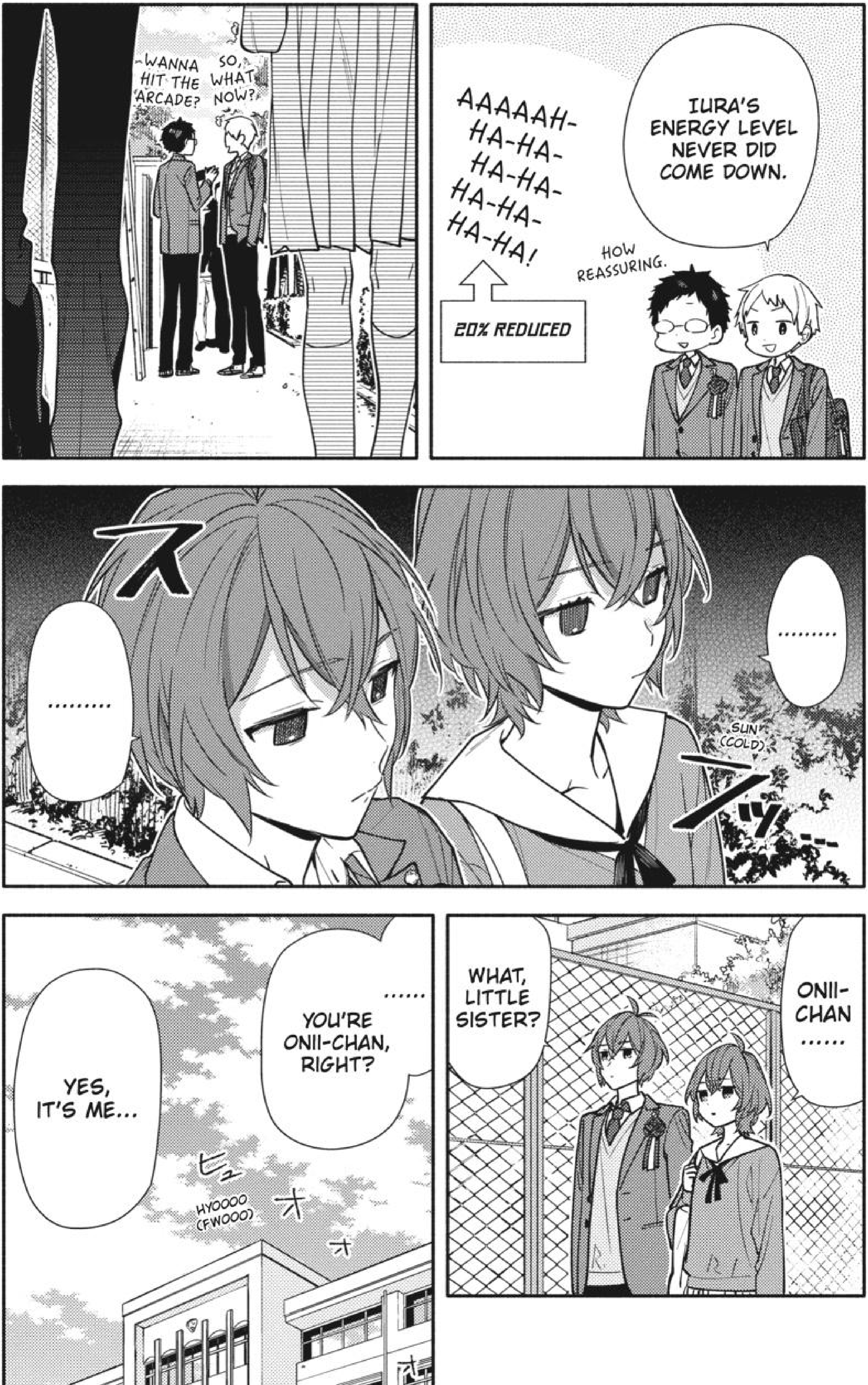

I BET KAKERU WILL BE STARTLED WHEN HE FINDS OUT I'M HERE.
I BET YOU'RE RIGHT...
GACHI
GACHI (KRIK)
SENGOKU-KUN?
MAYBE HIS CLASS HASN'T FINISHED TAKING THEIR PHOTOS YET?
SU (SHF)
NO, I HEARD THEY WERE DONE.
HONESTLY. WHERE COULD KAKERU HAVE GONE?
AH!
OH!
MAYBE HE'S TALKING WITH A TEACHER?
IT IS THE LAST TIME.
KUI (HOIST)
SA
SA (SHOO)
GAYA
GAYA (CHATTER)
GAYA
GAYA

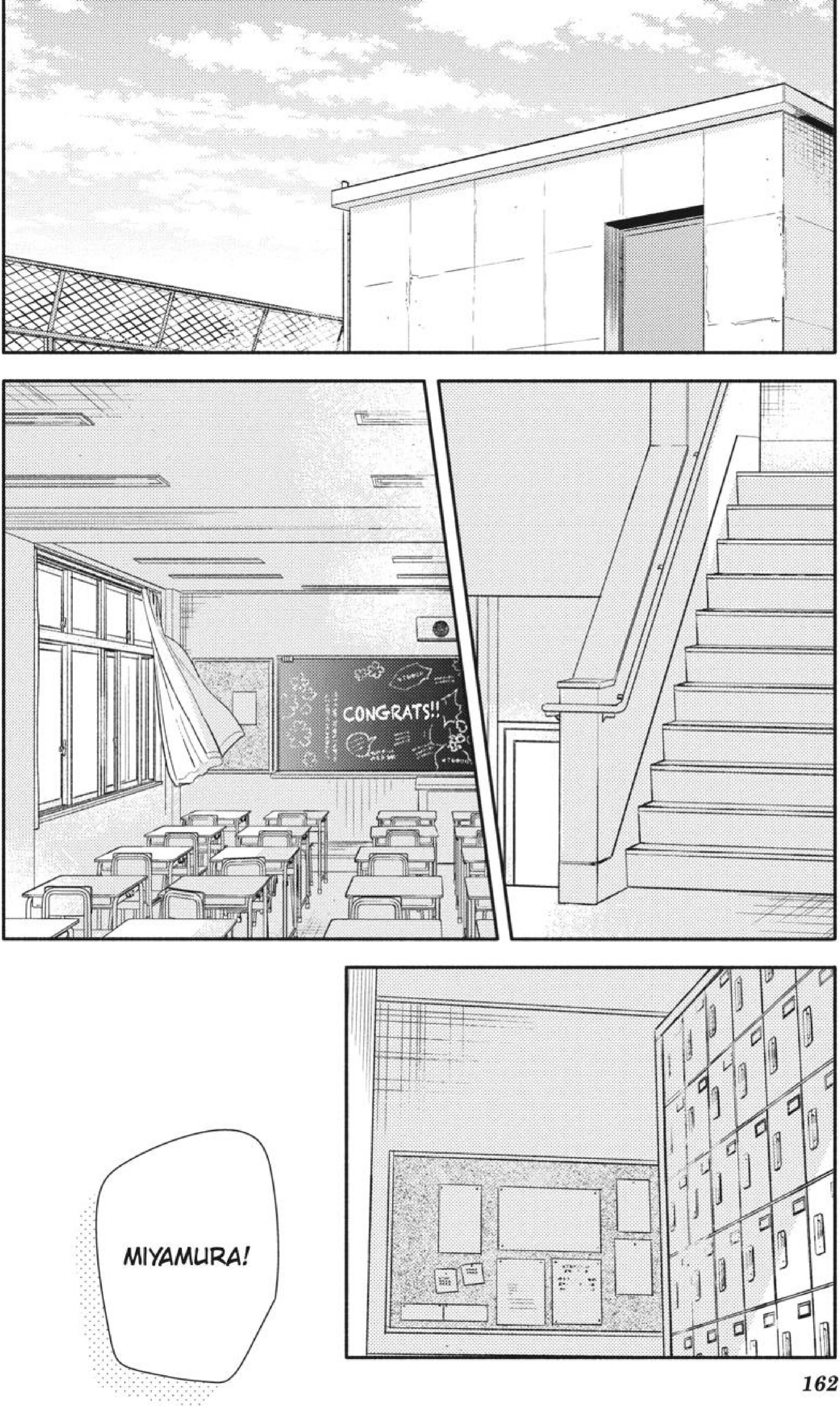

?
MIYAMURA-KUN, THE GIRLS WANT US TO TAKE PHOTOS WITH THEM. AS A FAMILY.
ALL RIGHT. I'LL GO CALL HORI-SAN.
UWAAAAAAAH!!!
ぎょっ
GYO (SHOCK)
WHAT ARE YOU DOING HERE... ...OLD MAN!?
SHU (VWIP)
HUH!? OUT WITH IT!!!
GO (WHUD)
ゴッ
GO
I'M HAVING FUN, OLD-MAN STYLE.
KYOUKO-CHAN, OW. THAT HURTS.
THEN DO IT SO NOBODY CAN SEE YOU! YOU'RE DRESSED LIKE AN IDIOT!
SHAPE UP!
HORI-SAN, Y-YOU TWO SEEM REALLY CLOSE.
DO YOU KNOW HIM?
HAH!

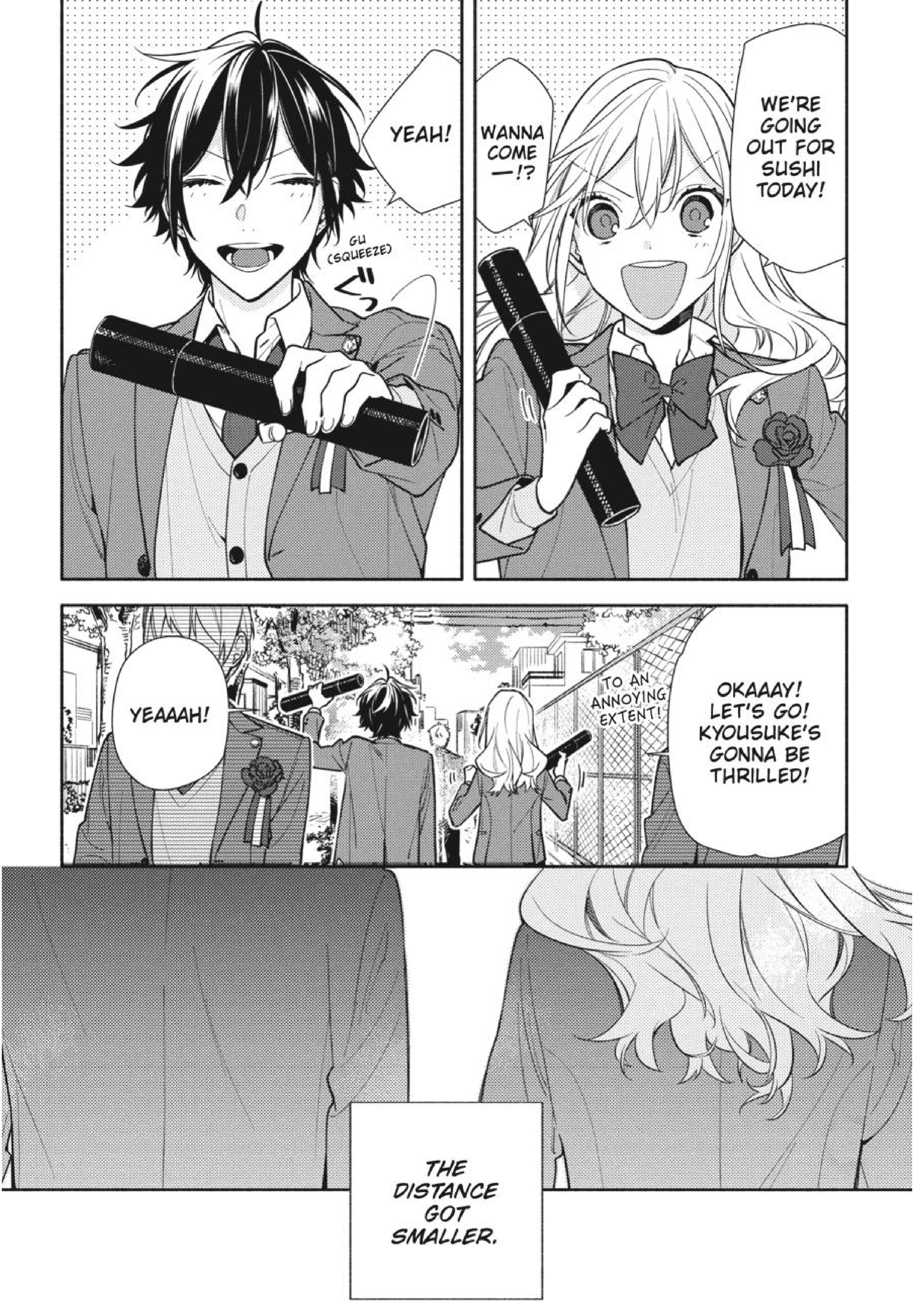

HUH?
REALLY?
KURU (SPIN) くるっ
KASHA (CLICK) カシャッ
WHOO-HOO!
MIYAMURA! WHERE'S YOUR DAD!? AND YOUR MOM!!?
WHAT DID YOU TAKE A PHOTO OF!?
HUH!?
THEY WERE HERE JUST A MINUTE AGO, BUT THEY LEFT. THEY SAID THEY WERE BUSY.
ばっ BA (FWIP)
TON (TAP) とん TON とん
NO NEED TO BE SO GROUCHY.
SU (SHF) スッ
IT'S YOUR FAU—
DON'T PULL OUT A CIGARETTE!!
KYOUKO, DO YOU HAVE A LIGHT—
NO!!!
KUWA (RAWR) くわっ
EASY, EASY...
WOULD YOU QUIT IT?
THE HORI FAMILY ALWAYS DOES THEIR OWN THING...

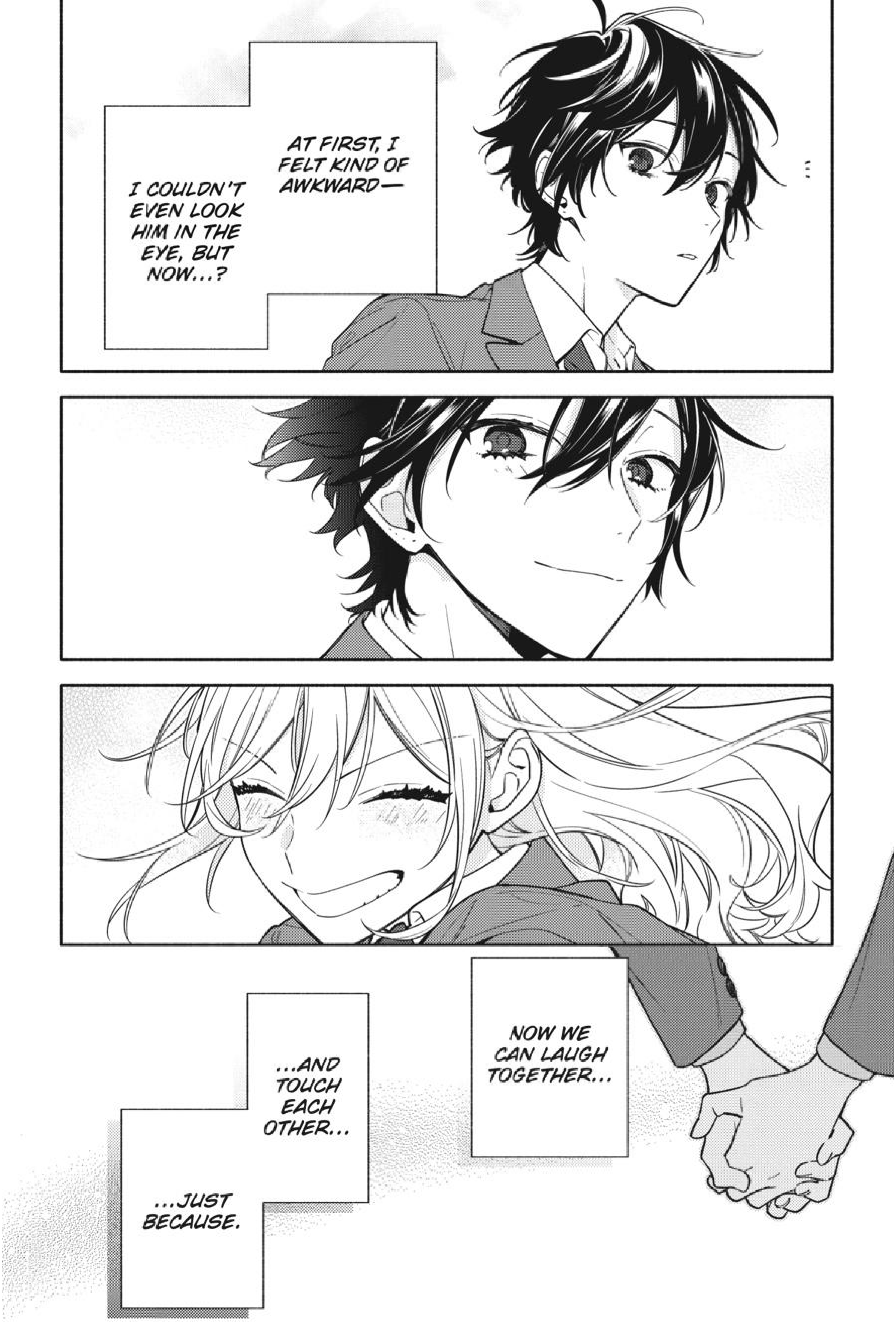

GAYA (CHATTER) ガヤ
GAYA ガヤ
Katagiri High School
ation
mony
SOWA (FIDGET) ソワ
SOWA ソワ
GAYA ガヤ
NO WAY, IURA!
AH HA HA HA!
ONII-CHAN!
!
MOTO. YOU CAME?
WHAT'S UP?
GAYA ガヤ
TOTE (TUP) TE とてて
UH-HUH. I DIDN'T SEE THE CEREMONY, THOUGH.
GAYA ガヤ
HEY, WHO'S THIS? IS SHE YOUR LITTLE SISTER, IURA!?
HELLO!
......!!
YES!
AH!
HOW ABOUT THAT!? YOU'RE HERE TO PICK UP YOUR BROTHER?

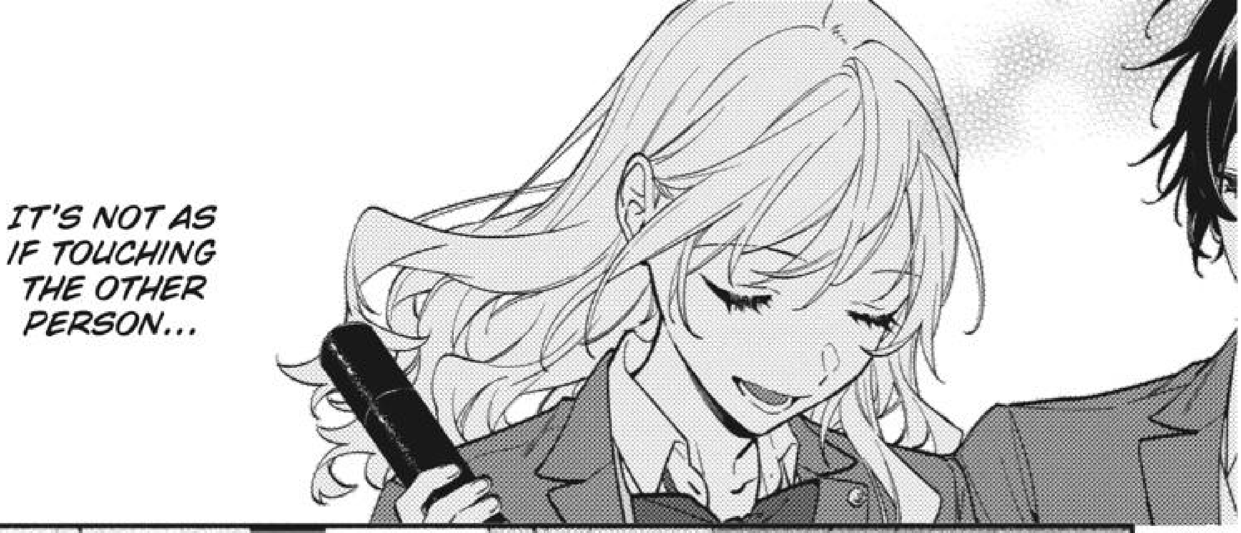

TODAY... MOM SAID TO COME HOME RIGHT AWAY...
...SO I CAME TO GET YOU...
...AND ALSO TO TOUR THE SCHOOL.
I SEE, I SEE!!
GASHI (CLAMP)
DANG, WAS THAT CEREMONY LOOOOONG!
AH-HA-HA!
OKAY! LET'S HEAD ON HOME TOGETHER, MOTOOO!!
PI (TWITCH)
SEE YA!
BYE-BYYYE!
I'LL CALL YOU.
YEAH!
GUI
GUI (SHOVE)

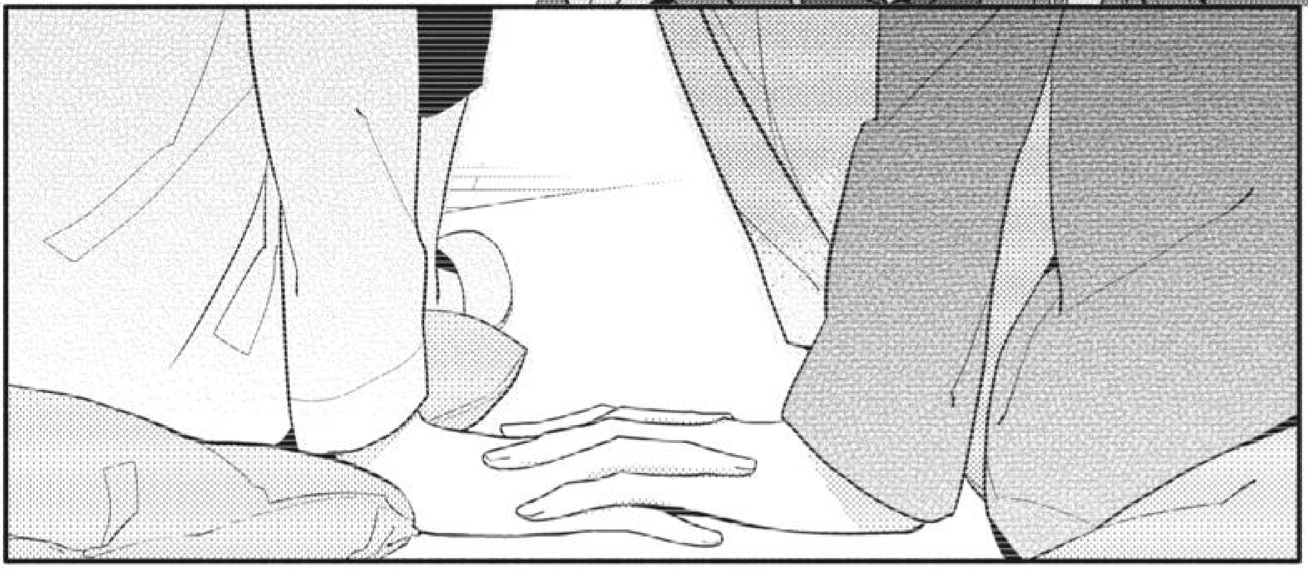

IURA'S ENERGY LEVEL NEVER DID COME DOWN.
HOW REASSURING.
AAAAAH-HA-HA-HA-HA-HA-HA-HA-HA!
20% REDUCED
SO, WHAT NOW?
WANNA HIT THE ARCADE?
………
SUN (COLD)
………
ONII-CHAN……
WHAT, LITTLE SISTER?
……YOU'RE ONII-CHAN, RIGHT?
YES, IT'S ME…
HYOOOO (FWOOO)


CONGRATS!!
MIYAMURA!


WE'RE GOING OUT FOR SUSHI TODAY!
WANNA COME—!?
YEAH!
GU (SQUEEZE)
ぐっ
OKAAAY! LET'S GO! KYOUSUKE'S GONNA BE THRILLED!
TO AN ANNOYING EXTENT!
YEAAAH!
THE DISTANCE GOT SMALLER.

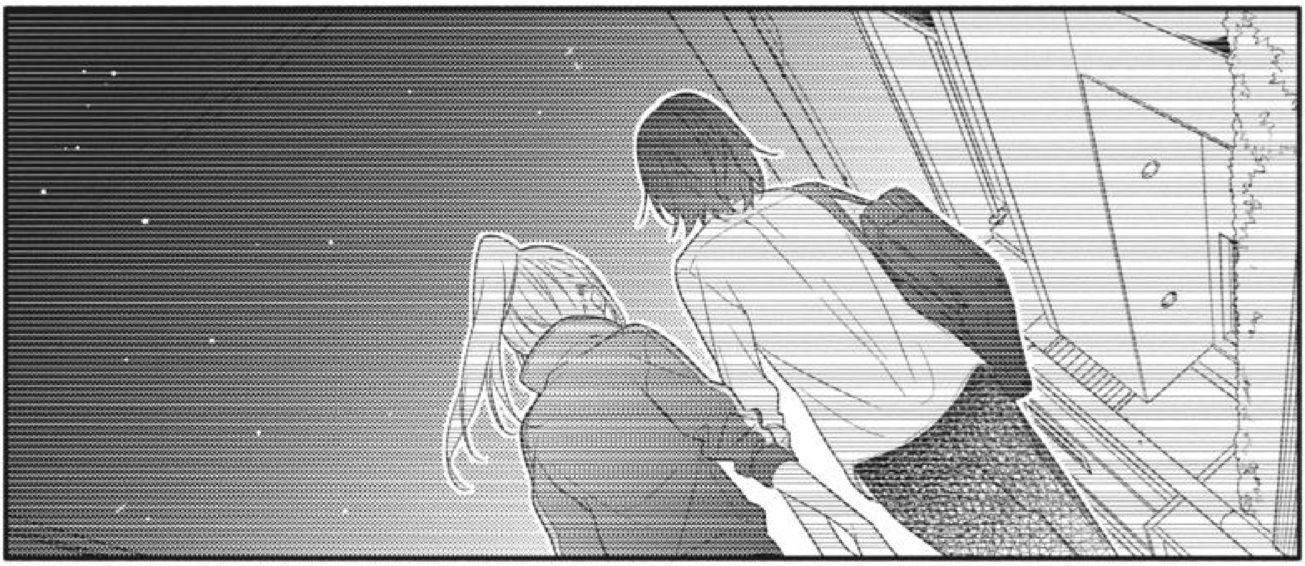

AT FIRST, I FELT KIND OF AWKWARD—
I COULDN'T EVEN LOOK HIM IN THE EYE, BUT NOW...?
...
NOW WE CAN LAUGH TOGETHER...
...AND TOUCH EACH OTHER...
...JUST BECAUSE.


IT'S NOT AS IF TOUCHING THE OTHER PERSON...



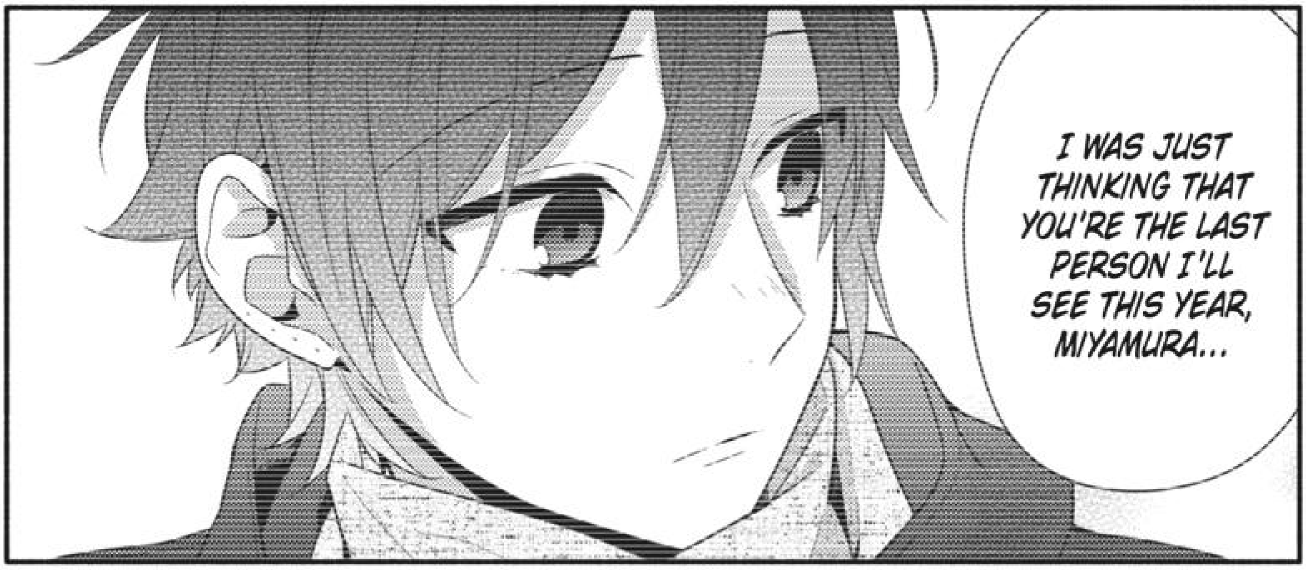
...TELLS YOU WHAT THEY'RE THINKING.

THAT'S SOMETHING I STILL DON'T KNOW, BUT...



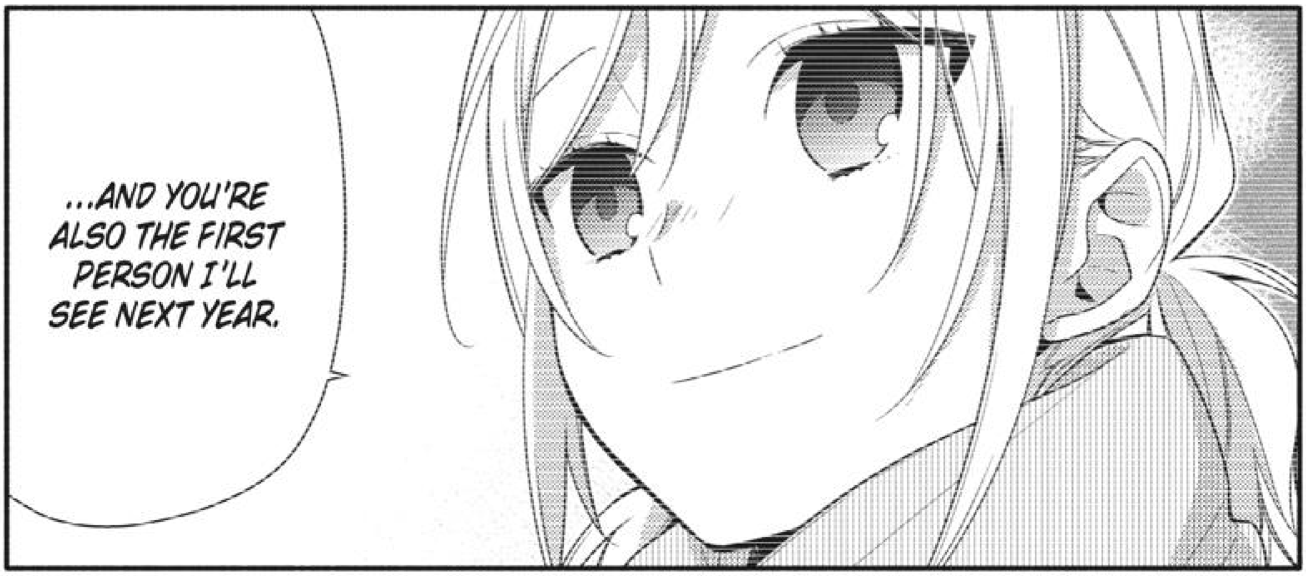
...MAYBE YOU'D THINK CALLING IT "A LIFE" WAS MELODRAMATIC.

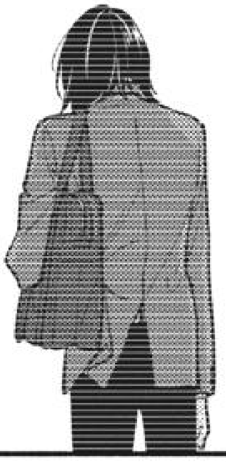
MAYBE YOU'D LAUGH.

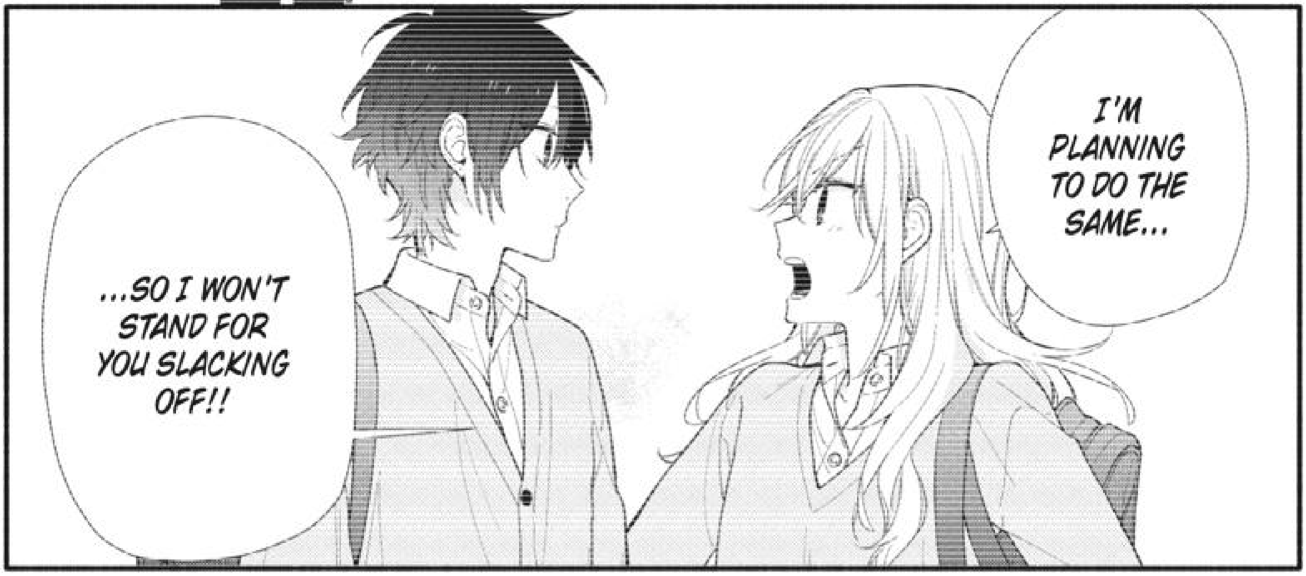

I WAS JUST THINKING THAT YOU'RE THE LAST PERSON I'LL SEE THIS YEAR, MIYAMURA...

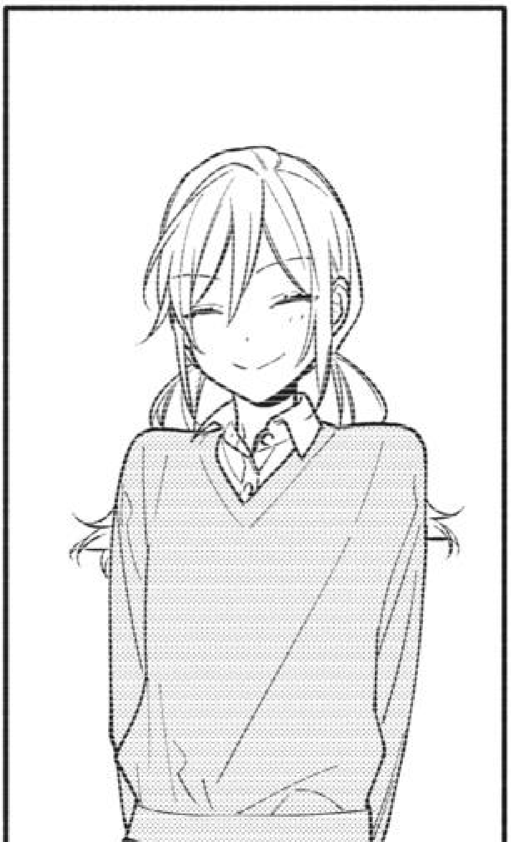
IF WE COULD WALK THE SAME ROAD FROM THIS POINT ON, THOUGH...

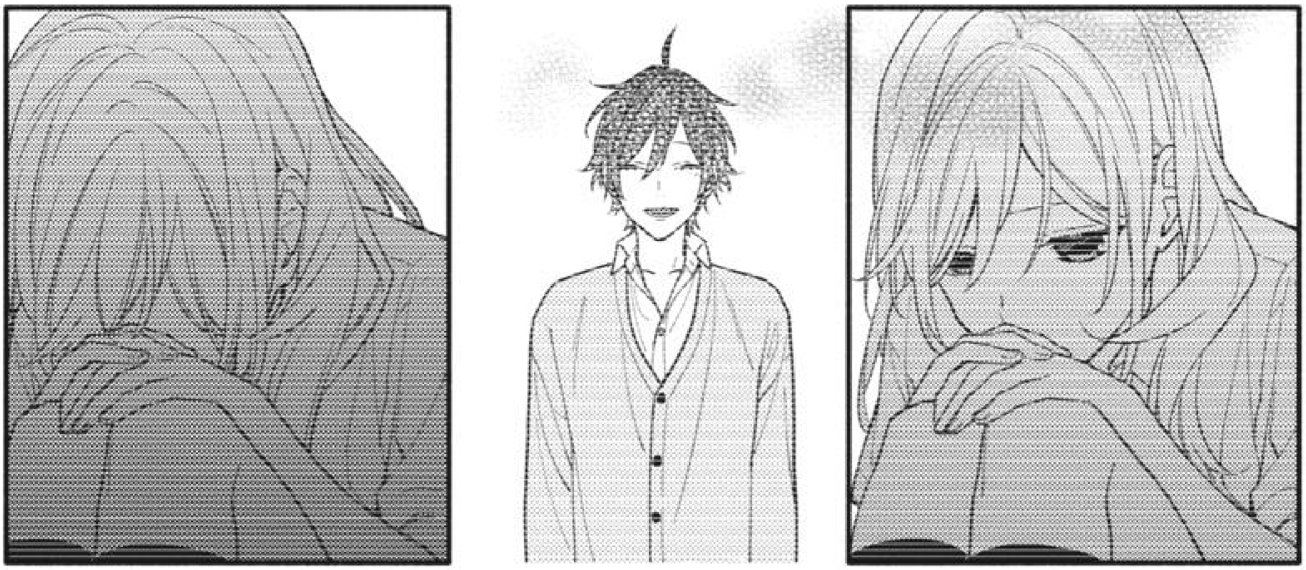
...I THINK THAT WOULD BE REALLY WONDERFUL.


...AND YOU'RE ALSO THE FIRST PERSON I'LL SEE NEXT YEAR.


WHEN YOU LOOK DOWN AT YOUR OWN SHADOW...


I'M PLANNING TO DO THE SAME...
...SO I WON'T STAND FOR YOU SLACKING OFF!!

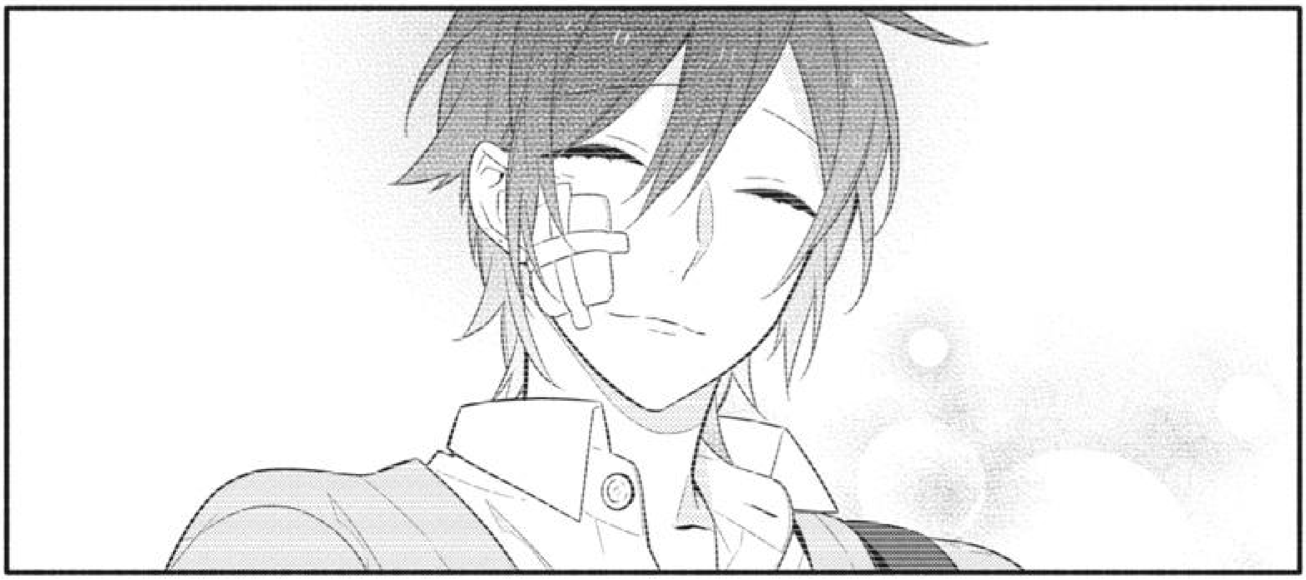

DON'T FORGET THERE'S A LIGHT THAT SHINES ON YOU.
...DON'T FORGET I'M RIGHT BESIDE YOU.



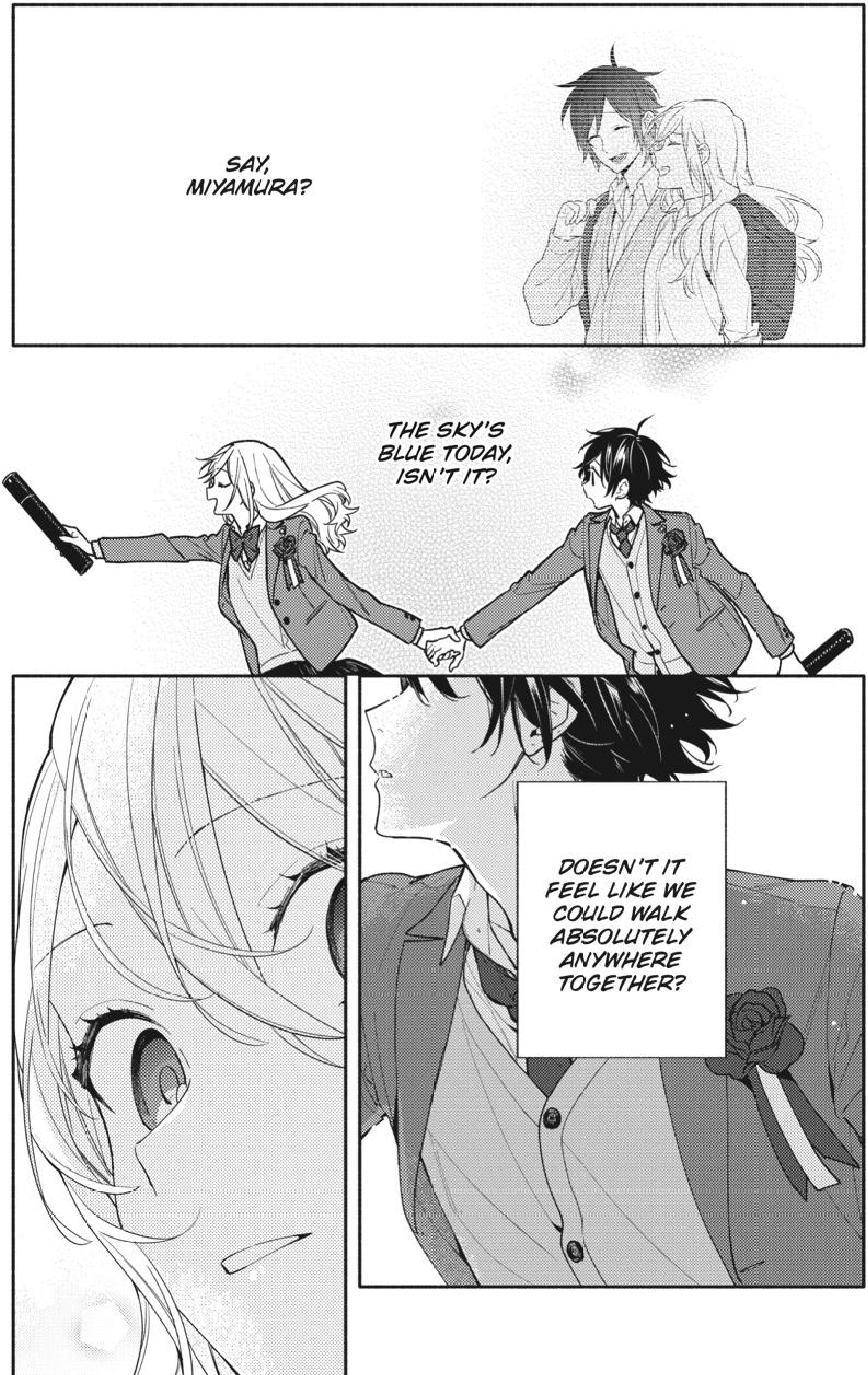
...I'D LIKE YOU TO MAKE ME SEE THE SAME THINGS.

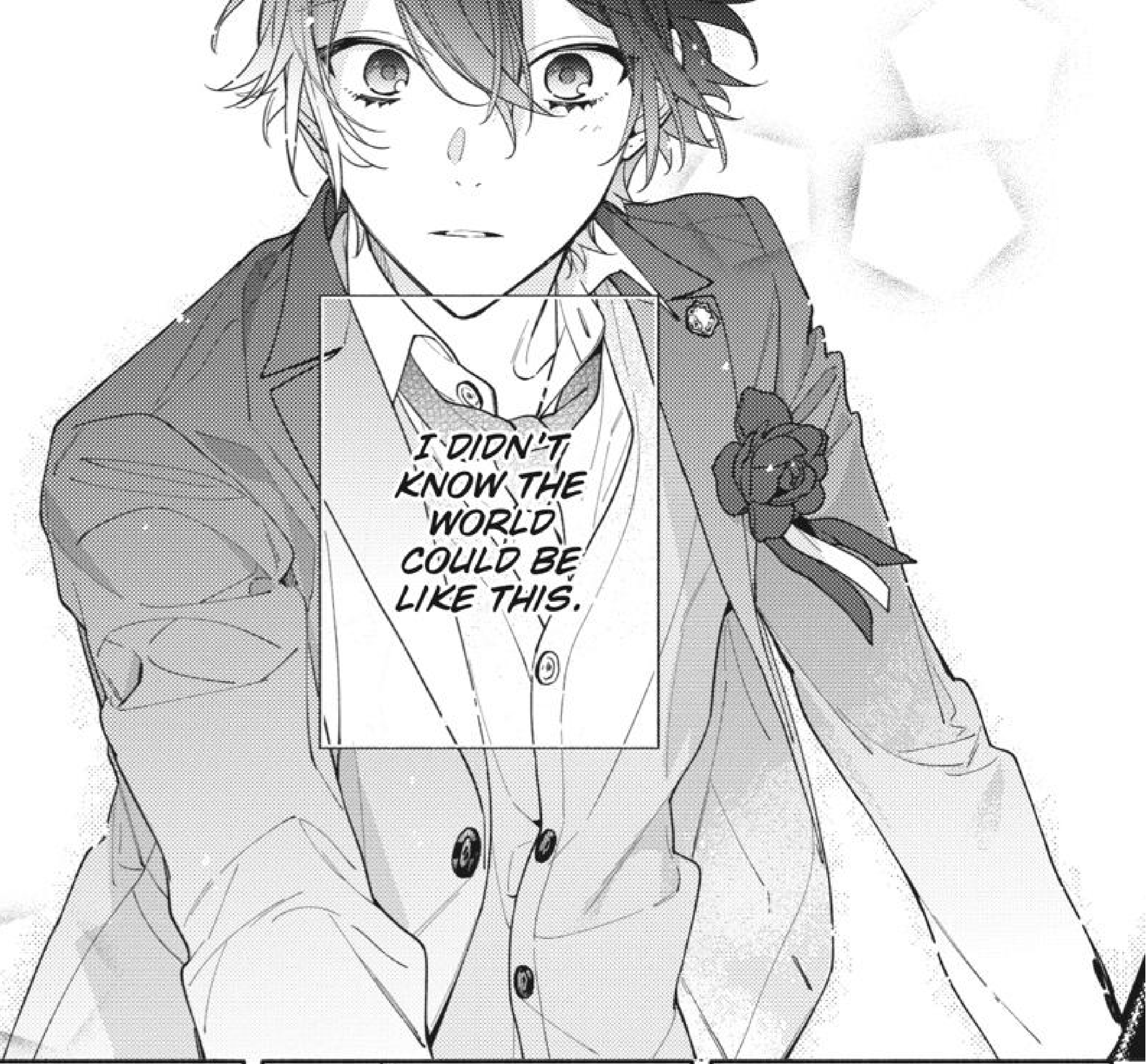
AND WHEN I HANG MY HEAD...

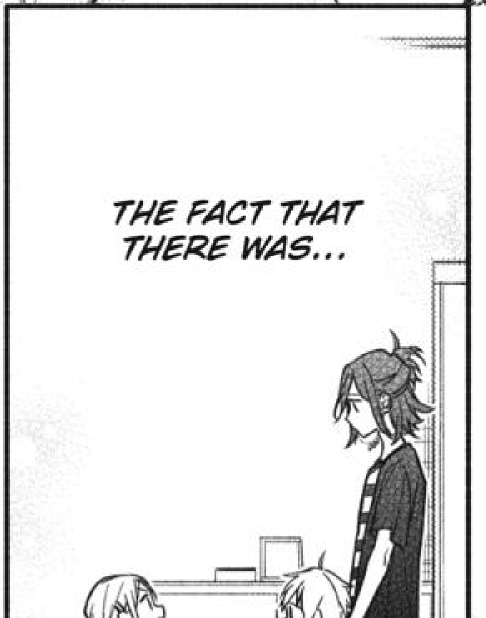
REMIND ME THAT I'M NOT ALONE...

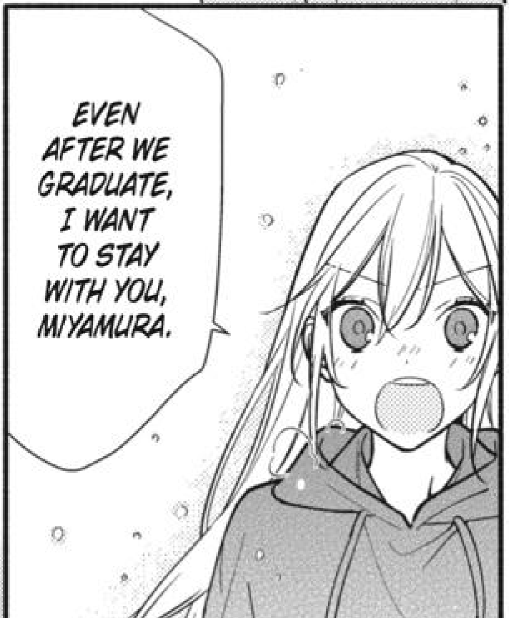


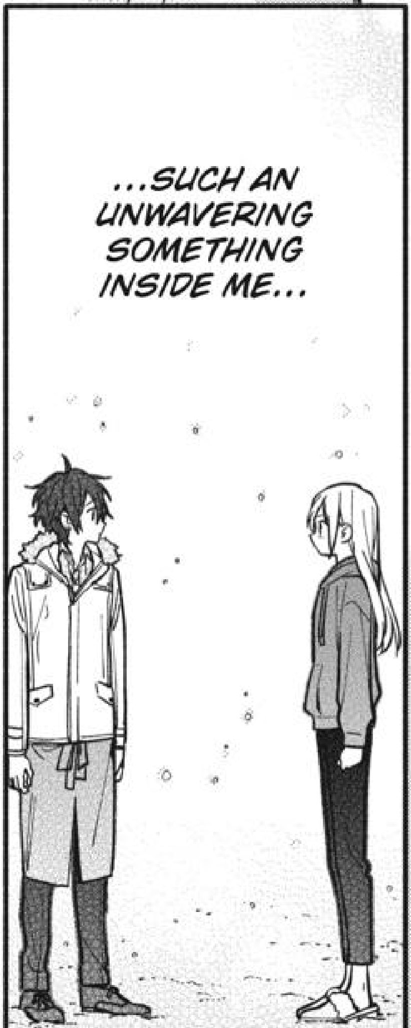
...USING YOUR OWN VOICE.

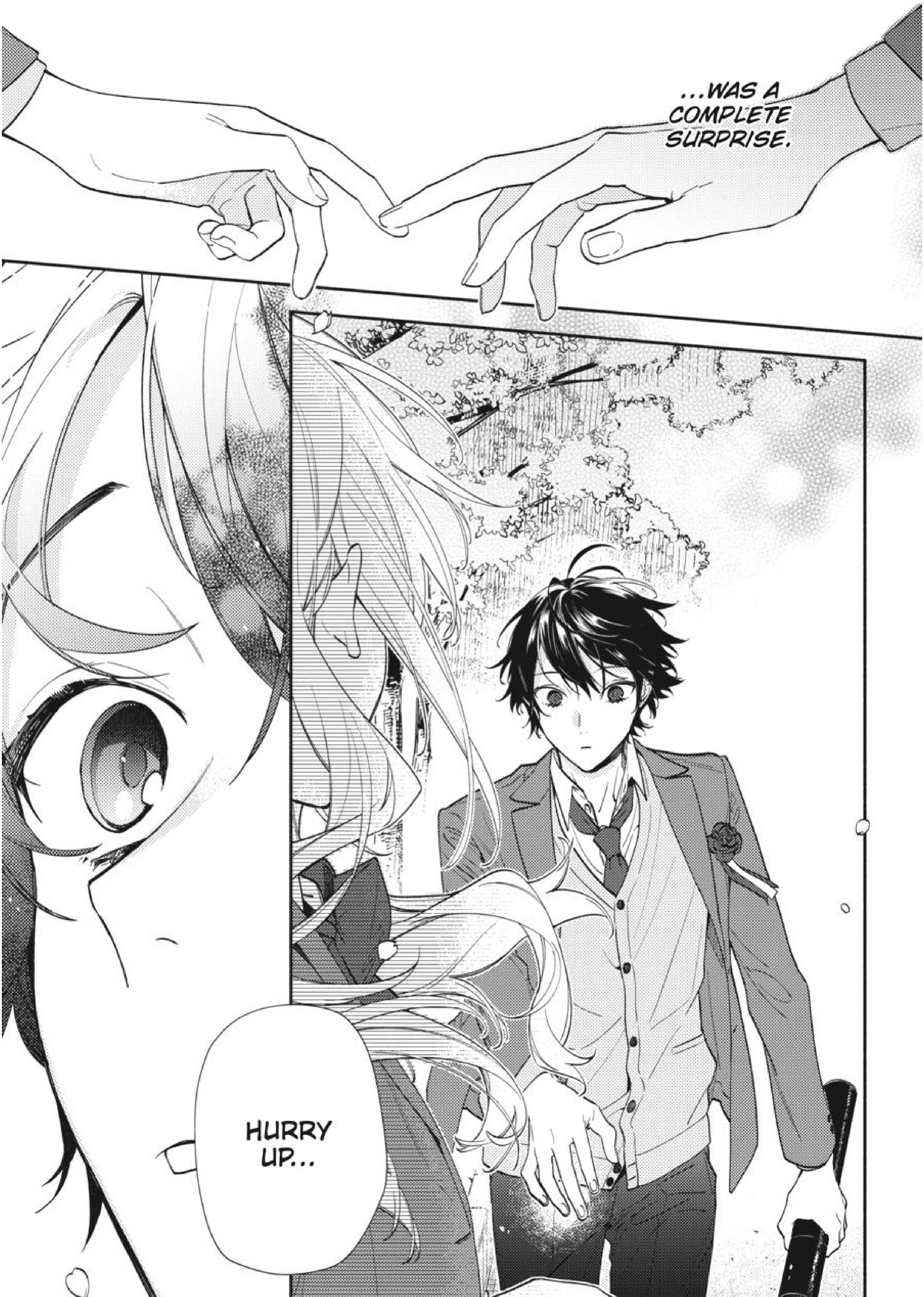

SAY, MIYAMURA?
THE SKY'S BLUE TODAY, ISN'T IT?
DOESN'T IT FEEL LIKE WE COULD WALK ABSOLUTELY ANYWHERE TOGETHER?

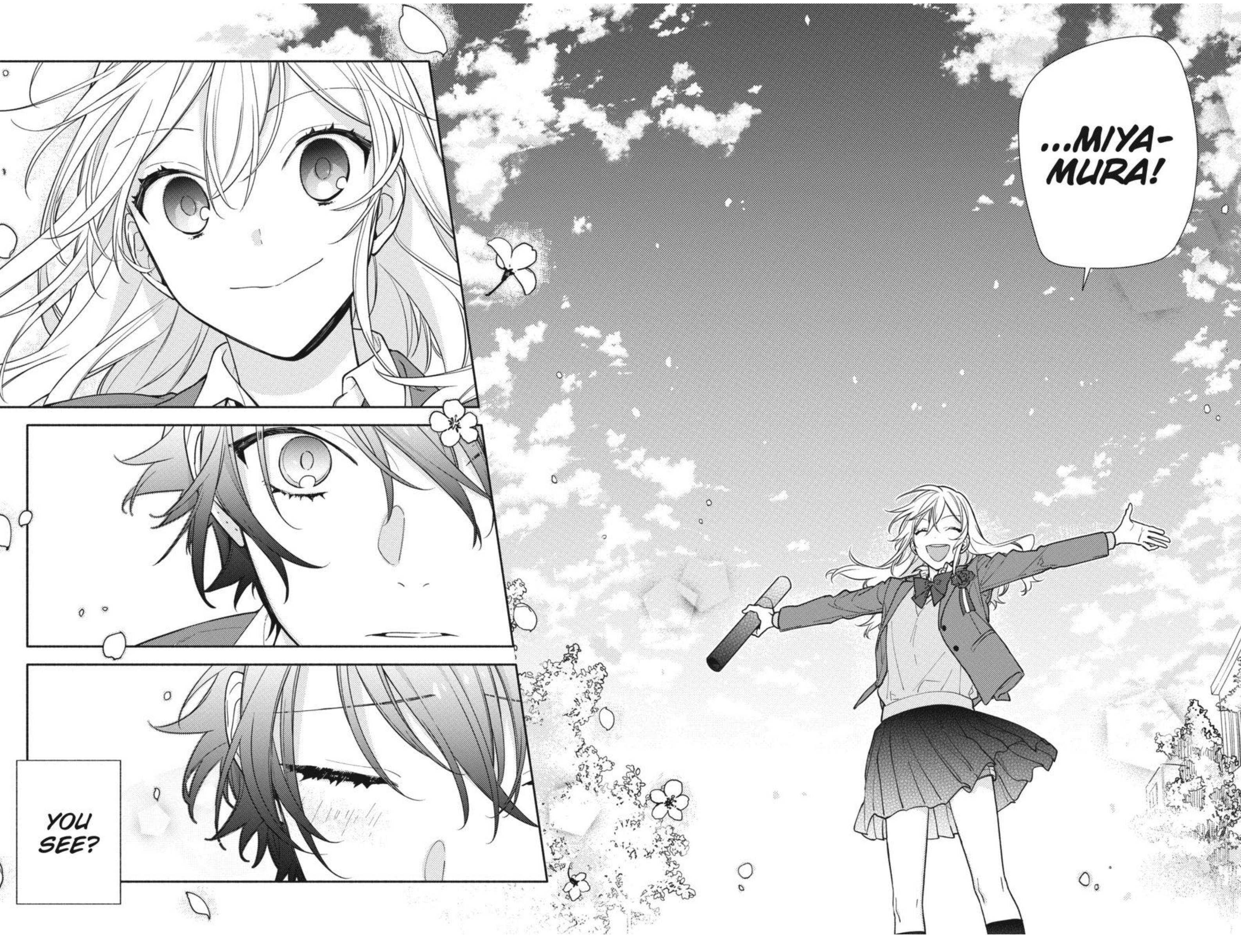

I DIDN'T KNOW THE WORLD COULD BE LIKE THIS.

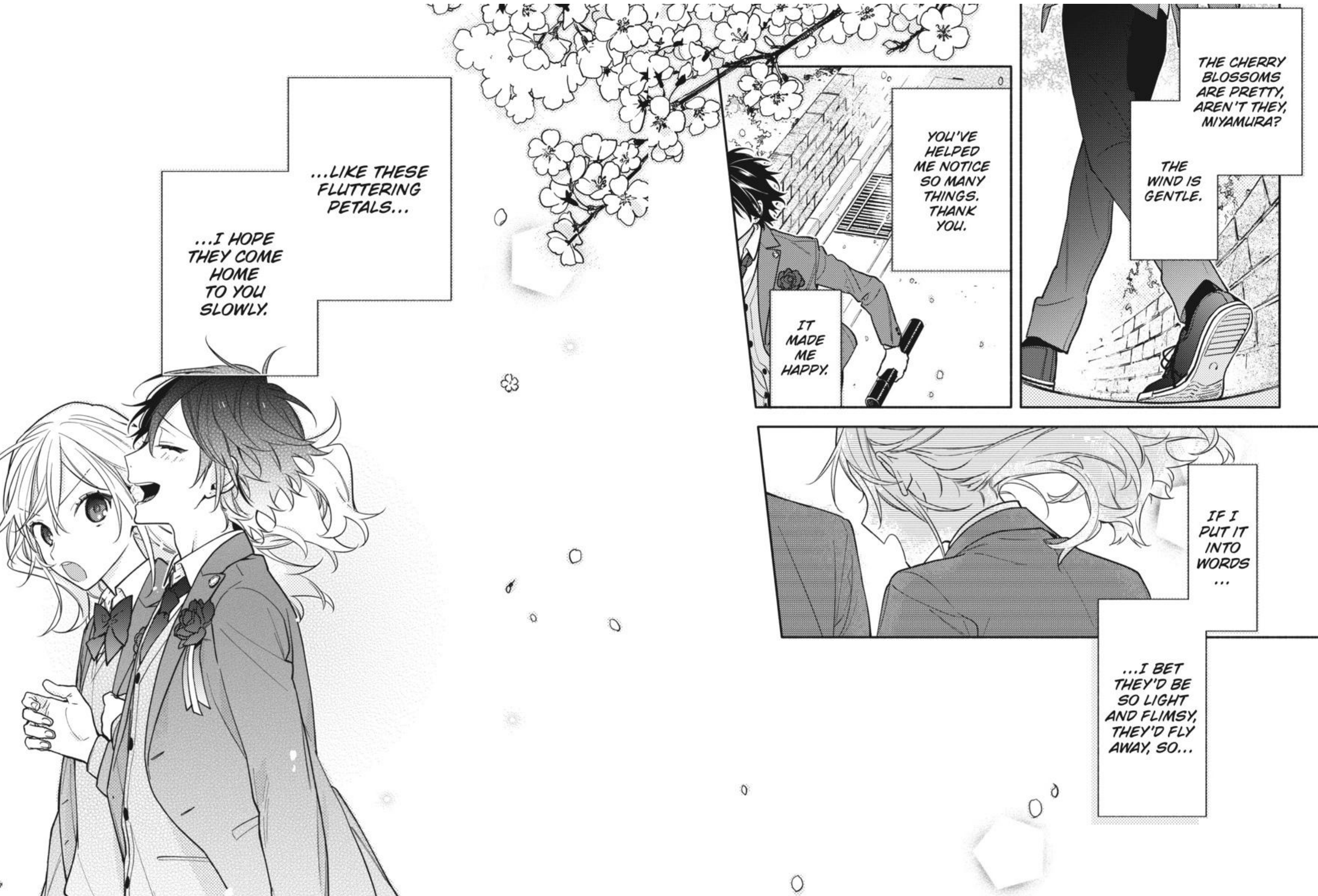

THE FACT THAT THERE WAS...


EVEN AFTER WE GRADUATE, I WANT TO STAY WITH YOU, MIYAMURA.


...SUCH AN UNWAVERING SOMETHING INSIDE ME...


...WAS A COMPLETE SURPRISE.
HURRY UP...

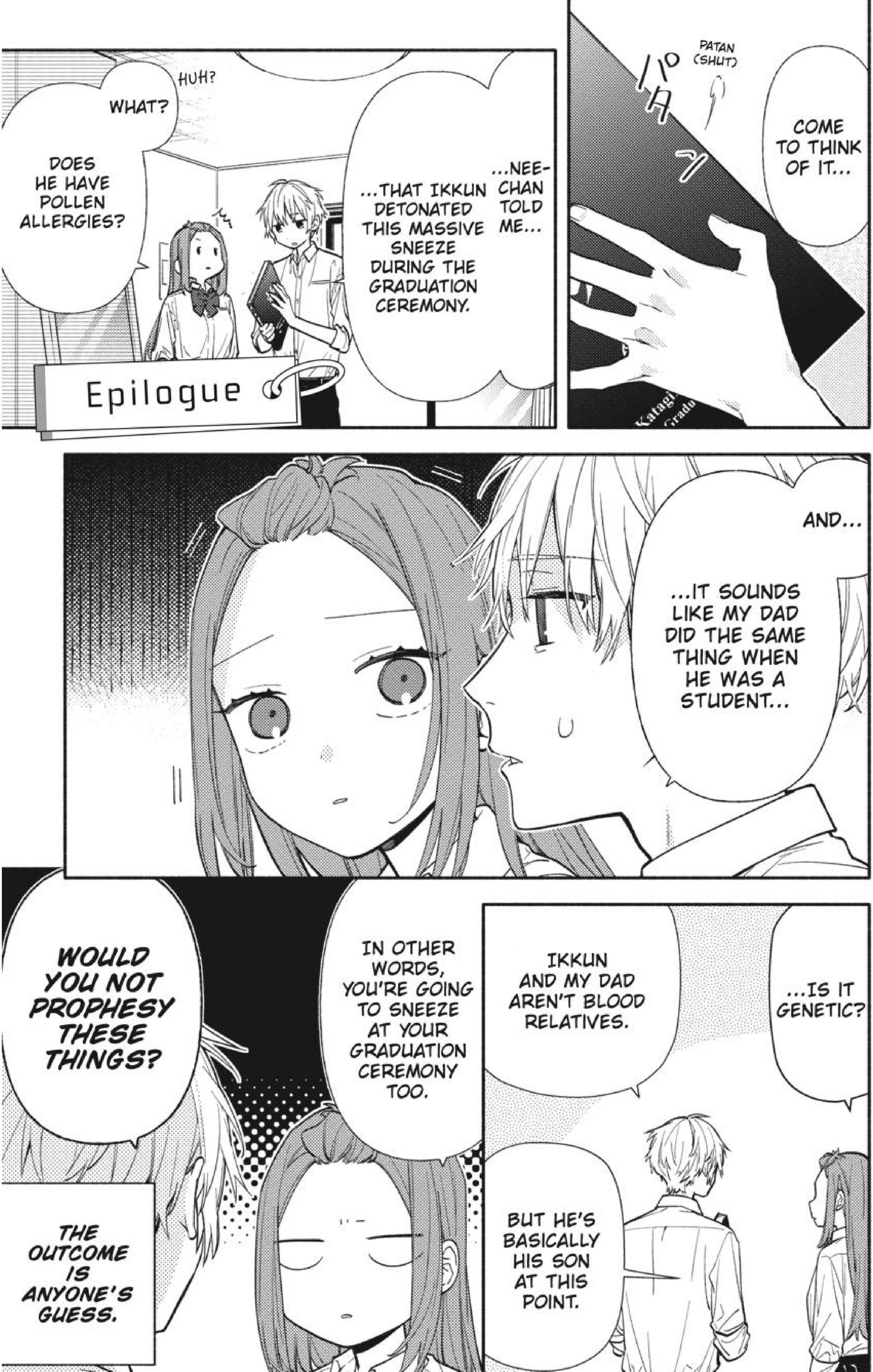

...MIYA-MURA!
YOU SEE?


THE CHERRY BLOSSOMS ARE PRETTY, AREN'T THEY, MIYAMURA?
THE WIND IS GENTLE.
YOU'VE HELPED ME NOTICE SO MANY THINGS. THANK YOU.
IT MADE ME HAPPY.
IF I PUT IT INTO WORDS...
...I BET THEY'D BE SO LIGHT AND FLIMSY, THEY'D FLY AWAY, SO...
...LIKE THESE FLUTTERING PETALS...
...I HOPE THEY COME HOME TO YOU SLOWLY.

**HORIMIYA** ⑰ A Piece of Memories **END**

HORIMIYA

A Piece of Memories


パタン
PATAN (SHUT)
COME TO THINK OF IT...
...NEE-CHAN TOLD ME...
...THAT IKKUN DETONATED THIS MASSIVE SNEEZE DURING THE GRADUATION CEREMONY.
HUH?
WHAT?
DOES HE HAVE POLLEN ALLERGIES?
Epilogue
AND...
...IT SOUNDS LIKE MY DAD DID THE SAME THING WHEN HE WAS A STUDENT...
...IS IT GENETIC?
IKKUN AND MY DAD AREN'T BLOOD RELATIVES.
BUT HE'S BASICALLY HIS SON AT THIS POINT.
IN OTHER WORDS, YOU'RE GOING TO SNEEZE AT YOUR GRADUATION CEREMONY TOO.
WOULD YOU NOT PROPHESY THESE THINGS?
THE OUTCOME IS ANYONE'S GUESS.

# *Translation Notes*

## *Common Honorifics*

-*san*: The Japanese equivalent of Mr./Mrs./Miss. If a situation calls for politeness, this is the fail-safe honorific.

-*kun*: Used most often when referring to boys, this indicates affection or familiarity. Occasionally used by older men among their peers, but it may also be used by anyone referring to a person of lower standing.

-*chan*: An affectionate honorific indicating familiarity used mostly in reference to girls; also used in reference to cute persons or animals regardless of gender.

-*(o)nii-chan*: A familiar, somewhat childish way to refer to one's older brother.

-*(o)nee-chan*: A familiar, somewhat childish way to refer to one's older sister.

-*senpai*: A suffix used to address upperclassmen or more experienced coworkers.

-*sensei*: A respectful term for teachers, artists, or high-level professionals.

no honorific: Indicates familiarity or closeness; if used without permission or reason, addressing someone in this manner would constitute an insult.

Page 21 - **Lend me a blazer and a cardigan!**

Since many Japanese schools require students to wear specific uniforms, it is pretty obvious that someone isn't supposed to be in that school if they don't have the proper uniform. That is why Miyamura and Shindou asked to be lent clothes when they went to sneak into Tanihara's school.

Page 22 – **Regent hairstyles**

A "regent" is a hairstyle stereotypically worn by old-school male delinquents. It's a relatively short style that's heavily greased and combed toward the back of the head, with a prominent puffy bump right over the forehead. Kuwabara from *YuYu Hakusho* and Toshiyuki Saejima from *Great Teacher Onizuka* both style their hair this way.

**Crushed schoolbag**

The type of bag that's normally used in Japanese high schools is made of leather, but the bottom corners are reinforced with small metal clasps that keep them from wearing down. Pounding those corners thin with a rock would turn the bag into a stealth weapon.

**Girls who don't show their ankles**

In Japan, old-school delinquent girls wear long, extremely modest skirts. Although a conclusive explanation for why this was remains elusive, former delinquents have said it was "to make themselves look more grown-up/set them apart from the girls who were obviously looking for approval," "because running a gang means you're going to be fighting, and you can be really active in long skirts without flashing your underwear," and "because it's hard to look dignified in a miniskirt." All of these sound very plausible.

***Showa* era**

The Showa era began in 1926 and ended in 1989.

*Thank you for everything!*

Page 24 – **"I'll be in Year 4"**
Japanese high schools only have three years.

Page 32 – **Short jacket uniforms**
A translation of "tanran," which refers to a specific style of Japanese school uniform where the length is less than 65 cm, the sleeves are generally shorter, only one button is present on the cuffs, and the collar is lower than some other types of Japanese school uniforms.

Page 41 – **First name and "-kun"**
Generally, a girl using a male teacher's first name and attaching the honorific "-kun" would be considered incredibly informal and either inappropriate or insulting, which was part of the reason Sasaki-sensei was overreacting.

Page 42 – **Minamoto no Yoritomo** (1147–1199)
The founder of the Kamakura shogunate. The most famous Masamune in Japanese history is said to have been Japan's greatest swordsmith; he lived from about 1264 to 1343.

Page 65 – **Cleaning duty**
Japanese schools rarely employ janitors, so students are generally required to clean the hallways and classrooms as a sign of respect and responsibility.

Page 69 – **Changing uniforms**
To account for the change in temperature during different seasons, usually there are both summer and winter variations of the uniforms that are to be worn during specific periods of the year.

# HORIMIYA

HERO × Daisuke Hagiwara

**Translation: Taylor Engel**
**Lettering: Alexis Eckerman**

*This book is a work of fiction. Names, characters, places, and incidents are the product of the author's imagination or are used fictitiously. Any resemblance to actual events, locales, or persons, living or dead, is coincidental.*

*HORIMIYA vol. 17*
*© HERO*
*© 2023 Daisuke Hagiwara / SQUARE ENIX CO., LTD. First published in Japan in 2023 by SQUARE ENIX CO., LTD. English translation rights arranged with SQUARE ENIX CO., LTD. and Yen Press, LLC through Tuttle-Mori Agency, Inc.*

*English translation © 2024 by SQUARE ENIX CO., LTD.*

*Yen Press, LLC supports the right to free expression and the value of copyright. The purpose of copyright is to encourage writers and artists to produce the creative works that enrich our culture.*

*The scanning, uploading, and distribution of this book without permission is a theft of the author's intellectual property. If you would like permission to use material from the book (other than for review purposes), please contact the publisher. Thank you for your support of the author's rights.*

*Yen Press*
*150 West 30th Street, 19th Floor*
*New York, NY 10001*

*Visit us at yenpress.com • facebook.com/yenpress •*
*twitter.com/yenpress • yenpress.tumblr.com •*
*instagram.com/yenpress*

*First Yen Press Edition: October 2024*
*Edited by Yen Press Editorial: Danielle Niederkorn*
*Designed by Yen Press Design: Wendy Chan*

*Yen Press is an imprint of Yen Press, LLC.*
*The Yen Press name and logo are trademarks of Yen Press, LLC.*

*The publisher is not responsible for websites (or their content) that are not owned by the publisher.*

*Library of Congress Control Number: 2015960115*

*ISBNs: 978-1-9753-9142-3 (paperback)*
*978-1-9753-9143-0 (ebook)*

*10 9 8 7 6 5 4 3 2 1*

*TPA*

*Printed in South Korea*